Demain
Averses, frais

Le Droit

LE QUOTIDIEN FRANÇAIS DE LA CAPITALE DU CANADA

Dernière heure page 13

37e année — No 86

OTTAWA, LE MERCREDI 13 AVRIL 1949

Le numéro: 5 sous

CHAMBRE DES COMMUNE
CHAMBRE DE LECTURE
7-363-1JANV50
OTTAWA ONT



N'est-ce pas que cet ours brun dont vient de s'enrichir l'unique jardin zoologique de Detroit affiche un air tout à fait heureux dans son nouveau domaine? Ce jardin, établi en 1928 et qui coûte annuellement plus de $300,000 d'entretien, fut le premier aux Etats-Unis à être dépourvu de barreaux. Il couvre une superficie de 120 acres et attire chaque année plus de deux millions de visiteurs. (Photo SNS)

SÉNATEURS SUSPENDUS?

Une déclaration de George Dudley cause beaucoup d'émoi à Ottawa

Les Marlies passeraient directement en finale de la coupe Allan

Par Gérald Renaud

Dans une nouvelle sensationnelle, la Presse Canadienne a dévoilé, ce matin, que les Sénateurs d'Ottawa avaient été suspendus par l'Association de hockey amateur canadien. La nouvelle vint de M. George Dudley, secrétaire de l'Association.

Dudley annonça que les Sénateurs avaient été suspendus pour avoir refusé d'obéir à l'Association de hockey du Québec qui leur ordonnait de jouer une série contre le club St-Joseph d'Alma, champions intermédiaires de la province. Cependant l'Ass. québecoise avait demandé que la date du début de la série contre les Marlboros de Toronto soit retardée au 18 avril. Les Sénateurs étaient censés commencer la série finale de l'est Canadien contre l'équipe de Toronto, vendredi soir, aux Maple Leaf Garden. Les Marlies passeront donc directement en finale de la coupe Allan, si la décision de l'Association canadienne est maintenue.

Cependant, dans un appel téléphonique au président de la Ligue senior du Québec, M. George Slater, Le Droit a su que tout s'arrangerait et que les Sénateurs commenceraient quand même la série contre les Marlboros, vendredi soir.

Il reste à l'Association québécoise de revenir sur sa décision précédente et de déclarer les Sénateurs comme leurs champions, ce qu'ils feront probablement d'après M. Slater.

M. T.-P. Gorman croit, de son côté, que la question sera réglée à l'amiable. Il avance que les Sénateurs sont prêts à rencontrer n'importe quelle équipe, n'importe où.

En tout cas, si les Sénateurs sont suspendus, il n'en sera nullement de leur faute. Ils ont suivi

(Suite à la page 12, col. 2)



Les voici, les jubilants Sénateurs. Après la sanglante joute d'hier soir dans laquelle ils gagnèrent le championnat de la province de Québec pour la deuxième année consécutive, les hommes de Buck Boucher sont tout sourire, bien que plusieurs d'entre eux soient blessés assez gravement. En avant, on remarque l'instructeur Buck Boucher, main droite levée et arborant un sourire d'un million de dollars. En arrière de Boucher, se trouve Kenny Burrows, le préposé aux bâtons. Dans la rangée qui suit on voit Paul Gauthier, entraîneur; Plumber Craig, Stu Smith, Emile Dagenais, Lude Check, Ray Trainor, Jack Irvine, Buddy Hellyer, Billy Robinson et Connie Tudin. En arrière, on reconnait Eddie Dartnell, Butch Stahan, Nils Tremblay (en plein centre), poing gauche levé; Bobby Copp, Eddie Emberg, Legs Fraser et Alec Smart, héros de la joute d'hier soir, qui semble diriger les activités dans le vestiaire d'une main gauche imposante. Nous donneront-ils le titre de hockey amateur au pays. (Photo Le Droit—par Pierre Normandin)

Tentative de vol avec effraction, rue York, Ottawa

Il n'y a pas que les astronomes qui jouissent des éclipses; les intrus savent également mettre à profit ces obscurcissements naturels et au cours de la nuit deux individus pénétrèrent avec effraction dans le bureau de la compagnie Ritchie Feed and Seed, à 27 rue York. Les intrus entrèrent dans l'établissement en escaladant un mûr et se laissèrent choir sur un camion chargé de sacs de grain. De là, ils gagnèrent le bureau au deuxième étage et travaillèrent ferme pour défoncer la voûte. Ils furent probablement dérangés dans leur travail et durent partir en vitesse car ils laissèrent derrière eux marteaux et pince-monseigneur. Les employés, en arrivant à l'ouvrage à 7 h. 45 ce matin ne tardèrent pas à se rendre compte de l'effraction.

Le sergent-détective Albert Lebianc se rendit sur les lieux et fit enquête. On n'a pu encore obtenir d'empreintes digitales mais les recherches se continuent.

Une citoyenne des E.-U. est arrêtée en Tchécoslovaquie

PRAGUE (PA) — Mlle Vlasta Vraz, de Chicago, directrice du Service de secours américain pour la Tchécoslovaquie depuis 1945, est en état d'arrestation depuis samedi dernier sous l'accusation d'activité politique. C'est ce qu'on a révélé aujourd'hui à l'ambassade américaine.

Mlle Vraz avait l'intention de faire un voyage aux Etats-Unis vers la mi-mai en vue d'un congé. Elle avait dit à des amis récemment qu'elle n'était pas sûre de retourner en Tchécoslovaquie. Son bureau ici était fermé à cause d'une amélioration sensible en matière d'approvisionnements de vivres.

Le chef de l'agence consulaire des Etats-Unis à Prague, Carroll Parry, a révélé qu'il avait vu Mlle Vraz en prison hier. Il lui a parlé en présence d'un représentant du département des Affaires étrangères de Tchécoslovaquie et de deux policiers.

Mlle Vraz aurait dit à M. Parry qu'on l'avait bien traitée jusqu'ici et qu'à son sens, elle était retenue en attendant le résultat d'une enquête sur ses activités politiques. Au bureau de l'ambassadeur américain Joseph E. Jacobs, on a fait savoir que l'ambassade se tenait au fait sur l'affaire Vraz.

Freda Linton est toujours en prison

MONTREAL (PC) —Le dernier personnage de la scène sur laquelle s'est déroulée le mémorable procès des espions au Canada, Freda Linton est retourné aujourd'hui à sa cellule après une infructueuse tentative de prélever la somme de $5,000 exigée en cautionnement lors de sa comparution en cour, ici hier.

Cette femme mystérieuse, aux cheveux noirs, qui s'est rendue à la Gendarmerie fédérale lundi après une absence de trois ans, fut tenue de payer ce cautionnement en attendant son enquête préliminaire fixée au 19 avril, mais elle dut retourner en prison lorsque "des amis" n'ont pu trouver les fonds requis. Cependant, son avocat, Joseph Cohen, c.r., a déclaré que ces "amis" réussiront probablement aujourd'hui à trouver l'argent voulu.

Elle a comparu hier pour la première fois depuis son arrestation devant le juge Gustave Morin. Agée de 33 ans, elle a la réputation d'avoir été le "lien" entre des agents soviétiques antérieurement au déclenchement de l'affaire d'espionnage au Canada en 1946.

Ouragan aux E.-Unis; 4 morts

MANCHESTER, Georgie (PA)— Quatre personnes ont perdu la vie et 32 autres ont été blessées hier soir lorsqu'un violent coup de vent a éclaté en chaine à travers l'état de Georgie, causant du même coup des dégâts considérables à la propriété.

Deux enfants sont au nombre des victimes.

Collision en mer; deux navires en feu

MARCUS-HOOK (Pennsylvanie) (PA) — Un pétrolie, et un cargo sont entrés en collision, ce matin, dans la baie de Delaware. Un brouillard épais enveloppait la région. Un incendie a fait rage pendant cinq heures à bord des deux navires avant d'être maitrisé.

On ne signale pas de victimes.

Les deux navires impliqués dans cet accident sont le pétrolier **Pennsylvania Sun**, qui jauge 13,000 tonneaux, et le cargo **American Attorney**, jaugeant 7,607 tonneaux.

La Sun Oil Company, propriétaire du pétrolier, mande que l'accident s'est produit vers 2 h. du matin (heure d'Ottawa) et que les flammes furent maîtrisées à 7 h.

Un marin, John Roberts, a été balayé par-dessus bord au moment de l'explosion, mais il fut recueilli par le pétrolier **Great Falls Victory**.

Un porte-parole de la compagnie précisa que la "visibilité était nulle" aux petites heures ce matin. La compagnie ordonna au capitaine de son navire de retourner à Marcus-Hook dès que le brouillard serait levé et l'incendie complètement éteint.

Des navires de la garde côtière américaine se sont rendus sur les lieux afin de prendre l'équipage à bord. Un avion de la garde côtière partit immédiatement de Brooklyn chargé de produits chimiques ignifuges.

St-Laurent s'adresse aux jeunes à Edson, Alberta

Accueil le plus enthousiaste depuis le début de la tournée du premier ministre dans l'Ouest

(Par Pierre de Bellefeuille)

VANCOUVER (De notre envoyé spécial) — C'est un bourg de 2,500 âmes, Edson, dans un comté créditiste de l'Alberta qui a accordé jusqu'ici au premier ministre Louis St-Laurent l'accueil le plus enthousiaste, dans sa tournée de l'Ouest canadien.

Vancouver, où le chef du gouvernement est arrivé ce matin avec Mme St-Laurent et sa fille, Mme Mathieu Samson, aura tort à faire, même avec son demi-million de population qui la porte au troisième rang des cités canadiennes, pour impressionner ses visiteurs plus fortement que les quelques centaines de citoyens amassés sur le quai de la gare d'Edson.

Les acclamations les plus fortes sont venues des enfants, très nombreux, auxquels les autorités scolaires locales ont accordé congé toute la journée, en l'honneur du premier ministre et de la "First Lady".

(Suite à la page 12, col. 3)

On veut empêcher toutes les activités de guerre

Accord tripartite prohibant certaines industries allemandes et restreignant l'activité de certaines autres — Mesures de précaution

PARIS (AFP) — Un accord tripartite a été publié cet après-midi à Paris, prohibant le fonctionnement de certaines industries allemandes et restreignant l'activité de certaines autres par mesure de précaution contre toute activité de guerre. Cet accord anglo-franco-américain a été promulgué par les commandants en chef et gouverneurs militaires des trois nations.

Cet accord, qui comprend douze articles, est suivi de deux annexes qui donnent la liste des produits et matériels de guerre et types de machines-outils dont la fabrication est interdite en Allemagne.

Toute augmentation de la capacité de production des usines servant à ces fabrications est interdite, ainsi que la construction d'équipements nouveaux ou le remplacement de ceux enlevés au titre des réparations, sauf licence spéciale des commandants en chef

(Suite à la page 12, col. 2)

Vers le relèvement de l'économie allemande

Les Alliés de l'Ouest diminuent la liste des usines qui devaient être démontées et remises à titre de réparations des dommages de guerre

WASHINGTON (PA) — Les Etats-Unis, la Grande-Bretagne et la France ont annoncé aujourd'hui une réduction considérable dans le nombre de manufactures qui devaient être enlevées de l'Ouest de l'Allemagne. Cela veut dire que 159 usines, ou parties d'icelles, seront enlevées de la liste des réparations précédemment adoptée.

Un communiqué du secrétariat d'Etat dit que le volume d'outillage devant être enlevé, mais aujourd'hui retenu, varie entre les 159 usines "d'une simple pièce d'outillage dans une usine à l'outillage tout entier d'une manufacture en opération."

"L'outillage qui sera retenu en Allemagne est réparti entre 32 usines sidérurgiques, 88 usines métallurgiques, 32 établissements chimique et sept usines relevant de l'industrie des métaux non ferreux", dit le communiqué.

Cinq des usines de l'industrie de l'acier, explique-t-on, produisent de l'acier brut et elles suffiront à porter à 165,000 tonnes par année la production d'acier en Allemagne occidentale, donnant à celle-ci une capacité annuelle de 13,465,000 tonnes.

Cet avis est l'un des derniers ayant trait au triple but visé, soit

(Suite à la page 12, col. 3)

Une éclipse de la lune

NEW-YORK (AFP) — Une éclipse totale de la lune a été observée hier soir à New-York. L'obscurité totale a duré environ une heure vingt tandis que la durée de tout le phénomène était de 5 heures 19 secondes.

Reprise du travail

L'avion F-86 sera construit au pays

L'avion de chasse F-86 sera construit aux usines de la Canadair Limited, à Montréal. C'est ce que M. C. D. Howe, ministre du Commerce, a annoncé aujourd'hui. On s'attend que les négociations nécessaires soient terminées bientôt. Le Canada a obtenu définitivement des Etats-Unis la permission de produire en série dans ses propres avionneries l'avion de guerre le plus rapide au monde. L'entente voulue vient d'être conclue avec la North-American Aviation de Los-Angeles, Californie.

L'appareil en question est un avion de chasse à réaction. Il n'a qu'un siège. Il détient le record mondial de vitesse à 670 milles à l'heure armé de toutes pièces.

(Suite à la page 12, col. 1)

Menace d'épidémie dans le Labrador

ST-JEAN, Terre-Neuve (PC) — Le Labrador couvert de glace, se relevant lentement d'une menace de famine, fait face aujourd'hui à une épidémie d'influenza.

Un avion Dakota du CARC à Goose-Bay, Labrador, a fait hier une envolée de 250 milles le long de la côte nord afin de laisser tomber en parachute des médicaments au village de Hebron où, dit-on, 47 personnes sont atteintes de la maladie.

Selon une garde-malade, c'est de la pénicilline dont on a le plus grand besoin. On ne croit pas qu'il

(Suite à la page 12, col. 1)

1,300 débardeurs cessent la grève en Gde-Bretagne

Cependant, le conflit soulève toujours de l'inquiétude, et le gouvernement va prendre les mesures qui s'imposent

LONDRES (PC) — Le premier pas vers la reprise du travail a été fait aujourd'hui au sujet de la grève des débardeurs paralysant le port de Londres, lorsque 1,300 débardeurs de la Transport and General Workers Union votèrent en faveur du retour au travail.

Toutefois, les grévistes n'ont voté qu'en faveur du travail de jour, refusant de travailler la nuit ou à des heures supplémentaires jusqu'à ce que l'on ait réglé le cas de 32 hommes congédiés pour double emploi.

Environ 13,000 autres débardeurs et arrimeurs restent en grève et, de ce fait, on estime que 88 vaisseaux sont immobilisés, quelques-uns de ces derniers étant chargés de vivres.

Dans l'intervalle, le Cabinet étudie la situation et se tient prêt à prendre en vitesse toutes les mesures requises en vue de sauvegarder les cargaisons de vivres ainsi bloquées.

D'une façon non officielle, l'on a appris que le Cabinet a autorisé le ministère du Travail à prendre des mesures d'urgence, si né-

(Suite à la page 12, col. 8)

Le cas du primat hongrois à l'ONU

FLUSHING MEADOWS (AFP) — La réunion plénière de l'Assemblée générale de l'ONU a décidé de porter à l'ordre du jour de la session actuelle de l'Assemblée le cas du cardinal Mindszenty et le procès des pasteurs protestants bulgares. Les résultats du vote ont été de 30 voix en faveur, 7 voix contre et 20 abstentions.

Le scrutin a vu le bloc slave voter contre. Les abstentions viennent dans leur majorité des pays arabes, scandinaves et extrême-orientaux.

Des pays sud-américains n'ont pas suivi la Bolivie qui a proposé la discussion du cas du cardinal Mindszenty: ce sont l'Argentine et le Vénézuéla qui se sont abstenus.

Les 30 nations qui ont vote en faveur de la résolution bolivienne comprennent toutes les puissances occidentales, européennes et nord-américaines, ainsi que la majorité des nations sud-américaines.

Budget adopté en Grande-Bretagne

LONDRES (AFP) — "Je comprends parfaitement que le projet de budget a dû constituer un choc pour un certain nombre de gens, a déclaré hier soir sir Stafford Cripps, chancelier de l'Echiquier, au terme de la quatrième et dernière journée du débat aux Communes sur le nouveau budget "d'austérité". Je crois qu'il est maintenant clair que ce n'est pas

(Suite à la page 12, col. 2)

L'entrée d'Israël à l'ONU retardée

FLUSHING MEADOWS (AFP)— L'Assemblée générale renvoie à la Commission politique la question de l'admission d'Israël à l'ONU.

C'est par 31 voix contre 18 et 7 abstentions que l'Assemblée générale passe outre à la recommandation de son bureau et décide de faire examiner la candidature d'Israël à l'ONU par la Commision politique.

La France, les Etats-Unis et l'URSS sont parmi les pays qui ont voté contre le renvoi de la question de l'admission d'Israël à la Commission Politique. La Grande-Bretagne a voté en faveur

(Suite à la page 12, col. 1)

Réduction possible du plan Marshall

WASHINGTON (AFP) — "L'ECA donnerait son approbation à une réduction éventuelle des crédits destinés au Plan Marshall si une telle réduction était justifiée par une réduction de prix", a déclaré aujourd'hui à la presse, M. Paul Hoffman, administrateur de l'ECA.

Dans cette déclaration, M. Hoffman a souligné que le vote par le Congrès des autorisations de crédits de l'ECA constituait "un message de bonne volonté s'adressant à un monde troublé, à un moment que l'approche des fêtes de Pâques rend particulièrement opportuns".

M. Hoffman a souligné à cet égard que es estimations de crédits nécessaires ont été effectuées

(Suite à la page 12, col. 1)

Le corps de Cartier retrouvé

Cette découverte, dans la cathédrale de Saint-Malo, serait due à l'initiative du major Lanctôt, ancien conservateur des archives nationales du Canada

Par Jean GACHON

PARIS (AFP) — La nouvelle de la découverte du squelette de Jacques Cartier dans la cathédrale de Saint-Malo n'est pas encore absolument officielle, car les historiens sont circonspects, mais tous les documents historiques concordent.

La France et le Canada, également associés dans cette entreprise, ont le droit de se partager la gloire de cette si importante découverte. Toutefois, le major Gustave Lanctôt, ancien conservateur des archives nationales du Canada et le dernier biographe, en date, du grand explorateur, nous a convaincu qu'elle était due à l'initiative du Canada. C'est, de façon plus précise, le major Lanctôt qui a été le véritable "découvreur" de celui qu'on désigne sous le nom du "découvreur du Canada".

Dans une interview exclusive à l'AFP, le major Lanctôt nous a expliqué comment il avait retrouvé les traces de Jacques Cartier.

"Les documents réunis à Ottawa m'ont permis d'établir, nous a-t-il dit, que Jacques Cartier, étant devenu célèbre dans sa cité native à cause de ses voyages, fut enseveli dans la cathédrale grâce à un permis officiel délivré par le Chapitre. Il existait, cependant, une autre tradition voulant qu'il eût été enterré à la chapelle de Saint-Malo-des-Sablons, proche de son manoir de Limoilou.

"Devant cette contradiction de la tradition historique, poursuit-il, j'ai obtenu du Canada la mission de poursuivre sur place des recherches en vue de retrouver les restes de celui qui donna à la France le plus vaste pays de l'Amérique. Après des recherches complémentaires aux archives de Saint-Malo et à la bibliothèque nationale, j'ai pu établir que la tradition voulait que Jacques Cartier fut inhumé aux pieds d'un autel, dans l'aile Saint-Julien de la cathédrale.

"Quant à la tradition selon laquelle Cartier aurait été enseveli dans la chapelle de Saint-Michel, poursuit le major Lanctôt, je n'ai pu en trouver aucune trace documentaire écrite, malgré une enquête approfondie sur les lieux et dans les archives. Seule donc sub-

(Suite à la page 12, col. 1)

Guide du lecteur

SOMMAIRE aujourd'hui

En plus des nouvelles internationales, régionales et locales, le lecteur trouvera aujourd'hui:

Annonces classées, pages	22 et 23
Bandes illustrées, page	16
Bridge, page	15
Editorial, page	3
Enfants, page	6
Femmes, page	8
Finances, page	20
Hull, pages	4 et 5
Radio, page	19
Sports, pages	16 et 17

Quatre vainqueurs des inspectorats Moreau et Maurice choisis pour le concours provincial

KIRKLAND-LAKE — (Ont.) (DNC) — Mlles Andrée Soucie et Rose-Anna Thériault et MM. André St-Aubin et Gérald Bourgeois ont été les lauréats du concours de français des régions de Cobalt à Hearst, des inspectorats F. Moreau et R. Maurice.

La proclamation des lauréats se fit à la salle paroissiale de Kirkland-Lake, en présence de dignités religieuses, de représentants de l'Association d'Education et d'une foule nombreuse de spectateurs; 32 concurrents des inspectorats de M. F. Moreau et Raymond Maurice avaient écrit les examens et étaient réunis pour entendre la proclamation des vainqueurs. A ce concours s'en ajoutait un autre pour les écoles de Kirkland-Lake: celui de diction ouvert aux élèves de toutes les annees et couronné par la présentation d'un médaillon et d'une plaque, donc du club Lions.

Au premier rang de l'assistance, on remarquait: M. l'abbé Thériault, de Timmins, représentant Son Excellence Mgr Louis Rhéaume, et M. l'abbé D. Jodoin, curé de Kirkland-Lake; de Timmins, MM. les abbés A. Morin et B. Dionne; MM. les abbés F. Brouillard, de Larder-Lake; A. Lafleur, de Haileybury et L. Arsenault, Kirkland-Lake; M. F. H. Trudeau représentant l'Association d'Education; M. Louis Roy, commissaire; les RR. SS. Grises de la Croix et les RR. SS. de l'Assomption.

Programme

Un programme varié préparé sous les soins des RR. SS. de l'Assomption et de l'Unité Pédagogique no 6 fut exécuté par les élèves. La bienvenue aux assistants fut souhaitée par la petite Doris Audet. La maîtrise de l'école dirigée par Mme Louis Roy, professeur de chant dans les écoles, entonna le "Te Deum des oiseaux". Gaston Brazeau, maître de cérémonie s'acquitta de sa tâche avec aisance. Bernice Charette présenta une corbeille de fleurs à M. l'abbé Thériault. Entre les numéros de diction, chansonnettes et danses furent exécutées par Murielle Verriès et Pierre Trudeau, Monique Leduc, Raymonde Roy et un groupe de filettes. Mlle Thérèse Morrisson présenta deux pièces au piano.

Concours de diction

Les gagnants de chaque classe au concours local de diction ont récité leurs morceaux. Ces concurrents avaient au cours de la journée défilé devant M. Joseph Beaulieu qui les jugea et choisit David Desjardins de la 6e année, élève de M. Laurier Brisson, comme gagnant. M. Louis Roy, commissaire, présenta à celui-ci un médaillon qu'il pourra conserver et une plaque qui demeurera la propriété de sa classe.

Les premiers de chaque classe en diction étaient: Donald Asselin, Juanita Ramsay, Richard Charette, Georgette Messier, Bernice Charette, David Desjardins, Denise Guindon et Gisèle Rhéaume.

Mlle Eloise Chalut

Après avoir souhaité la bienvenue aux visiteurs, Mlle Eloïse Chalut, présidente de l'Unité Pédagogique no 6, déclara qu'il y a 2 événement joyeux au cours de l'année scolaire pour les enfants: premièrement la fête de M. le curé et ensuite la distribution des prix. Mlle Chalut ajouta que c'est grâce à la générosité qu'ont montrée les citoyens lors de la campagne de l'Association, au printemps dernier, que cette soirée était un succès. La présidente remercia les donateurs et l'assistance et félicita les concurrents des deux concours.

M. Joseph Beaulieu

Inviter à adresser la parole par M. l'inspecteur R. Maurice, M. Joseph Beaulieu se déclare enchanté des belles choses qu'il avait entendues: "Une langue s'écrit, se parle et aussi se chante. Nous sommes à entraîner nos enfants à chanter leur langue, en même temps qu'à l'écrire et à la parler correctement." Comparant la situation des enfants d'aujourd'hui à celle des parents quand ils avaient le même âge, M. Beaulieu rappela les difficultés qui existaient autrefois pour paraître en public; on trouvait alors merveilleux un élève qui montait sur la scène pour s'executer. Aujourd'hui, c'est différent: on a compris la nécessité de former des jeunes gens et jeunes filles capables de s'extérioriser, de s'exprimer avec élégance et intelligence.

Commentant sur la diction des élèves, M. Beaulieu constata une amélioration presque inouie chez tous.

Il félicita les membres du personnel enseignant pour leur merveilleux travail et le dévouement dont ils font preuve et les encouragea à collaborer toujours étroitement en vue de la formation des enfants.

En terminant, M. Beaulieu offrit ses voeux de succès aux lauréats du concours qui se présenteront à Ottawa.

Les concurrents

La liste des concurrents fut ensuite donnée par les inspecteurs Moreau et Maurice:

Kapuskasing: Monique Gosselin, Annette Grenier et Georgette Brunelle; Val-Rita: Bernadette Guillotte; Frederick-House: Rose-Anne Thériault; Kitigan; Normand Tourigny; Grégoire Mills: Marcel Gravel; Opasatika: Florian Goudreault; Moonbeam: Andrée Soucie et D'Arcy Cormier; Smooth-Rock-Falls: Laurette Lacroix et Carol Langlois; Cochrane: Patricia Lamothe et Guy Thibauthot; Timmins: Jeanne Carbonneau, Claudette Laflamme, Monique Courchesne, Yvon Corbeil, Simonne Lemaire Murielle Smith, Roberte Pelletier, Marcel Thibeault, Claudette Brazeau et Higgin Bergeron; Iroquois-Falls: Lucille Gauthier et Henri DesLauriers; Ramore: André St-Aubin; Earlton: Thérèse Gélinas; Larder-Lake: Lise Gélinas et Gérald Bourgeois; Kirkland-Lake: Réjean Turbide et Marie-Claire Beaudoin.

Voici la liste des gagnants de prix spéciaux:

Composition:

Ecoles urbaines: Jeanne Carbonneau, Marie-Claire Beaudoin; André St-Aubin, Henri DesLauriers; écoles rurales: Bernadette Guidot, Marcel Gravel.

Orthographe

Ecoles urbaines: Claire Beaudoin, Claudette Brazeau; écoles rurales: R.-Anna Thériault.

Ecoles urbaines: L. Thibautot, André St-Aubin; écoles rurales: Marcel Gravel.

Lecture

Ecoles urbaines: André Soucie, Claudette Laflamme; écoles rurales: Bernadette Guidot.

Ecoles urbaines: Henri DesLauriers, Marcel Thibeault; écoles rurales: Gérald Bourgeois.

Littérature:

Ecoles urbaines: Muriel Smith, Monique Gosselin; écoles rurales: R.-Anna Thériault.

Ecoles urbaines: Marcel Thibeault, André St-Aubin; écoles rurales: Gérald Bourgeois.

Diction:

Ecoles urbaines: Andrée Soucie, Robert Pelletier; écoles rurales: B. Guidot.

Ecoles urbaines: Marcel Thibeault, Carol Langlois; écoles rurales: Normand Tourigny.

Prix d'écriture: Claudette Laflamme.

Les lauréats des écoles urbaines ont été les suivants: Andrée Soucie, Monbeam et André St-Aubin, de Ramore. Rose-Anna Thériault, de Frederick-House et Gérald Bourgeois, de Larder-Lake, ont été lauréats des écoles rurales.

M. F.-H. Trudeau

"C'est pour moi un honneur et une grande joie de vous adresser la parole; je constate les progrès accomplis avec gaieté et plaisir et nous n'avons rien à envier au personnel enseignant des autres provinces," a dit M. F.-H. Trudeau. "Il est bon au temps de Pâques de faire un retour sur soi-même; regardons, ce soir, notre conscience nationale: dans nos foyers canadiens-français, est-ce qu'on entretient le culte du passé, l'amour de cette langue de nos pères et mères? Conservons notre esprit français et catholique."

M. Trudeau demanda aux parents au nom de l'Association d'Education de placer le journal "Le Droit" dans leurs foyers, afin de perpétuer notre souvenir catholique et français." Ce journal défend notre cause, répand l'amour du français de l'église et de la patrie.

"Nous devons défendre nos écoles, leur payer nos taxes. Et il se peut que nous ayons à soutenir une lutte contre ceux qui veulent nous enlever l'administration de nos écoles et l'amener à l'école publique."

En félicitant les concurrents, M. Trudeau a eu des bons mots pour le personnel enseignant et a remercié, au nom de l'Association d'Education, l'auditoire nombreux.

M. Moreau fit la proclamation des vainqueurs et les en félicita, leur souhaitant de revenir victorieux de leur voyage à Ottawa.

M. l'abbé Thériault voulut n'ajouter que quelques mots à ce qui avait été dit: mots d'encouragement et de félicitations à l'égard des élèves, et remerciements à la population de Kirkland-Lake.

M. l'abbé D. Jodoin joignit ses félicitations à celles déjà exprimées et souhaita le succès aux concurrents qui se rendront à Ottawa, aux vacances de Pâques.

MM. Raymond Maurice et Omer Bélanger offrirent tous deux des remerciements à tous ceux qui ont pris part au succès du concours.

CUMBERLAND, (Ont.)

CUMBERLAND (Ont.) (DNC) — La semaine dernière, dans la salle de Cumberland a été montré le film de la vie de Ste-Bernadette. Une foule nombreuse y assistait.

M. et Mme Achille Lamarche visitaient des parents à Montréal, dernièrement.

La traverse est maintenant ouverte, le chaland est à l'eau depuis samedi.

M. et Mme Emile Tessier étaient le passage à Cumberland, dernièrement.

Comment faire de Bonnes soupes avec du RIZ

SOUPE AUX TOMATES et RIZ DAINTY

1 pinte de bouillon frais ou 2 boîtes de bouillon
¼ de boîte de tomates
1½ tasse de riz bouilli
¼ tasse de céleri haché
Sel et poivre

Servez à votre famille cette savoureuse et nourrissante soupe, si facile à faire. Pour cuire le riz Dainty blanc et léger, suivez les instructions données sur le paquet. Au riz cuit, ajoutez le bouillon, les tomates et le céleri haché. Amenez à l'ébullition. Assaisonnez au goût. Vous serez fières de ce mets. (Approuvées par l'Institut Chatelaine)



Achetez du RIZ DAINTY
DANS LE PAQUET JAUNE ET BLEU

ELSIE
Employez plus de lait—l'aliment économique!
Le lait fournira presque ⅓ de votre alimentation quotidienne pour ⅕ du total des dépenses pour la nourriture!
Maintenant plus que jamais - sou pour sou, l'aliment le plus avantageux est le LAIT!
APPELEZ VOTRE LIVREUR Borden
ou téléphonez à 2-5741

Nous en raffolons, hein papa?


MARMELADE aux oranges Séville de SHIRRIFF


Fermé Vendredi-Saint le 15 avril
Tout le monde aime magasiner chez Caplan's
Et il y a une bonne raison pour cela . . . La mère et le père seront enchantés des splendides costumes, complets, manteaux et accessoires pour la parade de Pâques. Les enfants raffoleront des coquets petits modèles pour tous les âges. Il y a 5 façons d'acheter chez Caplan: compte budgétaire, mode de mise de côté, compte par versements, coupons de crédit et comptant.
C. CAPLAN LIMITED .. RIDEAU ST.

PROCUREZ-VOUS VOS ALIMENTS POUR PÂQUES CHEZ A&P


ACHETEZ PLUS POUR MOINS!
Magasins A & P fermés toute la journée vendredi le 15 avril.
Magasin de Hull ouvert vendredi 15 avril.
Prix en vigueur jusqu'à samedi 16 avril
POIS VERTS IONA 3 btes 20 ozs 23¢
TOMATES IONA 2 btes 28 ozs 29¢
SAUMON COHOE DE FANTAISIE bte ½ 35¢
JUS MELANGE SUCRE DE FANTAISIE bte 20 ozs 14¢
SAUMON KETA DE FANTAISIE. Bte ½'s. 18¢
CAKE MIX AU CHOCOLAT OU DORE pqt 29¢
SPAGHETTI CUIT CATELLI Bte 15 oz. 12c
CRISCO SUPERIEUREMENT CREME lb 43¢
FROMAGE FORT LE BON CANADIEN lb 47¢
BRIOCHES HOT ANN PAGE pqt de 9 23¢
PAIN au LAIT ANN PAGE Rappelez-vous d'en acheter plus. Blanc, Blé entier, Blé craquelé. TRANCHE pain 24 ozs 12¢ NON TRANCHE 11¢
TEA BISK MAPLE LEAF pqt 2½ lbs 41¢
CREVETTES IMPORTEES bte 5 ozs 39¢
KETCHUP HEINZ btle 13 ozs 24¢
OLIVES QUEEN FARCIES McLAREN jarre 6 ozs 33¢
THE NOIR NOTRE PROPRE MARQUE pqt ½ lb 38¢
VEL FAIT RELUIRE LA VAISSELLE gros 36¢ geant 73¢
POISSON THON CHAIR BLANCHE DE FANTAISIE DE A. P. bte 7 ozs 43c
GINGER ALE YUKON CLUB (Contenu seulement)† btle 30 ozs 10¢
SOUPE AUX TOMATES CAMPBELL 2 btes 10 ozs 21¢
MIRACLE WHIP KRAFT jarre 16 ozs 45¢
JUS DE TOMATES DE FANTAISIE A & P 3 btes 20 ozs 25¢
FLOCONS DE MAIS KELLOGG 2 pqts 25¢
ALLUMETTES MAPLE LEAF 3 box 19¢
BEURRE D'ARACHIDES ANN PAGE jarre 16 ozs 35¢
QUALITE, PLUS VALEUR — ACHETEZ LE BOEUF MARQUE ROUGE ou BLEUE C'EST LE MEILLEUR
ROTI PRIME RIB, 5 PREMIERES COTES. Lb. 53¢
ROTI PALERON, PALETTE ENLEVEE. Lb. 49¢
ROTI SHORT RIB, TRES PETITS OS. Lb. 53¢
MAPLE LEAF TENDER SWEET OU SWIFT PREMIUM
JAMBON FUMES, ENTIERS ou MOITIES. Lb. 53¢
Pour rôtir M.F.A. Nourris au lait. Poulets 5 à 6 lbs en moyenne. Lb. 65c
Epaules porc fumé sans jarret. Lb. 49c
TRANCHES DE FLETAN, SILVER BRIGHT. Lb. 35c
FLANC DE BACON, FUME, sans couenne, tranché. Lb. 69c
JAMBONS FUMES DESOSSES. Lb. 79c
FILETS DE SOLE, DE CHOIX. Lb. 39c
Achats de fruits et légumes pour Pâques
DE CUBA, ROUGES, ESPAGNOLES, ANANAS les meilleures pour desserts et conserves. 2 pour 49¢
DE FLORIDE, PASCAL, SUCRE et TENDRE, CELERI, pieds, format 48's. 2 pour 19¢
CHOUX, DE LA GEORGIE, FRAIS, VERTS. Lb. 5¢
LES MEILLEURES POUR LA TABLE. POMMES Winesaps de C.B., de fant. et extra fant. 2 lbs pour 29¢
DE LA LOUISIANE. ECHALOTTES, nouvelle récolte, gros paquets 2 pour 25¢
LAITUE, de l'Arizona, extra gros pieds, format 48's. Chacun 25¢
CAFE BOKAR MOULU SUR ORDRE A & P lb 54¢
JELLY BEANS POUR PAQUES lb 25¢
JUS DE RAISIN WELCH btle 32 ozs 39¢
Un achat de Pâques ToffeeGaiety pqt 8 ozs 19¢
Pour gateau et patisserie Farine Monarch pqt 7 lbs 49¢
CEREALE RED RIVER pqt 2½ lbs 29¢
MOUSSE PLUS RICHE OXYDOL POT 37¢
Ivory Snow POT 37¢
Savon Ivory GROS 18¢ 2 MOY. 23¢



FAIT PAR LES FABRICANTS DU CHOCOLAT BAKER
Après plus d'un siècle et demi, la Chocolatière Baker représente encore la qualité supérieure et uniforme que des générations de bonnes cuisinières ont appris à associer avec le nom Baker si renommé.
Un Produit de General Foods
OUI — tant que vous n'avez pas essayé le Baker, vous ne savez pas ce qu'un cacao délicieux peut être exquis. Chaque tasse est plus agréable à boire — les recettes qui demandent du cacao sont mieux réussies — parce que le Baker est *tout cacao pur*—sans rien d'ajouté.
Voyez sa belle couleur riche et foncée — régalez-vous de sa saveur corsée *de vrai Chocolat* — et vous ne vous contenterez jamais plus de rien d'autre que la qualité Baker.
Jusqu'à 90 tasses dans la boîte économique de 1 livre.


CACAO BAKER
C-237

"L'avenir est à ceux qui luttent"

Le Droit

Fondé le 27 mars 1913

Journal totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie et indépendant en politique

Publié par le Syndicat d'Oeuvres Sociales (Ltée)
SIEGE SOCIAL: 368, RUE DALHOUSIE
TELEPHONES: OTTAWA 3-4061, CKCH 2-1701
Services télégraphiques: PRESSE CANADIENNE, PRESSE ASSOCIEE, AGENCE FRANCE-PRESSE et REUTER, Abonné à la CIP
Correspondants dans les principales villes et les campagnes
Membre de l'Audit Bureau of Circulation et de l'Association Canadienne des Quotidiens
"Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes, Ottawa"

MERCREDI, 13 AVRIL 1949

Les écoles confessionnelles

Il y a bien des erreurs, dans l'esprit des Anglo-Canadiens, au sujet des écoles confessionnelles en Ontario. Un correspondant d'un journal local, par exemple, s'imagine que les écoles séparées n'existent dans notre province que depuis vingt-cinq ans environ.

La vérité est tout autre. Les écoles confessionnelles sont aussi anciennes en Ontario que la Souveraineté britannique elle-même. La France venait à peine de signer le traité de cession du Canada à la Grande-Bretagne que le "British Colonial Office", envoyait les instructions suivantes au gouverneur Murray: "Vous ne devrez pas admettre de juridiction ecclésiastique du Siège de Rome, ni de juridiction ecclésiastique étrangère quelconque, dans la province confiée à votre administration. Et, pour permettre à l'Eglise d'Angleterre de s'établir en principe et en pratique, d'induire lesdits habitants à embrasser graduellement la religion protestante et d'élever leurs enfants dans les principes de cette foi, nous déclarons, par les présentes, que c'est notre intention qu'après la division de ladite province en cantons, on encourage le plus possible la fondation d'écoles protestantes dans lesdits districts, cantons et paroisses." Cette politique dura jusqu'au soulèvement des colonies américaines contre la Métropole. Telle est la première mention qui ait été faite des écoles confessionnelles sous le régime anglais au Canada.

C'est à la demande non seulement des catholiques, mais des protestants eux-mêmes que le "Common School Act" de 1841 fut rédigé par un comité de la Législature. Notons que ce comité se composait de 16 protestants et de 7 catholiques seulement. L'article 9 détermine nettement le caractère de cette loi: "To provide Separate Schools for both Roman Catholic and Protestant minorities in the United Canadas". Ainsi que l'honorable George W. Ross, dans son livre intitulé "The Schools System of Ontario", 1896, le note, "pour la première fois dans l'histoire de l'Ontario, le principe des écoles séparées pour les catholiques et les protestants respectivement a été reconnu par la loi".

D'après M. J. George Hodgins, ancien sous-ministre de l'Instruction publique en Ontario, cette loi de 1841 visait surtout à satisfaire les protestants. L'avènement des écoles séparées en Ontario, écrivit-il, "était dû principalement, comme on l'a fait remarquer, au zèle, bien intentioné, mais mal dirigé, de ceux qui cherchèrent à influencer la Législature mixte d'alors, nouvellement élue, pour faire de la Bible un livre de classe dans les écoles communes".

Qu'on nous permette de citer ici ce que le juge en chef Meredith de l'Ontario déclarait, en 1915, dans le jugement qu'il rendit dans la cause des Commissaires des écoles séparées d'Ottawa versus la ville d'Ottawa: "Le droit et le privilège que la Loi des écoles séparées conféra lorsque le statut impérial devint loi, et que les Lois des écoles séparées ont depuis conférés, et confèrent encore, étaient et sont un droit à la séparation, aux écoles séparées publiques de même caractère et maintenues de la même manière que les écoles publiques générales . . . La séparation et l'égalité de droits par rapport aux écoles publiques doivent durer aussi longtemps que durent les écoles publiques de la province . . . La courte expression moderne "écoles publiques" pour désigner les écoles publiques générales . . . et celle d'"écoles séparées" pour désigner les écoles publiques particulières séparées des écoles générales en vertu de la Loi des écoles séparées n'excusent pas la méconnaissance de leur véritable caractère commun d'écoles publiques, maintenues dans l'intérêt public et pour la prospérité publique."

Les écoles confessionnelles ne sont pas d'aujourd'hui. C'était le régime scolaire, sous la domination anglaise, au lendemain de la cession du Canada à la Grande-Bretagne. Le principe des écoles confessionnelles pour les catholiques ontariens fut reconnu par statut dès 1841. La loi de 1863 le confirma. L'Acte de l'Amérique britannique du Nord garantit aux catholiques ontariens les droits qu'ils avaient à leur entrée dans la Confédération. Les catholiques ontariens possèdent leurs écoles confessionnelles depuis plus d'un siècle. Celles-ci font partie du système d'écoles publiques de la province et, d'après le juge Meredith; elles ont les mêmes droits que les autres et doivent être placées sur le même pied.

Camille L'HEUREUX.

En viendra-t-on au contenant cartonné?

Il paraît que la bouteille à lait ronde est destinée à disparaître à Ottawa pour faire place à la carrée. La substitution avantagerait la ménagère, qui serait capable de placer dans sa glacière ou son réfrigérateur cinq bouteilles du dernier type contre quatre du premier. Economie d'espace, donc gain en accommodation.

A ce propos, il n'est pas sans intérêt de rappeler ce que publiait la revue "L'Actualité Economique" dans son numéro de février 1940, relativement aux contenants de carton pour le lait. Il était dit que deux grandes laiteries de New York se servaient de ces contenants et que cela leur permettait de réduire le prix du lait de 1½c la pinte.

C'est qu'on éliminait les frais résultant des bouteilles perdues ou cassées, de l'achat, de l'entretien et du fonctionnement de coûteuses machines à laver les bouteilles; qu'on économisait le quart du temps des employés qui n'avaient plus à ramasser et manipuler les bouteilles vides; que la réfrigération des voitures de livraison devenait aussi plus économique et leur charge moins considérable, les contenants cartonnés occupant deux fois moins d'espace et pesant deux fois moins que les bouteilles.

Le prix du lait est devenu si élevé, même par rapport à 1940, qu'on peut bien se demander s'il n'y aurait pas moyen de le diminuer en recourant à ces contenants de carton dont on a signalé, dans le temps, l'essai fait à New York. Même si l'expérience n'avait pas alors réussi, il pourrait y avoir lieu de la reprendre.

Ce serait déjà très appréciable de voir le prix du lait baisser de 1½ cent, grâce à l'emploi de ces contenants. Le budget des familles, particulièrement des familles nombreuses, s'en ressentirait fort avantageusement.

Qu'en pensent ceux qui sont au courant, par conséquent en mesure de renseigner le public là-dessus?

H. L.

La grève de l'amiante dans les Cantons de l'Est du Québec a sa répercussion aux Etats-Unis, où des usines qui comptent sur ce produit ont déjà congédié des centaines d'employés et redoutent de devoir fermer leurs portes. Grève techniquement illégale, si l'on veut, mais foncièrement juste, il importe donc, pour le bien de tout le monde, qu'on la règle au plus tôt dans le sens de la justice. Pour leur part, les grévistes reçoivent l'expression d'une sympathie et une assistance en secours de plus en plus générale.

La nomination de Me Paul Fontaine

Le gouvernement annonçait récemment la nomination de Me Paul Fontaine au poste de sous-ministre adjoint de la Justice. Avec tous les Canadiens français et tous les collègues du nouveau titulaire, "LE DROIT" félicite Me Fontaine de son avancement et les autorités fédérales de leur choix.

Car l'avancement est mérité et le choix, judicieux. Par sa personnalité d'abord, ses études ensuite et enfin son expérience, Me Fontaine s'offrait comme le candidat tout désigné à ce haut poste. Bien que ce dernier ne figure pas parmi les quarante ou cinquante premiers de l'état-major de l'administration fédérale, il n'en comporte pas moins une importance considérable.

Par ailleurs, Me Fontaine, tout en acquérant la réputation d'un juriste distingué et en se spécialisant dans sa profession, est resté en contact constant avec la vie artistique et culturelle de la capitale. S'il a été l'un des membres fondateurs de l'Association des Juristes de Langue française de l'Amérique du Nord, il s'est également intéressé à tous les mouvements patriotiques ou littéraires des Canadiens français de l'Ontario.

C'est donc avec plaisir que ses compatriotes d'Ottawa et du pays tout entier le voient occuper l'une des principales fonctions du ministère de la Justice. En continuant d'y faire honneur aux siens, il contribuera largement à augmenter le respect dû à la compétence et à la dignité de nos hauts fonctionnaires canadiens-français.

G.-H. D.

On reparle de la bombe atomique à l'heure même où l'on conclut le pacte de l'Atlantique destiné à nous donner la paix. Le président des Etats-Unis, M. Truman, espère bien qu'il n'aura jamais à y recourir, mais affirme qu'il n'hésitera pas à le faire si jamais les circonstances l'exigent, à son jugement. M. Churchill, premier ministre de la Grande-Bretagne durant le dernier conflit, dit pour sa part que la possession de la bombe assure le salut de l'Europe. Et la Russie va en venir quelque jour à posséder pleinement elle aussi les secrets de cette arme épouvantable. La vraie paix repose pourtant bien ailleurs que sur les armements. Au train où vont les choses, est-il possible de croire qu'elle nous est garantie?

Il faut maintenir le précédent

Le premier ministre du Canada a de nombreuses nominations à faire au Sénat. S'il doit tenir des élections générales cette année comme on s'y attend, il ne tardera pas à combler les vacances à la Chambre haute.

Depuis des mois, il est question que certains ministres terminent leur carrière politique au Sénat. On mentionne des noms. C'est naturellement le secret du premier ministre. En ce qui concerne la partie occidentale du Québec, nous comptons que le premier ministre suivra le précédent posé par son prédécesseur.

M. Mackenzie King avait reconnu l'importance de cette région, qui comprend les comtés provinciaux de Labelle, de Papineau, de Hull, de Gatineau, de Pontiac, de Témiscamingue et de l'Abitibi. Tout ce territoire, particulièrement le nord-ouest, se développe rapidement en raison de ses grandes richesses minières, agricoles et forestières.

Si le ministre qui représente, dans le cabinet, la partie occidentale du Québec, est nommé au Sénat, il faudra lui conserver sa représentation dans le cabinet. Parmi les députés que cette région a fait élire à Ottawa, on en trouve qui ont tout ce qu'il faut pour devenir le ministre de cet important territoire.

C. L'H.

BILLET

Concours de français

Ils étaient trois professeurs . . .

C'est-à-dire que trois des membres du jury étaient des professeurs de carrière: vivants, ardemment patriotes, d'un dévouement allant quasi à la consécration.

Il faisait bon les voir à l'oeuvre, pesant chaque mot de l'analyse logique et de la composition, tendus à donner justice complète au travail de chaque concurrent, tout en observant (1) les traits généraux et caractéristiques des concurrents, (2) à la lettre, les règlements du concours, (3) tous les droits de la langue française; au moment de l'épreuve dite de l'improvisation, ils étaient également attentifs à peser chaque parole, chaque geste, comme l'ensemble de la présentation du sujet, tout en évitant de paraître trop formidables aux étudiants anxieux.

Puis, après avoir fait l'attribution des notes et donc des prix, ils firent une synthèse rapide du concours et des concurrents en vue d'action future, en soulignant carences et réussites.

Evidemment, il faisait meilleur servir comme membre du jury qu'être parmi les concurrents et concurrentes.

Ces jeunes étudiants sont probablement pleins d'allant, d'entrain et de gaieté, dans la vie quotidienne, mais le désir ardent de faire bonne figure ou de faire honneur aux maîtres a un effet paralysant, si paralysant que des âmes compatissantes voudraient faire disparaître les examens et concours de la vie des étudiants.

Ici encore, il est intéressant de voir comment chacun attaque son sujet, sous quel angle il le voit, comment il mobilise ses ressources et les déploie et en tire parti.

Comme chez les adultes, il y a parmi les concurrents des esprits romantiques et sentimentaux et des esprits logiques. L'un, surtout, brillait par la clarté de son esprit, par la clarté et la bonne ordonnance de son texte, par la gradation ascendante de ses assertions.

Cet adolescent a déjà l'esprit judicieux, aussi judicieux que sain et patriotique.

Tous les concurrents, d'ailleurs, manifestaient un patriotisme de bon aloi, qui fait honneur à leurs instituteurs et institutrices.

De beaux sentiments, certains en avaient à revendre, au point d'en attribuer ou d'en voir chez l'auteur analysé, moins bien pourvu qu'eux. Inutile d'ajouter qu'il s'agit des romantiques ou sentimentaux.

N'en déplaise aux âmes compatissantes qui voudraient abolir les examens et concours qu'elles jugent trop cruels pour la sensibilité ou les nerfs de la jeunesse, elles ont tort.

On dit que dans certain asile, certain aliéné se donnait des coups de marteau sur la tête. A qui lui demandait pourquoi il faisait cela, le malheureux répondait:

—Je me sens si bien, quand j'arrête!

Ceux et celles qui subissent un examen ou se présentent à un concours ressentent aussi un long bien-être, quand l'épreuve est terminée.

Cette épreuve comporte bien d'autres avantages, et pour le concurrent et pour ses maîtres, comme on l'a vu.

Les concours de français ont en plus le mérite d'enflammer les jeunes coeurs pour leur langue.

Charles MAUREL

EPHEMERIDES DU "DROIT"

IL Y A VINGT ANS

LE 13 AVRIL 1929

On forme une section catholique de la Trustees and Ratepayers Association of Ontario pour s'occuper spécialement des écoles catholiques. M. C.F. Driscoll, de Sarnia, est élu président, et M. E.-C. Désormeaux, d'Ottawa, secrétaire-trésorier.

Au National Council of Education, réuni à Vancouver, on demande que la radiophonie au Canada soit organisée sur une base de service public.

Un compte de 100 milliards de marks-or (environ $24 milliards) est présenté à l'Allemagne par les nations alliées, à titre de réparations pour les dommages et pertes qu'elles ont subies durant la dernière grande guerre. La somme serait payable en 58 ans.

La Cie de téléphone Bell projette de dépenser $126,239,000 en améliorations au cours des cinq prochaines années.

Lorsque vous vous trouverez dans l'obligation de parler au nom de la raison et de la vertu, faites-le avec tant de douceur et de modestie que vous semblez n'avoir pas une haute idée de votre propre opinion.

(P. Faber.)

ORGANISATION DES NATIONS UNIES POUR L'EDUCATION, LA SCIENCE ET LA CULTURE

Comment faciliter les voyages?

Mark Twain et Marco Polo avaient cela de commun que quand ils voyageaient, les visas, les passeports et toute cette irritante paperasse n'existaient pas encore.

Ce temps n'est plus! Plusieurs guerres mondiales, une méfiance croissante entre les peuples, ont eu pour effet de rendre les gouvernements circonspects: ils n'entendent pas laisser librement pénétrer sur leur territoire ceux qui pourraient y répandre des doctrines susceptibles de troubler un ordre établi non sans peine.

Quatre ans après la deuxième guerre mondiale, on constate encore une forte tendance à restreindre la liberté de voyage. Et pourtant,—vu la rapidité des communications,—partout les hommes prennent conscience de la proximité des autres continents.

L'Organisation des Nations Unies pour l'Education, la Science et la Culture, s'emploie activement à permettre aux étudiants, aux savants, aux professeurs et aux artistes le libre accès des pays étrangers; elle vient de faire, à ce sujet, une étude d'ensemble sur la situation actuelle en matière de passeports et de visas.

Les rapports qui lui parviennent montrent que cette année un grand nombre d'obstacles aux voyages sont en voie de disparition, tant à l'orient qu'à l'occident. Aux Etats-Unis, l'opinion demande instamment la suppression des visas; de leur côté, les pays de l'Europe orientale voudraient recevoir davantage de touristes.

En Europe occidentale, la situation se présente sous un jour meilleur qu'elle n'était immédiatement avant la première guerre mondiale: dix pays ont accepté, l'an dernier, de supprimer le visa pour les touristes américains; ce sont la France, la Belgique, les Pays-Bas, le Luxembourg, le Danemark, la Norvège, la Suède, la Suisse, l'Italie et la Grande-Bretagne. L'Eire et le Portugal se joindront peut-être bientôt à eux. Ces dix pays ont non seulement ouvert leurs frontières aux voyageurs venant d'outre-Atlantique, mais ils vont vers la suppression des visas entre pays européens: depuis la fin de la guerre, la France a supprimé les visas pour les ressortissants de quinze pays différents.

La Suisse, qui est par tradition l'un des pays les plus hospitaliers, admet aujourd'hui sans visas, à l'intérieur de ses frontières, les ressortissants de trente-cinq pays. Les visas de tourisme ou d'immigration ne sont plus nécessaires pour les citoyens suisses qui désirent se rendre en Nouvelle-Zélande, en Union Sud-Africaine ou au Chili, et réciproquement.

Les Etats-Unis ont pris des mesures importantes pour simplifier les formalités exigées des voyageurs; un projet a été soumis au Sénat, tendant à supprimer les formalités de visas et à créer auprès du ministère des Affaires étrangères un bureau spécial d'accueil aux touristes.

En Europe orientale également, les voyages deviennent plus faciles. Des représentants de la Tchécoslovaquie, de la Hongrie, de la Pologne, de la Roumanie, de la Bulgarie et de l'Union soviétique, se sont réunis à Prague il y a quelques semaines pour régler les questions de visas et de change à l'intérieur de cette vaste région. Une personnalité tchecoslovaque a déclaré que son pays s'efforçait d'établir un nouveau système d'accords touristiques internationaux; de son côté, la Bulgarie est disposée à faciliter aux touristes l'accès de ses plages sur la Mer Noire.

Assurément, il n'est pas encore possible de faire un voyage autour du monde muni d'une simple carte de visite. Ces efforts pour supprimer les obstacles sont encore loin de réaliser le rêve d'une libre circulation d'un pays à l'autre. Il n'y aura pas de liberté, a dit un homme d'Etat britannique, tant que vous ne pourrez pas monter dans un train, à la gare de Victoria, pour vous rendre n'importe où, sans passeport.

Les agences de voyages espèrent que la suppression généralisée du visa portera le nombre des voyageurs qui se rendent à l'étranger à un chiffre record pour l'après-guerre. Bien entendu, elles ne s'attendent pas que l'on revienne à quarante ans en arrière, à la bienheureuse époque où il était rare que l'on eût besoin d'un passeport.

Il faudra beaucoup de temps et de patience pour se dégager complètement des réseaux d'entraves qui se sont développés autour des postes frontières, dès la fin de la première guerre mondiale. La Société des Nations avait pris courageusement position contre cet état de choses, réunissant des Conférences et votant des résolutions à ce sujet, mais malheureusement sans grand succès.

Les Nations Unies ont repris le problème. Au cours de ces deux dernières années, elles ont réuni deux conférences à ce sujet, l'une à Genève, et l'autre à Lake Success; elles ont entrepris l'étude de la question fort complexe des visas et autres formalités frontalières.

Aujourd'hui, l'enquête fait apparaître des perspectives meilleures pour les voyageurs, qui étaient jusqu'ici partout en butte à des difficultés administratives.

Pour le moment, ils ne peuvent qu'envier le pianiste chilien Claudio Arrau qui, au cours de ses tournées l'an dernier, a parcouru environ 150,000 kilomètres. Si son gouvernement ne lui avait accordé un passeport diplomatique, avec tous les privilèges qui y sont attachés, dans l'état actuel des choses, il aurait passé plus de temps dans les consulats que dans les salles de concert!

(Unesco Feature)

LA QUESTION DES ECOLES

La répartition des impôts provinciaux nuit aux écoles séparées

"Ensign", revue hebdomadaire catholique de langue anglaise, livraison du 2 avril, reproduit en page 11, un article du Père Hingston, s.j., sur les impôts scolaires et les écoles séparées. Voici d'abord la note dont le rédacteur fait précéder l'article: "Le débat relatif à l'instruction primaire dans les écoles du Canada soulève de nombreuses et importantes questions. Dans la livraison d'avril du "Canadian Messenger of the Sacred Heart", le R. P. W.J. Hingston, s.j., établit certaines comparaisons et donne des détails approfondis sur le problème financier des écoles. "Ensign" a obtenu la permission spéciale de le reproduire." Voici maintenant la traduction du texte du Père Hingston:

A la suite de la large publicité qu'elle a reçue dans tout le pays, la récente grève des instituteurs catholiques de Montréal exige, semble-t-il, quelques explications. D'ailleurs, le principe fondamental sous-jacent à la situation d'où sortit cette grève, est infiniment plus important et d'une portée beaucoup plus grande que la grève même.

Il y a, en effet, une raison profonde et péremptoire pour laquelle la Commission des Ecoles catholiques ne paie pas des salaires plus élevés à son personnel enseignant: c'est qu'elle n'a pas les ressources voulues.

Comment se fait-il que dans la ville la plus riche de tout le pays, une commission scolaire publique ne dispose pas des revenus nécessaires à payer des salaires raisonnables à ses instituteurs et institutrices? Notre étonnement s'accroîtra encore davantage en constatant que la commission scolaire publique ainsi placée dans une situation déplorable est celle qui représente 75 p. 100 de toute la population de cette métropole, c'est-à-dire plus d'un million d'habitants! Enfin, pour mettre le comble à notre surprise, on découvre que dans la même ville, la Commission des écoles protestantes, celle de la minorité, par conséquent, n'éprouve aucune difficulté à payer des salaires parfaitement raisonnables à son personnel enseignant, en contraste flagrant avec les salaires trop bas payés par la Commission de la majorité!

Abandonnée aux municipalités

Dans la province de Québec, l'enseignement universitaire reçoit de larges octrois du gouvernement provincial et même l'enseignement secondaire bénéficie également d'une aide substantielle. Par contre, l'éducation primaire est entièrement abandonnée aux municipalités, qui doivent la financer au moyen d'impôts fonciers.

Conséquemment, les impôts scolaires prélevés sur les propriétés immobilières appartenant à des catholiques vont automatiquement à la Commission scolaire catholique, tandis que les impôts scolaires prélevés sur des propriétés immobilières appartenant à des protestants vont automatiquement à la Commission scolaire centrale des Protestants. Enfin, dans les cas où le propriétaire d'un immeuble déclare n'être ni catholique, ni protestant, les impôts scolaires vont au fonds scolaire neutre.

Or, la population catholique de Montréal appartient en majorité à la classe ouvrière, du moins dans une proportion beaucoup plus grande que ce n'est le cas pour la population non catholique. D'une façon générale les propriétaires fonciers sont moins nombreux chez les catholiques que chez les protestants, proportions gardées. Au contraire, les locataires sont plus nombreux chez les premiers que chez les seconds, proportions gardées. Or, nous l'avons vu, c'est la propriété foncière qui détermine à quelle Commission scolaire les impôts scolaires doivent aller. Et même, dans la plupart des cas, les maisons appartenant à des catholiques et dans lesquelles ceux-ci vivent, tombent dans la catégorie des immeubles dont l'évaluation foncière est la moins haute et dont, par conséquent, les autorités scolaires retirent le moins de taxes. Par-dessus le marché, ce sont les familles catholiques qui fournissent, proportions gardées, le plus fort contingent d'enfants d'âge scolaire.

Au détriment des catholiques

Par suite de ces conditions adverses, le système de répartition des impôts, en apparence si équitable pour tous, fonctionne en définitive au détriment de l'une des parties en cause, c'est-à-dire des catholiques, et à l'avantage des non-catholiques. Car, ceux-ci, dans l'ensemble, sont, règle générale, plus à l'aise, vivent dans des demeures plus cossues, possèdent peut-être un plus grand nombre de magasins, d'immeubles de rapport, de conciergeries, de maisons à logements, qu'ils louent le plus souvent à des catholiques. Bref, les premiers détiennent plus de propriétés immobilières que les seconds. Par contre, ils ont, proportion gardée, (à l'exception des Juifs cependant), moins d'enfants que les catholiques. Aussi, comme question de fait, la Commission scolaire centrale des Protestants retire-t-elle des impôts scolaires prélevés sur la propriété immobilière individuelle un revenu, par élève, plus considérable que celui que touche la Commission catholique.

Et pourtant, les deux Commissions se partagent encore les revenus globaux provenant des impôts scolaires sur les corporations, chacune recevant un montant identique pour chacun de ses élèves. Voilà pourquoi la Commission protestante recevant, pour chaque élève, du Fonds neutre, le même montant, et des taxes imposées sur la propriété immobilière protestante, un montant encore plus considérable, et ayant relativement moins d'enfants à faire instruire, est en mesure de mieux payer ses professeurs, que la Commission catholique peut payer les siens.

C'est pourquoi on peut soutenir que le système de répartition des taxes, en apparence si juste, est en réalité injuste, et que, dans ce système, on a accordé trop d'importance aux droits du propriétaire foncier, de sorte qu'aujourd'hui de riches détenteurs d'immeubles versent leurs impôts là où ils sont le moins nécessaires.

Ce qui ressort de toute cette situation, ce qu'il faut faire connaître et admettre de tout le pays, ce qui enfin mérite d'être souligné par-dessus tout, parce que, malheureusement, cela ne se rencontre pas partout, c'est l'exemple que donne Montréal: on y voit, en effet, une majorité qui n'abuse pas de la force du nombre mais qui, au contraire, se montre pleine de sollicitude pour les droits de la minorité qui vit au milieu d'elle.

Comparons maintenant le traitement accordé à la minorité protestante de Montréal avec celui que reçoit une minorité, celle de Toronto par exemple. Toronto, à plusieurs égards, est dans une situation identique à celle de Montréal. Et Toronto doit également pourvoir aux droits de cette minorité en matière d'éducation. Or, que fait Toronto?

Ce que Montréal n'a pas pu se résigner à faire, Toronto le fait sans scrupule. Et ce que Toronto ne se résigne pas à faire, Montréal le fait. Par suite de la législation scolaire adoptée, nous l'avons vu, les écoles publiques de la minorité protestante de Montréal sont très bien partagées tandis que celles de la majorité catholique sont dans une situation précaire. A Toronto, au contraire, les écoles publiques de la minorité, c'est-à-dire les écoles séparées, sont dans une impasse, tandis que les écoles publiques de la majorité sont en très bonne posture.

A l'opposé de la majorité catholique de Montréal, la majorité non catholique de Toronto n'a pas encore jugé opportun de se montrer généreuse envers les écoles séparées. Et selon toute apparence, elle n'a même pas songé qu'il pourrait être nécessaire de se montrer juste.

Et maintenant, si vous désirez un tableau d'ensemble de la situation, substituez le mot "Ontario" au mot "Toronto", partout où vous le rencontrez dans les quelques paragraphes précédents et vous aurez votre affaire, car dans l'Ontario, les lois scolaires relèvent uniquement de l'autorité provinciale.

Villes et villages au Canada

SAINT-LUC-DE-VINCENNES

Formée d'une partie de la paroisse de Saint-Tite, comté de Laviolette, la paroisse de Saint-Luc prit ce nom en souvenir du fait que saint Tite et saint Luc travaillèrent ensemble à l'évangélisation des Corinthiens. On ajoute aussi à cette considération celle que Mgr Cooke, premier évêque des Trois-Rivières, reçut la consécration épiscopale le jour de la fête de saint Luc, le grand évangéliste. Le nom de Vincennes était celui de Jean-Baptiste Bissot, sieur de Vincennes, officier de la marine française. Les registres de la paroisse s'ouvrirent en 1863 et, dès l'année suivante, un prêtre résidant s'y établit. L'érection canonique eut lieu le 27 septembre 1864 et l'érection civile, le 19 janvier 1865. La population de la paroisse, suivant les statistiques religieuses, s'élève à 538 âmes.

Faites ça... et vous vivrez!

Voyez quel amour le Père nous a témoigné, que nous soyons appelés enfants de Dieu, et que nous le soyons en effet! Si le monde ne nous connaît pas, c'est qu'il ne l'a pas connu. Nos bien-aimés, nous sommes maintenant enfants de Dieu, et ce que nous deviendrons un jour, ne nous a pas encore été manifesté.

(I Jn 3, 1-2)

Une destinée grandiose et imprévue nous fut offerte; nous sommes appelés selon la miséricorde divine à devenir les fils de Dieu, et nous le sommes devenus: splendeur de la grâce qui se transformera plus tard en gloire.

(Texte préparé par la Société catholique de la Bible)

Environ 70 p.c. de la production mondiale de l'amiante vient du sud de la province de Québec. (Quick Canadian Facts).

POEME INEDIT

Variation sur une hymne du bréviaire

Trente ans Il a habité parmi nous.
Le cycle s'achève de sa vie d'homme
Dans l'aboutissement de son choix,
Dans cette Passion dont Il est la Victime:
Fruit à l'arbre, chair rivée au bois,
Agneau de rachat, banquet d'immolation.

O Arbre d'un fruit unique,
Bois, fidélité de la promesse,
Nulle forêt jamais n'a donné
Racines et sève qui passèrent à un tel fruit,
Le fruit d'une tête penchée,
Le fruit d'un amour qui sait aimer.

Assouplis tes branches, Arbre de prédilection.
Détends la roideur de tes fibres, bois,
Que s'attendrisse en tes rameaux
La dureté de tes racines
Pour que les doux membres de notre divin Roi
Sur toi reposent comme sur une poitrine.

Un seul arbre a été choisi et c'est toi
Pour porter tout le poids du rachat,
Pour nous ancrer au port, navire désemparé.
La sève a fini de monter sous ton écorce;
Elle retombe à présent irrigant la terre,
Ta sève germinante, le sang même d'un Dieu.

SIMONE ROUTIER,
de l'Académie Canadienne Française.

JEUDI 14 AVRIL 1949
104e jour de l'année
Soleil 5.18 6.44
Lune 8.06 6.01

Le Droit

TEL: BUREAU DE HULL—3-4061 — POSTE CKCH—2-1701

JEUDI 14 AVRIL 1949
FETE
Jeudi Saint

Voeux de la journée pédagogique

Pour que les séances tenues à Hull portent des fruits durables — Nécessité d'être à la page en fait de connaissances en éducation

A l'occasion de la journée pédagogique de l'Association des instituteurs et institutrices catholiques de la ville de Hull, samedi dernier, ce groupe a formulé quelques voeux dont copie sera envoyée aux autorités compétentes, à la commission scolaire, à M. l'inspecteur et à chacun des titulaires de classe de la ville de Hull. Nous publions ici le texte complet de ces voeux:

Une journée comme celle-ci ne doit pas être sans lendemain. Aussi, ceux qui ont bien voulu nous honorer de leur présence et les membres de notre Association ont émis les voeux suivants qu'ils se feront un plaisir et un devoir de mettre à exécution dans la mesure du possible.

1. Que les instituteurs et institutrices, selon le voeu de Notre Saint-Père le Pape Pie XII e tiennent à la page par l'étude et la recherche des meilleures méthodes d'enseignement.

2. Qu'une prochaine journée pédagogique soit consacrée à l'étude des méthodes actives qui cadrent si bien avec l'esprit du nouveau programme.

3. Que les instituteurs et institutrices, conscients de la responsabilité qui leur incombe d'être de plus en plus compétents, consacrent une partie de leurs loisirs ou de leurs vacances d'été à l'obtention de qualifications supplémentaires en vue d'une culture plus générale dont bénéficieraient leurs élèves.

4. Notre profession sera forte dans la mesure où elle sera bien comprise et appréciée. Comme seule l'étude peut nous montrer a nous-mêmes ce que nous sommes, nous émettons le voeu, qu'au moins, de temps à autre, à notre assemblée régulière, nous ayons des compétences qui donneraient une causerie sur notre profession et nos obligations.

5. Nous émettons le voeu que notre Association fasse l'acquisition d'un certain nombre de tracts ou de volumes que les membres auraient grand profit à lire afin de resserrer les liens entre les membres et nous permettre d'améliorer nos connaissances professionnelles.

Le centenaire de la mort de Chopin marqué en Pologne

Dans son budget pour l'année 1949, le gouvernement de Pologne accorde 37 pour 100 des dépenses nationales pour l'éducation et l'instruction des enfants et le bien-être social de la population du pays, déclarait hier soir le professeur Edmund Semil, attaché culturel à l'ambassade de Pologne à Ottawa. Ce dernier parlait devant les membres du club Rotary d'Aylmer qui tenaient leur dîner-causerie hebdomadaire dans la nouvelle salle à manger de l'hôtel Aylmer, sous la présidence de M. Emil Jenner.

Le conférencier, présenté par M. Adrien Gaudet et remercié par M. Gabriel M. Côté, rappela à son auditoire que l'année 1949 est, en Pologne, l'année des anniversaires. On y commémore en effet, comme dans le monde entier, le centenaire de la mort du poète du piano, Frédéric Chopin, "le chantre du peuple polonais". Il parla de ce même Chopin dont le père est issu d'une famille paysanne de France, de ce Chopin qui tire sa musique, ses mazurkas, ses polonaises, ses études et ses ballades des pieces chantées par les Polonais.

Il déclara que d'après une enquête faite ces années dernières en Angleterre, la pièce musicale la plus souvent interprétée sur les différents systèmes de radiodiffusion du monde entier, dans la période d'après-guerre, est la ballade en sol mineur de Chopin.

Cette année aussi, le gouvernement polonais consacrera une grande somme d'argent pour rendre accessible aux masses ouvrières la musique de Chopin. La Pologne toute entière commémorera, par des fêtes grandioses, le centenaire de la mort de ce grand compositeur, et le monde entier prendra part à ces célébrations extraordinaires. M. Semil rappela aussi que cette année marque le 100e anniversaire de la mort du vrai maître du roman moderne, Honoré de Balzac.

Durant le dîner, on accueillit dans le sein du club un nouveau membre, M. Edmond Cardinal qui a déjà fait partie du club Rotary d'Aylmer. Il fut présenté aux autres membres par M. Tom Ritchie, et M. Jack McLean lui remit son bouton de membre.

Le programme du prochain congrès de l'Union des Chambres, à Aylmer

La Chambre de commerce d'Aylmer prépare activement la tenue du prochain congrès semestriel de l'Union des Chambres de l'Ouest du Québec, congrès qui aura lieu dans sa ville le 10 mai. Son président, M. Ernest Lattion, et un autre de ses officiers, M. Nelson Morin, ont conféré mardi après-midi avec l'exécutif de l'Union, à l'hôtel Windsor, Hull, pour déterminer le programme de la journée.

Voici les grandes lignes de ce programme: à 10 h., inscription des délégués à l'hôtel Aylmer; à 10 h. 30, réception civique à l'hôtel de ville, où le maire O.-E. Guertin dira le mot de bienvenue, service de rafraichissements et photographie de groupe; à 11 h. 30, ouverture du congrès, par le président, M. Aimé Guertin, présentation de rapports et choses de routine générale; à 12 h. 30, lunch pour les délégués à l'hôtel Aylmer, où se tiennent les séances du congrès; à 1 h. 30, délibérations sur les résolutions présentées par les diverses chambres, au nombre d'une quinzaine, élections des officiers de l'Union, etc.; à 7 h., dîner de clôture au pavillon de l'agriculture, terrain de l'exposition, et le conférencier invité pour la circonstance est M. le maire Alphonse Moussette, de Hull, qui parlera des avantages et des bienfaits de l'Union régionale des Chambres de l'Ouest.

Les dames venues avec les délégués ont aussi leur programme particulier. Un lunch leur sera servi à l'hôtel Aylmer, à midi; à 2 heures, ce seront des visites dans la ville et des divertissements; à 4 heures, thé à l'hôtel Aylmer; à 6 heures, réception au même endroit, à laquelle prendront aussi part les délégués et invités particuliers.

On voit que la Chambre d'Aylmer est à l'oeuvre pour de bon et qu'elle ne néglige rien pour assurer l'agrément des visiteurs, ainsi que le bon résultat des réunions d'étude. Elle publiera aussi pour l'occasion un programme-souvenir intéressant, voire instructif.

Le président de l'Union, M. Guertin, s'est dit d'ores et déjà assuré du succès des assises et il a félicité le groupement d'Aylmer pour son activité et son excellent esprit de coopération.

Au banquet de clôture, il y aura, outre M. le maire Moussette, quelques autres orateurs et il sera présidé par M. Lattion, président de la chambre locale.

L'un des grands sujets qui seront de nouveau étudiés et discutés au congrès, ce sera le prolongement de la route No 8 jusqu'au Témiscamingue, réclamé depuis plusieurs années par l'Union et qui redevient de plus en plus d'actualité, vu que certains voudraient voir se construire une route ailleurs, ce qui, a-t-on dit, serait détrimentaire à toute une partie très habitée de la région. On a insisté sur l'importance de relier l'ouest au nord-ouest québécois, au lieu de toujours faire en sorte de ne favoriser que les grands centres. On entend aussi faire valoir la nécessité impérieuse d'améliorer et d'élargir le chemin d'Aylmer, qui est si fréquenté. Le congrès sera en outre invité à ratifier une résolution adoptée par l'exécutif et demandant instamment que les autorités fédérales s'en tiennent toujours à leur projet de reconstruire à Hull l'imprimerie nationale.

Pour toute la journée du congrès, il a été convenu que M. Nelson Morin agira comme maître de cérémonie.

Des chambres de commerce ont déjà fait parvenir leurs projets de résolutions et d'autres qui en ont à présenter voudront s'empresser de le faire au plus tôt.

Outre les personnes jusqu'ici nommées, il y avait à la réunion de l'exécutif: M. James Ward, de Fort-Coulonge, Me Paul Raymond, de Buckingham, vice-présidents de l'Union; MM. Jean-Paul Desjardins, de Gracefield, secrétaire; D. St-Jacques, de Thurso, trésorier; Normand Robert, de Montebello, Sylvio Chalifoux, de Notre-Dame-de-la-Salette, Me Louis Farley, de Hull, et J. J. Jewell, de Fort Coulonge, directeurs.

Les chants furent interprétés par l'assistance sous la direction de M. Gabriel M. Côté. M. John Pruner était l'accompagnateur au piano.

Jugement maintenu par la Cour Suprême

La Cour Suprême du Canada a maintenu hier un jugement de la Cour Supérieure du Québec par lequel, M. Fernand Choquette, de Québec, devra payer $4.547 en dommages à M. Maurice Beaudin, de Hull, pour un accident survenu en 1944.

L'accident survint près de Ste-Anne de la Pocatière, Qué., quand le fils de M. Choquette, Guy, était chauffeur d'une automobile qui frappa M. Beaudin, alors en bicyclette. M. Beaudin demandait un total de $17,572 en dommages, mais on lui accorda seulement $4,547.

La Cour du Banc du roi et la cour suprême du Canada approuvèrent le jugement et rejettèrent l'appel de M. Beaudin.

Désordre à Aylmer

Deux individus d'Aylmer, Léo Ladouceur et Alexandre Whelan, ont comparu lundi soir dernier devant le recorder d'Aylmer, Me James Millar, et ils tous deux été trouvés coupables d'avoir été cause de désordre. Le premier a été condamné à $5 d'amende et les frais. Le second, dont l'offense était beaucoup plus grave, a écopé d'une sentence de trois mois d'emprisonnement.

Nécrologie

Mme Florida Leblanc

Mme Florida Leblanc, de 81, rue Frontenac, est décédée dans un hôpital local mardi, après une courte maladie. Elle était âgée de 50 ans.

Née à Angers, Qué., elle fit ses études dans sa place natale. Elle était la fille de feu David Demers et de Marie Charbonneau. Elle épousait Nicolas Leblanc à Angers, en 1921. Elle demeurait à Hull depuis quelques années.

Elle laisse dans le deuil, outre son époux et sa mère, six fils, Yvain, de Gatineau, Fernand, Gérard, Florian, Raymond et Léo, de Hull; deux filles, Mme Bélani Maisonneuve, de Angers et Yvette, à la maison; quatre frères, Aimé, Jean-Baptiste et Albert, de Gatineau, Henri, de Cantley; trois soeurs, Mme Treffle Meloche, de Bryson, Qué., Mme Romuald Migneault, de Gatineau, et Mme Albert Boucher, de Fassett, Qué.

La dépouille mortelle quittera la demeure de la défunte samedi après-midi pour se rendre en l'église de l'Ange Gardien, de Angers, où un Libera sera chanté à 3 heures. L'inhumation se fera au cimetière paroissial. Un service funèbre sera chanté mardi matin, à 10 heures. Les funérailles sont sous la direction de la maison Sylvio Blais, de Gatineau.

Les cultivateurs de Maniwaki et de la région fondent un syndicat de l'U.C.C.

MANIWAKI, Qué. (DNC)—Plus de soixante-dix cultivateurs de Maniwaki et des paroisses environnantes se sont réunis, dimanche, à la salle paroissiale, pour fonder un syndicat de l'U.C.C. On emarquait, parmi les personnes présentes à cette réunion, M. l'abbé Ernest Léonard, aumônier de l'U.C.C. pour le diocèse de Mont-Laurier, M. l'abbé Laval Jutras, curé de Ste-Thérèse-de-Gatineau, le R.P. Charles Lajeunesse, o.m.i., aumônier local de l'U.C.C. et M. Dominique Légaré, propagandiste diocésain de l'U.C.C.

Le Père Lajeunesse souhaita la bienvenue aux distingués visiteurs et à tous les cultivateurs qui avaient répondu si généreusement à son appel pour établir les bases d'un nouveau syndicat dans la paroisse de Maniwaki. Il rappela d'une façon concrète la nature et les avantages d'une organisation professionnelle en général et invita M. l'abbé Léonard à exposer la nature et les avantages d'un syndicat de l'U.C.C.. M. D. Légaré raconta les activités de l'U.C.C., ses statuts et l'oeuvre des Chantiers coopératifs telle qu'il l'a lui-même vécue tout dernièrement.

Puis vint la mise en nomination et l'élection des officiers du nouveau syndicat, qui comprend actuellement 90 membres. Furent élus: M. Théophile Houle, président; M. Zéphirin Dufour, vice-président; MM. Julien Hubert, Alfred Rollin, Wilfrid St-Amour, Luc Richard, Léandre Langevin, directeurs; Paul Hins fut nommé secrétaire.

Pour étendre l'activité syndicale aux membres des paroisses environnantes qui ne sont pas encore organisées en syndicat, cinq représentants ont été élus, ce sont: MM. Armand Lafrenière, de Ste-Thérèse; Alexandre Baker, de Bois-Franc; Léon Brunet, de Ste-Famille-d'Aumond; Emilien Daoust, de Montcerf et Arthur Tourangeau, de Grand-Remous.

M. le président promit son dévouement pour la cause agricole et demanda la collaboration de tous les membres pour l'étude, la défense et l'amélioration des intérêts de la profession agricole. M. le vice-président endossa les paroles du président et dit son enthousiasme pour l'U.C.C.

M. l'abbé Léonard souhaita plein succès au nouveau syndicat et offrit ses services ainsi que ceux du propagandiste diocésain pour la cause agricole dans l'U.C.C. M. le curé L. Jutras voulut bien souligner que sa présence prouvait son affection pour la classe agricole surtout celle qui s'organise en syndicat, celle qui s'unit pour marcher dans le droit chemin tracé par la Sainte Eglise. Le Père Lajeunesse remercia les conférenciers et clôtura la réunion, invitant tous les membres et leurs amis à assister fidèlement aux cercles d'étude qui s'organiseront prochainement et aux assemblées générales qui se tiendront à la salle paroissiale le deuxième dimanche de chaque mois, à 8 heures du soir.

Manque d'espace dans l'école de deschênes

Au cours d'une assemblée régulière des membres de la commission scolaire de Deschênes tenue lundi soir dernier, une résolution a été adoptée à l'effet qu'à partir de septembre prochain, les enfants venant de l'extérieur du village ne seront plus admis à l'école de Deschênes à cause du manque de place pour loger ces enfants.

Jusqu'à cette année, les enfants de Gardens, de Community Beach et des environs étaient acceptés à l'école, mais il n'en pourra pas être ainsi en septembre à cause du nombre grandissant de jeunes qui fréquentent l'école, et ce nombre requiert beaucoup plus d'espace que l'on en a actuellement. L'assemblée de lundi était sous la présidence de M. Alonzo Frenette, président de la commission scolaire de l'endroit.

Dr NOEL COUTU
CHIRURGIEN
Chirurgie générale
Tél. 5-4787
307, Blvd St-Joseph, Hull
Consultations: 2 à 4 — 7 à 8.30

TOUTES LES FEMMES
DOIVENT SAVOIR que la plupart des maladies dont elles souffrent, proviennent de la mauvaise circulation du sang. Elles doivent aussi savoir que le
PRINTANYL
est fait expressément pour prévenir et enrayer les infirmités qui les menacent depuis l'âge de la FORMATION jusqu'au RETOUR D'AGE: Règles irrégulieres ou douloureuses, VARICES, HEMORROIDES, MIGRAINES, BOUFFEES DE CHALEUR, VAPEUR.
A. R. FARLEY, Ph. C.
Tél. 2-7914
Prix, $1.25 le flacon.

Groceteria Raymond
206 Champlain

crème glacée RAYMOND 21c

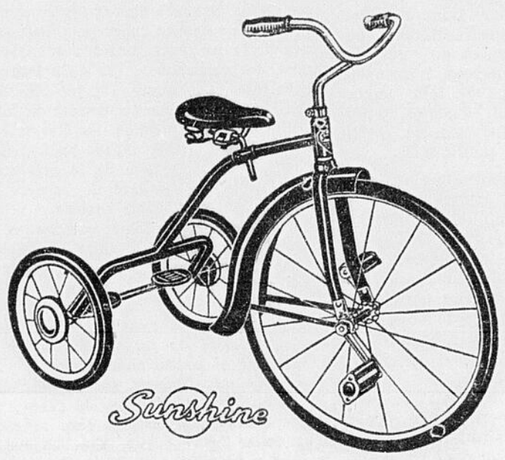
TOMATES De choix. Bte 28 oz. 12½
(24 boites $2.95)
METCALFE, SURCHOIX
JUS de TOMATES 20 oz. 4 pour .29
(24 boites $1.69)
"ALOUETTE", qualité régulière
POIS VERTS 20 oz. 4 pour .29
(24 boites $1.69)

BEURRE de CREMERIE "RITZ", No 1 La livre, 58c
BLE D'INDE "STOKELY" Surchoix, 20 onces, 19c
POIS "HONEY POD" de STOKELY, Surchoix. 20 onces 2 pour 33c
POULETS en morceaux Choix 7 onces 29c
MIEL BLANC PUR No 1 Boite de 4 livres 75c
FRAISES "BESTOVALL" de choix 20 onces 29c
CERISES dénoyautées "HENLEY", de choix. 20 onces 27c
PECHES DE CHOIX 20 onces 21c

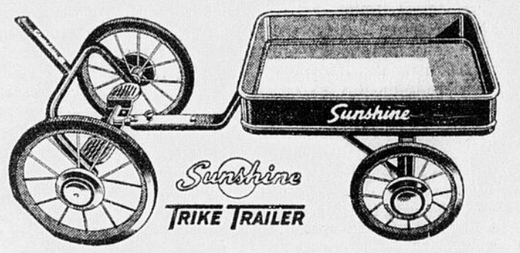
Crème douce pasteurisée pour fouetter, chop. 49c
Sirop d'érable pur 16 oz. 45c 32 oz. 85c
Confiture aux framboises "Villa" 24 oz. 29c
Confiture aux abricots 24 oz. 21c
Confiture aux fraises "Vimy" 24 oz. 33c
Marmelade "Zest" 24 oz. 25c

OEUFS FRAIS Raymond CATÉGORIE "A" GROS Maple Leaf 50¢

Chez BÉLANGER
Offres opportunes pour Pâques



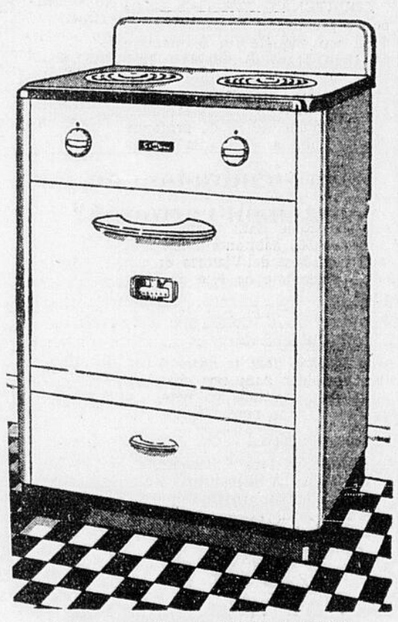
TRICYCLE
C'est une acquisition de haute valeur que de procurer à votre petit garçon un tricycle "SUNSHINE" pour Pâques; Fourni dans trois dimensions:
$15.50 — $17.95 — $18.95



REMORQUE
La remorque s'adapte facilement au tricycle au moyen d'une barre d'accrochage pivotante. De solide construction elle est très agréable pour le jeu et très utile pour les commissions. Fini rouge vif. $7.95

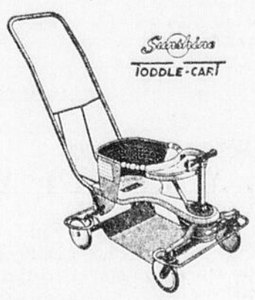


Rangette "Sunshine"
Voici la rangette que vous recherchez, L'idéal pour les petits appartements. Elle vous prouvera sa commodité dans les périodes de chaleur. Venez la voir. Un léger dépôt la réservera jusqu'à demande. $67.00



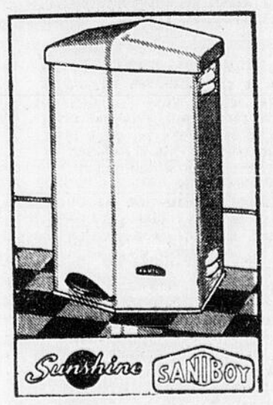
Autres modèles de $59.00 à $80.00

Carrosse "SUNSHINE"
Fabriqué pour protéger contre le vent, il est bien rembourré et capitonné à l'intérieur. Se convertit en carrosse-lit et en carrosse-chaise. Couleurs assorties. Poignée et garde-boue chromés. $39.50



FERME
VENDREDI SAINT
TOUTE LA
JOURNEE.

TERMES FACILES
SI DESIRE.



POUBELLE "SANIBOY"
Une poubelle élégante et des plus pratiques pour toutes les cuisines. Fini émail au four d'un blanc luisant. Dimensions: 18" haut x 12" large x 10" profond.
$7.50

MARCHETTE
Pour le tout petit, voici le jouet idéal, facile à transformer en marchette ou en carrosse. De construction robuste, fini bleu avec siège et roues de couleur ivoire. Facile à empaqueter pour le voyage, la poignée et appui-pieds se déplacent au besoin. $17.50



MANUFACTURIERS DU FAMEUX POÊLE "BÉLANGER"
DEPUIS 1867
A. BÉLANGER
(HULL) Ltée
J.-M. NORMAND, Gérant
215, rue Montcalm, Hull Tél. 3-8447

S.G. Thomas trouvé mort au cimetière St-James, chemin d'Aylmer, ce matin

Un homme de 65 ans, M. Sydney G. Thomas, domicilié à 56, chmein Montréal, Eastview, a été trouvé mort vers 8 heures ce matin, dans le cimetière St-James, sur le chemin d'Aylmer. La découverte du cadavre a été faite par M. Daniel Last, 74 boul. Montclair, chargé de l'entretien du cimetière. L'épouse du défunt Ada Ann Cameron est décédée en 1916 et elle fut enterrée dans ce même cimetière.

Le sergent A. Léonard, de la police municipale, reçut un appel vers 8 h. 20 ce matin, lui annonçant la découverte du cadavre, et deux constables, MM. Philippe Côté et Alfred Sauvé furent immédiatement dépêché sur les lieux. A leur arrivée, ils trouvèrent le cadavre et constatèrent que M. Thomas était bien mort, assis, adossé à un hangar à outils.

Le détective O. Lusignan se rendit ensuite sur les lieux pour constater si le défunt avait en sa possession quelque carte d'identification. Dans ses poches, on trouva une carte portant son nom et son adresse, un reçu d'un marchand de monuments de la capitale, quelques découpures de journaux, des photographies, le certificat de décès de son épouse, des billets d'autobus et quelque argent.

M. J.-M. Vaillant, 260, chemin d'Aylmer, déclara à la police qu'il avait aperçu, hier soir vers 6 heures, un individu qui répondait dans tous les détails à la description de M. Thomas, se promenant dans le cimetière.

Selon les papiers qu'on trouva sur sa personne, M. Thomas serait âgé d'environ 65 ans, et aurait pris part à la première guerre mondiale, et aurait été outre-mer de novembre 1914 à août 1918. Il avait depuis ce temps fait demande au gouvernement de lui accorder la pension d'incapacité, parce qu'il souffrait d'une maladie de coeur, par suite de la guerre.

Le corps fut transporté aux salons funéraires Gauthier, 101, rue Notre-Dame, Hull, où l'on constata qu'il ne portait aucune marque de violence à l'extérieur. Le coroner du district, le Dr Gérald Brisson annoncera plus tard si la mort nécessitera une enquête.

L'état du jeune Desbiens reste assez grave

L'état du jeune Jean Desbiens, 4 ans, fils de M. et Mme Jean-Paul Desbiens, domiciliés à 148, rue Gendron, est assez grave quoique sa condition ne soit pas critique, nous déclaraient ce matin les autorités de l'hôpital du Sacré-Coeur.

Le bambin a dû subir une intervention chirurgicale, hier matin, pour une épaule fracturée, après avoir été victime d'un accident survenu le 11 avril dernier.

Le jeune garçon était en train de jouer sur le trottoir avec un groupe d'enfants, lorsqu'il tomba sous les roues de la voiture stationnée sur le côté de la rue. L'employé de la boulangerie Idéale, Chemin de Chelsea, ne le vit pas, et une roue de la voiture passa sur l'épaule et les jambes du jeune Desbiens.

La victime fut immédiatement conduite à l'hôpital du Sacré-Coeur par ses parents et là, le Dr Gaston Isabelle lui prodigua les premiers soins. Il fut plus tard opéré par le Dr Rossignol.

Le sergent Ernest Charron, chargé de la circulation à la police municipale, continue l'enquête dans cet accident.

Enquête sur deux meurtres en C.-B.

COURTENAY, C.-B. (PC) — La police provinciale poursuit aujourd'hui son enquête sur le meurtre de Mme Frank D. Staplay, âgée d'environ 45 ans, et de son fils Richard âgé de neuf ans, dont les corps matraqués ont été enlevés hier d'une fosse peu profonde creusée dans la cour de la maison familiale.

Les corps ont été trouvés virtuellement au-dessous des gradins de l'entrée d'arrière de la maison qui est située dans cette petite ville de 3,500 habitants à 120 milles au nord-est de Victoria et sur la côte orientale de l'île de Vancouver.

Dans l'intervalle, sur la terre ferme, la police provinciale fait enquête sur la mort d'un homme, mari et père, dont le corps a été découvert hier dans une chambre remplie de gaz dans un hôtel de Vancouver. Une note trouvée sur les lieux dit que l'homme en question a tué son épouse et son enfant et donne les indications nécessaires à la découverte des corps. On avait présumé que la mère et le fils étaient partis en voyage en compagnie de Stapley, un commis au magasin de la Commission des liqueurs. Selon la police, la mère et le fils auraient été mis à mort le 4 avril.

Chez le magistrat

Un individu de Papineauville, M. S. Lavigne, a été trouvé coupable ce matin, devant le juge Honoré Achim d'avoir négligé de faire remise aux autorités compétentes de la taxe de vente provinciale perçue. Il a conséquemment été condamné à une amende de $10 et les frais.

Un propriétaire de maisons, M. M. C. McLean, domicilié à 30, rue Front, Hull, devra payer les frais de la cour après avoir avoué sa culpabilité à l'accusation d'avoir imposé des loyers trop élevés à deux de ses locataires. La sentence n'est pas très grave parce que M. McLean a expliqué à la cour qu'il avait déjà remboursé aux locataires en question la somme d'argent qu'ils avaient payé de trop en loyers.

Pointe-Gatineau veut des arbres

M. Aurèle Létang, conseiller à Pointe-Gatineau, président du comité municipal d'embellissement, vient d'envoyer une lettre à M. F. E. Bronson, président de la commission du district fédéral, pour lui demander des arbres afin d'embellir la municipalité de Pointe-Gatineau.

Après avoir fait remarquer que Pointe-Gatineau a eu recours aux experts de la commission pour tirer les grandes lignes d'un plan de zonage et de division de terrains, il affirme que la municipalité ne peut compter uniquement sur ses propres citoyens et sur ses moyens limité pour embellir. Par conséquent, on cherche, dit-il, l'aide d'un corps public autorisé et on se demande s'il n'y aurait pas moyen d'obtenir des arbres de la pépinière de la commission. On veut aussi les conseils des experts pour leur disposition. Enfin, si la commission ne peut fournir ces arbres et ces services, on la prie de dire où on peut s'adresser pour avoir des résultats en ce sens. Ces arbres seront plantés dans les sections nouvelles du village.

Une coopérative d'électricité à N.-D. de Pontmain?

NOTRE-DAME DE PONTMAIN (Qué.) (DNC) — L'idée de la coopérative d'électricité semble faire son chemin dans la région. A plusieurs endroits elle est déjà établie alors qu'elle est en voie de réalisation dans d'autres paroisses. Un groupe de personnes, intéressées dans ce genre de coopérative, tenaient une assemblée dimanche afin de continuer le travail entrepris dans le but de fonder une coopérative d'electricité ici.

Nécrologie

M. et Mme Aldéric Grenier (Blanche Paquette), ont eu la douleur de perdre leur bébé, Muriel le, âgée de 1 mois. La cérémonie des Anges a eu lieu en l'église paroissiale à 10 heures, jeudi matin, et l'inhumation se fit au cimetière local.

Retraites fermées

Une vingtaine d'hommes et de jeunes gens ont suivi une retraite fermée à la maison des retraites, de Mont-Laurier, au cours de la semaine dernière.

Va et vient

M. le curé J. Dupont se rendait à Mont-Laurier pour affaires ces jours-ci.

Mme S. Faubert a passé quelques jours au chevet de sa mère, Mme L. G David, malade, à Buckingham, Qué

Mme Aurèle Grenier rendait visite à sa mère Mme Leclair, de Notre-Dame du Laus, récemment.

M. Aurélien St-Louis est en voyage à Montréal pour quelques jours.

Mme Lorenzo Préseault s'est rendue au chevet de sa mère, Mme Lefebvre du Lac des Iles. Cette dernière s'est gravement brûlée alors qu'elle allumait son poêle avec du pétrole.

Mme Georges Ladéroute visite présentement sa mère, à Hull.

Poêle à coal oil
(Pétrole)
2 ronds $11
Z. MIRON & FILS
QUINCAILLERIE
166, rue Dupont HULL
Tél. 2-7504

Union douanière de la Scandinavie

ANNECY (France) (Reuter) — La Norvège, la Suède et le Danemark ont révélé, à la conférence sur les tarifs qui groupe les représentants de 35 pays, qu'ils projettent de créer une union douanière scandinave. Cette union inclura vraisemblablement l'Islande.

Le but de la conférence, qui constitue le plus grand effort en vue de réduire les barrières tarifaires dans le monde, est d'admettre onze autres pays, dont la Suède et le Danemark, au Traité commercial de Genève, signé en 1947.

Les trois pays scandinaves ont fait coïncidé leur déclaration avec l'ouverture des négociations visant à obtenir certaines concessions tarifaires des nouveaux membres.

Ces concessions seraient semblables à celles que se sont faites les pays qui ont signé le document initial.

L'Union scandinave serait la troisième à être incluse dans le traité commercial et tarifaire de Genève. Les autres sont l'Union du Benelux et l'Union douanière franco-italienne.

Mme Dubé renvoyée devant les assises

RIMOUSKI, Qué. (PC) — Mme Elise Plante Dubé, 40 ans, attend aujourd'hui son entrée à la prison des femmes de Québec où elle devra passer une année entière avant de subir son procès pour le meurtre de sa fille Irène qui était âgée de 18 ans.

Seul un décret du procureur général peut hâter la date du procès fixée hier aux assises de mars 1950.

Mme Plante Dubé, accusée du meurtre de sa fille à son campement de Matane-sur-Mer, après une danse de 24 heures accompagnée d'une soulerie, a suivi paisiblement les formalités de l'enquête préliminaire. Lorsqu'on lui a demandé si elle avait quelque chose à dire, elle s'est contentée de pleurer.

Dominique Gaudet qui se dit le "un ami" de Mme Dubé a déclaré à l'enquête que cette dernière s'était querellée avec ses filles toute la nuit et la journée précédente.

Nécrologie

Mme J. Lacasse

Mme Joseph Lacasse (Véronique Robert), âgée de 91 ans, est décédée mardi soir après une longue maladie à sa résidence, chemin Baseline, Rockcliffe Annex.

Née à Masham, Qué., elle était la fille de feu M. et Mme Zéphir Robert. Il y a 73 ans, elle avait épousé à Masham, Joseph Lacasse, qui l'a prédécédée en 1918. Mme Lacasse demeurait à Rockcliffe Annex depuis 60 ans. Paroissienne de l'église N.-D.-de-Lourdes d'Eastview, elle faisait partie de la congrégation des Dames de Ste Anne.

Elle laisse dans le deuil 3 filles: Mme Aldéric Champagne (Rose-Alma), d'Ottawa, Mme Eugène Gravelle (Marie-Anne), d'Eastview, et Mme Denis Deltour (Hélène), de Rockcliffe Annex; 1 frère: Pierre Robert, de Masham; 1 soeur: Mme France Martineau, de Masham; 18 petits-enfants et 27 arrière-petits-enfants.

Les funérailles auront lieu en l'église N.-D.-de-Lourdes, d'Eastview. Un libéra sera d'abord chanté le Samedi Saint à 10 h. 30 et un service sera célébré en la même église, le mardi 19 avril. La dépouille mortelle repose aux salons Horace Racine et Robert, 385, Chemin de Montréal, Eastview.

Dr Geo. Henri BERGERON
SPECIALITE: RAYONS X
Estomac. Foie. Intestins Coeur
Poumons Médecine interne.
Heures de bureau:
9-12 a.m. — 1 30-4; 7-8 p.m.
111, rue Champlain — HULL
Tél: 2-1248
et sur rendez-vous.

Un deuxième ajournement de l'enquête McDougal!

L'enquête sur l'Hôpital Municipal a été ajournée au 9 mai, après la séance d'hier après-midi, devant le juge A. G. McDougall.

D'autres médecins, croit-on, seront appelés à témoigner lorsqu'on reprendra l'enquête.

Le Dr Lyon Pearlman, spécialiste en pédiatrie attaché au personnel de l'hôpital, a témoigné hier sur le cas du bébé de Mme J. Spence, qui a déjà fait l'objet de témoignages. L'enfant, qui était né prématurément à l'hôpital, était toutefois en bonne santé à sa naissance, et pesait 5 livres 7½ onces, ce qui est un bon poids dans une telle circonstance.

Le docteur Pearlman a lui-même autorisé le retour de l'enfant à la maison alors qu'il n'y avait aucun signe d'infection. Plus tard, le bébé fut réadmis à l'hôpital et y mourut de gastro-entérite.

Un autre docteur prit soin de l'enfant pendant ce temps, dit le docteur Pearlman, qui était en dehors de la ville à ce moment.

M. Beamen, avocat de l'hôpital, rappela une conversation que le témoin aurait eue avec Mme Spence, selon le témoignage de celle-ci. Au téléphone, le docteur Pearlman aurait répondu à sa demande de laisser l'enfant à l'hôpital plus longtemps, qu'elle ferait mieux de le ramener à la maison, et il aurait ajouté: "Si quelque chose arrive dans la pouponnière, nous sommes en mauvaise posture".

Le docteur a répliqué à ceci qu'il ne peut se souvenir de cette conversation. Il a recommandé le retour du bebé à la maison parce que la pouponnière était déjà remplie et qu'il ne voyait pas de raison de garder le bébé plus longtemps.

Il n'y avait pas d'infection à la pouponnière, à cette époque, dit le docteur Pearlman.

La seule patiente à témoigner hier après-midi, Mme Virginia Quinn, 336 avenue Montfort, Eastview, déclara qu'alors qu'elle était dans le quatrième mois d'une grossesse, en avril 1948, elle entra à l'hôpital sous observation, sous les soins du docteur Guthrie.

Dans sa chambre, elle commença à avoir des douleurs et demanda qu'on appelle le médecin. Son bébé allait naitre mais le médecin ne vint que deux heures après.

Sur la demande de M. Gordon Medcalf, avocat de la ville, Mme Quinn dit que les gardes n'avaient rien fait pour soulager ses douleurs, et qu'elles disaient ne pouvoir rien faire avant l'arrivée du médecin.

Quand on lui présenta les dossiers de l'hôpital stipulant qu'on lui avait donné de la codéine à 7 h. 30 ce soir-là, le témoin laissa entendre que ce fut inscrit dans le dossier seulement.

Puis elle changea son affirmation et dit qu'elle ne se souvenait pas, et qu'elle pouvait s'être trompée parce qu'elle souffrait beaucoup à ce moment.

Interrogée par M. Beament, Mme Quinn déclara qu'au cours de son deuxième séjour à l'hôpital, en février 1949, elle n'avait pas reçu les soins requis, puis changea son témoignage et déclara qu'elle se plaignait de la routine des bassines.

M. R. Wilson Colquoun, 38 avenue Carling, témoigna qu'il était membre de l'équipe de l'ambulance qui amena Mlle Laura Cramm à l'hôpital le 30 septembre 1948.

Il déclara qu'il avait attendu près de cinq minutes avant de monter Mlle Cramm à sa chambre pendant les instructions de la garde qui recevait les patients. Il est impossible que cette attente eut pris 20 minutes, dit-il, contredisant le témoignage précédent de M. Fred Huback.

Mlle Frances Burt, 27 avenue Powell, garde en devoir lors de l'admission de Mlle Cramm, corrobora le témoignage de M. Colquoun, et déclara que "toute l'affaire n'avait pris que cinq minutes".

Le docteur Nanette Broster, graduée de l'Université de Liverpool, dit qu'elle était dans la salle quand Mlle Cramm arriva. Elle alla immédiatement à elle et prescrivit des bouteilles d'eau chaude pour combattre la commotion nerveuse dans laquelle elle se trouvait.

Mlle Eleanor Thompson, 616 avenue Holland, dit qu'elle avait été prévenue par téléphone de l'arrivée de Mlle Cramm à son département où elle est assistante de la garde-malade en charge. Elle fit conduire la patiente à son lit, et appela un interne immédiatement.

Elle demanda alors au Dr Broster de s'occuper de Mlle Cramm. La patiente vomissait et elle lui tendit un bassin. Elle demanda alors à une étudiante garde-malade senior de rester avec la patiente, pendant qu'elle allait chercher le Dr Merriman, qui vint immédiatement.

Mlle Enid Coulthard, étudiante garde-malade sous la direction de garde Thompson à ce temps-là, dit qu'elle exécuta les ordres de garde Thompson, entoura Mlle Cramm de couvertures chaudes et lui donna une piqûre hypodermique.

Le Dr John Merriman, interne de l'hôpital, dit qu'il laissa son travail quand garde Thompson le fit demander Mlle Cramm présentait l'image d'un choc nerveux quand il la vit. Elle lui dit qu'elle avait des douleurs accompagnées de nausées Il prescrivit alors une piqûre hypodermique, prit sa pression et ordonna qu'on lui donne de l'oxygène.

Il appela les techniciens en électro-cardiographie qui prirent un certain temps à préparer la malade. Quand les négatifs furent prêts, il les examina dans la chambre noire immédiatement et comme il allait appeler le Dr E. M. Young, il alla voir la patiente qu'il trouva morte.

Elle souffrait d'une très mauvaise condition cardiaque, dit-il au coroner, et il avait fait tout ce qu'il était possible de faire dans les circonstances.

Caisse Populaire à Val-Emard, Qué.?

VAL-EMARD, Qué. (DNC) — Au cours de l'assemblée des dames fermières tenue récemment chez Mme Hugue Roy, il fut question de fonder une Caisse Populaire dans la paroisse. Plusieurs y étaient déjà intéressées. M. l'agronome Boulais assistait à cette réunion.

Dans la salle de l'école de Val-Emard eut lieu, mercredi dernier, une assemblée pour réorganiser le cercle des jeunes éleveurs. La réunion était sous la présidence de M. l'agronome Boulais. Ce dernier était accompagné de M. Robinson. Ont été élus: président: Gilles Robitaille; vice-présidente: Carmen Piché; réélu secrétaire: Cécile Dault.

M. Boulais distribua les prix mérités à l'exposition de 1948. La réunion se termina par une sorte de forum où les membres purent poser des questions.

VA-ET-VIENT

Mme Théo. Gagnon, de Ste-Agathe, ainsi que son fils Antoine, était de passage chez M. Calixte Piché.

Mme Antonio Roy est revenue chez elle après avoir passé quelques jours à l'hôpital de Maniwaki.

M. et Mme Ernest Roy, de Maniwaki, rendaient visite à M. et Mme Joseph Grondin, dimanche.

M. et Mme Gérard Dault, de Maniwaki, ainsi que leurs enfants, ont passé quelques jours chez leurs parents, M. et Mme Riendeau.

M. Guillaume Cronier, de Messines, était de passage à Val-Emard afin de vendre des pompes à eau électriques ainsi que des accessoires de chambres de bain.

M. Claude Maloney décédé à 39 ans

M. Claude Baden Maloney, vice-président du Standish Hall, de Hull, est décédé subitement ce matin, à 4 h., à l'âge de 39 ans, dans un hôpital local.

Né à Gatineau, le défunt était fils de feu Thomas Maloney et de Brigid Murphy.

Il fit ses études primaires à Gatineau puis, secondaires, au collège St-Alexandre, au collège Bourget, de Rigaud, et au collège de Kitchener.

Le 17 octobre 1928, il entra dans la Gendarmerie royale et fit son entraînement à Régina; en 1929, il fit du service à Esquimalt, en Colombie-Britannique, et, en 1931, alors qu'il était à Vancouver, il accepta d'aller faire du service au Yukon. Il revint ensuite à Gatineau.

Le défunt était un athlète remarquable; dans la police fédérale, il a remporté des trophées pour le dressage des chevaux.

M. Maloney était membre du club de golf Chaudière et membre du 4e degré des Chevaliers de Colomb de Gatineau.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, née Andréa Couvrette, trois fils: Claude-Baden, Ronald et Denis; une fille: Grace; deux soeurs: Mmes Joseph Couture et Anthony Cullen, toutes deux d'Ottawa; six frères: William, Pierre-David, James-Patrick, Joseph-Harold, c.r., tous de Hull, et John et Brian, à Gatineau.

La dépouille repose aux salons funéraires McEvoy, d'Ottawa, et la date et l'heure des funérailles seront annoncées plus tard.

Pont Bailey jeté sur la rivière Gens de Terre

MANIWAKI (DNC) — La compagnie Canadian International Paper vient de terminer la construction d'un nouveau pont Bailey, premier de ce genre dans le district, sur la rivière Gens de Terre, à 48 milles au nord de Maniwaki. L'ancien pont avait été défoncé, il y a un plus de trois semaines, par un tracteur trop pesant.

Le nouveau pont a une longueur de 400 pieds. Les opérations d'installation sont commencées hier, sous la direction de M. Harry Leblanc, ingénieur spécialisé dans la construction des ponts Bailey. La circulation pourra reprendre comme à l'ordinaire demain à cet endroit.

CHEF INSURGE TUE

GUATEMALIA (AFP) — Gustavo Adolfo Trangay, chef du récent mouvement révolutionnaire à la frontière guatémaltique, a été tué au cours d'un engagement avec une patrouille.

Dr Gérald BRISSON
Chirurgie et maladies des femmes
175, rue Champlain—HULL
Tél: 2-3213

APPEL POUR UNE NOBLE CAUSE!

Soutenons les grévistes d'Asbestos

LA CLASSE OUVRIERE est solidaire aux ouvriers, qui depuis neuf semaines, soutiennent une grève non seulement JUSTE, mais NECESSAIRE dans l'industrie de l'amiante.

Souscrivons GENEREUSEMENT pour leur permettre de tenir JUSQU'AU BOUT.

UN COMITE LOCAL EST A DRESSER UN ENDROIT DANS CHAQUE PAROISSE OU LES AMIS DES GREVISTES POURRONT DEPOSER LEURS DONS, SOIT EN VICTUAILLES OU ARGENT!

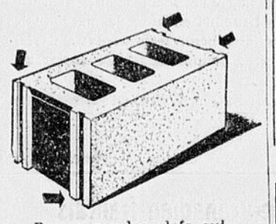
CETTE LISTE PARAITRA DANS LE JOURNAL DE DEMAIN

Donnons généreusement!

Nos confrères ont besoin de nous.

FRANCOIS BILODEAU,
président du Conseil central des Syndicats nationaux du diocèse d'Ottawa

Pour meilleure construction exigez nos
BLOCS DE CIMENT ET DE CENDRE
Dimensions: 4", 6", 8", 10".
Unis et imitation de pierre
Blocs de cheminées



Remarquez les clefs qui rendront vos murs plus solides
Hull Concrete Products
Angle des rues Lois et Amherst
Hull — Tél. 5-8797
J.-O. NORMAND, gérant

BARDEAUX
CEDRE ASPHALTE
TOITURES EN ROULEAUX
Bois de construction — Charbon et Coke
BOUCHER FRERES
30, rue St-Jacques, Hull. Tél. 5-7231

Salon Fernande
Permanentes avec machine ou sans-fil — Nouvelles coupes de cheveux — Coiffures de tous les genres.
Mme Fernande Mercier Robertson
19, Chauveau, Wrightville
Tél: 2-8406



LA FONDERIE GRATTON
a ouvert ses portes lundi le 11 avril à Beauchampville, Buckingham.
Spécialités: L'aluminium et le cuivre.
Attention spéciale pour les petits ouvrages des cultivateurs.
Confiez votre travail de fonderie à la Maison Gratton en téléphonant 2281, Buckingham, Qué.

Modernisez votre cuisine ou votre place commerciale avec un plancher de tuiles d'asphalte ou de caoutchouc. Voyez
LAURIN FRERES ENRG.
Avons les couleurs pouvant se détailler aussi bas que $3.60 la verge carrée, complètement installée.
Tél. 5-3467
97, rue St-Laurent — HULL



Dr E.-L. DESJARDINS, B.A., M.D.
MEDECINE GENERALE — MATERNITE
CONSULTATIONS: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. ou sur rendez-vous
138, rue Wellington, HULL, P.Q. Téléprone: 2-2802

Dr J. C. SIMARD, B.A., M.D.
MEDECINE GENERALE — MATERNITE
MALADIES DES ENFANTS
Consultations:
209, boul. St-Joseph: 2 à 4 p.m., 8 à 9 p.m.
108, rue Papineau: 7 à 8 p.m.
Tél. 2-4732

AMYOT ET FILS
PORTES — CHASSIS — MENUISERIE GENERALE
BOIS DE CONSTRUCTION
MASONITE — PLANCHER DE BOIS FRANC
"EPARGNEZ 5%"
Sour toutes commandes de cadres et châssis achetés en mars pour livraison en avril

SOUMISSION
Des soumissions cachetées seront reçues par le soussigné jusqu'à midi, le 19 avril 1949, pour l'exécution de travaux d'améliorations locales dans les rues Amherst (Jessie) et Lois dans la Cité de Hull. Les plans et devis revisés et corrigés concernant ces travaux pourront être obtenus du bureau de l'Ingénieur de la Cité de Hull, à l'hôtel de ville, sur paiement d'un dépôt de dix dollars.
La Cité de Hull ne s'engage pas à accepter aucune des soumissions, si elle le juge à propos.
H. LEON LEBLANC, Greffier.



MONUMENTS
Vous trouverez dans nos ATELIERS
Les meilleures valeurs en GRANITS IMPORTES
Aux prix demandés ailleurs pour des matériaux inférieurs
Tél. 4-0417
J. P. LAURIN, 103, Georges, Ottawa



J. PETIT et W. J. SAUVE
102, Blvd Sacré-Coeur
Tél: 5-0245
Restaurant — Magasin général
Nouveautés — Souvenirs
Venez voir nos différents assortiments de bonbons pour Pâques
Lapins — Poulets — Oeufs, etc.
il y en a pour tous les goûts
Ouvert tous les jours sauf lundi.



NOUVEAUTES DE PAQUES
chocolats de qualité de choix
LAPINS — POULES — OEUFS DE PAQUES.
—BOITES DE CHOCOLATS— MOIRS — POT OF GOLD ACADIA — PARTY LUXURY GANONG — TRUE VALUE — EVANGELINE — LOWNEY'S AMERICAN BEAUTY, chocolat miniature et MADELON — NEILSON — JEAN et CHARLES faits à la main — CERISES recouvertes de chocolat — PECAN ROLLS FUDGE A LA CREME — NOIX ASSORTIS
BISCUITERIE MODERNE
23 DUPONT — HULL (près de Principale)

Juste un peu avant Pâques



Reitman's a un vaste assortiment de modes pour le printemps. Toutes sont coquettes et si féminines qu'elles vous enchanteront. Choisissez vos jupes, costumes, blouses, lingerie et manteaux courts parmi notre splendide assortiment.

Echarpes
Gants
Sacs à main

COSTUMES: Costumes de belle gabardine, modèle illustré $28.50
BLOUSES: Ravissantes blouses de crêpe garnies de dentelle . . . boutons . . . ou petits plissés, à des prix populaires.

JUPES: Ne manquez pas de voir ces nouvelles jupes avec "bas boutonné" dans une variété de nouvelles teintes. Tailles 12 à 18. ..... $5.95

MANTEAUX COURTS. Pour le plus beau manteau court cette saison choisissez un de nos modèles en flanelle plaid de laine. Grandeurs 12-18 ..... $12.95

Venez d'abord chez Reitman's pour vos costumes et accessoires du printemps—et vous serez bien mises pour la parade de Pâques.

Reitman's "Where Smart Young Women Shop"
TORONTO • MONTREAL • QUEBEC • SHERBROOKE
KINGSTON • CORNWALL • HULL • OTTAWA • SARNIA
KITCHENER • HAMILTON • OSHAWA • LONDON • WINDSOR • BRANTFORD
103, rue Rideau, Ottawa, 4-3242
164, rue Sparks, Ottawa, 3-3070
97, rue Principale, Hull, 2-6536

FIERTÉ INITIATIVE DÉSINTÉRESSEMENT

Royaume des Enfants

Directeur: ONCLE JEAN

ÉPARGNE ÉCONOMIE ÉCONOMIE

Section St-Jean-Bosco

Timmins, Ont.
le 16 mars, 1949

Cher oncle Jean,

La cinquième année de l'école St-Antoine de Timmins aimerait devenir vos neveux et nièces. Sommes-nous bienvenus malgré notre jeune âge? Nous avons choisi pour patron "Saint Jean Bosco" et pour devise "Joyeux au devoir".

Nos élections eurent lieu le vingt-cinq février. En voici le résultat:

Présidente: Claire Guillemette.
Vice-président: Pierre - Paul Proulx.
Secrétaire: Jeannine Ouellette.
Trésorière: Mona Martin.
Conseillers: (1) Georgette Tremblay, (2) Robert Charlebois, (3) Jean-Paul Guillemette.

Voici le rapport de notre assemblée du 4 mars:

1. Prière d'ouverture.
2. Serment d'honneur à la patrie.
3. Quelques mots de notre présidente, Claire Guillemette.
4. Chant: "Les marguerites" par Roméo Bessette, Jean-Paul Guillemette, et Daniel Tremblay.
5. Saynète "Le corbeau et le renard" par Clara Maltais et Jean-Marc Cantin.
6. Chant: "Le vieux sapin" par Jacqueline Mayrand.
7. Saynète "La pâtisserie" par Georgette Tremblay et Jacqueline Mayrand.
8. "Combat d'orthographe entre (1) Mona Martin (2) Doreen Savage (3) Claire Guillemette, et Roméo Bessette, Eugène Poirier et Jean-Paul Guillemette.
9. Lecture: "Pourquoi parler français" par (1) Daniel Tremblay, (2) Roméo Bessette, (3) Jean-Paul Guillemette, (4) Roger Poulin.
10. Proposé par Clara Maltais et appuyé par Bernard Magnan que les élèves parlent bon français partout.
11. Proposé par Marcel Charbonneau et appuyé par Roméo Bessette de prier pour les malades.
12. Proposé par Dianne Barron et appuyé par Jacqueline Mayrand que les élèves apprennent mieux leur catéchisme, le soir.
13. "O Canada."

La secrétaire,
Jeannine Ouellette

Cercle Laurendeau

1168, rue Drouillard,
Windsor Ont.,
le 7 avril, 1949

Cher oncle Jean,

Depuis votre visite à Windsor je lis régulièrement le Droit. C'est surtout la page du "Royaume des enfants" qui m'intéresse.

Aujourd'hui je prends moi-même la responsabilité de vous envoyer pour la première fois le rapport de notre dernière réunion.

Notre section se nomme le "Cercle Laurendeau". "Pour Dieu et la Patrie" est notre devise.

Les élections de notre 8e année ont eu lieu en septembre. A cause de l'intérêt des membres élus, la classe a décidé à Noël de ne pas les changer au cours de l'année.

Ces membres sont:
Président: Léo-Paul Giroux.
Vice-président: Guy Ménard.
Secrétaire: Rémi Dumouchelle.

Nous commençons notre programme du 4 avril par la prière et le serment d'honneur.

Les deux bouffons de notre classe, Gordon et Léon ont chanté et dramatisé la chanson, "Mon père j'voudrais me marier." Douze questions de l'histoire du Canada préparées par Isabelle Doyon ont été répondues avec enthousiasme des élèves. Arsène Poisson réussit à répondre le plus de questions. Entre ces numéros la classe entonna "Les cloches du hameau", "Le petit Grégoire", "Au bois bois du rossignolet". Un discours, "L'Honorable Louis St-Laurent et sa visite à Windsor" a été prononcé par Yvonne Demers. Ensuite Guy Ménard a fait la lecture de sa meilleure composition. "Mon animal favori".

Les propositions suivantes furent faites:

Proposé par Gérald Lamoureux et appuyé par Jeanne Martin qu'une messe soit offerte en action de grâce en l'honneur de Saint Joseph.

Proposé par Robert Gagnon et appuyé par Colette Ménard qu'on suive l'exemple de Guy Ménard en nous appliquant plus sérieusement aux études.

Proposé par Eléonore Demers et appuyé par Léon Poitras qu'on garde le silence parfait, même si notre bonne Soeur nous félicite du beau silence dans les rangs.

La classe félicite les lauréats du concours français dans Kent et Essex. Un d'eux est un élève de notre école Saint-Rosaire.

Nous terminons notre programme par l'hymne national, "O Canada".

Comme nous serons heureux de vous voir lors de votre visite le 22 mai.

Vos neveux et vos nièces de 8e année de l'école Saint-Rosaire,
Windsor, Ont.

Rémi Dumouchelle, sec.

Clarifiez votre peau

Si vous souffrez de laides taches, pustules, eczéma, démangeaison, peau squameuse, psoriasis, acné, têtes noires ou taches rouges, essayez Nixoderm ce soir. Ce médicament agissant de trois façons vous donne une peau plus claire, plus douce, plus souple. 1. Il calme la démangeaison, le brûlement, le picotement en 7 minutes. 2. Tue bien des germes et parasites, souvent la véritable cause des affections de peau. 3. Aide à cicatriser la peau. Argent remboursé si Nixoderm ne satisfait pas. Demandez Nixoderm, aujourd'hui à votre pharmacien. (1)

Combattez l'asthme et la toux bronchiale

Si vous souffrez de la difficulté de respirer, de la toux, du sifflement, et ne pouvez bien dormir en raison de l'asthme ou de la bronchite, ne manquez pas d'essayer MENDACO. La première dose de MENDACO commence à produire ses effets en 30 minutes, aidant la nature à déloger et à diminuer le mucus épais, collant qui cause la toux, la difficulté de respirer. Cette action de dégagement aide à ouvrir les voies respiratoires de sorte que vous pouvez respirer plus librement, puis vous dormez mieux, reprenez de la vitalité et jouissez plus de la vie. Procurez-vous MENDACO chez votre pharmacien aujourd'hui. Nous vous rembourserons si vous n'êtes pas absolument satisfait.

Les Apôtres et le Jeudi Saint

Le soir du Jeudi-Saint, les Apôtres, à l'exception de Judas, ont fait leur première communion, de la main qui prenant du pain en faisait le corps et du vin en faisait le sang de Notre-Seigneur lui-même. Tout à leur bonheur, ils juraient à leur tour de verser leur sang pour leur bon Maître.

Hélas, ce serment, ils l'oublièrent quelques heures après. Au Jardin des Olives, quand les soldats vinrent s'emparer de leur Maître, ils prirent la fuite. Seuls, Pierre et Jean le suivirent mais de loin. Pierre osa même renier Jésus pour son chef.

Les Apôtres venaient de communier et ils oubliaient déjà. Comme nous leur ressemblons. Nous venons de communier, d'être l'objet d'une grâce grande entre toutes, et nous retournons à nos distractions, à nos caprices, à nos péchés.

Demain, en nous approchant de la sainte table, demandons un amour plus ferme et plus constant. Cela fera grand plaisir à notre doux Sauveur, car nous ayant aimés jusqu'à la fin il veut être aimé dans la même mesure.

Donc, joie, reconnaissance, humilité.

N'oublions pas de visiter pieusement les reposoirs.

Oncle JEAN

A l'école Sainte-Croix de Haileybury, Ont.

Je m'unis à M. le curé et à M. l'inspecteur Maurice pour vous offrir mes félicitations, et j'y ajoute avec un égal plaisir mes voeux d'heureuses vacances de Pâques.

Je ne doute pas que le temps ait passé très rapidement depuis votre séance du 2 février. Eh bien, mes petits amis, de ces 50 jours que le bon Dieu vous a donnés, qu'avez-vous fait pour sa gloire? Comme membres des sections, nécessairement tenus à donner l'exemple de la bonne conduite et du bon langage, pouvez-vous tous faire la même affirmation: J'ai fait tout mon devoir. J'ai prouvé que je comprenais bien le sens du mot FIERTE, si cher au coeur de notre Oncle Jean et de tous les chefs patriotes.

Les vacances de Pâques passeront également vite. Et vous parlerez des grands examens de juin. Il faudra y penser sérieusement. Et vouloir EXCELLER en catéchisme et en français. Faites ce plaisir à votre directrice et à vos parents, et vous serez alors pour toute la province l'école digne de tous applaudissements.

Avez-vous une Croix de Cartier sur le terrain de l'école?

Oncle JEAN

A la Section St-Joseph de Saint-Charles, Ontario

Vive le drapeau Carillon Sacré-Coeur, drapeau que je voudrais voir en TOUTES nos écoles! C'est le drapeau aux couleurs de l'Amour palpitant dans le coeur adorable de Jésus, c'est le drapeau au nom carillonnant d'une victoire toute française et toute canadienne-française. Vive le drapeau Carillon — Sacré-Coeur! Honneur et félicitations à votre école!

Et maintenant, l'autre bonne nouvelle, c'est peut-être ce à quoi je tiens le plus pour marquer le caractère canadien-français de nos écoles: une Croix de Cartier? Est-ce cela? Me feriez-vous cette surprise? J'en serais tellement heureux. Mais je ne le serais pas tout entier, si vous en faisiez la bénédiction hors de ma connaissance. Ce printemps-ci, je compte bien faire bénir trois Croix: à Rivière-aux-Canards, à Caledonia Springs, et à Pembroke... Ce serait un printemps merveilleux.

J'ai droit au fameux secret... Et à mon âge, on redevient curieux comme... à votre âge.

Vous êtes fins comme tout.

Oncle JEAN

Honneur au colon canadien-français

L'hommage que je veux adersser au colon canadien-français, je l'offre à vos grands-parents, pour la plupart colons et fondateurs de paroisses du Québec et de l'Ontario. Et je souhaite que vous en éprouviez beaucoup de FIERTE.

Vos grands-pères ou leurs pères sont, en effet, des fondateurs de maints villages de l'Ontario ou du Québec. Il y a cent ans, ils quittaient la vieille province, s'acheminaient dans la forêt et là bâtissaient les premières habitations. Aussitôt, le prêtre canadien-français apprit cette bonne nouvelle; lui-même dit adieu à ses parents, s'enfonça dans les bois et là rencontra ces valeureux ouvreurs de terre. Il les bénit, eux et leurs enfants, et leurs pauvres maisonnettes. Puis, se faisant colon à son tour, il demeura avec eux, les encourageant de toute manière. Bientôt, on vit s'élever une cabane plus vaste que les autres: c'était l'église. Puis vint l'école, enfin, le presbytère: la paroisse était fondée!

Oncle JEAN

PETITE POSTE

Certains secrétaires commencent ainsi: "Dr Un Tel a parlé. Révérende Soeur a donné congé. — En bon français, il faut écrire: LE Dr Un Tel a parlé. LA Révérende Soeur a donné UN congé.

Oncle Jean serait heureux de le faire, mais il ne peut répondre par lettres personnelles. Le temps lui manque pour se donner ce plaisir. Mais il se sert toujours de cette Page.

Quand vous nous adressez une liste pour les Bonnes fêtes, ce serait nous rendre un grand service de classer les anniversaires par mois. Notre plaisir est de répondre le plus promptement possible.

Oncle JEAN

Dans un rapport, on devrait dire si les résolutions prises à l'avant-dernière séance ont été mises à exécution.

Petits conseils

Quand on doit pratiquer la Fierté, convient-il de se montrer malpropre et paresseux? Quand on doit pratiquer le Désintéressement doit pratique l'Initiative, convient-il d'être nigaud? Quand on doit pratiquer le Désintéressement, convient-il de faire de l'égoïsme?

ONCLE JEAN.

Bonne Fête

13 avril 1949
Bernier, Claude, 6 ans, Aldfield.
Bourbonnais, Nicole, 10 ans, Embrun.
Gilbert, Gislaine, 4 ans, Jogues.
Hoffman, Shirley, 5 ans, Hawkesbury.
Lalonde, Léopold, 12 ans, Alfred.
Lanthier, Ernest, 12 ans, Jogues.
Lamperon, Raymond, 14 ans, Chelmsford.
Laniel, Jean-Claude, 15 ans, Alfred.
Lévesque, Dorothée, 14 ans, Windsor.
Morin, Raymonde, 14 ans, Ryland.
Renaud, Claire, 14 ans, Riverside.
Rioux, Hélène, 13 ans, Ansonville.
Swain, Helen 14 ans, Estaire.
Therrien, Rhéal, 10 ans, Strickland.

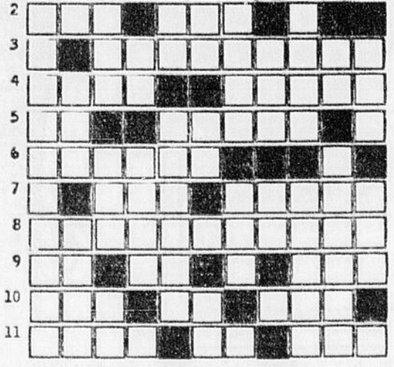
14 avril 1949
Dubeau, Guy, 7 ans, Cache-Bay.
Dubé, Claude, 12 ans, Ansonville.
Joanisse, Jacques, 11 ans, Ottawa.
Landriault, Thérèse, 12 ans, Ottawa.
Landriault, Thérèse, 12 ans, Huil.
Laviolette, Huguette, 8 ans, Amos.
Marcil, Francine, 6 ans, Ottawa.
Paré, Géraldine, 14 ans, Windsor.
Pariseau, Lise, 8 ans, Val-Tétreau.
Racicot, Marie, 5 ans, Gatineau-Mills.
St-André, Suzanne, 3 ans, L'Orignal.
St-Georges, André, 12 ans, Ottawa.

15 avril 1949
Carrière, Aurèle, 15 ans, Orléans.
Duguay, Claire, 10 ans, Nicolet.
Fredette, Louise, 11 ans, Plantagenet.
Gagné, Gilles, 11 ans, Bourget.
Gosselin, Gilles, 15 ans, Kapuskasing.
Labelle, Raymond, 14 ans, Val-Côté.
Labelle, Roger, 8 ans, Navan.
Larocque, Gilles, 2 ans, Aldfield.
Leduc, Aldoria, 15 ans, Chelmsford.
Lemay, Roland, 14 ans, Ile-du-Calumet.
Morris, Louise, 12 ans, Hull.
Pignal, Pascal, 14 ans, Windsor.
Ranger, Paul-Emile, 15 ans, Dalkeith.
St-Jean, Jeannine, 10 ans, Alfred.

La prière du **matin** donne le **ton** à toute une **journée**.

Oncle Jean

Les Mots Croisés du 'Droit'



HORIZONTALEMENT
1—Qui croit sur les mesures — Parasite de l'homme.
2—Canton suisse — Cent onze.
3—Celui qui répond à la messe.
4—Epoques — Jeune enfant.
5—Bouddha, en Chine—Disposée à.
6—Etres.
7—Subjonctif du verbe avoir — Pères.
8—Course de taureaux.
9—Onze — Préposition — Mesure agraire.
10—Brut — Pronom personnel — Tente avec hardiesse.
11—Venues au monde — Equerre — Point cardinal.

VERTICALEMENT
1—Rougeur déterminée par l'action d'un rubéfiant.
2—Ville de Chaldée — Souverain — Lieu où l'on bat le grain.
3—Enoncer par la parole — Figure héraldique en forme de T — Equerre.
4—En lés — Verbe qui exprime la gaieté.
5—Requiescat in pace — Pieds d'enfants.
6—Trois voyelles — Deux consonnes — Conjonction.
7—Toile employée à divers usages — Préposition.
8—Biens qu'une fille apporte en mariage — Action catholique.
9—Changement successif — Fleuve de Colchide.
10—Deux consonnes — Premier magistrat d'une ville (pl.).
11—Trois fois — Voir, en anglais.

Solution du problème d'hier

1	T	E	M	P	O	R	I	S	E	R	■
2	E	R	I	E	■	E	R	E	S	■	I
3	M	E	■	T	A	S	■	■	S	E	L
4	P	■	P	E	T	I	L	L	E	R	■
5	O	N	■	R	■	S	I	■	S	E	T
6	R	E	T	S	■	T	E	R	■	C	A
7	A	T	■	B	■	A	R	E	■	T	U
8	L	■	L	O	I	N	■	L	O	I	R
9	I	N	S	U	■	C	I	E	■	O	I
10	T	E	■	R	U	E	■	V	I	N	S
11	E	T	A	G	E	■	T	E	R	■	■

Ecole Ste-Croix

Ecole Sainte-Croix,
Haileybury, Ont.
10 mars, 1949

Le 20 février, notre Section faisait son assemblée régulière et donnait ensuite le programme récréatif qui suit:

1° Piano: Les Grenouilles—Mlle Hélène Maurice.
2° Prière d'Enfant—A Snowflake—La chorale de l'école.
3° Piano: The Swallow—Miss Diana Lapinski.
4° Une bonne leçon—Les élèves de 5e et 6e années.
5° Violon: Cackling Hens—Mlle Antoinette Laroque.
6° Clothes Line Gossip—Pupils of grades 7 and 8.
7° Song: The Sad Tale of the Frog and the Mouse—Mr. Bobby Vachon.
8° Le docteur Guéritout—Les élèves de 1ère année.
9° Récitation: Un voyage à la lune—Mlle Paulette Allard.
10° Récitation: When I'm a Man—Mr. Bobby Vachon.
11° Piano—Mlle Mariette Baubien.
12° Comme Adam et Eve—Les élèves de 5e et 6e années.
13° C'est comme ça—Les élèves de 3e et 4e années.
14° Piano—Mlle Patricia Vannier.
15° La visite de Monsieur l'inspecteur—Les élèves de 7e et 8e années.
16° Chants mimés—Les élèves de 1e et 2e années.
17° Duke of York Dance—Pupils of grades 5 and 6.
20° Piano: "Chatter"—Mlle Madeleine Proulx.
21° Un pacte avec Satan—Raymond Boyer et Albert Dunn.
22° Apotéose.

M. le curé Lafleur, M. D. Hogan et M. l'inspecteur Maurice, nous adressent des mots d'encouragement et de félicitations.

Parents amis manifestent leur satisfaction par leurs applaudissements répétés.

Les résolutions:

Moved by Patsy Soulière and seconded by Theresa Labine a vote of thanks to Rev. Father Lafleur for his instruction, interest and work in our behalf.

Proposé par M. Jacques Grenon et appuyé par M. Albert Dunn un vote de remerciements à nos institutrices pour leur généreux dévouement.

M. Jean Grignon propose de clore l'assemblée et Mlle Marelle Bouley appuie.

O Canada.

Votre nièce aimante,
Annie Fleury, sec.

LOUISE et LOUIS — par SEEG



BRICK BRADFORD — par WILLIAM RITT et CLARENCE GRAY



MANDRAKE, le magicien — par LEE FALK et RAY MOIRE



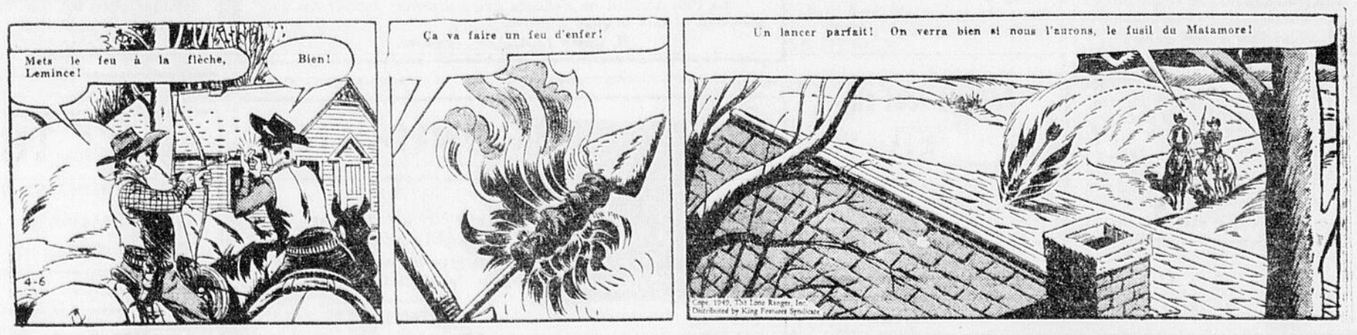
MARISE DUCLAU et sa famille — par McEVOY et STRIEV



ANNIE ROONEY la petite orpheline — par BRANDON WALSH



LE CHEVALIER MASQUE — par FRAN STRIKER



LE FANTOME — par LEE FALK et PHIL DAVIS



GUIGUES, (Qué.)

GUIGUES (Ont.) (DNC) — M. Jean Meilleur se rendait en automobile cette semaine, aux cours donnés à Sherbrooke pour les gérants des coopératives d'électricité. Sa femme et sa fillette Estelle l'accompagnaient ainsi que Mlles Claudette et Réjeanne Vézina et M. Roméo Cotnoir, qui profitèrent de l'occasion pour aller à Montréal.

Pompe à incendie

La municipalité a fait l'acquisition d'une nouvelle pompe à incendie. Elle remplacera avec avantage l'ancienne qui ne donnait plus un service satisfaisant.

En même temps on installait une sirène d'alarme chez M. Ernest Routhier, policier municipal. Cette sirène servira de couvre-feu.

MATTICE, (Ont.)

MATTICE (Ont.) (DNC) — M. Napoléon Ratté à l'hôpital de Cochrane où il a subi une opération.

Mme Napoléon Ratté et Rita Ratté se sont rendues à Cochrane pour visiter M. Ratté, à l'hôpital.

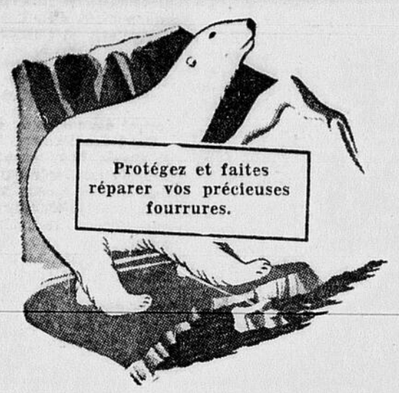
M. Alfred Ratté s'est rendu à l'hôpital de Cochrane pour visiter son oncle.

M. et Mme Joseph Lachance sont allés à Timmins pour visiter leur fille.

Mme Antonio Chabot a visité son père à l'hôpital de Cochrane.

M. et Mme Léopold Lachance sont allés reconduire M. Herménégilde Lachance à un hôpital de Montréal.

Mme Rosaire Nadeau est à l'hôpital de Hearst.



Venez voir comment nous emmagasinons vos fourrures

Nous croyons qu'une cliente a le droit de savoir quel traitement reçoivent ses précieuses fourrures lorsqu'elle les emmagasine.

Voûte d'emmagasinage réfrigérée TRES FROIDE

Elle est ici à notre magasin. Elle est refroidie à la température exacte de sorte que les fourrures sont protégées contre le danger de la perte de leurs huiles naturelles.

Signalez 8-0414 ou 8-0415

et notre messager cautionné cueillera vos fourrures. Elles seront assurées dès qu'elles quitteront votre domicile.

- *Taux spéciaux sur les réparations et le remodelage durant les mois d'été.*

OTTAWA FUR STANDARDS ASSOCIATION

L. & M. JOANNIS

Manufacturiers Fourreurs

1023-1023A, rue Wellington Ouest

SEUL *Merry-go-Round* **vous procure les 10 avantages suivants, pour les chaussures d'enfants**



Les prix ne sont pas plus élevés que ceux des chaussures ordinaires. Gamme de couleurs en vogue.

Merry-go-Round (Carrousel) est une marque de commerce de la fabrique de chaussures Delli Colli (cie, ltée), dont le nom, depuis plus d'un quart de siècle, est lié aux chaussures de la plus haute qualité, pour enfants de 2 à 12 ans.

Merry-go-Round les chaussures de **DELLI COLLI**

Delli Colli fabriquent aussi les chaussures Bolo et Delico, pour enfants

DC-2F-49

UN ASSORTIMENT DE POINTURES CHEZ

A. J. FREIMAN LTD.

Un assortiment complet de souliers Merry-go-round

SHAFFER'S LIMITED 147, RUE RIDEAU

BLOOM SHOE STORE

18, RUE DUPONT

HULL

I. DUCHARME & FILS

157, RUE PRINCIPALE

HULL

MARCHANDISES SATISFAISANTES OU ARGENT REMBOURSE!

Zeller's

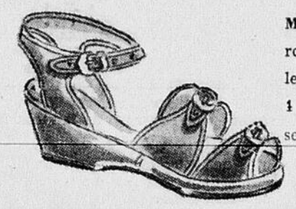
DÉTAILLANTS AUX CANADIENS ÉCONOMES

HEURES DU MAGASIN
Tous les jours de 9 h. a.m. à 5 h. 30 p.m.
Fermé, le mercredi, à 1 h. p.m.
Fermé toute la journée, Vendredi-Saint

MODE DE PÂQUES

Pour les gens bien vêtus. Pour vous-même, votre mari, et les enfants. Voici un splendide assortiment de vêtements dont vous serez fier dans la Parade de Pâques !

Chics pour maintenant et l'été !



Modèle à gauche: De toile rouge "Butcher", avec semelles de caoutchouc. Pointures 1 à 8. La paire seulement, ... **2.25**



Modèle à droite: Sandale de cuir flanc avec semelles composition "Neolite". Rouges et blanc. Pointures 4 à 8. La paire seulement, ... **3.95**

Souliers pour adolescentes

Pointures 4 à 8. Nouveaux genres différents de genre "loafer". Souliers préférés des jeunes filles. De cuir flanc de bonne qualité durable, genres à empeigne mocassin. Teintes: noir, brun, rouge. La paire, ... **3.95**



Votre chapeau de Pâques

Garni de fleurs. Tissu paille. **3.98**

Soutache crochetée. Garni de fleurs et rubans. **4.98**

Feutre relevé. Garni de rubans. **2.98**





Fleurs printanières, rosettes boucles de rubans, et groupe de rubans joliment drapés et joli voilage, voilà ce qui caractérise ces chics chapeaux qui se présentent en ravissantes teintes de printemps et d'été. Prix économiques de Zeller.

Chapeaux pour fillettes. Belles pailles pour les âges de 2 à 10 ans. Prix, 1.79.

NOUVELLES TEINTES DE NYLON: BEIGE NAIF ET AMBERGLEAM

Vous trouverez attrayantes ces nouvelles teintes. Bas de nylon Entièrement diminuées. PRIX ..... **$1.19 – $1.49**

PULLOVERS CLASSIQUES pour dames. Teintes: blanc, rose, bleu pâle, limon, jaune, noir; manches courtes; de laine botany avec attrayant motif en avant. Tailles 14 à 20. Prix **$2.79**

ATTRAYANTES ECHARPES. Pure soie, sheer, crêpe et Batik peint à la main. Prix **$2.95**

EPINGLES "SCATTER". Métal d'un fini doré ou argenté, dessins d'étoile et roue de voiture, avec pierres du rhin ou pierres de couleur. Prix **39¢**

FLEURS DE GLACIERES. Boutons de fleurs, groupes de rosettes, roses, gardénias, orchidées. Dans boîte à dessus de cellophane. Prix **49¢ – 89¢**

BRIEFS DE RAYONNE pour dames. Tailles petites, moyennes et fortes. Teintes; blanc, maïs, bleu glace. Avec fourche double et élastique à la taille. Garnis de dentelle. Prix **69¢**

Chic manteau court de plaid

Tailles 12 à 20. **12.95**

Un ravissant petit manteau pour le printemps et l'été. Manteau court de tissu fleece "Slingsby", en jolis plaids attrayants. Dans les teintes de votre préférence.



RAYURES ET TOUT BLANC

Tailles 14 à 17 **2.95**

- **Chemises du genre négligé**
- **Broadcloth de coton sanforisé, préalablement refourné.**

Attrayante nouvelle jupe, d'une belle apparence pour la Parade de Pâques. Venez les voir chez Zeller.

Appréciable aubaine



Cravates de foulard rayonne

- Rayées et dessins à panneaux. **$1.50**

Les hommes de bon goût choisiront des cravates pour le printemps, dans ce groupe de cravates de foulard de soie, avec doublure ne se froissant pas et à bouts renforcés. Attrayants dessins, en teintes de votre préférence.



Sacs à main à quatre compartiments

- **Grain veau plastique. Aubaine chez Zeller.** **$3.25**

Attrayants sacs à main, intérieur à quatre compartiments, une pochette supplémentaire à l'extérieur, commode pour vos lunettes ou trousse de maquillage. Teintes: noir, brun, marine, vert, vin, rouge.

Sacs aux prix de 2.25 — 4.95

Gants de tissu pour dames — Genre fourreau dans la longueur à 3 boutons avec piqûre en pareil ou opposition. Teintes: noir, brun, marine, blanc, naturel, beige, rose et bleu. La paire **1.15**

GANTS DE CAPESKIN. Modèles fourreaux, avec attrayants décors. Noirs, bruns, marine. Pointures 6¼ à 7¾ La paire **$1.98**



Les attrayantes jeunes filles seront enchantées de ces robes!

A cette époque de l'année, c'est un régal pour la jeune fille de se vêtir d'une nouvelle robe de coton imprimé. Les robes illustrées, en dessins plaids et nouveautés sont agrémentées de collets blancs. De qualité très durable. Faciles à laver. Tailles 7 à 12. Prix économique de Zeller, **$1.98**

CALEÇONS de rayonne. Tailles 8 à 12. Faits avec élastique à la taille, fourche double. Teintes: blanc, rose, bleu pâle, maïs. Au prix économique chez Zeller, de **49¢**

JUPONS-COMBINAISONS de rayonne : Blancs ou rose-thé avec garniture de dentelle ... Epaules ajustées. Plissé de dentelle au bas. Prix économique de Zeller, **$1.00**

BLOUSES BLANCHES. De broadcloth de coton lavable; tailles 7 à 12. Insérées, taille dirndl élastique, garnies de broderie à oeillets. Prix économique de Zeller, **$1.00**



Crêpe célanèse. Tailles 1 à 3

ENSEMBLES DE MANTEAUX

- **Blancs** - **Roses** - **Bleu pâle.** **$4.98**

Un enfant vêtu d'un de ces ensembles manteau et bonnet sera ravissant dans la Parade de Pâques, il va sans dire. Le bonnet est coquet et le manteau aussi, bien doublé pour le confort les jours froids. Garnis de motif à la main et de dentelle.

CHICS ROBES

Tailles 1 à 3. **$1.98**

Crêpe, à garniture de broderie et de motif. Genre à empiècement haut, avec deux plis en avant. Plusieurs autres jolis modèles dans cet assortiment. Teintes: blanc, rose, bleu pastel.

Le centre des épargnes chez Zeller

ZELLER'S LIMITED

156, RUE SPARKS 5-5121

Elizabeth n'est pas prête à recevoir des visiteurs

LONDRES (PA) — Une jeune ménagère anglaise, qui s'appelle Elizabeth ne veut pas, comme toutes les autres ménagères d'ailleurs, recevoir de visite avant que sa maison soit parfaitement à l'ordre.

C'est pourquoi seulement une poignée de parents et de décorateurs ont quelque idée de ce que sera l'intérieur de la nouvelle résidence de la princesse et du duc d'Edimbourg.

Le couple royal, occupera "Clarence House", une des magnifiques résidences situées sur la propriété de St. James Palace, aux environs du 1er mai.

Depuis plusieurs mois on fait des réparations sur la demeure vieille de 150 ans qui a été endommagée par les bombes allemandes. Des décorateurs sont à moderniser l'intérieur.

Jusqu'à ce que tout soit complètement fini et que la princesse ait trouvé l'ameublement de son choix, il n'y aura pas de visiteurs, officiels ou non, à "Clarence House".

Même le roi n'a pas encore visité sa fille. Les députés non plus, eux qui ont voté $200,000 en vue de rendre la maison habitable.

Le prince Philip, duc d'Edimbourg, est le second duc de ce duché qui demeurera à "Clarence House" au début de son mariage.

En effet, la reine Victoria avait donné la maison à son fils lors de son mariage à la princesse Marie Alexandrona, fille du tzar Alexandre II de russie, en 1874.

"Clarence House" est une des plus nouvelles résidences, la plupart datent de 400 ant et furent construites sous Henri VIII.

Maintenant peinturée crème, elle fut construite au début du 18e siècle par le duc de Clarence, (il régna ensuite de 1831 à 1837 sous le nom de William IV).A sa mort, sa nièce, monta sur le trône et prit le nom de Victoria.

Le troisième fils de la reine Victario, (son septième enfant), le duc de Connaught, vécu à "Clarence House" près d'un demi-siècle et y mourut en 1942 à l'âge de 92 ans.

Depuis ce temps, on a employé la maison comme quartier général de la Croix rouge et autres organisations charitables, et les bureaux du Central Chancery of the Orders of Knighthood.

La maison est située sur le Mall et fait face à St. James Park, à plusieurs cent verges du palais de Buckingham où la princesse et son époux habitent actuellement, et où leur fils est né.

Parmi leurs voisins, on compte la reine Marie, qui habite Marlborough House, et le duc de Gloucester.



Cette robe de maison a été dessinée pour son utilité. Elle est aussi attrayante avec sa garniture sur l'empiècement taillé dans le même note que l'encolure. Ce patron est taillé dans les grandeurs de 10 à 40, et coûte 25c.

Le patron coûte 25c. Envoyez votre commande au journal "Le Droit", en ayant soin d'indiquer le numéro, la grandeur désirée, votre nom et votre adresse au complet, ou d'envoyer un bon de poste. Adressez ainsi: Service des patrons Peerless, 368, rue Dalhousie, Ottawa.

COUPES FAITES AVEC DES ORANGES

Des demi-écorces d'oranges remplies de "relish" à l'orange et aux canneberges. Ramollissez la gélatine dans l'eau froide. Ajoutez le sucre, le sel et l'eau chaude et brassez jusqu'à dissolution. Ajoutez le jus de citron et l'écorce râpée du citron. Agitez le mélange à l'occasion et lorsqu'il est très épais, battez jusqu'à ce qu'il devienne mousseux. Versez les blancs d'oeufs battus fermes et continuez à fouetter le pouding jusqu'à ce qu'il soit assez dur pour garder sa forme. Mettez au froid dans des moules individuels ou servez avec les anges de Noël, illustrés ici. Pour 6 personnes.

POUDING ETOILE A LA MARMELADE

½ tasse de graisse de boeuf hachée fine ne contenant pas de nerfs.

2½ tasses de chapelure molle (tirée de pain de 4 à 5 jours).

1 tasse de marmelade aux oranges.

1 cuillerée à thé de bicarbonate de soude.

1 oeuf.

Battez l'oeuf. Ajoutez la graisse et la chapelure. Versez le bicarbonate, en agitant, dans la marmelade jusqu'à ce qu'il se forme de la mousse. Ajoutez aux autres ingrédients. Versez dans un moule enduit, jusqu'au trois quarts. Faites cuire à la vapeur pendant environ 3 heures. Servez chaud avec une sauce épaisse au citron. Pour 6 personnes.

Fabricants des
Pains
Pan-Dandy
2-4811
Morrison-Lamothe
Bakery Limited



ACIDOL
Stomachique
Anti Acide
Absorbante
Gastrite
Poudre
Hyperacidité
Le flacon 1.00
En vente dans toutes les pharmacies

Une bourse de $100 pour un étudiant de race indienne

TORONTO (PC) — Une bourse de $100 sera dorénavant accordée à un étudiant indien, garçon ou fille, désireux de suivre les cours de l'école normale, a annoncé, hier, la secrétaire pour l'éducation de l'Imperial Order Daughters of the Empire, chapitre de la province d'Ontario.

Plus de 800 délégué.. qui ont assisté au congrès annuel ont entendu Mme L. L. Skuce, de Milton, annoncer que cette bourse sera donnée par le chapitre d'Ontario. Elle ira à l'élève qui obtiendra les plus hautes notes dans la réserve de Mississauga et qui veut devenir instituteur.

Elle dit que le chapitre d'Ontario avait dépensé $35,084 pour l'éducation l'an passé, $7,762 de plus que l'année précédente.

Mme T. E. Briant de Welland déclara que le chapitre d'Ontario avait aussi dépensé $92,967 pour les oeuvres de bien-être social, ce qui est près du double de l'année précédente.

La présidente nationale, Mme F. P. McCurdy, de Toronto, et les présidentes provinciales de l'IODE ont ensuite pris la parole pour expliquer comment l'organisation nationale et les chapitres des différentes provinces ont contribué à diverses causes.



Le petit prince Charles joue avec son nouveau lapin de Pâques. Trop occupé par son lapin, il ne sourit pas au photographe. Le garçon de la princesse Elizabeth et du duc d'Edimbourg, qui a 19 semaines, a les yeux bleus, les cheveux blonds et pèse 16 livres deux onces. (Photo SNS)



Feuilleton du Droit

Le sacrifice de Sylvette

par Guy de Novel

(Reproduction autorisée par la Société des Gens de Lettres de France)

37 —

—C'est faux! hurla la jeune femme. Tchernetz veut me perdre pour se venger de moi, parce que j'ai refusé de l'épouser!... Du reste, ajouta-t-elle en se tournant vers Sylvette, je ne sais pourquoi vous vous obstinez à vouloir que ce soit moi la coupable, puisque cette fille s'est librement dénoncée. Or, chacun sait qu'elle aussi correspondait avec le lieutenant!

Et se sentant sûre de sa position, la fausse princesse conclut:

—Tant que vous n'aurez pas de preuves formelles, il n'y a uacune raison pour que ce soit moi plutôt qu'elle!

—Répondez, ordonna le colonel en se tournant vers la jeune Française. Etez-vous en relations avec cet officier?

Sylvette parut sortir d'un rêve:

—A la suite de son séjour au château, il m'a écrit une seule lettre, à laquelle je n'ai pas répondu, fit-elle doucement. Depuis, je ne l'ai plus aperçu... Ah! si, une fois, ajouta avec effort la pauvrette.

Le comte avait froncé subitement les sourcils.

—Une fois? où cela? demanda le directeur de la police militaire.

—J'étais allé faire une promenade sur la route, près de Kranyi, quand j'ai été dépassée par la voiture de Madame, dans laquelle se trouvait M. Tchernetz. La voiture s'est arrêtée quelques centaines de mètres devant moi, puis elle a fait demi-tour et a rebroussé chemin à toute allure.

—C'est faux! cria Natasha Pouskhine, qui avait subitement pâli.

—Vous aviez mis votre voiture à la disposition du lieutenant, pour lui permettre une randonnée sur la frontière! C'est bien cela, n'est-ce pas? prononça sévèrement le colonel.

—C'est faux, archi-faux! hurla la belle Russe. Des preuves! Je demande des preuves! Des preuves que je suis une espionne! Des preuves que j'ai cherché à perdre le comte! Des preuves de tout!...

Le comte s'est lentement avancée vers Sylvette, fixant sur elle le regard qui la fascine:

—Mademoiselle en a peut-être! fit-elle d'une voix sourde.

Sylvette a tressaill et regarde avec ses yeux éperdus le masque pâle et contracté, où elle lit maintenant une extraordinaire expression de tendresse.

—Vous avez des preuves, Mademoiselle? insiste le Procureu.r

—Oui! elle a des preuves! s'écrie le jeune homme d'une voix vibrante.

Et Sylvette bouleversée, qui ne perd pas un seul de ses gestes, voit soudain sa main sortir lentement de sa poche et se tendre vers elle.

Et cette main tient un objet brillant qui tremblote au bout d'une fine chaînette, un médaillon en argent!

Elle pousse un cri.

Les magisrtat sse lèvent, interdits.

Sans prononcer un mot, le comte saisit un coupe-papier, fait sauter la fermeture du médaillon et jette sur la table un papier qu'il contient.

Le directeur de la police militaire et le procureur se rasseyent et prennent connaissance de la pièce. Natasha Pouskhine se replie sur elle-même anxieusement. Sylvette défaillante est soutenue par le comte au bras duquel instinctivement elle s'est appuyée!...

Un silence de mort plane sur le groupe.

Les magistrats ont fini leur lecture. Le colonel se lève:

—Voilà qui est édifiant et coupe court à toute discussion.

—Qu'est-ce que c'est? interroge l'espionne qui tente encore de lutter.

L'officier saisit le papier et le lui met sous le nez:

—Voyez vous-même!

A son tour la belle Russe n'a pu retenir un cri. Puis définitivement vaincue, elle baisse la tête sans dire un mot. A quoi bon nier désormais? N'est-ce pas là son écriture?

Sur un signe du colonel Volacz, les gardes emmènent la fausse princesse.

Les magistrats se frottent les mains. Voilà une affaire délicate, débrouillée heureusement et d'une façon inattendue!

—Enfin, voyons, Mademoiselle, conclut paternellement le Procureur, expliquez-nous maintenant ce mystère! Comment ce précieux papier est-il en votre possession? Et pourquoi, surtout, vous êtes-vous accusée d'un crime que vous n'avez pas commis?

Kranyi, sans cesser de soutenir Sylvette qui était à bout de forces, intervint d'une voix qui tremblait:

—Je suis au courant, Messieurs! Tout cel aest sans importance...

Mais il songeait en contemplant la jeune fille avec une indicible émotion... "Sauf pour moi!"

CHAPITRE XII

De retour à Kranyi et après qu'il eût reconduit Sylvette à sa chambre, le comte alla rejoindre sa soeur au salon.

—Eh bien?... interrogea la baronne.

—C'était bien ce que vous aviez deviné tout de suite! répliqua-t-il d'une voix sourde.

—Oh!...

Il lui raconta en détail les événements de la matinée et le coup de théâtre qui avait démasqué Marika.

(A suivre)

Le Courrier de Jeanne

Q. On me demande souvent pourquoi je ne suis pas mariée, "moi une si charmante et si jolie fille"... Je répète ces paroles telles qu'elles me sont adressées septante fois sept fois. La raison est que j'aime ma liberté et la vie que je me suis organisée beaucoup plus que tous les jeunes hommes que j'ai connus et qui auraient pu s'intéresser à moi suffisamment pour me demander en mariage. Je n'ai pas à me trouver des amis pour payer mon entrée au cinéma ou ailleurs! Mon patron me donne un bon salaire et je ne passe pas mes journées à m'étioler sur le blanchissage, le repassage et le reprisage... tandis que je m'inquiète de mon mari! Je suis prête à admettre que je n'aimerais pas vivre seule toute ma vie, car je sais combien l'on peut en venir à se sentir seule, mais je préfère continuer à être "Mlle..." jusqu'à ce que je trouve celui qui me plaira.

Pâquerette

R. Bravo, vous comprenez bien la vie! Je suis entièrement de votre avis. Au moins nous voilà deux qui croyons au vieil adage: "Il vaut mieux faire rire de soi parce qu'on n'est pas mariée, plutôt que de ne plus pouvoir rire soi-même parce qu'on l'est"!

Q. Je dois me marier au mois de juin. J'aurai trois filles d'honneur et trois garçons d'honneur. De quelle couleur doivent-elles choisir leurs toilettes? J'aimerais trois différentes couleurs. Pour la petite bouquetière?

Anxieuse de savoir

R. Il me semble que des robes d'organdie dans quatre teintes de bleu, de vert ou de jaune seraient très jolies et, je suis certaine, très nouvelles. Je crois que quatre teintes de la même couleur seront plus harmonieuses que quatre couleurs différentes.

* * *

Q. J'ai 15 ans. Suis-je trop jeune pour aller au cinéma seule une fois la semaine? Ma mère ne veut pas me le permettre. Elle ne veut pas non plus que je sorte jusqu'à dix heures le soir comme le font mes amies. Je suis bien découragée de vivre avec une mère aussi sévère! J'ai souvent l'idée de me sauver. Je ne vais plus à la classe et je dois rester à la maison pour aider. Je ne puis sortir que le dimanche après-midi. Je trouve que c'est injuste.

Une qui pleure toujours

R. Je ne suis pas votre maman, ma petite amie et je ne sais pas quel bien je puis faire en vous disant vos droits. Il faut tout d'abord que vous écoutiez votre maman qui sait mieux que vous, la plupart du temps, ce qui est raisonnable. Par exemple, je l'approuve de ne pas vous permettre de courir les rues avec vos petites amies, mais je la désapprouve de ne pas vous accorder une séance de cinéma un après-midi chaque semaine, pour vous changer les idées et vous distraire de l'ouvrage de la maison.

Essayez de la convaincre sans vous fâcher ni vous attrister en lui disant que cela vous ferait plaisir et vous reposerait. Il serait peut-être possible aussi d'organiser, dans votre maison, des réunions de jeunes de temps à autre, sans que cela soit trop coûteux? Je recommande des distractions en groupe aux jeunes; il n'existe pas de meilleur moyen de faire connaissance et de s'amuser. Je ne vous dirai pas combien vous devriez être heureuse d'avoir un bon foyer et d'être en santé, même avec des parents un peu sévères. Des deux extrêmes, il est préférable d'avoir des parents qui s'occupent "trop" de leurs enfants plutôt que de les laisser se perdre en les laissant faire leurs quatre volontés.

COUPURES
BRÛLURES ET COUPS
L'Onguent Dr. Chase cicatrisant, calmant et antiseptique soulage rapidement. Un traitement sûr pour chez soi depuis plus de 50 ans. 69c. Format économique, 6 fois plus, $2.23.
ONGUENT Antiseptique DR. CHASE 3-3F

Au début de 1930, les techniciens Heinz tentèrent des expériences dans les laboratoires Heinz. Leur but—mettre [illegible] pour les bébés [illegible] mise en boites aussi [illegible] vitamines [illegible] toutes les' au plus, riser les ouleurs, prépara ureuses, égumes ses ... par une s. a meilla pré-Bébés. ement ulture trains illée qui berts les ate-aux ace. ux ont nt m k. on

Délicieux aliments pour régimes mous et pour personnes âgées
par Blanche Bagnet

Un régime spécial n'est jamais très amusant! Mais il y a un moyen de le rendre plus agréable—tant pour la personne qui est au régime que pour celle qui prépare les aliments. Beaucoup d'invalides, de convalescents, de vieillards et de personnes souffrant de troubles digestifs ou dentaires, ont déjà appris le secret—tirer parti des Purées Heinz qui sont appétissants et faciles à servir.

Pour préparer les Purées Heinz n'emploie que des légumes de choix bien frais—des fruits charnus et mûrs—et des viandes tendres de qualité supérieure. Ceux-ci sont soigneusement cuits et mis en boîts de façon à conserver, à un haut degré, leurs sels minéraux et autres éléments nutritifs. Grâce à leur consistance lisse et uniforme, ils sont faciles à avaler et faciles à digérer.

Par conséquent, si vous—ou l'un des membres de votre famille—êtes au régime mou, renseignez-vous auprès de votre médecin au sujet des Purées Heinz. Il saura quelles sont celles des nombreuses variétés qui vous conviennent le mieux. Commandez-les à votre fournisseur.



Purées Heinz pour Bébés 57

BF-49F

Env. cuisine rigoure épluche de perte il n'est et tous à l'abri juste à po fin. Le pr cuisson e vitamines réellement vous lui s Bébés. Rec l'enseigne du bébé qui sourit.

[illegible] leur teneur en [illegible] l'intérieur, sous atmosphère inerte, pour garder leur couleur et leur saveur fraîche et conserver leur teneur en

THÉ ET CAFÉ "SALADA"

Qualité supérieure • Saveur délicieuse

Carnet mondain

Corps diplomatique

L'ambassadeur des Pays-Bas, le Dr J. H. Van Roijen, est arrivé à Batavia où il sera à la tête de la délégation des Pays-Bas qui doit étudier la question indonésienne.

* * *

Le haut-commissaire de la Nouvelle-Zélande, l'hon. James Thorn et Mme Thorn, ont reçu à déjeuner lundi. Il y avait 14 invités.

* * *

M. Lewis E. Lang, conseiller d'aviation civile auprès du haut-commissariat de l'Union sud-africaine, est attendu de Londres où il a passé un mois.

* * *

Déplacements

Mme Edgar D. Hardy, C.B.E., est revenue de New-York.

* * *

M. et Mme W. D. Fréchette, de Toronto, sont retournés à leur demeure après avoir passé quelques jours à Ottawa, les invités de M. et Mme Howells Fréchette.

* * *

M. et Mme Lawrence Freiman sont revenus de la Jamaïque où ils ont passé trois semaines.

* * *

Mlle Bianca Maria Berns a quitté Ottawa hier pour La Havane, Cuba, où elle passera un mois, l'invitée du comte Carlo Fecia di Cossato, ministre d'Italie à Cuba, et de la comtesse di Cossato.

* * *

Mlle Estelle Beaudoin est rentrée de Montréal où elle a pris part aux Minto Follies.

* * *

Société d'étude et de conférences

Ces jours derniers, les membres du **Cercle Roy-Gibeault** de la Société d'étude, se réunissaient chez Mme L. P. St-Amour. Mme William Boss présenta un travail sur François Coppée et récita quelques poèmes, entre autres, "La veillée" et "Le magyar". La prochaine réunion aura lieu au mois de mai.

* * *

Fiançailles

M. et Mme Léopold Legault, de Hull, annoncent les fiançailles de leur fille Gaétane, à M. Aldoria Lacasse, fils de M. et Mme Joseph Lacasse, de Hull également. Le mariage aura lieu prochainement.

* * *

Naissances

M. et Mme Georges Péloquin (née Ghislaine DeBlois) d'Ottawa, font part à leurs parents et amis du baptême de leur fille Nicole le 3 avril. Parrain et marraine: M. et Mme Guy DeBlois, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme J. J. DeBlois, grand'mère.

Aux fontaines—



COCA-COLA LTÉE.
Demandez-le d'une façon ou de l'autre—les deux marques déposées veulent dire la même chose.



SPECIAUX
en
TOUR DE COU
d'avant
PAQUES
chez
Renfrew

ECUREUILS RUSSE TEINT
En parures de 2 à 8 peaux ..... $10.00 la peau

MARTRE DE MONTAGNE
(Ringtail teint) ..... $12.50 la peau

KOLINSKY RUSSE
(Teint couleur vison) ..... $22.50 la peau

RENARD ARGENTE ..... $75.00 la paire

EMPLOYEZ NOS MODES DE PAIEMENTS FACILES

HEURES D'AFFAIRES: Fermé toute la journée vendredi. Ouvert Samedi et Lundi.

....où vous êtes assurés de plus de qualité que les yeux ne sauraient vous révéler.

Renfrew Furs Limited
FURRIERS PAR EXCELLENCE

Seulement un magasin à Ottawa

Tél.: 2-4207

156, RUE RIDEAU. (2 portes à l'ouest du théâtre Rideau)

Un dessert parfait à tout point de vue!

Voyez les couleurs brillantes et scintillantes . . . *goûtez* la merveilleuse saveur de fruits frais . . . et vous saurez alors pourquoi le Jell-O est si *populaire* — le dessert favori des petits et des grands!

Pour des desserts *économiques* et *pratiques* . . . rien ne peut surpasser le Jell-O. Si bon servi nature . . . si bon fait d'une façon spéciale avec des fruits ou des légumes ajoutés. Ne manquez pas de rechercher les grosses lettres rouges "JELL-O" sur le carton.

Jell-O est une marque déposée qui est la propriété de General Foods Limited

JELL-O

Un Produit de General Foods

J-218F

DÉLICIEUX JELL-O À LA CERISE

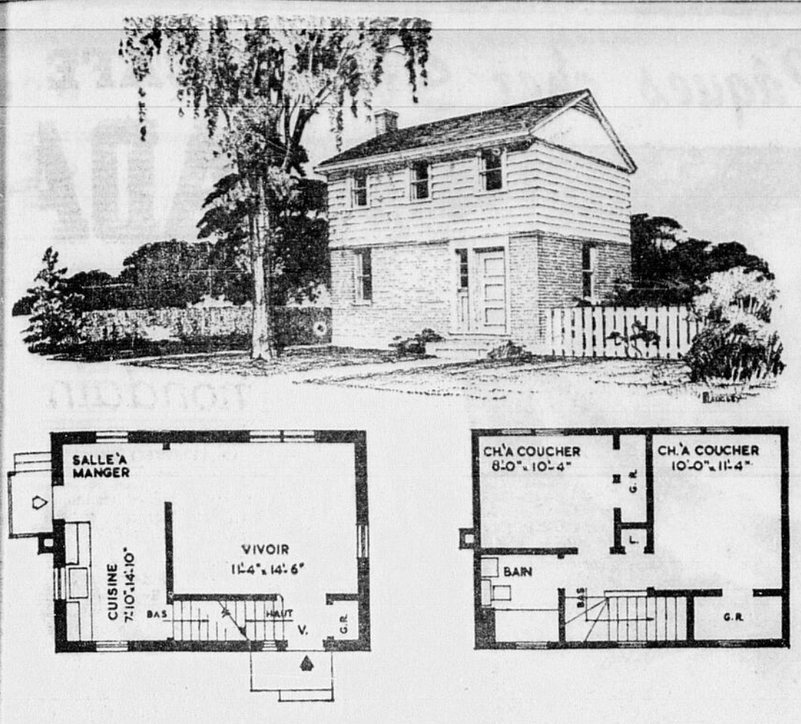
1 paquet de Jell-O à la Cerise
2 tasses d'eau chaude
8 bonbons à la pâte de guimauve coupés en dés
½ tasse d'ananas de conserve coupé en dés ou de côtes de pamplemousse coupées en dés.

• Faites dissoudre le Jell-O dans l'eau chaude. Versez dans un moule peu profond. Faites refroidir jusqu'à consistance ferme. Coupez en cubes. Empilez dans des coupes à sorbet, en mélangeant les cubes aux autres ingrédients. Garnissez de crème fouettée. 8 à 10 portions.



Qu'est-ce qui se trouve seulement dans le Jell-O? C'est la Saveur "captive" du Jell-O!

Il y a sept excellentes saveurs Jell-O



PLAN 49-74 — Ce modèle de maison, dont les dimensions sont de 25' x 16', utilise au maximum l'espace disponible. La cuisine, selon les tendances modernes, est profonde afin de procurer un espace pouvant servir de salle à manger tout en ayant toutes les commodités pour le travail ordinaire. Les deux chambres à coucher, au premier étage, sont munies chacune d'une grande garde-robe. Le parement extérieur du rez-de-chaussée, tel qu'indiqué sur le croquis ci-dessus, est un revêtement de brique et celui du premier étage est une charpente de bois avec des lambris de bois horizontaux, mais les dimensions des épures sont préparées de façon à en permettre la construction avec d'autres finis extérieurs, si désiré. La grandeur minimum requise pour le terrain est de 37' et la superficie de cette maison, pour fins d'évaluation, est de 800 pieds carrés. Les architectes sont Wilson et Newton. On peut se procurer les épures à tous les bureaux de la Société pour une somme nominale.

KAPUSKASING, ONT.

KAPUSKASING (Ont.) (DNC) —M. Tom Poolton vient d'être nommé gérant du bureau de placement à Kapuskasing. Il remplace M. Siple, démissionnaire.

M. Poolton est un des pionniers de Kapuskasing où il arriva en 1918. Il est un vétéran des deux dernières guerres.

Accident

Mme William Corbeil, septuagénaire de Kapuskasing, est présentement à l'hôpital où elle souffre d'une douloureuse fracture au poignet après être tombée sur le sol glacé.

Cercle Mazenod

Le cercle Mazenod a joué "L'avare" de Molière, dimanche soir, au sous-sol de l'église Immaculée-Conception. L'auditoire nombreux a joui d'une soirée artistique bien préparée.

La troupe a répété sa pièce à Mattice. L'aumônier du cercle, le R. P. Paul-Emile Levesque, o.m.i., les accompagnait.

Erreur

Une erreur s'est glissée dans la description d'un appareil pour décharger le bois qu'a invité M. Jeffrey Germain, de Kapuskasing. En effet, il aurait fallu spécifier que l'appareil peut décharger une corde et un quart de bois à la fois, au lieu d'un quart de corde.

La pêche à la truite

TORONTO (PC) — La saison de pêche à la truite, qui devait d'abord s'ouvrir le 1er mai, s'ouvrira le 30 avril. C'est ce qu'a annoncé aujourd'hui M. Harold Scott, ministre provincial des Terres et Forêts.

La pêche au brochet et au doré, annoncée précédemment pour le dimanche 15 mai, s'ouvrira le 14 mai. L'ouverture de la pêche au brochet à cette date ne s'applique qu'au Sud de l'Ontario. Il n'existe aucune restriction sur la pêche au brochet dans le Nord de la province.

ST-ALBERT, (Ont.)

ST-ALBERT (Ont.) (DNC)—M. Michel Forget est décédé subitement à l'âge de 85 ans, jeudi dernier. Il est décédé à la demeure de son fils, Camille, de Crysler, où il demeurait depuis quelques années. M. Forget est un des plus vieux citoyens de St-Albert. La dépouille mortelle fut exposée chez M. François Forget, de St-Albert, fils défunt.

L'épouse du défunt l'a précédé dans la tombe, il y a quelques années. Il laisse dans le deuil quatre fils, Emmanuel et François, de St-Albert, Camille, de Crysler, Léon, de Cornwall; six filles, Soeur Marie-Joseph-Emmanuel (Angéline), de Montréal, Mme Joseph Chartrand (Marie), de Huntingdon, Mme Albini Pinsonneault (Régina), de St-Louis, Qué., Mme Omer Legault (Germaine) et Mme Euclide Mailhot (Jeanne), de St-Albert, Mlle Florentine Forget, d'Ottawa, ainsi que 35 petits-enfants.

Receleur récidiviste condamné à deux ans de pénitencier

Roger Paquette, d'Overbrook, a été condamné hier à deux ans de pénitencier par le juge C.-W.-A. Marion, de Rockland. Un jury le trouva coupable de recel.

En prononçant la sentence le juge Marion a déclaré que l'inculpé semblait être criminel incurable. Agé de 29 ans, Paquette a déjà purgé deux sentences au pénitencier. Il en est par conséquent à sa troisième.

Le jury délibéra 20 minutes seulement avant de se prononcer. Les témoignages révélèrent que l'accusé fut arrêté par la police d'Eastview, yant en sa possession une montre qui avait été volée. Les perquisitions qu isuivirent son arrestation révélèrent plusieurs autres objets volés à sa demeure.

Napoléon Laporte, 187, rue Maple, Eastview; Mlle Eileen Craig, 161, rue Dalhousie; Paul Hogue, 314 rue Clarence, furent au nombre des témoins entendus au procès.

Me Raoul Mercier, c.r., procureur de la Couronne, déclara avant que sentence soit prononcée que l'accusé était un diplômé de cette catégorie qui mérite le pénitencier. L'école de réforme et la prison n'avaient pas changé sa vie.

"On ne peut espérer rien de bno de ce jeun ehomme qui a toujours été l'auteur de son malheur. Espérons que son cas serve de leçon aux autres", dit-il.

Maladies mentales

Les meilleures estimations qu'on puisse faire indiquent qu'en maladies mentales il existe toujours au Canada 200,000 invalides, soit 100,000 permanents et 100,000 temporaires, et 600,000 invalides partiels. Ces 800,000 malades mentaux forment une population supérieure à celle de toute ville canadienne, sauf Montréal. Les programmes gouvernementaux pour l'amélioration de l'hygiène mentale requièrent votre appui.

surprise agréable pour les jeunes

qui détestent les laxatifs

Mère, plus de pleurs, plus de tapage à cause du laxatif . . . Si vous employez le nouveau soulagement moderne de la constipation pour les enfants . . . les Tablettes Children's Own. Petites, agréables, faciles à avaler—les enfants les aiment. Spécialement conçues pour les enfants de 3 à 15 ans. Douces, efficaces sans la violence ni l'affaiblissement caractéristiques de bien des remèdes défuets. Elles adoucissent l'aigreur d'estomac qui accompagne souvent un dérangement des intestins. Vous verrez comme les enfants se porteront bien après en avoir pris. Seulement 25¢. Demandez aujourd'hui les Tablettes Children's Own.

Logements terminés au cours de février

En février, le nombre de logements terminés au Canada augmente de plus de 1,00 unités en comparaison de février 1948, tandis que le nombre en voie de construction diminue légèrement, d'après les estimations du Bureau fédéral de la statistique. Toutefois, le total des logements terminés et commencés durant les deux premiers mois de l'année est sensiblement plus élevé que l'an dernier et le nombre d'unités en voie de construction à la fin de février dépasse de 11,000 le chiffre de l'an dernier.

Les unités de logement terminées durant le mois sont estimées à 4,807, en comparaison de 3.778 en février l'an dernier et durant les deux premiers mois de l'année, le total estimatif est de 11,450, contre 7514 durant la même période de 1948. Le nombre d'unités commencées en février s'établit à 1,745 contre 1,894 l'an dernier, mais en raison du gain considérable de janvier, le total des deux mois augmente à 4,811 comparativement à 3,569 en 1948. A la fin de février, un total estimatif de 49,667 unités sont en voie de construction, contre 38,270 l'an dernier.

Le temps moyen requis pour la construction des unités de logements augmente à 7.3, en comparaison de 7.0 en janvier et 6.4 en décembre. D'après le Bureau, cette augmentation saisonnière semble être normale. Seulement 17 p. 100 des unités terminées durant le mois ont exigé plus de 9 mois de construction. Si l'on en juge d'après le genre de logements, un quart des unités terminées durant les deux premiers mois de l'année est destiné à des locataires.

Par région, le nombre de logements terminés en février est le suivant; les chiffres de février 1948 paraissent entre parenthèses: provinces Maritimes, 358 (174); Québec, 1.159 (798); Ontario, 1,881 (1,451); provinces des Prairies, 717 (676); Colombie-Britannique 692 (670).

Baisse de l'emploi industriel au pays

Au Canada, l'emploi industriel enregistre une baisse saisonnière entre le 1er janvier et le 1er février, mais il reste au-dessus du niveau de l'an dernier, d'après les rapports soumis au Bureau fédéral de la statistique par 19,857 établissements des huit principales industries; la main-d'oeuvre de ces établissements est de 1,988,007.

En comparaison de janvier, le déclin est de 2.4 p. 100 et l'augmentation sur l'an dernier s'établit à 1.1 p. 100. En dépit du déclin en comparaison de janvier, les salaires hebdomadaires augmentent de 2.6 cents pour s'établir à $85,029,000.

Au regard du 1er janvier, l'activité diminue en général dans toutes les provinces; dans les industries, les pertes sont très réparties. Dans le commerce, l'emploi décline de 7.2 p. 100; abattage du bois, 13.3 p. 100; transports, 4.5 p. 100; et construction, 3.7 p. 100. L'emploi est moins élevé dans les manufacture, mais la diminution n'est pas considérable.

Les principaux employeurs de la division des mines déclarent une augmentation de 2 p. 100 de leur personnel; les mines de charbon et de minerai métalique indiquent une activité plus intense. Des réductions relativement faibles sont déclarées par les communications et les hôtels et restaurants, tandis que les buanderies et les établissements de nettoyage à sec enregistrent une légère augmentation.



Votre estomac encore dérangé!

Vous ne devriez pas vous plaindre

Dérangement d'estomac, bile, brûlements, migraines, gonflements ou autres dérangements temporaires sont souvent causés par des abus. Le "BURDOCK BLOOD BITTERS" aidera à remettre l'estomac, le rein et le foi en ordre, il aidera la digestion et donnera un soulagement rapide de l'indigestion et de la constipation. Achetez-en une bouteille aujourd'hui.

BURDOCK BLOOD BITTERS

'La douleur était presque intolérable

avant d'etre soulagée de mes doulers Rhumatismales'

"Quand je pense aux tourments que m'ont fait endurer les douleurs rhumatismales aux coudes, genoux, chevilles, mains poignets et pieds, je ne puis assez vous remercier," écrit Mme S. Whiffen, Bonavista, Terre-Neuve. "Je pouvais à peine marcher et la douleur était presque intolérable. Les T-R-C Templeton m'ont fait tant de bien que j'en aurai toujours sous la main."

Comme des milliers d'autres usagers reconnaissants, Mme Whiffen recommande les T-R-C Templeton à tous ceux qui souffrent comme elle l'a fait. Pour un prompt soulagement des douleurs rhumatismales et des douleurs sourdes dans les articulations et les muscles, prenez, dès aujourd'hui, des T-R-C Templeton. Faites spécialement pour ceux qui souffrent de douleurs Rhumatismales, Arthritiques, Névritiques, Sciatiques; aussi de Lumbago (mal de dos) et de Névralgie. Achetez-en un boîte aujourd'hui, 60c et $1.25, tous comptoirs de pharmacie. T-89F



Paraissez plus jeune

Faites disparaître le froncement — les plis au front — soulagez l'effort de vos yeux de vos yeux en portant d'attrayantes lunettes nouvelles ajustées à votre vue.

CASH PRICES ON-CREDIT
PEOPLES CREDIT JEWELLERS LIMITED
196, rue Sparks. 2-2623



Pour vos CADEAUX de PAQUES

Venez voir la

Maison LEVESQUE

Vous trouverez un beau choix dans les parures de cou tel que Vison, Ecureuil, Kolinsky, Renard Argenté.

Dans les Jaquettes de fourrure: Taupe, Lapin brun, Ecureuil, Chevreau gris. Ainsi que plusieurs autres sortes de fourrures.

EMMAGASINAGE DE FOURRURES

Nos voûtes pour fourrures vous assure la protection contre mites, feu, chaleur, poussière et vol. Assurance du cueillage jusqu'à la livraison.

Vous êtes certain de trouver quelque chose qui conviendra à votre budget, chez

J. P. LEVESQUE

Marchand Tailleur en fourrures

5, rue Mosgrove — OTTAWA. Tél: 3-6406

Pas de paiement à compte

AVANT LE 16 MAI

Prenez jusqu'à 6 mois pour payer

Conditions conformément pour montants plus petits.

- PAS DE FRAIS DE CREDIT
- PAS D'INTERET

si le compte est payé tel que convenu

Une offre alléchante pour vous!

En raison de nombreuses demandes et du fait que bien des acheteurs n'ont pu profiter de notre offre de "Pas de paiement à compte avant Pâques", nous avons décidé de prolonger cette offre avantageuse d'emplettes. Vous pouvez maintenant acheter chez Fine... acheter les vêtements dont vous avez besoin pour le père, la mère, la soeur et le frère... et

faire votre premier paiement le 16 mai prochain

Vous ne sauriez désirer rien de plus commode. Songez donc, toute votre garde-robe du printemps, dans les plus nouveaux modèles coloris et tissus, pour vous MAINTENANT sans la nécessité de payer un sou à compte. Empressez-vous de venir maintenant chez Fine pour faire votre choix complet.

L. FINE 183, RUE RIDEAU SIGNALEZ 3-4077

Vêtements pour toute la famille

Tout le crédit est sujet à l'approbation de notre service de crédit.

HEURES D'AFFAIRES: TOUS LES JOURS DE 9 h. à 6 h.

Soyez plus ravissante ce soir!



"Mon Soin Facial donne à l'épiderme une beauté nouvelle"

Nicole Germain

en vedette dans le film
"UN HOMME ET SON PÉCHÉ"
de Québec-Productions Corporation



UN PRODUIT *LEVER*

Une radieuse étoile vient s'ajouter à la pléiade des grandes vedettes du cinéma . . . et nous saluons avec fierté en Nicole Germain une autre fidèle adepte du Savon de Toilette Lux!

"Jamais je ne néglige mon Soin Facial au Savon de Toilette Lux", nous dit l'adorable Nicole; "la mousse crémeuse et riche déloge si rapidement des pores toute trace de poussière et de cosmétiques, laissant l'épiderme frais, velouté, merveilleusement embelli!"

Ne perdez pas, par négligence, vos droits à la beauté. Adoptez le Soin Facial que vous recommande Nicole Germain. Son teint séduisant le prouve . . . toute femme est plus ravissante, qui emploie le Savon de Toilette Lux! Vous aimerez le parfum exquis et captivant du Savon de Toilette Lux qui s'attache à votre épiderme et ajoute encore à votre charme.



Voyez comment Nicole Germain procède à son Soin Facial. Elle fait bien pénétrer dans l'épiderme la mousse crémeuse du Savon de Toilette Lux; elle rince à l'eau chaude, puis froide.



Elle s'assèche le visage en tapotant avec une serviette douce . . . et son teint rayonne d'une beauté nouvelle! Essayez le Savon de Toilette Lux dès aujourd'hui—soyez plus ravissante ce soir!

9 Etoiles de l'Ecran sur 10 emploient le Savon de Toilette LUX

CRYSLER, Ont.

CRYSLER, Ont. (DNC)—M. Hector Lafrance, Gilberte, Bernard, Benoit, Françoise et Madeleine Richer étaient de passage à Williamstown, récemment.

M. Aimé Richer et sa famille demeureront sous peu à Williamstown.

Concours de français

Dernièrement, à l'école de Lafrenière, a eu lieu un concours de français. Gérard Godard et Rhéa Masse furent choisis pour représenter leur école au concours d'Alexandria, pour l'inspectorat de M. Laurier Carrière. Gérard Godard fut nommé vainqueur des garçons des écoles rurales à ce concours et obtint trois prix spéciaux. Rhea Masse remporta le premier prix de lecture et deux autres prix.

Au concours du 2 avril pour les inspectorats Carrière et Lapensée, Gérard Godard fut lauréat et reçut les prix suivants: ensemble plume et crayon, prix de composition, don de M. René Legault; bague, prix d'orthographe, don de M. Raymond Rochon; livre de contes, prix de lecture, don de MM. Albert Brunet et Gérard Legault; $10,lauréat, don de M. MacDonald; chapelet, prix de littérature, don de M. Arcade Méloche; album pour photo, prix de diction, don de MM. Léo Méloche et Laurier Sabourin; livre de contes, prix de lecture, don de Granger Frères Limitée; $5. lauréat, don de M. le curé J.-H. Ouimet; missel, prix de présence, don de M. William Gauthier; missel, don des Révérendes Soeurs Ste-Croix et des Sept Douleurs, de Crysler.

Rhéa Masse reçut les prix suivants: 1er prix, lecture, dictionnaire Larousse, don de M. Joffre Sigouin; missel, don des Révérendes Soeurs Ste-Croix et des Sept-Douleurs de Crysler; missel, don de M. Rhéal Vaillancourt.

Les deux lauréats sont les élèves de M. Raymond Bourdeau.

Gérard Godard est le fils de M. et Mme Léo Godard et Rhéa Masse est la fille de M. et Mme Aldéric Masse.

Gérard Godard participera au concours provincial de français à Ottawa, le 21 avril.

Déplacements

M. et Mme Ernest Richer et leur fille Emelda étaient de passage à Embrun, dimanche dernier.

M. et Mme Philias Blanchard ont rendu visite à M. et Mme Ernest Richer, la semaine dernière.

Mme Sylvio Richer a rendu visite à M. et Mme Willy Ménard.

MM. Kenzie McGillvray et Oscar Robillard visitaient les édifices de la Canada Packers de Montréal, la semaine dernière.

Lac-Ste-Thérèse, Ont.

LAC STE-THERESE (Ont.) — (DNC) — La partie de cartes au profit de la Caisse Populaire a rapporté $63.

M. François Gratton a été victime d'un accident à une jambe au moulin à scie de M. Gosselin.

M. et Mme Ubald Germain se rendirent à Jogue, dimanche dernier. Ils étaient parrain et marrainne de l'enfant de M. et Mme Lionel Verrault.

Mlle Madeleine Bouthiller, de Strickland, était en visite chez sa soeur, Mme Adélard Gratton, récemment.

M. Léo St-Laurent a vendu sa maison à M. Stozl, de Hearst.

FRAIS delicieux!
DEMANDEZ TOUJOURS LES Kellogg's
Kellogg's CORN FLAKES
Maman Connaît Kellogg's Mieux..

HP
LA SAUCE QUI ASSAISONNE À POINT
HP HP

MAINTENANT! NOUVEAU! AMÉLIORÉ!
VEL 25% plus de poids
Plus d'action nettoyante
Plus de mousse

Le nouveau VEL amélioré vous procure ces avantages

1 VEL abrège de moitié le lavage de la vaisselle.
2 VEL dissout la graisse, élimine tout cerne savonneux.
3 VEL adoucit l'eau DURE.
4 VEL protège mieux les lainages, les bas et la lingerie.
5 VEL est plus doux pour les mains.

ÉPARGNEZ! Employez la moitié moins de VEL que de savon...
49V20F

NOUVEAUX PRIX
MODÈLE FAMILLE 20c
MODÈLE CLUB 10c
MODÈLE INDIVIDUEL 5c
"CANADA DRY" PALE GINGERALE
APPORTEZ À LA MAISON UN CARTON DE MÉNAGE COMMODE
6 BOUTEILLES DU MODÈLE PERSONNEL POUR 27¢
79 F
"CANADA DRY"

Les préférés de Pâques chez Steinberg

Pour bien manger et l'hospitalité durant l'époque de Pâques, choisissez un délicieux JAMBON PRET A MANGER ou une DINDE FESTIVE FLOCK. Toute de la viande garantie pour vous satisfaire. Vous avez le choix dans une grande variété d'appétissants aliments chez Steinberg.

Prêts à manger
JAMBONS FESSES FUMES
Marque Royal ou Maple Leaf, entier ou bout de jarret. Tendres, savoureux. Lb. 59c

Jambons Pique-Nique sans jarrets
Marque Royal ou Maple Leaf. Un régal économique. Lb. 49c

Roulés Cottage
Fumés, maigres. Les préférés de la famille. Lb. 69c

Fruits et légumes frais!
ANANAS
Frais de Cuba. Savoureux et appétissant comme dessert ou avec jambon.
Grosseur 30
Chacun 25c

Festive Flock, jeunes, tendres
DINDES
Catégorie "A". Toutes les grosseur. Lb. 69c
Catégorie "B" Toutes les grosseurs. Lb. 67c

CHOUX NOUVEAUX Frais, verts, importés. Nutritifs, économiques. Lb. 5¢
CELERI PASCAL Frais, croustillant, vert, grosseur 48. Le pied 10¢
PAMPLEMOUSSES Juteux de Floride, sans pépins. Gr. 96 5 pour 29¢
ORANGES JUTEUSES de Floride. Grosseur 250. 2 doz. 59¢
Les prix des fruits et légumes frais sont sujets aux fluctuations quotidiennes du marché, à la hausse ou à la baisse

POULETS POUR ROTIR Festive Flock, nourris au lait. Cat. "A". (Moyenne de 3½ à 4 lbs.) Lb. 49¢
VOLAILLES A BOUILLIR Festive Flock, catégorie "A" fraiches. (Moyenne de 4 à 5 lbs.) Lb. 45¢

Boeuf marques rouges ou bleues qualité de choix du gouvernement
ROTIS ou STEAKS Porterhouse, T-Bone, pointe, aloyau ou ronde désossée. Lb. 65¢
ROTI PALERON Tendre, juteux, économique. Lb. 45¢
ROTI DESOSSE A marmite. Poitrine roulées, plaque, Viande solide. Lb 35¢
ROTI ROULE PRIME RIB Appétissant. Lb 59¢

Gagnez un service à oeufs Hankscraft
OEUFS FRAIS
Coupon d'inscription dans chaque carton.
White Flock pour tous les usages. Catégorie "A" gros, la douzaine, 51c
Inscrivez-vous au concours maintenant — Tous les renseignements à votre magasin Steinberg

Poisson frais, appétissant de l'océan!
Coupe de bout Saumon Cohoe rouge lb 49c
Filets d'aiglefin frais, véritable lb 37c
Du Pacifique Filets de sole enveloppe cello lb 39c
Steaks de flétan lb 39c
Huîtres en vrac, choix. Rec. demiard 49c
Filets fumés délicieux lb 37c

FEVES AU LARD de Libby, brun foncé, 20 oz. 2 boites 31c
POISSON THON Marque Clover Leaf boîte de 7 oz. 45c
SAUMON SOCKEYE Clover Leaf, rouge, fantaisie, bte moitiés 39c
BLE-D'INDE Stokeley, fantaisie, G.-B. genre crème, bte 20 oz. 19c
POIS IDEAL qualité de choix, Gros. no 4. 20 oz. 2 boites 25c
PECHES Pride of Okanagan, C.-B. Choix. Moitiés bte 20 oz. 21c
MARGARINE MONARCH 2 pour 63c

Plus de bons aliments pour votre argent chez Steinberg!
POIS et CAROTTES Aylmer, qualité de choix. Format de 20 oz. 2 btes 35¢
LEGUMES MELANGES Marque Libby, qualité de choix. 2 btes 20 oz. 35¢
TOMATES de CHOIX Orchard King. 2 btes 28 oz. 33¢
JUS PUR de POMMES Allen, rafraichissant, hygiénique. Bte de 20 oz. 9¢
JUS de TOMATES Banquet, qualité de fantaisie. 3 btes 20 oz. 25¢
MARINADES MELANGEES Sucrées, marque Orchard King. Pot de 24 oz. 27¢

PAIN
Big City — Blanc ou blé entier
24 oz., enveloppé, appétissant, au lait. 11¢
Tranché blanc, 24 oz. enveloppé. 12¢

Fields O'Clover — Première qualité
BEURRE
De crémeries modernes. 100% canadien. La livre, 60c

Savoureuse, de qualité, économique
Margarine
Au moins une de ces marques en magasin
Margene, Nucoa ou Allsweet Paquet de 1 lb. 40c

BIG CITY
BRIOCHES à la CROIX
Avec glaçage blanc-crème. Très fraiches
9 dans un paquet de cello 23c

Variété de bonbons
De Lowney
Mélange de bridge pqt cello 16 oz 53c
Jelley Beans paquet cello 16 oz. 25c
Humbugs dorés. pqt cello de 16 oz. 33c
Délicieuses Menthes écossaises. pqt cello 16 oz. 29c
Savoureux! Fondants de Paques. A.B. cello 16 oz 25c
Jujubes différents. pqt cello 18 oz. 15c

Aubaines extraordinaires!
Ice Castle — Format de famille
Dry Ginger Ale 30 oz. 2 bout. 23c
Coca-Cola 6 bout. de 6 oz. 24c
GINGER ALE Pure Spring 2 pour 25c
Old Coloney, de la nouvelle saison de 1949
Sirop d'érable bout. de 16 oz. 49c
Aunt Jemima
Farine de sarrasin pqt 20 oz. 19c
Aunt Jemima
Farine de crêpes pqt 20 oz. 19c

Fruits en conserve!
Cropp, choix — Bartlett
Poires boite 20 oz 29c
Scotion Gold — Fantaisie
Compote aux pommes 2 boites de 20 oz 29c
Marque Ashton — choix
Abricots bte de 28 oz. 33c
King's. — Choix — Sirop épais
Fraises bte de 20 oz. 31c
Aylmer — Choix
Framboises bte 20 oz. 39c

Steinberg's
OTTAWA ONT.
Situé chez A.J. FREIMAN LIMITED
Le centre des emplettes de la capitale du Canada.
Heures d'affaires: Tous les jours de 9 h. 30 a.m. à 6 h. p.m.
Ouvert toute la journée, mercredi, 13 avril.
Fermé toute la journée Vendredi-Saint, 15 avril.
Service de livraison: 10c de frais de livraison sur commandes minimums de $3.00 dans le plus grand Ottawa.

TELEPHONE: 2-6464. HEURES D'AFFAIRES: 9 h. 30 6 h. p.m. FERME TOUTE LA JOURNEE, VENDREDI.

A.J. FREIMAN LIMITEE

UN VASTE ASSORTIMENT DE MANTEAUX POUR TOUTE LA FAMILLE



Imperméables réversibles en satin et popeline

A droite: De popeline beige... à capuchon et à ceinture, avec poches crevées, et large empiècement. Beige. Tailles 10 à 18. ..... $25

A gauche: Satin réversibles, confectionné avec ceinture enlevable se boutonnant... Portez-le ajusté ou ample! Teintes: marine, vert, gris ou beige. Tailles 10-18. .... $25

Attrayants paletots pour garçonnets et fillettes

A gauche: Beau tissu crêpes et polo de choix. Grosse boucle d'artiste et boutons de métal. Bleu, vert, vin et rose. Un modèle de l'assortiment de plusieurs modèles. Tailles 7 à 10. 14.95

Au centre: Ensembles de manteaux pour frère et soeur... De velours cordé en jolies teintes pastelles, brodés avec jolis motifs d'animaux. Pour fillettes: jaune, rose et bleu. Pour garçonnets: bleu et jaune. Tailles 1-2-3. ..... 8.95

A droite: Beau crêpe tout laine... dans les teintes de paddy, aqua et poudre, et attache avec jolie frange. Tailles 4 à 6x. 14.95

MANTEAUX d'un bel ajustement

Gabardine! Tricotine! Milatine! Un de nos préférés. **Manteau** chic tailleur... bien ajusté aux petites tailles, avec pans multiples ou dos unis, et quelques-uns à demi-ceinture. Impeccable dans les moindres détails, avec collets pétale et variés, larges poignets ou poignets ailés... Teintes printanières, aussi — gris, beige, marine et noir. Tailles 12-18. .... 79.50

Rayon des paletots chez Freiman, deuxième étage.

Rayon des manteaux chez Freiman, deuxième étage

Rayon des vêtements pour enfants, deuxième étage.



Imperméables

aquascutum

En popeline naturelle. Pour les orages d'avril, avec manches raglan et insérées. Devant droit. Tailles 34-44. ..... 28.50

Paletots

importés pour hommes

Les meilleurs worsteds anglais et poil de chameau... spécialement importés pour les Canadiens ce Pâques-ci. Devant droit avec poches plaquées spacieuses. Teintes: fauve, gris, bleu et brun. Tailles 36-44. .... $75

Paletots

pour cadets

Avec poches plaquées, genre à trois boutons. De tissu covert bleu, brun, fauve et gris. Tailles 28-33. 19.95

PALETOT de tranchée

pour garçonnets

Devant croisé, avec trois boutons et poches crevées. De gabardine de coton durable et d'une belle apparence. Fauve seulement. Tailles 26 à 30. ..... 10.95

PALETOT de tranchée

pour garçonnets

Un autre paletot de gabardine de coton... avec collet à revers, trois boutons et poches crevées. Devant croisé avec ceinture pour assortir. Bleu. Tailles 26 à 30. ..... 17.50

Paletots

pour étudiants

Gabardine, avec trois boutons, deux poches crevées et joliment confectionnés. Teintes bleu, brun et gris. Tailles 33 à 38. ..... 49.50

Paletots

pour hommes

De velours et tissu polo. Nouveau revers long roulé, genre slip-on à devant croisé, avec poches plaquées. Teintes: bleu, fauve, vert et brun. Tailles 35-42. ..... $45

Rayon pour hommes chez Freiman, rez-de-chaussée

Rayon des vêtements pour garçonnets chez Freiman, deuxième étage

Rayon pour hommes chez Freiman, rez-de-chaussée

Une affaire mystérieuse

STRATFORD (PC) — L'échevin Thomas Jones a été hospitalisé aujourd'hui, souffrant d'une blessure à l'abdomen, causée par une balle, et la police poursuit son enquête dans cette affaire.

L'échevin Jones fut trouvé baignant dans son sang, dans le sous-sol de son magasin d'appareils électriques.

La police a refusé de donner de plus amples détails.

Le corps . . .

(Suite de la première page)

sistait la tradition de la cathédrale.

"J'ai avisé aussitôt le gouvernement français qui s'est d'autant plus intéressé à mon projet qu'il désirait mettre à profit les réparations effectuées à la cathédrale si gravement endommagée par les Allemands, pour retrouver les traces du grand Français. J'ai aussitôt obtenu l'appui de M. Perchet, directeur de l'Architecture, de l'Education nationale et des Beaux-Arts. Ce sont ses services qui, en effet, sont chargés de la restauration de la cathédrale, sous la direction de son architecte en chef, M. Raymond Cornon."

"Est-ce que le chanoine Descottes, du Chapitre de la cathédrale, n'a pas participé à la découverte", avons-nous demandé au major Lanctôt.

"Certes si, nous a-t-il répondu, et ses renseignements historiques ont été aussi à la base des fouilles qui ont été entreprises. C'est ainsi que dans l'espace d'un mois, grâce à nos efforts conjugués, nous avons pu mettre à jour le squelette d'un homme enseveli dans la chaux vive, comme l'étaient les personnes mortes de la peste. Et voici qui enlève tous les doutes possibles, car le permis d'inhumation de Jacques Cartier existe et le fait qu'il mourut de la peste en 1557 est bien reconnu."

"Mais, avons-nous demandé au major Lanctôt, un autre homme que Jacques Cartier n'a-t-il pas pu être enseveli à l'endroit même où ont été retrouvés ces restes?"

"L'histoire, nous a-t-il répondu, ne fait mention d'aucun Malouin mort de la peste et dont l'inhumation aurait été autorisée par le Chapitre de la Cathédrale."

Sur cette assurance, attendons une déclaration officielle qui ne saurait tarder.

Menace . . .

(Suite de la première page)

y ait eu des cas de mortalité provenant de cette épidémie.

Dans l'intervalle, le brise-glace du département des Transports le **Saurel**, se dirige à travers les champs de glace vers la baie Ste-Marie et autres villages côtiers où, la semaine dernière, plusieurs familles étaient menacées de famine. Le vaisseau transporte une cargaison de vivres d'une valeur de $25,000, qui seront distribuées aux nécessiteux.

L'entrée . . .

(Suite de la première page)

de ce renvoi. Le Canada s'est abstenu.

Au cours du débat sur l'admission d'Israël à l'ONU, le représentant soviétique Malik a insisté pour que soit créé un Etat arabe en Palestine et il a regretté que "la politique de certaines puissances" ait empêché la création de cet Etat en même temps que celle de l'Etat d'Israël.

L'avion . . .

(Suite de la première page)

Voici les autres caractéristiques du **F-86**: envergure d'ailes, 37 pieds; longueur, 37 pieds; hauteur, 14 pieds; force motrice, moteur thermo-propulseur J-47 General Electric; armement, pièces de chasse de calibre .50; rayon de combat, 500 milles; plafond, plus de 40,000 pieds.

Un autre avion, un appareil de transport tant militaire que civil, est déjà construit aux avionneries montréalaises. Il s'agit du fameux quadrimoteur **North Star**.

Réduction . . .

(Suite de la première page)

par l'ECA sur la base de la situation des prix au 30 novembre 1948.

Si des changements de prix sont intervenus depuis les estimations de novembre 1948, des économies peuvent s'avérer possibles. "L'ECA envisagera de telles économies avec faveur si elles ne sont pas de nature à compromettre l'élan qui a été réalisé dans la reconstruction européenne", a conclu M. Hoffman.

Mort subite de J.-P. Desjardins

M. Josephat-Paul Desjardins, domicilié à 573, rue St-Patrice, est décédé subitement à sa demeure, le mercredi 13 avril, à l'âge de 45 ans.

Né à Ottawa, le 4 décembre 1903, M. Desjardins était le fils de Philias Desjardins et d'Alexina D'Aoust, tous deux décédés. Il avait épousé à Ottawa, il y a 17 ans, Alexina Duquette, qui lui survit.

Depuis 25 ans, il était peintre-décorateur chez George Higman et Fils. Paroissien de l'église Ste-Anne, il faisait partie de la ligue du Sacré-Coeur, de l'ordre des Forestiers catholiques et de la ligue de quilles Myrand.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil 2 frères, Hector Desjardins, de Montréal et Henri Desjardins, d'Ottawa; **et 3 soeurs**, Mme Ovila Ladouceur, Mme Donat Philippe et Mlle Laurette Desjardins, toutes d'Ottawa.

La dépouille mortelle repose aux salons Gauthier, 259, rue St-Patrice, d'où aura lieu le départ du cortège funèbre, samedi après-midi, à 2 h. 40. Un libera sera chanté à 3 h., en l'église Ste-Anne. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame. Lundi matin, à 8 h., un service sera chanté en l'église Ste-Anne.

Une déclaration . . .

(Suite de la première page)

les ordres de l'Association de la province de Québec qui avait promis à l'Association canadienne d'avoir un représentant pour débuter la série finale de l'est canadien, le 15 avril.

Dans un autre appel téléphonique à M. Choquette, président de l'Association québecoise, ce dernier a déclaré au Droit que son exécutif avait passé une résolution à l'effet que le champion de la Ligue senior du Québec était obligée de rencontrer le monarque du Saguenay, soit le St-Joseph d'Alma, pour le championnat de la province et aussi pour le droit de représenter la province dans les éliminatoires de la coupe Allan. M. Choquette est certain que les Sénateurs devront jouer contre le club de St-Joseph d'Alma. Si la date du 15 avril n'est pas retardée au 18 avril comme son association l'a demandé à l'Association canadienne, il ne s'est pas trop ce qui s'ensuivra. Il y a toujours la possibilité que les Sénateurs affrontent St-Joseph dans une seule partie qui déciderait du championnat.

En tout cas, il est certain que les deux équipes doivent se rencontrer. Si l'Association du Québec obtient la permission de retarder jusqu'au 18 avril, alors le club d'Ottawa jouera une série de 2 dans 3 contre St-Joseph d'Alma. Le vainqueur de cette série commencerait ensuite la série finale de l'est canadien, à Toronto, contre les Marlboros, lundi prochain.

Les Sénateurs, après son épuisante série contre Sherbrooke, n'est naturellement pas prêt à rencontrer le club d'Isle Maligne dans une seule joute qui déciderait du championnat. D'abord, ils ont perdu les services de Butch Stahan pour la saison. Stahan est blessé à un genou et il ne peut marcher. Buddy Hellyer est entré à l'hôpital, ce matin, avec une côte fracturée, tandis qu'on doute si Eddie Emberg pourra jouer cette saison, puisqu'il a la main gauche brisée. Le capitaine Bobby Copp a le pouce brisé aussi. Quelques autres joueurs sont aussi blessés après la violente joute d'hier soir.

Le club d'Ottawa est bien prêt à commencer la série contre les Marlboros, vendredi soir, mais ils ne veulent pas affronter les champions intermédiaires de la province de Québec. Il reste donc une solution, que l'Association du Québec enlève le droit du club d'Isle Maligne de participer aux éliminatoires de la coupe Allan.

Budget . . .

(Suite de la première page)

du côté travailliste que l'on a tiré de ce budget des avantages électoraux", a-t-il poursuivi, faisant allusion à l'échec subi par son parti aux élections locales qui viennent d'avoir lieu.

Le projet de budget a été adopté, aux Communes, par 302 voix contre trois.

Les trois députés qui ont voté contre le projet de budget sont: MM. John Platt-Mills,D.N. Pritts et Denis Kendall, indépendants d'extrême gauche. Les deux députés communistes n'ont pas pris part au scrutin; quelques membres de la gauche travailliste et les députés conservateurs se sont abstenus.

Au cours de son intervention, sir Stafford Cripps a notamment affirmé:

"Nous apprécions pleinement les graves difficultés économiques du Canada. Nous sommes très désireux de faire tout ce qui est en notre pouvoir pour l'assister, a-t-il poursuivi, et de voir le Canada faire, de son côté, tout ce qu'il pourra pour aider la Grande-Bretagne. Nous voulons acheter et vendre plus de marchandises au Canada. Déjà, nous lui achetons trois fois plus qu'il ne nous achète, et, naturellement, cette solution ne peut se prolonger."

On veut . . .

(Suite de la première page)

sur avis de l'Office militaire de sécurité.

La production d'acier est limitée à 11 millions (100 mille) tonnes d'acier brut par an.

Est interdite la fabrication des machines outils spécifiquement destinées à la fabrication d'armes et de matériel de guerre, ainsi que la fabrication des outils ou accessoires dont l'utilisation en temps de paix ne présente pas un caractère normal. Certains types de machines-outils spéciales, énumérées en détail dans une annexe de l'accord, ne peuvent être fabriqués que sous licence de l'Office militaire de sécurité.

La construction de navires est autorisée si leur tonnage et leur vitesse ne dépassent pas les limites suivantes:

Navires pour marchandises sèches: 12 noeuds, 7,200 tonneaux de jauge.

Pétroliers: 12 noeuds, 7,200 tonneaux;

Bateaux de pêche: 12 noeuds, 630 tonneaux;

Caboteurs: 12 noeuds, 2,700 tonneaux.

En outre, aucun navire de haute mer ne sera construit avant la reconstruction d'une flotte allemande de cabotage correspondant aux besoins de la reconstruction européenne en Allemagne.

L'Allemagne sera pourtant autorisée à se procurer à l'étranger des pétroliers et des navires pour des marchandises sèches d'un tonnage et d'une vitesse légèrement plus élevés, jusqu'à concurrence d'un tonnage global déterminé. Un comité d'experts fixera les besoins de l'Allemagne à cet égard.

Vers le relèvement . . .

(Suite de la première page)

de donner à l'Allemagne un gouvernement autonome limité; de permettre à cette nation conquise de se suffire à elle-même au point de vue économique, et de permettre à l'Allemagne de contribuer davantage à la réhabilitation générale de l'Europe.

La réduction annoncée à la liste des réparations allemandes a été faite sur l'initiative des Etats-Unis en conséquence d'une enquête suivie de la part d'industriels américains. Au début, ce groupe d'industriels avait désigné 381 usines en Allemagne devant faire le sujet d'un examen détaillé, mais il recommanda en définitive de retenir en faveur de l'Allemagne 167 de ces établissements.

St-Laurent . . .

(Suite à la page 12, col. 5)

Et c'est aux écoliers, tout particulièrement, que M. St-Laurent a adressé son allocution de cinq minutes, que n'a pas interrompue une neige aussi serrée que subite, cette neige très spéciale des rocheuses, qui est comme un moyen-terme entre la grêle et la neige de l'est.

"Je suis très heureux, a déclaré le chef du Gouvernement, de constater que les enfants d'aujourd'hui sont aussi curieux de voir ce que c'est qu'un premier ministre que je l'ai moi-même été, il y a plus de cinquante ans.

"Vous pouvez voir que le premier ministre est un homme comme les autres". Et M. St-Laurent a ajouté quelques considérations sur le Pacte de l'Atlantique-Nord et sur l'entrée de Terre-Neuve dans la Confédération, toujours en des termes à la portée des petits.

Tous, et M. St-Laurent le premier, ont été étonnés de cet accueil qui faisait songer aux tournées triomphales du président Truman, l'automne dernier. Comme dans les petites gares américaines durant la campagne présidentielle, des douzaines de curieux s'étaient hissés sur les toits de wagons de fret, afin de mieux voir et de mieux entendre.

A Edmonton, la veille, on n'avait rien vu de tel. La capitale créditiste était restée, en somme, plutôt froide, bien que M. St-Laurent ait créé une excellente impression auprès des groupes d'étudiants et d'hommes d'affaires auxquels il a adressé la parole.

Edson se trouve dans cette région de l'Alberta dont le pittoresque accidenté passe presque inaperçu auprès des voyageurs pressés d'admirer les grandeurs plus majestueuses des Rocheuses toutes proches. Le "Rapide Saint-Laurent" ayant repris sa route, il se trouva bientôt aux premières montagnes, celles où l'on aperçoit aisément des chèvres des montagnes qui cabriolent lestement sur les versants vertigineux.

A Jasper, sur une terrasse entourée de pics blancs et bleus, il y eut un nouvel arrêt et de nouvelles acclamations, au pied du totem fameux qui orne le quai de la gare.

La halte suivante permit à M. St-Laurent et à sa suite d'admirer le mont Robson, dont le pic est le plus élevé au Canada, tout près de 13,000 pieds au-dessus du niveau de la mer. Le chemin de fer ne passe qu'à seize milles du mont Robson, mais la distance ne fit que donner plus de majesté à ce bloc dont les escaliers de roc et de neige rappellent vaguement les temples hindous des albums illustrés.

Le reste des Rocheuses a été franchi la nuit, et ce matin, M. et Mme St-Laurent ont entrepris une journée très chargée, à Vancouver. Ils s'embarquent ce soir à bord du navire qui fait la navette jusqu'à Victoria, où une journée aussi chargée les attend.

Accusation portée contre O. Dinelle

STURGEON-FALLS, Ont. (DNC) — A la suite de la double tragédie de vendredi soir, qui a coûté la vie de deux jeunes filles de Sturgeon-Falls, une accusation de négligence au volant et de vitesse dangereuse a été portée contre Oscar Dinelle, homme d'affaires de Sturgeon-Falls. Il paraîtra en Cour de police le 21 avril.

Les accusations ont été portées par l'officier de la police provinciale Walace R. Mackey, après que Denise Godefroid et Kristin Casey furent frappées par une auto comme elles conduisaient leurs bicyclettes sur la route 17, près de Sturgeon-Falls. Kristin fut tué instantanément, tandis que Denise Godefroid mourut quelques heures plus tard, après avoir été admise à l'hôpital.

Les dépouilles mortelles furent remises tard samedi soir, après un examen post-mortem par le Dr J.-R. Cholette, de Sturgeon-Falls. Le chauffeur de l'auto dans l'accident était un ami intime du père d'une des fillettes tandis que son passager, Léo-Paul Bertrand était l'oncle de Denise.

Denise Godefroid fréquentait le High School de Sturgeon-Falls et Kristin Casey allait à l'école publique.

Les funérailles de Kristin Casey eurent lieu lundi après-midi à 2h.30. Les funérailles de Denise Godefroid ont eu lieu mardi matin, à 9h., à l'église de la Résurrection de Sturgeon-Falls. L'enterrement s'est fait au cimetière Ste-Marie.

Denise naquit le 6 novembre 1934. Elle laisse pour la pleurer: sa mère, Mme Dalaire, son beau-père, Florian Dalaire et un jeune frère, Michel. Son père, Armand Godefroid est décédé accidentellement il y a 14 ans.

Banquet d'ouverture de la semaine des cadets de l'air à Hawkesbury

HAWKESBURY, Ont. — (DNC) — Jeudi dernier s'ouvrait officiellement la semaine des Cadets de l'Air de l'escadrille 253 de Hawkesbury. Vers 6 h., le soir, la parade se mit en marche pour défiler par les rues de la ville. Au restaurant Esquire, le comité civil fit une courte inspection. Ce comité est formé de MM. A. Sabourin, président, A.-A. Préfontaine, secrétaire-trésorier, Théo. Laurin, Noël Berthiaume, Adrien Berthiaume, Harry Greenspon et Charles Cotton.

Près de 125 invités et cadets ont pris part ensuite au banquet. Outre le comité civil à la table d'honneur, prenaient place M. l'abbé Lionel Larocque, aumônier, MM. Hervé Montpetit, officier commandant, le segent Sinkenson, invité, Lionel Parisien, professeur à l'école Supérieure, Adhémar Cuillerier, officier disciplinaire et Emmanuel Cuillerier, instructeur.

Après le repas, le caporal Nantel Potvin dirigea ses confrères pour quelques chants de masse.

M. A. Sabourin, président, se fit l'interprète du Comité civil pour souhaiter la bienvenue aux officiers, aux membres du personnel enseignant et au Sergent Sinkenson du C.A.R.C.

Puis s'adressant aux cadets: "Nous travaillons, dit-il, pour votre bien-être. En retour, nous demandons votre coopération. Nous vous félicitons pour la manière dont vous faites les choses. Nous sommes fiers de vous."

Le président annonça ensuite le programme de la semaine: samedi: "Tag Day"; dimanche: parade à l'église; lundi: démonstration à l'école Industrielle d'Alfred; mardi: exercice à l'école du Christ-Roi; mercredi: cérémonie marquant la fin de la semaine des Cadets.

M. l'abbé L. Larocque remercia le comité civil d'avoir organiser cette veillée intime. "Mon plus vif désir est que chaque cadet oriente sa vie selon sa devise: "Per Ardua Ad Astra". L'aumônier des Cadets de l'Air de Hawkesbury ajouta quelques mots en anglais avant de terminer.

M. Adrien Berthiaume parla des possibilités d'avoir, dans un avenir rapproché, une salle de récréation où l'escadrille pourra s'entraîner plus effectivement.

M. Charles Cotton, dans son bref discours, encouragea les Cadets à continuer leur travail.

M. Noël Berthiaume déclara que "Le comité civil s'attend beaucoup des cadets non seulement parce qu'ils prennent des cours spéciaux mais parce qu'ils doivent montrer qu'ils sont à la hauteur de leur état par une conduite irréprochable. La vie d'un cadet doit se refléchir sur toutes ses activités journalières.

M. Adhémar Cuillerier, officier disciplinaire, remercia le comité civil pour avoir organisé le banquet. Il s'est dit content d'avoir l'appui de ce comité. Il appuya fortement la proposition de M. A. Berthiaume au sujet du centre de récréation. "Pour bien former un corps de cadets, il faut absolument un manège militaire." Il profita de l'occasion pour remercier la commission scolaire séparée pour avoir prêter la salle du Christ-Roi, pendant les années passées.

L'officier commandant, M. H. Montpetit, félicita et remercia à son tour le comité civil. "Ces hommes, dit-il, dépensent leur temps, leurs énergies voire leur argent pour le bien-être des Cadets." Il louangea le travail accompli par l'aumônier, M. l'abbé Larocque. "Si nous avons un corps de clairons aujourd'hui, c'est grâce au dévouement de notre aumônier, qui s'est donné la peine de ramasser ici et là, l'argent nécessaire à l'achat de nos instrument."

Après avoir remercié les officiers, sergents, caporal et cadets, il donna les istructions pour la semaine.

Au nom des cadets de l'air de la ville, M. Noël Bazinet remercia ceux qui avaient organisé la soirée. On doit se rappeler que Noël Bazinet fit récemment un voyage outre-mer avec d'autres cadets du Canada. Aussi profita-t-il de l'occasion pour remercier ceux qui ont rendu ce voyage possible. Il exprima le désir de voir souvent se présenter l'occasion où les cadets pourront rencontrer le comité civil.

Soirée artistique présentée par un cercle pédagogique

STURGEON-FALLS, Ont. (DNC) — Le cercle pédagogique Mgr Lécuyer, de Sturgeon-Falls, présentait dimanche une comédie en 3 actes intitulée "Mon Bébé", de Maurice Henneguin. Ceux qui prirent part à cette comédie étaient: Jimmy Scott; Servais Blais; Maggie Scott; Mme Servais Blais; William Harrison; Gabriel Lalande; Kitty Harrison; Rita Faubert; Miss Petickton; Géraldine Blais; le policeman: Gérard Ouellette; Maud: Suzanne Lalande; Zoé: Andrée Quenneville; Henri, maître d'hôtel: Léo Daoust. Mlle Géraldine Blais dirigeait la pièce.

Durant les entr'actes, Mme Henri Courchesne, violoniste, a exécuté les morceaux suivants: "Czarnais", de Massenet.

Au piano, Mlle Rose-Marie Langelier rendit: "Claire de lune", de Debussy et Scherzo de Mendlessohn.

Le maître de cérémonie était Gérard Ouellette.

Dans l'auditoire, on remarquait: M. Lucien Laplante, de North-Bay, inspecteur des écoles séparées de la région, Mme Laplante; MM. les abbés O. Racette, de Verner, F. Blais, de Verner, P. Sylvestre, de St-Charles, L. Côté, A. Vaillancourt, J. Marchand et O. Campeau, de Sturgeon-Falls et le R.P. A. Rodrigue, o.p., de passage à Sturgeon-Falls.

Meurtre à Welland, Ont.

WELLAND (Ont.) (PC) — On a retrouvé aujourd'hui, courbé sur un baril dans un poulailler, le corps d'un cultivateur âgé de 68 ans. Il avait le crâne brisé. Il s'agit de J. P. Koabel. La police détient un individu dont le seul nom est celui de Christian.



Un nouveau cartonnage les conserve mieux

ECONOMIE et SAVEUR

Ajoutez des Champignons aux restes et servez un plat savoureux.

Achetez-les bien frais aujourd'hui

Funérailles

ST-ALBERT, Ont. (DNC) — En l'église paroissiale de St-Albert, le samedi 9 avril, ont eu lieu les funérailles de M. Michel Forget, décédé le 7 avril à l'âge de 85 ans. Le service a été chanté par M. l'abbé E. Denis, vicaire de la paroisse, assisté de MM. les abbés Goulet, de Crysler et Lajoie, de St-Albert, comme diacre et sous-diacre. Les porteurs étaient: M. Joseph Chartrand, de Huntingdon, son gendre, M. Bernard Pinsonneault, de St-Louis, et M. Yvan Rouleau, de St-Albert, ses petits-fils, M. Adrien Cloutier, M. Aldéric Masse et M. Henri Gibeault, tous de Crysler, neveux du défunt. Une couronne de fleurs était portée par Roger Legault, petit-fils du défunt.

Suivaient le cortège, ses enfants, la Révérende Soeur Joseph-Emmanuel, de Montréal, M. et Mme Joseph Chartrand, de Huntingdon, Mlle Florentine Forget, d'Ottawa, M. et Mme Camille Forget, de Crysler, M. Emmanuel Forget, M. et Mme François Forget, M. et Mme Omer Legault, Mme Euclide Mailhot, et leurs enfants, tous de St-Albert, la Révérende Soeur Marie-Aurélius, d'East-Angus; M. Joseph Daigneault, de St-Stanislas, beau-frère; M. et Mme Zénophile Chartrand; Mme Aurèle Fortier, de St-Stanislas et Mme Donat Dénigé, de Valleyfield, tous neveux et nièces; les RR. SS. Ste-Croix, de Crysler, Mme Lucien Leblond, de Timmins, Mlles Laurette et Rollande Forget, d'Ottawa, petites-filles du défunt.

L'inhumation se fit au cimetière paroissial où M. l'abbé Denis récita les dernières prières.

WELLAND, (Ont.)

WELLAND (Ont.) (D.N.C.) — M. et Mme Raphaël Pépin font part à leurs nombreux parents et amis de la naissance de jumelles, baptisées sous les prénoms de Marie-Lorraine et de Marie-Elaine; parrains et marraines: MM. et Mmes Joseph Sabo et Roland Moreau, oncles et tantes des jumelles.

Caisse populaire

Le dimanche 9 avril, à la salle Bouchard, le bureau de direction de la Caisse Populaire du Sacré-Coeur Limitée, sous la présidence de M. Georges Bellefleur, tenait son assemblée mensuelle.

Voyage

M. Herma Laplante, 51 rue Cozy, se rendait à Thetford-Mines, récemment.

Le Crédit social se prépare au scrutin

EDMONTON (PC)—Le chef du Crédit social, Solon Low, a publié hier soir un manifeste "de liberté" en neuf points sur lequel son parti basera son programme en vue des élections générales.

M. Low a déclaré que le manifeste, rédigé au cours d'un congrès de créditistes venus de toutes les provinces, de l'Ontario à la Colombie-Britannique, exprime d'une façon simple ce que signifie le crédit social. En résumé, le manifeste expose de la façon suivante les principes créditistes:

1°—"La sainteté de la personne humaine à titre d'enfant de Dieu".

2°—Les relations heureuses et harmonieuses entre individus ne viennent que de l'amour de Dieu et l'amour du prochain.

3°—Tout homme se doit de développer sa personnalité de la façon qu'il l'entend, et l'organisation de la société doit être subordonnée à cette fin.

4°—La liberté individuelle sera assurée par une démocratie dans laquelle l'Etat doit servir les intérêts de tout citoyen individuellement.

5° — La démocratie chrétienne doit garantir aux citoyens leur liberté contre la puissance de sanctions économiques mises en branle par d'autres citoyens, placer le gouvernement en mesure d'accepter la politique dictée par le peuple, imposer le minimum de restrictions sur la liberté des gens et accepter à titre de norme de bon gouvernement qui dit que la meilleure administration est celle qui gouverne le moins".

1,300 débardeurs . . .

(Suite de la première page)

cessaire, afin de décharger les denrées et même utiliser des troupes si la grève se continue.

Cependant, on croit que le gouvernement n'interviendra pas de suite, préférant attendre le resultat d'une réunion qui doit avoir lieu cet après-midi entre le ministre du Travail, M. Isaacs, et l'exécutif de la National Amalgamated Stevedores and Dockers Union.

On souligne ici que le gouvernement peut placer des troupes sur les quais afin d'assurer le déchargement des vivres, sans pour cela déclarer un état d'urgence, comme on l'a fait lors de la grève des débardeurs l'an dernier, laquelle prit fin à la suite d'un discours radiodiffusé de la part du premier ministre, M. Attlee.

MANTEAUX DE FOURRURE REMODELES



Confiez le remodelage de votre manteau à Dworkin... estimations sans frais de votre part... fourrure additionnelle et tissu si nécessaire au plus bas prix possible.

$15 UP

LES FOURRURES ONT EDIFIE CETTE MAISON

Dworkin Furs

256, RUE RIDEAU

EPARGNES DE L'ATELIER A LA PORTEUSE

la NOUVELLE HUILE À MOTEUR HAVOLINE



DONNE ENCORE PLUS DE puissance

parce qu'elle tient les moteurs propres et mieux lubrifiés.

Havoline est ici . . . vous pouvez l'obtenir chez votre vendeur McColl-Frontenac.

La nouvelle Havoline améliorée est plus qu'une huile ordinaire . . . tout en lubrifiant votre moteur, elle le nettoie, le débarrassant du carbone et du cambouis qui l'encrassent, et laissant ainsi à votre voiture toute la puissance qui lui est nécessaire.

Consultez votre vendeur McColl-Frontenac dès aujourd'hui. Demandez-lui de remplacer votre huile par Havoline. Vous constaterez quels avantages vous offre un moteur parfaitement propre.

Écoutez TEXACO STAR THEATRE tous les mercredis soirs. Voyez votre journal pour l'heure et le poste.



Il est avantageux d'employer l'huile à moteur Havoline pour 6 excellentes raisons:

1. ACCROÎT LA PUISSANCE — Le carbone et le cambouis disparus, tous les organes travaillent plus efficacement.
2. MÉNAGE L'ESSENCE — Le moteur, plus propre, fonctionne mieux et brûle moins de carburant.
3. ÉPARGNE L'HUILE — Une huile lubrifiante conserve plus longtemps sa valeur dans un moteur propre et assure ainsi une meilleure protection contre l'usure.
4. DIMINUE LA DÉPENSE — Non seulement pour l'huile et l'essence, mais aussi pour la réparation, car Havoline prévient l'usure.
5. DOUBLE L'AGRÉMENT — En plus de la performance impeccable de votre moteur, vous en obtenez un roulement plus moelleux et plus doux.
6. AUGMENTE LE MILLAGE — pour les autos, le moteur dure plus longtemps aussi. Et Havoline protège contre la corrosion.

Adoptez Havoline dès aujourd'hui

TEXACO

★ CHEZ TOUS LES VENDEURS McCOLL-FRONTENAC D'UN OCEAN À L'AUTRE

CKCH OTTAWA-HULL

Le Droit

page 13

OTTAWA, LE MERCREDI 13 AVRIL 1949

Art récréatif en plein air

Mme Martha Amtmann, qui vient d'être nommée institutrice de la nouvelle initiative lancée conjointement par le Comité civique pour l'enfance et par le Comité municipal des terrains de jeux, — une classe d'art récréatif en plein air — est née à Vienne où elle a étudié à l'Académie d'Art, la psychologie enfantine et la façon d'enseigner les arts aux enfants avec le professeur Cizek, un des plus grands spécialistes autrichiens en ce domaine. Depuis son arrivée au Canada, Mme Amtmann a enseigné aux enfants pendant 4½ ans à l'Association d'Art de Montréal.

Les classes commenceront pour une trentaine d'enfants de 7 à 10 ans, le premier samedi de mai, pour se terminer après six semaines. Elles auront la valeur d'une expérience, dit Mme Amtmann, qui parle un excellent français. M. J.-A. Dulude, commissaire des terrains de jeux, l'a chargée de former d'autres instituteurs qui reprendront dans différentes parties de la ville l'expérience tentée cette année, par Mme Amtmann, à l'île Verte.

Ce sera un site magnifique, dit la jeune autrichienne qui est au Canada depuis 14 ans. Il y a suffisamment d'arbres et, quand il pleuvra, les enfants pourront prendre refuge dans les édifices du parc Bingham.

Nous avons eu le plaisir de rencontrer M. et Mme Amtmann dans leur coquet petit logis de la rue Nelson. Tous les deux Viennois, ils sont aussi tous les deux artistes, puisque M. William Amtmann enseigne le violon depuis sept ans dans les écoles publiques d'Ottawa.

Pendant la guerre, Mme Amtmann a travaillé au département de la défense nationale où elle faisait un travail de traduction. Actuellement revenue dans le domaine artistique, elle enseigne les arts mineurs dans une école privée de Rockcliffe, et dans un jardin d'enfants du comité récréatif d'Ottawa, le Neighbourhood Nursery à l'école de la rue Creighton. Le samedi matin, elle a de plus une classe au YWCA de la rue Gladstone où elle occupe les enfants des membres à des travaux artistiques.

En montrant quelques-unes des créations de ses jeunes élèves, Mme Amtmann a souligné qu'elle encourage chez eux surtout la liberté d'expression. Les enfants ne font aucun brouillon, ils travaillent directement au pinceau sur le papier. C'est ainsi que nous avons pu reconnaître très distinctement deux salons de barbier peints par des petits garçons évidemment, des voitures de pompiers, des cowboys, des familles se rendant à la messe, des bateaux et des maisons, faits parfois par des tout petits de cinq ans, et où l'on distingue beaucoup de vie et de mouvements.

Les enfants commenceront avec des peintures à l'eau et du modelage de glaise, dit Mme Amtmann, qui affirme adorer les enfants. Ce travail est un travail qu'il faut faire avec beaucoup d'enthousiasme, dit-elle.

En correctionnelle

L'inévitable fièvre du printemps

Le printemps sera toujours le printemps et, par une belle journée comme aujourd'hui, on ne peut s'empêcher de souffrir de cette maladie agréable connue sous le nom de fièvre printanière. Sur la rue, tout le monde a cet air distrait et rêveur, et il semble que rien ne puisse empêcher cette mystérieuse maladie de pénétrer partout.

Nous avons lu dans le courrier de quelque tante — nous oublions laquelle — qu'il fallait lutter contre la fièvre du printemps car elle est sensée faire perdre la tête. Alors pour appliquer ce salutaire conseil nous avons cru faire quelque chose qui nous ferait oublier cette maladie et nous avons demandé au patron de nous envoyer à la Cour de police.

Mais pensez-vous que la Cour de police soit une protection contre la fièvre du printemps? Certainement non. C'était la belle saison là aussi. Ainsi, la plupart des policiers étaient portés à regarder pousser l'herbe, même si les fenêtres sont plus ou moins transparentes... car on n'a probablement pas encore fait le ménage de Pâques aux quartiers de la police. Même le magistrat Glenn Strike, juché sur son banc de justice jetait un coup d'oeil rêveur du côté du canal Rideau et poussait de grands soupirs. Mais il faut, malgré tout, que justice se fasse, et justice se fit.

Un malchanceux qui ne verra pas éclore les premières fleurs de ce printemps et, ce qui est pire, du printemps prochain, est Gerard Frederick, 20 ans, domicilié à 287, rue Rideau, qui fut condamné à deux ans moins un jour à l'école de réforme de Guelph; en plus de cette sentence d'emprisonnement, le magistrat condamna l'accusé à huit coups de fouet. Frederick fut trouvé coupable de vol avec violence. Il y a quelques semaines, il avait battu une dame, pour ensuite lui enlever sa bourse.

Les aviateurs sont vraiment des privilégiés. Ce doit être vraiment agréable de ce temps-ci de prendre ses ébats dans le beau ciel bleu. Mais tous les aviateurs ne se contentent pas de cet agréable métier et il y en a qui cherchent quelque chose de plus sensationnel. Ainsi Eugene Fillekes, 19 ans, attaché à la base de Rockcliffe sera exempt des parades pour les prochains deux mois car il les passera à la prison de la rue Nicolas. Fillekes fut trouvé coupable d'avoir tenté à trois reprises d'obtenir de la maison A. J. Freiman, sous de fausses représentations, des sommes variant de $100 à $254..

Dans un autre domaine, Léo F. Ducharme, 282, Preston, avait eu l'honneur d'être placé sur la liste noire de la Commission des liqueurs mais il brisa quelques-unes des clauses qu'on doit respecter dans ce vénérable ordre. La liste noire demande que ses membres s'abstiennent en tout temps, à plus forte raison durant la semaine sainte, de tout ce qui pourrait contenir de l'alcool. Notre bonhomme tomba pour de la bière et il dut payer $10 et $2 ou aller séjourner trois jours à la prison commune.

Henri Berlinguette, 49 ans, accusé de tentative de vol, fut, d'après l'avocat de la Couronne, très chanceux de s'en sauver à bon compte. Le magistrat acquitta Berlinguette, faute de preuves suffisantes.

Douglas Simpson, 16 ans, 97, rue Spadina, essaya de jouer au voleur mais mal lui en prit car il se fit pincer et devra passer un an à Guelph. Simpson avait tenté de voler une bourse contenant une quinzaine de dollars à Mme Jeannette Steele.

Et la session se termina comme à l'ordinaire, avec plus de soixante cas d'infractions aux lois de la circulation. Un fin-fin nous voyant feuilleter les nombreux dossiers d'accusation nous demanda si la police préparait quelque gros pique-nique. Nous ne sommes pas policier, pas même journaliste, et alors nous ne savons rien. Il nous semblait bien qu'il manquait quelque chose à l'histoire, et il s'agissait d'un chien errant pour lequel le maître dut payer trois dollars.

Visiteurs émerveillés par l'efficace escadrille Dollard

Les cadets de l'Air ont pu amener leurs parents et amis visiter les casernes où ils ont leur quartier général depuis un an, sur la rue Catherine. Trois escadrilles y partagent leurs activités: l'escadrille Ottawa-Kiwanis, les Optimistes et la célèbre escadrille canadienne-française Ottawa-Dollard, dont nous avons eu le plaisir de rencontrer le sympathique commandant, le lieutenant de section J.-A. Charbonneau, et les différents officiers.

De magnifiques exhibits donnaient une vue d'ensemble des activités des jeunes cadets: du radar au canot de sauvetage, en passant par la radio et l'étude des moteurs d'avion, chaque cadet doit avoir des nations générales sur tous les domaines touchant l'aviation, afin de développer chez lui, la "mentalité de l'air", en plus des exercices réguliers de tout militaire, les règlements, l'histoire et l'administration de l'aviation.

Les yeux grands ouverts, les sympathisants des cadets de l'Air ont fixé l'appareil mystérieux du radar qui requiert une force de 1500 volts et dont le tableau nous montre deux petites lignes vertes constamment en vibration, qui servent à dépister, non la distance de l'objectif, comme on pourrait le croire, mais le temps que prennent les fréquences émises par le radar à se rendre à l'objectif et à en revenir. C'est d'après ce temps que l'on peut déduire la distance recherchée.

L'étude du radar est passablement difficile à approfondir, nous dit M. Maurice Giroux, instructeur en radar pour la section Ottawa-Dollard. Ce que nous donnons aux jeunes cadets, c'est une idée d'ensemble, un début à des études plus poussées. Tout cela doit servir à leur formation.

Une école de formation

La formation du jeune cadet, voilà bien l'objectif principal des escadrilles de cadets de l'air, avons-nous conclu après avoir rencontré les principaux officiers en charge des jeunes "bleus". Faire de lui un bon citoyen, formé dans une belle discipline et un esprit de saine camaraderie, telles sont les fonctions principales des corps de cadets dans l'esprit des J.-A. Charbonneau, de l'abbé F. Raymond, leur aumônier, des instructeurs, MM. A. Corrigan, Roger Trudel, J.-A. Sénéchal, J.-A. Giroux, A. Sabourin, S. Paquette et P. Spencer.

Une aide dans la vie

Les jeunes cadets eux-mêmes s'en rendent compte. Nous avons pris plaisir à questionner le jeune Roger St-Georges, 14½ ans, de l'escadrille Dollard. Depuis un an qu'il est chez les cadets, "cette formation va m'aider dans la vie, dit-il. Nos parents disent que c'est très bien et que nous apprenons beaucoup de choses." Sa grande ambition est naturellement d'entrer dans l'aviation quand il sera plus vieux.

L'exhibit des trophées nous donne une autre preuve des magnifiques résultats qu'a obtenus l'escadrille Dollard. Depuis trois ans, elle emporte le trophée Walsh décerné à l'escadrille qui se distingue le plus en manoeuvres militaires dans l'Est du Canada. Les cadets Dollard ont aussi remporté le trophée Stevenson depuis quatre années consécutives, et l'an dernier, le trophée d'Aylmer, Ont., pour le meilleur camp d'été.

Depuis la fin de la guerre, nous dit le lieutenant d'escadrille Edmond Dagenais, officier de liaison entre l'aviation et l'Ottawa-Dollard, 20 cadets sont passés à l'aviation permanente. Tous les ans, on envoie trois cadets, choisis parmi les meilleurs sujets, et on leur fait suivre un cours de pilote, après quoi ils obtiennent leur diplôme s'ils ont au moins seize ans.

De nombreux visiteurs de marque ont déambulé dans les casernes Beaver, hier soir. En plus des épouses des officiers et instructeurs, on a pu reconnaître le vice-maréchal de l'Air E. E. Middleton, commandant en chef de tous les cadets de l'Air, l'officier de liaison pour toute la province de Québec, P. C. Bion, O.B.E., de Montréal, le commandant d'escadre W. Newsan, le capitaine de groupe S. Doyle, de Rockcliffe, le lieutenant de section N. E. Bohn, D.F.C., D.F.M., et l'officier d'aviation R. A. Pickup.

Le hasard d'un arrêt devant un des exhibits nous a fait rencontrer M. Donat Grandmaître, président du comité civil d'administration de l'Ottawa-Dollard, ainsi que M. D. Morais, secrétaire-trésorier. Ils ont déclaré au représentant du DROIT que le but ultime des cadets, qu'ils considèrent une oeuvre, c'est la formation sociale des jeunes gens. Non seulement se développent-ils au point de vue militaire, mais ils acquièrent un perfectionnement total. C'est une oeuvre de formation, tout comme les scouts et toute autre organisation sociale, et qui servira aux jeunes gens, même s'ils ne se dirigent pas vers l'aviation plus tard.

Visitaient aussi le quartier général de l'Ottawa-Dollard, les autres membres du comité civil de l'escadrille: M. Hector Ménard, vice-président, et Robert Cantin, directeur.

Crédits muncipaux dans quelques jours

Les crédits budgétaires de la ville d'Ottawa seront prêts dans quelques jours et seront bientôt soumis aux échevins pour discussion, a déclaré aujourd'hui M. G.-P. Gordon trésorier de la ville d'Ottawa.

Les crédits sont actuellement aux mains des imprimeurs et il ne reste plus qu'à les mettre en ordre. Aussitôt qu'ils seront reliés, ils seront remis aux échevins pour étude. Puis, les échevins seront convoqués en réunion spéciale pour la discussion et l'approbation des crédits tels que préparés par les commissaires.

A la fin du mois dernier, le maire Bourque a annoncé que les contribuables des écoles séparées devront payer un impôt de $53.50 par mille dollars d'évaluation et que ceux des écoles publiques, celui de $44.50 pour une évaluation équivalente.

L'an dernier, les contribuables de la première catégorie ont payé un impôt de $51.15 et ceux de la deuxième catégorie, de $41.50.

Chasse au renard

Les amateurs de la chasse au renard seront sans doute heureux d'apprendre que la saison de leur sport est prolongée de deux mois, c'est-à-dire qu'elle se terminera officiellement le premier mai. Elle se terminait auparavant le dernier jour de février. De nombreuses municipalités où le renard se livre à des déprédations chez les fermiers et les colons avaient fait des demandes à cet effet et pour faire suite à ces demandes, le ministre de la Chasse et des Pêcheries a présenté dernièrement un arrêté en conseil.

Chef conservateur à Terre-Neuve

Au quartier général du parti conservateur-progressiste on a annoncé que M. Herry G. R. Mews, âgé de 51 ans, de St-Jean, a été choisi chef provincial du parti à une réunion qui eut lieu à St-Jean.

Comme chef du parti dans la nouvelle province, il participera aux élections provinciales et accueillera M. George Drew, chef national lorsque celui-ci visitera Terre-Neuve les 19 et 20 avril.

Au cours de la réunion spéciale du conseil de ville, les échevins feront ce que bon leur semblera de ce budget. Ils pourront retrancher, ajouter, ou laisser le tout tel qu'il est.

On peut faire gras en ce mercredi

Ce dernier mercredi du carême n'est pas jour d'abstinence dans le diocèse d'Ottawa. La viande est par conséquent permise au repas principal aujourd'hui.

Ce changement au règlement en vigueur depuis le commencement du carême s'explique ainsi: le vendredi et le samedi sont les deux journées prescrites par l'Eglise pour l'abstinence quadragésimale. En raison du fait que ces journées imposent deux jours d'abstinence consécutifs, on permet aux évêques de remplacer le samedi par le mercredi. Ceci a été fait dans le diocèse d'Ottawa, avec l'exception que l'indult ne s'applique pas à la Semaine sainte. Les jours d'abstinence cette semaine sont conséquemment vendredi et samedi.

Comme le carême se termine à midi, samedi on pourra manger de la viande ce jour-là à partir de cette heure.

Pourparlers en Chine

NANKIN (AFP) — Les pourparlers de paix entre les communistes et la délégation du gouvernement nationaliste de Nankin, sur la base des huit conditions de Mao Tse Tung, ont été officiellement ouverts aujourd'hui, après 12 jours d'échanges de vues sur des sujets divers, annonce ce soir la radio communiste.

Autres démarches pour un carnaval

Les dirigeants de la branche de la paroisse St-Antoine de la Légion canadienne ont renouvelé leurs efforts dans le but d'obtenir la permission d'organiser un carnaval. Ils se sont présentés devant les commissaires d'Ottawa hier après-midi, leur demandant d'intervenir auprès de la Commission de police, qui a refusé d'accorder la permission demandée il y a quelques jours.

Après avoir entendu les arguments des délégués, les commissaires ont promis d'étudier la question et de rendre une décision demain après-midi.

Me O.-F. Howe, c.r., a déclaré que la Légion avait décidé d'organiser un grand carnaval au stadium de balle d'Ottawa dans le but de prélever des fonds pour la construction d'une salle. Les membres de la Légion ont alors consulté les autorités policières, qui ont déclaré qu'un permis serait nécessaire, au coût de $200 par jour. Le carnaval doit durer quatre jours.

Plus tard, de poursuivre M. Howe, on nous apprenait que nous ne pouvions aller de l'avant, bien que nous ayons le permis en notre possession.

Le maire Bourque a expliqué qu'il y a quelques années, les commissaires avaient décidé de ne plus permettre l'organisation de carnavals dans les limites de la ville, à la suite des nombreuses plaintes venues de toutes parts.

M. Howe a déclaré que la seule façon dont la ville pouvait empêcher la tenue de carnavals était d'adopter un règlement municipal à cet effet. Il soutient que la Commission de police n'a pas l'autorité d'empêcher arbitrairement l'organisation et la tenue de carnavals.

Le maire Bourque a répliqué que l'an dernier, une permission similaire a été refusée à la Société St-Jean-Baptiste, et que si la permission était accordée à la Légion, les commissaires seraient inondés de demandes similaires.

Soutenant que l'on avait accordé la permission aux membres de la Légion, M. Howe a déclaré qu'elle aurait dû être refusée de prime abord. Le commissaire Coulter a exprimé la même opinion.

MARIONVILLE, (Ont.)

(De notre correspondant)

M. et Mme Josephat Grégoire et leurs quatre enfants ainsi que M. Fernand Cousineau ont visité le R.F. Rhéal Grégoire, fils de M. et Mme Grégoire, à Rougemont, mardi dernier.

M. et Mme Josephat Grégoire conduisaient, mardi, Mme Nelson St-Amour et ses deux filles, pour visiter Hélène St-Amour, leur fille, dangereusement malade à l'hôpital d'Ottawa.

La semaine dernière, M. et Mme Rhéal Ayotte visitaient M. Wilfrid Boudrias, à St-Albert.

Mme Wilfrid Marion est revenue après avoir passé une semaine à Cornwall chez des parents. Elle a aussi visité des parents à Embrun, au cours de la semaine.

Vendredi dernier, M. le curé et M. et Mme J.-D. Préseault assistaient aux funérailles de leur oncle, M. Delphis Charbonneau, de Lefaivre. M. Méderic Bouchard, maire, assistait aussi aux funérailles.

Dimanche soir, M. le curé Ranger, de Vars, et sa ménagère, Mlle D. Chabot, visitaient notre curé.

M. Henri Marion était de passage à Ottawa, par affaires, lundi.

La R.S. Supérieure était de passage à Ottawa au cours de la semaine.

M. Médéric Bouchard, maire, assistait mardi à une assemblée du comité des chemins à L'Orignal.

ST-ALBERT, ONT.

(De notre correspondant)

MM. Alphonse et Lucien Adam ont fait un voyage à Montréal, la semaine dernière.

M. et Mme Achille Legault sont de passage à Montréal, depuis quelques semaines.

M. et Mme Wilfrid St-Pierre et leur famille, de Moose-Creek, ont visité M. et Mme Fernand Rochon, dimanche dernier.

Le butin retrouvé

SPARTA (Ont.) (PC) — Tout le butin provenant du cambriolage de la ferronnerie Bob Harie a été retrouvé en vitesse de bonne heure aujourd'hui, lorsque cinq hommes ont été capturés à la pointe du revolver à huit milles de ce village de la région de St-Thomas.

Les cinq inculpés ont comparu aujourd'hui devant un juge de paix et leur cause a été renvoyée à mardi prochain. Ils sont accusés de vol avec effraction.

Un fort groupe de Ste-Th. de Gatineau s'est rendu à Ottawa

STE-THERESE DE GATINEAU, Qué. (DNC) — Un groupe de fervents du hockey de Ste-Thérèse, s'est rendu à Ottawa, vendredi dernier, pour assister à la joute entre Maniwaki et Gracefield, à l'Auditorium, pour le championnat de la vallée de la Gatineau. Ils sont revenus enchantés de leur voyage.

Jean-Paul Gagnon, enfant de M. et Mme Arthur Gagnon, a été hospitalisé ces jours derniers, à Maniwaki, où il a subi une opération pour amygdales.

MM. P. Richard et R. Lafrenière sont revenus dans leur famille, après un séjour à l'hôpital.

Mlles Ghislaine e Léonne Talbot, du Pensionnat des Soeurs du Sacré-Coeur, à Ottawa, sont arrivées dans leur famille pour les vacances de Pâques.

La famille Raymond Grondin est revenue, récemment, après avoir passé les mois d'hiver dans les chantiers.

M. Aldée St-Amour, de Maniwaki, ainsi que M. et Mme Ovila St-Amour, du Barrage Mercier, étaient de passage chez MM. A. et L. St-Amour, dernièrement.

La famille Roger Major, de Port-Colborne, Ont., est revenue parmi nous pour y demeurer.

Mme A. Gagnon, de Val-d'Or, accompagnée de son fils, était de passage chez Mme J. Piché, en fin de semaine.

A l'occasion de la semaine sainte et de la grande fête de Pâques, nous aurons encore cette année le privilège d'avoir parmi nous le R. P. Léon Courchesne, O.M.I., de Hull.

CLARENCE-CREEK, Ont.

CLARENCE-CREEK, Ont. (D.N.C.) — Jeudi le 21 avril aura lieu un "euchre" organisé par les Enfants de Marie. De magnifiques prix seront donnés et un goûter sera servi.

M. et Mme Aldège Charbonneau (née Irène Beauchamp) font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils, baptisé sous les prénoms de Joseph, Antoine, André, Roméo. Parrain et marraine: M. et Mme Roméo Charbonneau, grands-parents de l'enfant; porteuse, Mme Léo Hotte, tante du nouveau-né.

Mme Théogène Richer est revenue de l'hôpital, après avoir subi une grave opération.

Dernièrement, M. et Mme Gérard Lafleur visitaient M. et Mme Conrad Parent, de Lachine, ainsi que M. et Mme Roméo Sabourin, de Montréal.

La semaine dernière, M. et Mme Trefflé Boileau de l'Ile Blezard, étaient chez M. et Mme Ferrier Beauchamp.

Deux concurrents de l'école du village, Mlle Agathe Lavictoire, fille de M. et Mme Athanase Lavictoire (junior) et M. Gérard Beauchamp, fils de M. et Mme Régis Beauchamp, tous deux élèves de la Révérende Soeur Aimé-du-Sauveur, ont été lauréats au concours de français, à Bourget. Le 2 avril, ils se joignaient aux concurrents d'Embrun. Cette fois, Mlle Agathe Lavictoire conserva son titre de lauréate. Le 9 avril, la jeune étudiante se rendait à Ottawa, où elle fut éliminée.

M. et Mme Isaïe Lepage, Mlles Claudette Beauchamp et Billard, de Rigaud, et M. Gaston Lepage, de Beauharnois, ont visité M. et Mme Hector Beauchamp.

Le nombre des faillites, dans le commerce, atteignit en 1948 le chiffre le plus élevé depuis 1941. (Quick Canadian Facts).

MANIWAKI, (Qué.)

MANIWAKI (Qué.) (DNC) — M. et Mme Henri Vaillancourt (Albertine Carrière) sont les heureux parents d'un fils baptisé sous les prénoms de Joseph-Henri-Pierre. Les parrain et marraine furent Albert Carrière et Jeannine Dionne, oncle et cousine de l'enfant.

M. et Mme Alphonse Riel (Lucia Audette) sont les heureux parents d'un fils baptisé sous les prénoms de Marie-Réjeanne. Les parrain et marraine furent M. et Mme Olivier Audette, grands-parents de l'enfant.

M. et Mme Gérard Chénier (Bérangère Ethier) sont les heureux parents d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie-Antoinette-Suzanne. Les parrain et marraine furent Roger et Madeleine Chénier, oncle et tante de l'enfant.

Sépulture

Le R.P. Arthur Thibert a présidé à la cérémonie de sépulture du jeune Claude Lacroix, enfant de M. et Mme Martial Lacroix, de Maniwaki.

Un premier versement

ST-JEAN, Terre-Neuve, (PC) — Terre-Neuve a reçu aujourd'hui le premier versement de son octroi fédéral, soit $2,200,000 représentant le premier versement trimestriel dudit octroi.

Arrivée du Constructor

MONTREAL (PC) — Le Canadian Constructor, manoeuvré par un équipage de l'Union internationale des marins, est arrivé à Montréal ce matin et a amarré au quai 12.

Il n'y eut pas d'émeute lorsque le Constructor a accosté. On ignore les projets immédiats de son équipage.

Verdict demain à Nuremberg

NUREMBERG (Allemagne) (PA) — Un tribunal américain a terminé aujourd'hui le dernier et le plus long des procès pour crimes de guerre commis par des Allemands. Il a trouvé dix-neuf des vingt et un accusés coupables.

Ils recevront leur sentence demain. Deux seulement, Otto Meissner et Otto von Erdmannsdorff, ont été acquittés sur tous les chefs.

Prix économiques pour

ALIMENTS DES FÊTES À PÂQUES



JAMBON Tendersweet, genre pour le dîner. Lb. 59¢

JAMBON Pique-nique MapleLeaf, sans jarret. Lb. 49¢

Bacon Maple Leaf légèrement sucré ½ lb 39c

Rôti de porc dans fesse lb 55c

Volailles à rôtir catégorie "A" 5 lbs et plus lb 55c

Rôti de veau dans fesse lb 49c

AFFILIATED NEIGHBOURHOOD GROCERS LIMITED ANG

Egayez votre table pour la fête de Pâques — garnissez-la de tous les aliments préférés — faites cela promptement, facilement, économiquement en remplissant votre panier de Pâques à votre A.N.G. Tous nos prix sont bas et cela signifie que vos épargnes se multiplieront rapidement lorsque vous achèterez vos aliments de Pâques ici. Voilà la raison pour laquelle les acheteurs avisés s'empressent d'aller à votre A.N.G.

Pêches de choix bte 20 oz. 23c
Poires de choix bte 20 oz. 23c
Biscuits Weston pqt cello 19c
Weston ou McCormick
Chocolat boite 1 lb la lb 85c
Gelée de Pâques Weston lb 29c
Fèves de Pâques Weston lb 29c
Sherriff's
Poudings fruits 15 oz. 35c
Sherriff's
Vanille pure 1½ oz. 23c
Moutarde French, bout. 6 oz. 10c
Jus de raisin Welch, 32 oz. 39c
Jus de tomates 20 oz. 3/25c
Ginger Ale Pure Spring gr. bout. (plus bout.) 2/25c

Jus pamplemousses 2/25c
Gélatine Jell'O, assorties 3/25c
Allumettes Federal 3/19c
½ de pinte gratuit
Glo-Coat de Johnson pinte 98c
Nuggett — couleurs assorties
Cirage à chaussures 2/25c
Ketchup Heinz 24c
Heinz
Aliments pour bébés 3/25c
Super Suds 37c
Format régulier
Savon Palmolive 2/19c

Oeufs frais
OEUFS 53c
BISCUITS GUIMAUVE AU CHOCOLAT DE DAVID. lb 39c
PAPILLOTTES (Kiss enveloppés) pour Pâques, Weston's. lb 25c
OLIVES pot de glacière, 16 oz (farcies) 75c
MARINADES ménage sucré, marque Rose, 16 oz 29c

FRUITS et LEGUMES

Ananas de Cuba frais, format 24 31c
Champignons ½ lb 29c
Oranges Sunkist format 344 2 douz. 45c
Rhubarbe pqt 19c
Pamplemousses format 96 4/27c
Gros format, de serre-chaude
Concombres chacun 29c
Patates 10 lbs 25c
De table No 1
Tomates qualité fantaisie 14 onces ou plus pqt 27c
Choux nouveaux lb 6c
Brioches croisées chaudes, fameuses de gala, douz. 37c

"Le propriétaire est votre VOISIN"

HYDE'S GROCETERIA Angle Somerset et Percy. 2-4289
HYDE'S GROCERY Chemin Merivale. 8-0100
HICKMAN STORES 496 Ave. Churchill 8 8636
D. LAUZON 804, rue St-Patrick. 3-6271
J.-A. LABELLE 170, rue Dalhousie 3 5605
HENRI JOANISSE 30 Chemin Marier, Eastview 3-4005
C.-L. VERDON GROCETERIA 36 Ave. Sterling. 8-2778
Groceteria Gosselin 180 Chemin Montréal 3-1186
J. W. BURKE ROSE DE LIMA GATINEAU 759
FOURNIER FRERES GROCETERIA 60, rue Lyndale 8-4271
HILL BROS. Angle Bay et Gladstone. 2-3589
ROBINSON'S FOOD MARKET Westboro 8-0840
McKeen's Food Market 82 1ère Ave. 5-1848
J.-M. DUBOIS 306, rue Cumberland 2-0934
POIRIER FRERES 175 King Edward 3-7707
GROCETERIA RENAUD Angle Cumberland et Besserer 3-9381
GROCETERIA ST-MARTIN 58 boul. Sacre-Coeur, Hull. 3-8404

A.E.F.

Causerie de Mlle Laurette Lévêque, à CKCH

Samedi dernier, 9 avril, mademoiselle Lauretta Lévêque, secrétaire de l'Association de l'enseignement français de l'Ontario, donnait la conférence hebdomadaire, sous les auspices de l'Association canadienne-française d'Education, au poste CKCH. Voici le texte de cette conférence:

1. Qu'est-ce que l'Association de l'enseignement français de l'Ontario?

—C'est une association professionnelle groupant environ 1700 membres tous instituteurs bilingues ontariens des degrés primaire et secondaire de l'enseignement. Elle est née en 1939 et depuis 1944 elle est affiliée à l'Ontario Teachers' Federation.

2. Quelles sont les relations entre cette association et l'association canadienne-française d'éducation?

—Notre association est unie à l'association canadienne-française d'éducation par un lien d'affiliation morale.

Nature du lien

3. Voulez-vous préciser la nature de ce lien?

—Bien volontiers. De par sa structure, notre association est d'abord tenue à son allégeance envers l'Ontario Teachers' Federation à laquelle elle est intégrée en vertu d'un acte de la Législature sanctionné en 1944. Cette Fédération qui compte 24,000 adhérents est le porte-parole officiel des instituteurs dans toutes leurs revendications d'ordre professionnel. Or dans cette Fédération, notre association que je désignerai A.E.F.O. côtoie quatre autres associations d'instituteurs de langue anglaise dont trois protestantes.

Puisque notre association est la seule d'expression française au sein de la Fédération, et qu'elle existe pour un besoin de conservation ethnique, il lui faut un appui pour l'exécution adéquate de sa mission. C'est auprès de l'association canadienne-française d'éducation que l'A.E.F.O. puisera le soutien nécessaire à l'accomplissement de son devoir national.

C'est alors que s'unissent les coeurs et les volontés et dans cette fusion, l'A.E.F.O. c'est l'instituteur bilingue qui instruit l petit Canadien français et l'association canadienne-française d'éducation c'est le père de famille qui voit à ce que les droits raciaux de ses enfants ne soient pas lésés à l'école.

Aucun conflit

4. N'y a-t-il pas danger de conflit entre ces deux allégeances?

—J'attendais la question, M. Bergeron. Je ne crois pas. Chacune des associations possède ses cadres bien délimités qu'il semble impossible d'outrepasser.

Je vous ferai tout d'abord observer que les cinq filiales de l'Ontario Teachers' Federation conservent leur parfaite autonomie aux termes des statuts de cette Fédération.

Les questions de sécurité d'office, de contrats, de salaires, de fonds de pension, de relations professionnelles et de discipline, de recherches pédagogiques, d'étiquette professionnelle et de publicité en matière d'éducation relèvent de sa compétence.

Et toutes les solutions heureuses à l'un ou l'autre de ces problèmes bénéficient à tous les membres de la profession. A témoin, la nouvelle loi de pension que le gouvernement ontarien vient d'octroyer aux instituteurs après de nombreux mois de négociations avec la Fédération. Ces questions, d'ailleurs, ne sont soumises au ministère de l'Instruction publique qu'après le consentement unanime des cinq filiales.

Il n'y a donc pas lieu d'intervention de la part de l'association d'éducation.

Mais, d'autre part, je prends cet exemple au hasard, pour fin d'illustration, bien que la composition des programmes d'étude et l'inspection des écoles soient du domaine du Ministère, ici l'A.E.F.O. et l'Association d'éducation pourraient jouer un rôle de sentinelle en empêchant l'imposition d'un curriculum préjudiciable à nos intérêts et d'inspecteurs qui ne partagent ni notre foi ni nos convictions raciales. Et cela sans que l'Ontario Teachers' Federation ait à protester.

Fonctionnement

5. Me direz-vous comment fonctionne l'A.E.F.O.?

—Avec plaisir, M. Bergeron, l'A.E.F.O. est administrée par un comité exécutif composé de six officiers dont cinq siègent au bureau des gouverneurs de la Fédération ontarienne avec cinq collègues catholiques de langue anglaise pour former un total de dix gouverneurs catholiques dans un corps de quarante membres.

A ces six officiers de l'exécutif sont adjoints, sans droit de vote, à titre consultatif seulement, les présidents des sections primaire et secondaire. Cet exécutif se réunit une fois par mois.

Treize unités professionnelles envoient chacune un représentant au conseil législatif qui délibère trois fois par année.

Sept comités statutaires, budget, finances, relations professionnelles et discipline, semaine d'éducation et publicité, législation, recherches pédagogiques et fonds de pension sont chacun sous la responsabilité d'un président qui devient notre représentant au comité identique de la Fédération. Il existe en outre des comités de certification, d'assistance audio-visuelle et d'aide fédérale à l'éducation.

Un congrès annuel réunit durant la semaine de Pâques, à Ottawa, les délégués des sections primaire et secondaire qui discutent pendant deux jours d'affaires pédagogiques et professionnelles.

Un bulletin de nouvelles est un agent de liaison entre le secrétariat permanent et les unités.

Une revue pédagogique, l'Ecole ontarienne, est l'organe trimestriel de l'A.E.F.O.

Nos gouverneurs vont à Toronto trois fois par année, à Noël, à Pâques, et à la fin du mois d'août.

Nos présidents de comités statutaires sont aussi convoqués à Toronto selon le besoin.

Réalisations

6. Vous plairait-il d'énumérer quelques accomplissements de l'A.E.F.O.?

—L'A.E.F.O. se réclame d'avoir contribué à l'amélioration de la situation financière des instituteurs bilingues. Il y a deux ans, la Fédération adoptait une échelle de salaires à partir du minimum de $1,500. Alors on peut dire que près des deux tiers de nos membres laïques recevaient à peine $1,200 tandis que le montant ridicule de $600 rétribuait les services de nos religieux.

Malgré que le Ministère—qui se retranche en l'occurence derrière la commission royale—n'ait pas encore légalisé cette échelle, une pression constante de la part de notre association auprès des commissions scolaires a donné ce résultat qu'il ne reste que près de 300 laïques et 150 religieux à porter au minimum prescrit.

Si l'on songe qu'il y a 1,063 laïques et 606 religieux dans la province, vous conviendrez que c'est un progrès. Je puis vous assurer que ce ne fut pas un progrès facile et qu'il reste encore d'autres conquêtes à faire dans ce champ d'action.

Une réforme intéressante dans la composition de la commission du fonds de pension qui, d'après la nouvelle loi, donnera un représentant catholique aux instituteurs des écoles séparées, fut préconisée par l'A.E.F.O. Ainsi, en l'année 1950, lorsque la nouvelle loi entrera en vigueur, les catholiques auront pour la première fois depuis l'existence de la commission du fonds de pension un commissaire qui agira en leur nom.

Une autre qui permet aux instituteurs ayant retiré leurs contributions après cinq ans d'enseignement et qui désirent plus tard revenir à la carrière jouissant de la faculté d'être considérés comme nouveaux instituteurs pouvant contribuer au fonds dans l'espoir de bénéfices ou de remettre le montant déjà retiré, est aussi l'une des propositions de l'A.E.F.O. qui a été incorporée dans le nouvel acte.

Autrefois une seule alternative s'offrait aux instituteurs: se réintégrer dans le fonds de pension ou perdre les avantages de leurs nouvelles contributions même si le second terme comprenait une assez longue durée.

Par l'organisation des semaines d'éducation et des visites des écoles par les parents qu'elles favorisent, l'A.E.F.O. a, je crois, rendu la province bilingue consciente des problèmes que pose l'éducation et aplani bien des difficultés dans les relations entre les parents et les instituteurs.

L'A.E.F.O. est nantie des services d'un avocat-conseil et à plusieurs reprises elle a mis ses lumières à la disposition de ses membres.

Elle a solutionné de nombreux cas de relations entre commissions scolaires et instituteurs.

Un vaste projet de recherches est actuellement en cours ayant pour but la revision des matières du cours d'étude bilingue.

Mais de tous ces accomplissements le plus magnifique est d'avoir créé la solidarité entre les instituteurs de la province auxquels l'A.E.F.O. a infusé un élément de force, de sécurité, puisqu'elle est pour eux un puissant instrument de défense.

Entr'aide

7. Quel service d'entr'aide existe-t-il entre l'A.E.F.O. et l'Association d'éducation?

—Les instituteurs bilingues de la province sont les percepteurs bénévoles du sou de l'école. Depuis la fondation de l'A.E.F.O. les recettes ainsi perçues se sont décuplées grâce à une active propagande de la part de ses membres et grâce à l'organisation du concours de français annuel sous ses auspices.

Par ailleurs, l'association d'éducation tend tout d'abord un service d'ordre psychologique aux écoliers de la province en les intéressant aux choses nationales et en les habituant dès leur jeune âge à y aller de leurs sacrifices et de leur quote-part pour le soutien de nos causes.

Ensuite, elle remet à chacune de nos unités dix pour cent de leur prélèvement pour l'achat de prix pour les concurrents régionaux des concours français.

Puis elle verse des bourses d'études aux lauréats des concours secondaire et primaire et consent des prêts d'honneur.

Si l'association d'éducation se fie à l'association de l'enseignement français pour la dispensation d'un enseignement rationnel fondé sur nos particularités ethniques et religieuses, de son côté, l'association de l'enseignement français attend de l'association d'éducation la protection contre toute ingérence dans le libre exercice de ses devoirs et de ses pouvoirs.

8. Ce me semble une coopérative de l'éducation que vous avez exposée?

—En effet, et du plus beau prototype. Une association d'instituteurs et une association de parents qui conjuguent leurs efforts et mettent tout en commun, sacrifices mun idéal. Dieu veuille en susciter d'autres de ce genre pour le bonheur de l'humanité.

L'envers de la médaille...



G. Bienvenu nommé au sénat des Ch. de Commerce

VAL D'OR (Qué.) (DNC) — M. Gérard Bienvenu, jeune homme d'affaires en vue de Val-d'Or, vient d'être choisi membre du Sénat de la Fédération de la Chambre de Commerce des Jeunes de la province, en remplacement de M. Alphonse Poitras, décédé il y a un mois, après une courte maladie.

Né en 1911, à Ste-Angèle-de-Monnoir, fils de M. Adélard Bienvenu, et de Marie-Rose Mailloux, il se distingua chez les Frères Maristes où il fit ses études primaires, puis à Montréal où il terminait ses études avec un cours scientifique.

Venu en Abitibi en 1934, M. Bienvenu avait opté pour la carrière d'hôtelier. En 1937, promu gérant de l'hôtel Continental d'Amos, après cinq ans, il vint à Val-d'Or, prendre la direction de l'hôtel Château Inn, jusqu'en 1946 où il devint co-propriétaire du même établissement.

De 1942 à 1947, M. Bienvenu occupa les charges suivantes: trésorier de la Chambre de Commerce des Jeunes de Val-d'Or; président de la Chambre cadette Val-d'Or-Bourlamaque; vice-président régional de la Fédération des Chambres du Nord-Ouest québecois; puis successivement [illegible] légue aux congrès de la Fédération à Granby et Rimouski.

Présentement il détient les postes suivants: président de l'Association des Hôteliers licencies du Nord-Ouest Québecois; directeur de l'Association professionnelle des Hôteliers de la province; président de l'association Athlétique de Val-d'Or; president du Palais Olympique Inc.; directeur de la Chambre de Commerce Senior de Val-d'Or; directeur du Kinsmen de Val-d'Or-Bourlamaque; membre du 4e degré des Chevaliers de Colomb; assemblée Mgr Desmarais.

M. Gérard Bienvenu, co-propriétaire de l'hôtel Château Inn, est marié à Jeannette Roman, de St-Jean, Qué. Ils ont deux fils, Michel et Jean-Jacques.

M. et Mme Bienvenu partiront le 15 avril prochain, pour Bruxelles, Belgique, où ils assisteront à la Convention Internationale des Chambres de Commerce de 44 pays et visiteront plusieurs autres pays.

Abattu, déprimé, j'essayai le TONIQUE LAXATIF D'HERBES

Pas d'appétit? Maux de tête, bile, indigestion? Si causé par constipation, ayez confiance; essayez les Herbes indigènes de Bliss, un TONIQUE LAXATIF. Soulagement plus rapide avec ces ingrédients naturels, qui accélèrent l'élimination, et ainsi donnent de l'appétit, activent le flux biliaire, favorisent la digestion et aident à soulager les gaz. Economique, 200 tablettes pour $1.00. Aussi à 50c et 25c.

HERBES INDIGÈNES DE BLISS



Chaque fois que vous souffrez de constipation—maux de tête—rhume—foie paresseux . . . prenez du Sal Hepatica pour un soulagement *rapide* et efficace. Il agit habituellement en moins d'une heure . . . vous laissant frais et dispos. Sal Hepatica combat aussi l'hyperacidité et soulage l'aigreur d'estomac.

LE JOUR LA NUIT REMETTEZ-VOUS D'APLOMB À L'AIDE DU PÉTILLANT

SAL HEPATICA

Un produit Bristol-Myers—Fabriqué au Canada



Vous trouverez chez H.R. des manteaux et des costumes de toute dernière nouveauté, le dernier cri de la Mode printanière . . . élégants et jeunes . . . distingués et sobres . . . admirablement taillés dans les plus fins lainages . . . en bleu marine, dans les divers tons de gris et les nouvelles teintes pastel et, cela va de soi, en noir. Très vaste choix dans les tailles d'adolescentes, de demoiselles et de dames. Et pour la qualité H.R., vous ne payez pas davantage . . . Les prix H.R. sont équitables et modérés.

Les manteaux, de $55 à $115; les costumes, de $55 à $95.

HOLT RENFREW — 182. RUE QUEEN

Rajeunir de vieux meubles

Au cours des dernières années, à cause de la vogue des mobiliers de teintes pâles, on s'est plu à rajeunir les meubles anciens avec ces finis nouveaux. Et pour ceux qui ont l'intention de "patiner" de vieux meubles après les avoir décolorés voici quelques suggestions.

"Patiner" signifie mettre un meuble à nu, puis le teinter légèrement. On peut obtenir ce résultat en brûlant le bois à l'acide, ou en y faisant pénétrer de la peinture. L'acide est susceptible de piquer le bois; la peinture, plus facile à appliquer, donne un fini plus uniforme. 1. Placez le meuble dans un endroit bien ventilé où il pourra rester au moins quatre jours sans être dérangé. 2. Portez des gants et des lunettes pendant l'exécution du travail. 3. Si le capitonnage est en bon état, enlevez-le. 4. Faites un premier essai au dos d'une commode ou d[illegible] 5. Ne commencez le travail que si vous êtes prêt à frotter au papier d[illegible] à la laine d'acier à la [illegible] pour obtenir un fini professionnel.

Façon de procéder: 1. Enlevez toute la peinture et le vernis avec un décapant que vous étendez au pinceau. Donnez au liquide le temps de pénétrer et d'amollir la peinture. Grattez alors la peinture avec un couteau à mastiquer. Nettoyez le bois immédiatement à l'alcool ou à la benzine. Laissez sécher une journée. 2. Poncez au papier de verre numéro 00. 3. Certains bois déjà teints deviennent plus foncés sous l'action d'un décolorant. (Essayez le décolorant à un endroit sans importance.) Vous pourrez vous procurer des décolorants tout préparés dans n'importe quel magasin de peintures. Suivez les instructions sur la bouteille. Puis lavez le bois de nouveau à l'alcool ou à la benzine et laissez sécher parfaitement. 4. Pour le fini patiné, employez un mélange clair de peinture à l'huile de teinte blanche, beige ou grise. Appliquez avec un pinceau ou un linge et essuyez immédiatement, jusqu'à ce que vous ayez obtenu la couleur désirée. Une texture inégale, sous laquelle se voit le grain du bois, est l'effet souhaité. N'y touchez pas tant que le bois n'est pas sec au toucher. 5. Frottez légèrement avec une laine d'acier douce et recouvrez d'une mince couche de gomme laque ou plusieurs couches de cire. Quand le travail est terminé, examinez les joints collés.

VERNER (Ont.)

VERNER (Ont.) (DNC) —Mlle Marie-Ange Miron, âgé de 68 ans, est décédée récemment dans un hôpital de Toronto, après une longue maladie. Elle laisse dans le deuil, trois frères, Fabien, de Field, Edmond et Janvier, de Verner; et deux soeurs, Mme Zélia Major, de Sturgeon-Falls et Mme Marie-Louise Legault, de Verner.

Elle fut exposée chez son frère, Janvier Miron. Les funérailles eurent lieu à Verner, vendredi matin, parmi un grand nombre de parents et d'amis.

Va et vient

M. Isidore Miron, de Windsor est venu rendre visite à M. et Mme Janvier Miron, à l'occasion de la mort de Mlle Marie-Ange Miron.

Mme Alphonse Brault est allée faire un voyage à Montréal, la semaine dernière.

M. et Mme Raymond Hunault sont partis en ifn de semaine, en voyage d'affaires pour Montréal.

M. et Mme Eloi St-Amour et leur fils Michel, et Mme John Herzef de Folyet ont rendu visite à M. et Mme Armand St-Amour, vendredi dernier.

La S.R. Béatrix d'Assise a présenté des vues animées à la salle paroissiale sur ses missions en Afrique.

L'assistance était très nombreuse. Avant son départ pour la maison mère, à Ottawa, la Révérende Soeur a reçu une bourse des paroissiens de Verner.

Chronique de Bridge

par Noël DUCHESNE

Adresser toutes communications au sujet du bridge au Chroniqueur du Bridge, Le Droit, Ottawa, Ont.

(546) — C-166
QUE DITES-VOUS?

Votre partenaire a ouvert les enchères par 1 S-A. Que répondez-vous avec les mains suivantes:

(a)	♠ D-10-8-6-5	♥ 6-3	♦ A-V-7-5	♣ 9-7
(b)	♠ A-D-6-5-3	♥ 6-5-4	♦ 9-4	♣ 6-5-3
(c)	♠ 8-2	♥ R-V-10-8-5	♦ R-5-3	♣ D-7-6
(d)	♠ A-10-6-3	♥ R-D-8-5	♦ D-7	♣ 8-5-2
(f)	♠ 10-9-6-3	♥ V-6-2	♦ A-R-8-5-4	♣ 7
(g)	♠ R-6-5-3	♥ A-7-6-2	♦ 5	♣ D-5-3-2
(h)	♠ 7-2	♥ D-V-8-7-6-3	♦ 8-5-3	♣ 8-6

(a) Répondez 2 piques. Une manche peut être possible à cette suite si l'ouvreur est en état de renchérir. S'il redéclare simplement 2 S-A la manche est improbable et il vaudra mieux passer.

(b) Votre main est balancée, ne contenant aucun singleton. La somme de vos levées gagnantes n'est qu'environ trois et demie. Le joueur qui ouvre par 1 S-A possède généralement de quatre à cinq levées gagnantes, une manche ne peut donc être espérée, vous n'avez qu'à passer.

(c) Dites 2 coeurs et si l'ouvreur soutient cette couleur vous porterez le contrat à quatre. S'il redéclare 2 piques vous reviendrez à S-A. Si sa redéclaration est 2 S-A vous ajouterez le troisième, la valeur de vos cartes intermédiaires est augmentée lorsque le partenaire ouvre les enchères à S-A.

(d) Lorsque vous détenez quatre cartes à chacune des suites majeures vous annoncez la plus basse afin de permettre à l'ouvreur de déclarer pique s'il en possède quatre cartes. Si vous annonciez pique en premier il ne pourrait montrer une suite de quatre coeurs après votre enchère 2 piques. Si l'ouvreur relance coeur ou gage pique vous atteindrez la manche à cette suite. S'il redéclare 2 S-A, vous avez les valeurs requises pour renchérir à 3 S-A.

(f) L'annonce d'une suite mineure est une invitation à l'ouvreur d'annoncer une suite majeure de quatre cartes, s'il en possède une. Elle laisse donc sous entendre un soutien de quatre cartes à l'une d'elles. Vous déclarez 2 carreaux et si l'ouvreur est en état d'annoncer pique vous accepterez la manche à cette suite. Si votre partenaire redéclare trèfle, coeur ou sans-atout, malgré que la manche présente certains dangers vous l'accepterez à sans-atout.

Avec une distribution excentrique il vous faudra parfois annoncer une suite mineure sans que vous possédiez quatre cartes à une suite majeure, mais vous en avertirez alors l'ouvreur en redéclarant simplement votre suite mineure, ce qui sera interprété comme un signal d'arrêt.

(g) Comme dans le cas précédent vous annoncez votre suite mineure afin de donner à votre partenaire l'occasion de montrer une suite majeure. Si la chose lui est possible, une manche devrait être possible. tandis qu'à sans-atout il peut se rencontrer de sérieuses difficultés.

(h) Vous enlevez le contrat à sans-atout lorsque vous possédez une suite de six cartes et d'un demi-point d'honneur à un point d'honneur, avec l'intention de passer si l'ouvreur renchérit à trois trics ou de signaler arrêt en revenant simplement à votre suite, s'il redéclare 2 S-A.

A moins que votre partenaire ne soit contré, vous passez parole, quoiqu'ayant une suite de six cartes, si votre main est sans valeur. Vous passez avec la main suivante:

(i) ♠ 7-2 ♥ 10-8-6-5-3-2 ♦ 8-5-3 ♣ 4-2

Il vaut mieux chuter de deux levées non contré que d'une levée si vous êtes contré.

NOREMBEGA, Ont.

NOREMBEGA Ont.) DNC) — M. l'abbé Faffard, curé de la paroisse, se rendait à Cochrane, récemment, pour aider aux confessions.

Mme Fabien Robitaille était de passage chez son fils à Rouyn, ces jours derniers .

M. et Mme Aurèle Mayer et leurs jeunes enfants se rendaient à Cochrane, samedi dernier.

Mlle Marielle Desjardins, hospitalisée à Cochrane, est de retour après une courte maladie.

Mme Rosaire Frenette se rendait à Dupuy, récemment.

M. Ephrem Bellerive a visité sa famille, en fin de semaine.

Mmes G. Carrier et A. Lacroix se rendaient à La Sarre, en voyage d'affaires, ces jours derniers.

Mlle Marie-Jeanne Carrier visitait M. et Mme Edouard Grenon, de Stimson, récemment.

M. Adrien Grenon est revenu d'Oskalanéo River pour passer quelque temps chez ses parents et amis.

M. Amant Carrier est sous les soins du médecin après s'être fracturé une jambe.

ALFRED-STATION, Ont.

ALFRED-STATION (Ont.) (DNC) — M. et Mme Léo Sauvé visitaient des parents de Montréal, la semaine dernière.

M. et Mme Omer St-Jean et leurs enfants, de St-Pascal, et M. et Mme Gédéon Gauthier étaient chez M. Fernand Bissonnette, dimanche dernier.

M. et Mme Eddy Bélanger, de Cornwall, étaient chez M. Doris Léger, dimanche.

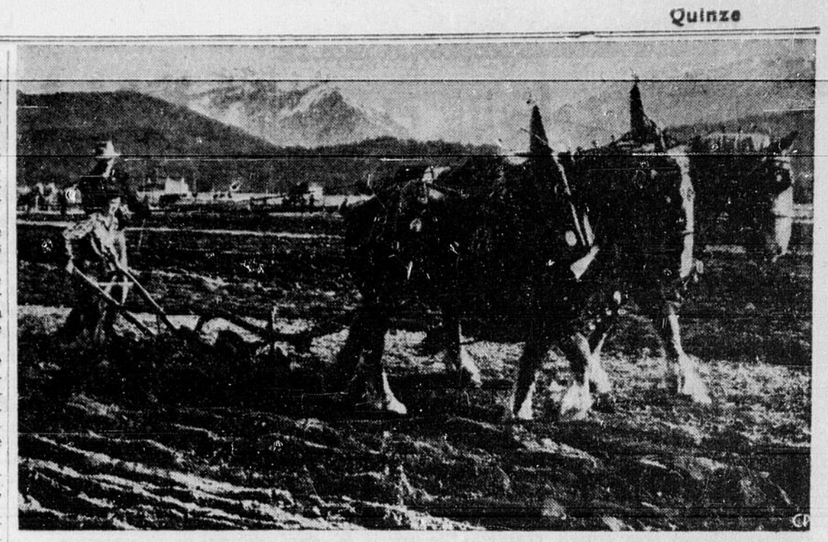
M. et Mme Raoul St-Onge se rendaient à Navan, jeudi, pour être les parrains d'un fils né à M. et Mme Jean Tourangeau, de Navan.

M. et Mme Eddy Bélanger, de Cornwall, M. et Mme Henri Dugas, d'Alfred et M. Fernand Léger se rendaient à St-Isidore, dimanche dernier, pour une agréable partie de sucre de la sucrerie de M. et Mme Ovila Bourgon.

M. et Mme Ovila Denis, de Lefaivre, visitaient M. Léo Sauvé, dimanche.

Mlle Marcelle Cadieux est revenue cette semaine après un séjour de quelques mois à Montréal.

M. et Mme Fernand Bissonnette visitaient M. Robert Campbell, de Lefaivre, dimanche.



Etudiante en médecine de Linden, Wash., Mlle Nancy Elliott a envahi un autre domaine masculin: l'agriculture. Elle vient de gagner un concours de labour contre plusieurs autres hommes d'expérience dans les travaux des champs. On la voit ici à la charrue pendant que Frank Vendruin de Linden, tient les guides. (Photo PC)

Pour les

Accessoires de Pâques

Ritts est l'endroit tout désigné

Joignez-vous à la parade de Pâques de Ritt's pour le meilleur choix et les meilleures aubaines.



Costumes pratiques tous usages pour l'année durant

L'aubaine de l'année — un nouveau tissu sur le marché, attrayant, d'une apparence toujours fraiche et ne se froissant ni ne se plissant pas. Splendides teintes de gris, bleu et beige avec rayure tissée, qui se prêtent si parfaitement à la confection d'un costume pour leur donner une apparence de circonstance. Pour toutes les occasions. Tailles 12 à 18.

$29.50

Profitez de notre service de crédit amical
Compte courant ou budgétaire

Manteaux de printemps

Manteaux courts. Longueur aux doigts. Longs

Les plus attrayants modèles de la saison dans tous les genres de manteaux, pour toutes les occasions. Ajustés pour l'apparat, genre ample pour les circonstances, et évasé pour le sport, dans toutes les couleurs préférées incluant: noir et les populaires teintes marine.

Tailles 10 à 20

$29.50

Magasinez chez Ritts

Le plus grand magasin de vêtements pour dames pour les ensembles de Pâques — autres manteaux et costumes, chapeaux, sacs à main, gants, écharpes, bas, vêtements de sport, etc., tous ici à profusion. Le plus grand choix à des prix populaires.

RITTS LIMITED

TEL: 3-1119 97-101 rue Rideau



C'est une tradition de Pâques! Gros oeufs frais de Loblaw, soigneusement choisis pour leur saveur . . . et jambons appétissants, les meilleurs du marché, savoureux, tendres, fondant dans la bouche. Votre famille en raffolera en ce jour spécial! Choisissez le vôtre aujourd'hui pour le régal de votre famille à Pâques.

Spécial ! de McCormick
BISCUITS Fantasy Creams. Paquet cello de 1 lb. **33¢**

Nutritifs, délicieux pour desserts d'enfants, enveloppe cello. Ils sont toujours frais
Spécial! Un produit de qualité de la boulangerie Loblaw

GATEAU MARBRE Chacun **29¢**

Ayez-en dans la maison pour la fin de semaine du congé . . . c'est un gâteau spécial de fête à un bas prix budgétaire !



FRAICHEMENT MOULU CAFE PRIDE OF ARABIA. Lb. 54c

CRACK-ETTES Weston. Paquet de 8 oz. **19¢**

LOBLAW — ALPINE CLUB
GINGER-ALE 2 grosses bouteilles de 30 oz. fl. **23¢**
Contenu seulement

COCKTAIL	AUX FRUITS DE CHOIX GLENWOOD. Bte de 15 oz.	29c
MELANGE DE FARINE	D'AVOINE Pqt. 8 oz. GERBER, ORGE, CEREALES, ALIMENTS DE CEREALES.	23c
ALIMENTS Heinz	POUR ENFANTS. 3 boites de 5 oz. fl.	25c
MIRACLE WHIP	KRAFT, APPRET A SALADE. Pot de 16 oz. fl.	45c
OLIVES Jumbo Queen	Pot de glacière, pot de 16 oz. fl. AYLMER, CONSERVE COMBINEE, ORDINAIRES et PIMENTEES	63c
FEVES AU LARD	DE HEINZ, DANS SAUCE TOMATES. Boite de 15 oz. fl.	16c
BOULETTES DE VIANDE	Hedlands, avec sauce. Bte 16 oz.	39c
BEURRE DE PISTACHES	Jack & Jill de Loblaw. Pt. 16 oz.	35c
MELANGE AU CHOCOLAT POUR GATEAUX	Ogilvie Pqt. 14 oz.	29c
MELANGE A GATEAUX	GOLD. Paquet de 14 oz.	29c
TAPIOCA	MINUTE ROYAL MANOR. 2 paquets de 8 oz.	23c



PAIN Loblaw, marque Cottage de 24 oz. **11¢**

Blanc, blé entier, blé craquelé.

LES PRIX DANS CETTE ANNONCE SERONT EN VIGUEUR JEUDI, SAMEDI, 14 — 16.

LOBLAW GROCETERIAS CO. LTD.

CIRCLE	Gros douz.	51c
EDGEBROOK	Gros la douz.	47c
BLUEBELL	moyens la douz.	46c

Au moins deux marques en vente

SHORTENING	JEWEL. Paquet de 1 lb.	32c
MOUTARDE	Préparée de Libby 2 pots de 6 oz.	17c
ALIMENT	PARD pour chiens 2 btes de 16 oz.	27c
VEL, gros paquet		36c
ODEX	SAVON DE TOILETTE. 2 pains.	19c

Graines Rennies

GRAINES	à fleurs, la meilleure qualité. Pqt.	5c, 10c
GRAINES	A LEGUMES PAQUET. REGULIERES DU GOUVERNEMENT	5c, 10c
GRAINES	à pelouse. ½ lb. 45c pqt. 1 lb.	80c

Marinades marque Rose

CORNICHONS	Dill entiers. Pot de 32 oz. fl.	29c
SWEET WAFER	Pot de 16 oz. fl.	29c
MELANGE	SUCRE. Pot de 16 oz. fl.	29c

MILEL BLANC
PASTEURISE No 1
LAND O'CLOVER
Carton de 1 lb 25c Carton de 2 lbs 43c

GARÇONNETS ET FILLETTES

Gratuits — Six bicyclettes C.C.M. seront donnés par E. Hallman Co., 570, rue Queen Est, Toronto.

Devinez le nombre exact de points faits par le MapleLeaf Baseball Club, dans toutes les parties, du 21 avril au 4 mai inclusivement... Toutes les inscriptions doivent porter une étiquette d'un carton de MIEL LAND O'CLOVER
Le concours se terminera le 20 avril, 1949

Heures d'affaire
Ouvert, lundi, mardi, jeudi, 9 h. à 6 h.
Samedi — 8 h. 30 x 6 h.
Mercredi — 9 h. à 12.30
Vendredi-Saint, fermé toute la journée.

VIANDES de première qualité

JAMBONS FUMES	jarret entier ou bouts de filets lb	53c
JAMBONS FUMES	tranchés lb	63c
JAMBONS DESOSSES	fumés. A la pièce lb	79c
JAMBONS DESOSSES	tranchés du centre, fumés lb	82c
EPAULE DE PORC FUME	partiellement désossée genre pique-nique lb	51c
JAMBONS FUMES.	ENTIERS OU MOITIES. PRET A MANGER. LB.	65c

Nous avons aussi à des prix populaires un assortiment de choix
EPAULES DE PORC FUME, DESOSSEES, (genre pique-nique)
ROULE COTTAGE FUME
ROULE LONGE MIDGET FUME

Boeuf de qualité de Loblaw

RONDE DESOSSEE, steak ou rôti	lb	65c
ROTI SHORT RIB	lb	53c
ROTI PALERON, palette enlevée	lb	51c
DEVANT D'AGNEAU, désossé	nourri au lait lb	47c
BACON FLANC FUME, tranché	lb	63c

FROMAGE LIE	CLOVER VALLEY ROULE CELLO DE	½ lb. 29c
MELANGE blanc à gâteau Tilbest		Paquet de 14 oz. 31c
RAIFORT WOODMANS		Pot de 5 oz. fl. 22c
OLIVES pimentées	MANZANILLA CLUB HOUSE. POT A GLACIERE.	8 oz. fl. 44c
POUDRES A GELEES	McLAREN.	2 paquets 17c
GHERGINS sucrés Grimsby		Pot de 16 oz. fl. 34c
ALIMENTS	KIBBLED DR. BALLARD POUR CHIENS.	2 paquets de 1 lb. 29c
PARIS PATE		Boite de 3 oz. 13c
CAFE NABOB	SAC DE PLIOFILM	de 1 lb. 61c
AEROWAX, sans frottage		Boite d'une chopine 39c
PAPIER DE TOILETTE	INTERLAKE.	3 rouleaux de 750 feuilles 32c
CIRE CHAN,	2 LBS POUR LE PRIX DE 2. VOUS EPARGNEZ 46c.	Grosse boite de 3 lbs. 98c
SAVON NAPTHE Echo	VENTE A 1c. L'ACHAT DE 3 PAINS VOUS FAIT AVOIR 1 PAIN POUR 1 c.	4 pains 34c
JUS DE RAISIN Welch		Bouteille de 16 oz. fl. 21c

FRUITS ET LEGUMES

ORANGES JUTEUSES
De Floride. Sucrées, Valencia.
Grosseur 250. Douz. **33¢**

POMMES McIntosh	D'ONTARIO nan classées. 3 lbs.	39c
PIEDS DE CELERI	PASCAL VERT. 2, grosseur 45.	23c
TOMATES rouges mûres	Paquet cello de 14 oz.	29c
CHOUX VERTS	NOUVEAUX, CROUSTILLANTS. LB.	6c
SALADE AUX LEGUMES	Paquet de 8 oz. PRETE A SERVIR, FRAICHE TOUS LES JOURS	15c
OIGNONS pour cuire	No 1 d'Ontario. 3 lbs.	15c

Un excellent cadeau pour Pâques — Un panier de fruits de fantaisie de chez Loblaw.
Il nous fera plaisir de vous préparer un panier de fruits de fantaisie pour vos besoins personnelles.



Faits et Gestes

avec

Gérald Renaud

(Rédacteur sportif)

LES CICATRICES SONT NOMBREUSES

On ne gagne pas une guerre sans sacrifice. Les Sénateurs remportèrent le championnat de la Ligue senior du Québec, hier soir, et ils durent se sacrifier, indûment peut-être, mais ils se sacrifièrent. Espérons qu'il leur reste assez de forces pour rencontrer les Marlboros de Toronto.

Dans le vacarme et les cris jubilants du vestiaire du club d'Ottawa, hier soir, pesait un certain malaise. Exactement sept de leurs joueurs souffraient de blessures plus ou moins graves. Sept d'entre eux les reçurent dans l'engagement d'hier soir, alors que les arbitres Kenny Mullins et Pean Bennett, deux bons Montréalais, laissèrent passer un nombre incroyable d'infractions; on croyait réellement qu'ils n'étaient sur la glace que pour siffler les hors-jeux.

En face de la série finale de l'Est canadien voici la liste des écopés des Sénateurs ainsi que leurs blessures:

Bobby Copp: pouce fracturé.
Billy Robinson: hanche et jambe gauches endolories.
Buddy Hellyer: hanches endolories.
Eddie Emberg: main gauche très enflée.
Emile Dagenais: lèvre fendue et perte d'une dent.
Nils Tremblay: large coupure au nez.

Plusieurs des autres joueurs se plaignaient aussi de différents malaises, mais ils ne passèrent pas de remarques, car ces blessures sont considérées les marques du métier.

Les responsables? Sherbrooke? Non, les arbitres.

BURNETT ET BARRY LES DEUX MEILLEURS

D'après votre chroniqueur, et c'est une opinion très personnelle, les deux meilleurs joueurs de la série furent Kelly Burnett et Ray Barry, de Sherbrooke. Ils affichèrent une tenue vraiment merveilleuse. Si deux joueurs sont prêts à faire le saut dans la Ligue Nationale, ce sont bien Kelly et Ray. Yvan Dugré, instructeur du Sherbrooke, comprit aussi leur valeur et il les employa plus fréquemment que tout autre de ses fameux joueurs d'avant. D'abord, les deux gars possèdent un style à peu près identique. Ils n'arrêtent jamais de patiner ,combattent continuellement ,sont décevants, lancent fort. Ils furent une inspiration constante pour leurs coéquipiers, avec leur agressivité et leur entrain. Leur travail n'a pas été toujours apprécié, mais quiconque suivait de près leur jeu pourra vous dire que les deux gars ont réellement excellé.

UNE DEUXIEME ANNEE CONSECUTIVE

Depuis 1936, trois villes ont monopolisé le championnat de la Ligue senior du Québec, soit Ottawa, Montréal et Québec. **Hier soir, marquait le troisième titre remporté par un club représentant de la ville d'Ottawa.** L'aggrégation professionnelle militaire des Commandos avait réussi l'exploit en 1943 et les Sénateurs triomphèrent l'an dernier et cette année. La plupart des personnes sont d'avis que l'édition 1949 des Sénateurs est plus puissante que celle qui se rendit en finale de la coupe Allan, l'an dernier. Les trois lignes d'attaque sont plus puissantes tandis que Jack Irvine a remplacé adéquatement le brillant Frankie Mathers à l'arrière-garde. Les Sénateurs règnent dans le Québec en ce moment et on peut être sûr maintenant que toutes les villes québecoises se croiseront les doigts, car bien qu'Ottawa soit une ville ontarienne, elle est située sur la frontière de la province de Québec, et c'est cette province que les Sénateurs représenteront dans les éliminatoires pour le titre de hockey amateur canadien.

MAINTENANT, QUE PENSER DES MARLBOROS?

Ce matin, après que tout fut consommé dans les catacombes du palais Gorman les Sénateurs s'attaqueront aux Marlboros de Toronto, leurs prochains adversaires, qu'on dit assez puissants et surtout très agressifs et très combattifs. Nous n'avons pas eu la chance de voir les p'tits Maple Leafs à l'oeuvre, mias on peut demeurer assuré qu'ils ne seront pas plus difficiles à vaincre que Sherbrooke. On entend diverses histoires et rumeurs émanant de la Ville-Reine où l'on a une grande admiration pour les Marlboros, surtout depuis qu'ils ont éliminé les dangereux Dutchmen de Kitchener-Waterloo dans la série finale de l'Association d'Ontario. Il faut admettre, cependant que Toronto a toujours admiré Toronto. Les Sénateurs, malgré la liste imposante de leurs blessés, sont tout de même prêts et confiants de vaincre les Torontois qui ont été élevés à la dure école de Conny Smythe et de Happy Day. Les Marlies voudront certainement émuler les Maple Leafs qui sont en train de renverser tous les calculs en battant les Red Wings de Détroit dans la série finale de la coupe Stanley.

La série de 3 dans 5 débutera, vendredi soir, aux spacieux Maple Leaf Gardens, et les amateurs de la région auront la chance de voir les deux clans à l'oeuvre, à l'Auditorium, samedi soir, pour la première fois.

TREMBLAY ET ROBINSON EN FORME

A plusieurs moments durant la saison régulière, le jeu de Nils Tremblay et de Billy Robinson laissait à désirer parce que les deux joueurs ne semblaient pas s'en faire. Mais, durant la série contre Sherbrooke, après avoir débuté lentement, ils ont joué en démons et Tremblay n'a jamais été aussi agressif. En compagnie de Robinson, il fut une véritable menace pour le gardien Paul Leclerc, toute la soirée. Nils entra dans les coins avec Robinson et ils organisèrent un grand nombre de jeux qui permirent au dangereux Eddie Dartnell de tirer à bout portant sur Leclerc à maintes reprises.

Parlant de Leclerc, il ne faut pas oublier que le grand gars s'est surpassé contre les Sénateurs. Le club Sherbrooke lui doit un gros merci pour ses services. A mon avis, Leclerc est le meilleur gardien de la Ligue senior du Québec. Il est même meilleur que Gerry McNeil des Royaux. Les preuves sont là. Il a terminé la saison avec la meilleure moyenne chez les gardiens et il a réussi le plus grand nombre de blanchissages. Propriété des Reds de Providence, de la Ligue Américaine, il se peut que Leclerc ne revienne pas dans la Ligue du Québec l'an prochain.

En tout cas, la série Ottawa-Sherbrooke fut certainement fertile en émotions, et ceux qui l'ont suivie de près ne le regrettent pas. Il reste à savoir si Toronto pourra donner du jeu aussi beau que celui de Sherbrooke.

DiMaggio au rancart pour quelque temps; il nie la rumeur voulant qu'il se retire du baseball

★ ★ ★

FORTH WORTH (PA) — Joe Dimaggio, une étoile de $100,000 avec les Yankees de New-York, se rendit à Baltimore hier par avion, pour faire traiter son talon droit à l'hôpital Johns Hopkins.

Il ne sera pas sur l'alignement de l'équipe au début de la saison, mais il nia la rumeur voulant qu'il se retire du baseball.

C'est le docteur T. M. Girard qui s'aperçut de la blessure, en examinant le pied au rayon-x, et il envoya Dimaggio à Baltimore voir le docteur George Bennett, celui même qui opéra ce talon au mois de novembre dernier.

A Dallas, où l'avion s'arrêta brièvement, Dimaggio dit aux journalistes: "Je ne me retirerai certainement pas du baseball. Il y en a beaucoup qui aimerait me voir disparaître."

Le spécialiste recommanda du repos à Dimaggio. Le docteur Girard croit que Joe pourra jouer au baseball, mais il ne précisa pas pour combien de temps Dimaggio sera immobilisé.

Sans l'aide de Dimaggio, les Yankees feront piètre figure dans la Ligue Américaine. Il frappa une moyenne de 216 seulement dans l'entraînement.

Joe aggrava son talon samedi dernier à Beaumont, alors qu'il glissa au troisième but. Il joua cependant dimanche, et prit part à trois autres manches, lundi, avant d'aller consulter le docteur Girard.

Le talon gauche de Dimaggio, opéré au mois de janvier 1947 par le docteur Jules Gordon de New-York, est guéri complètement. A Baltimore, le docteur Bennett annonça qu'il ne ferait pas d'opération, et que seulement les traitements guériront le talon blessé.

Gene Woodling ou Hank Bauer remplacera Dimaggio dans le champ centre, le jour d'ouverture.

"Avez-vous Beaucoup Souffert de la Constipation?"

Cette fameuse céréale vous aide quand d'autres remèdes ont échoué

Faites-vous partie de ceux qui languissent pour un soulagement à leur constipation? Lisez donc cette lettre spontanée:



"J'ai essayé plusieurs remèdes mais je ne pouvais pas voir la fin de mes ennuis. Un jour, quelqu'un me dit d'essayer KELLOGG'S ALL-BRAN. Je commençai à manger cette céréale régulièrement. Et, sans exagération, tout devint parfait!" H. Mason, 5729, 9ème Avenue, Rosemont, Montréal.

Si votre constipation est due à un manque de volume dans votre alimentation, vous pouvez aussi trouver un soulagement définitif! Mangez chaque jour une portion de KELLOGG'S ALL-BRAN et buvez beaucoup d'eau! ALL-BRAN n'est pas un purgatif, mais une *céréale* salutaire et régulatrice. Mangez-en une once comme céréale ou sous forme de muffins pour soulager la constipation. Si après en avoir utilisé un carton vous n'êtes pas *entièrement* satisfait, faites-vous rembourser le *double* de votre argent comme il est garanti sur le carton. Achetez le délicieux ALL-BRAN chez votre épicier aujourd'hui. Fait par Kellogg's de London, Ontario.

SÉNATEURS, CHAMPIONS DU QUÉBEC

Le vétéran Alec Smart enfile le but décisif à la troisième période et Sherbrooke perd 3 à 2

★ ★ ★

Jeu excessivement rude du commencement à la fin — Robinson, Copp, Hellyer et Tremblay excellent pour Ottawa — Burnett, Barry, Irwin et Leclerc, meilleurs pour Sherbrooke — Début contre les Marlboros de Toronto vendredi soir

★ ★ ★

Par Gérald RENAUD

Dans un des combats les plus violents depuis plusieurs lunes, les Sénateurs d'Ottawa ont défendu leur championnat de la Ligue senior du Québec avec succès, hier soir, lorsque Alec Smart, vétéran de plusieurs campagnes, compta un but dans la troisième période pour leur donner une victoire de 3 à 2. Le jeu fut rude, exceptionnellement rude, alors que les arbitres Pean Bennett et Kenny Mullins de Montréal ne maintinrent pas l'ordre. Les bâtons se tinrent hauts du commencement à la fin et les 8,000 spectateurs virent seulement huit punitions décernées, dont cinq à Sherbrooke. Les Saints combattirent comme des lions, refusant absolument d'être éliminés et aussi, profitant de ce que Bennett et Mullins refusaient presque d'infliger des punitions, ils jouèrent rude. Billy Robinson avait donné une avance aux Sénateurs dans la première période, mais le brillant Kelly Burnett annula le compte une minute plus tard. Nils Tremblay, une des étoiles de la partie, redonna une avance qu'Ottawa conserva jusqu'au point de Dubé dans la dernière période. Plusieurs joueurs des Sénateurs furent blessés durant la partie, dont Robinson, Buddy Hellyer, Emile Dagenais, Connie Tudin et Eddie Emberg. Malgré leur rudesse, les Saints livrèrent un combat acharné aux champions. Paul Leclerc fut facilement le grand héros de la partie alors qu'il bloqua un total formidable de 38 lancers.

CONTRE TORONTO

Avec plusieurs joueurs blessés à la suite de la partie d'hier soir, les Sénateurs débuteront la série finale pour le championnat de l'Est canadien aux Maple Leaf Gardens contre les Marlboros de Toronto. On ne sait pas encore si certains ne pourront s'aligner dans cette première partie. La deuxième sera jouée à l'Auditorium d'Ottawa, samedi soir prochain.

Hier soir, Kelly Burnett et Ray Barry étaient encore les deux meilleurs hommes sur la glace. Ils ne cessèrent d'attaquer, de mettre en échec et de combattre. Les deux gars se sont révélés dans cette série et ils ont émerveillé la nombreuse foule, hier soir, par leur jeu agressif et propre. Chaque fois qu'ils sautaient sur la glace, ils étaient applaudis. La ligne des noirs, habituellement très paisible, joua illégalement, hier soir, et elle s'attira l'ire de la foule. Irwin, Goupille, Heindl et Metcalfe ne ménagèrent pas leurs coups. Tony Demers était costumé, mais il pouvait patiner difficilement. Il menaça toutefois Fraser d'une couple de dangereux lancers. Adjutor Côté et Gilles Dubé semblaient cependant jouer mieux lorsque Bernard Vinet s'alignait.

Première période

Les deux équipes laissèrent toute prudence de côté pour tenter de compter cet important premier but. Dubé manqua un filet ouvert sur le relai de Vinet et Hellyer força Leclerc à bloquer un dur coup tiré du flanc droit. Tony Demers était en uniforme et il fit sa première apparition à la septième minute. Check, seul, frappa le poteau gauche du filet. La ligne Dagenais-Check-Hellyer vint près de compter à deux ou trois reprises, mais Leclerc veillait toujours. Fraser bloqua le lancer de Burnett du bout de son patin. McIntyre s'échappa à 10:30, mais Fraser bloqua encore du bout de son patin. A 11:25, Tremblay fut banni pour s'être rué sur Dubé. Le disque ne sortit pas de la zone outaouaise pendant une minute complète, mais Fraser n'eut pas de lancer dangereux à arrêter. Herbie Carnegie prit le chemin du cachot lorsqu'il retint Emberg qui filait vers le filet afin de prendre la passe de Greene. Après que Leclerc eut bloqué au moins une demi-douzaine de lancers durant l'absence de Herbie, Robinson s'empara d'une rondelle égarée pour la pousser dans le coin gauche du filet. Dartnell et Irvine méritèrent des assistances. Sur le jeu suivant, Kelly Burnett saisit le relai de Herbie Carnegie en avant du filet et il tira dans le coin gauche derrière Fraser un coup précis et rapide. Cinq secondes avant la fin, Heindl fut puni pour avoir bousculé illégalement Dagenais. Dans ce verset, Leclerc bloqua 14 lancers et Fraser, huit.

Deuxième période

En l'absence de Heindl, Robinson poussa le disque sous Leclerc, mais Bennett avait déjà sifflé un hors-jeu. Heindl revint sur la glace et, au lieu de se diriger vers le banc, commença à jouer alors que Fillion participait au jeu comme sixième homme de Sherbrooke. Fillion fut immédiatement banni pour cette infraction. Irwin suivit Fillion au cachot lorsqu'il fit trébucher Dartnell qui s'apprêtait à tirer, à la 8e minute. Copp se rendit seul à Leclerc, après avoir saisi une rondelle égarée au centre, mais son lancer manqua le poteau gauche de quelques pouces. Après une mêlée d'une demi minute, Nils Tremblay plaça dans le coin du filet, un coup précis, alors qu'il avait Leclerc à sa merci à 20 pieds des buts. Robinson et Dartnell reçurent des passes sur le jeu qui fut complété à 12:09. Robinson s'effondra sur le poteau à vive allure et il dut se retirer au vestiaire avec une hanche endolorie. Le jeu devint excessivement rude et les trois nègres échangèrent des coups avec Dagenais, Hellyer et Trainor dans le coin, près des filets d'Ottawa. Connie Tudin remplaça Robinson sur l'aile gauche avec Tremblay et Dartnell. Heindl le bouscula durement au centre de la glace et l'ailier d'Ottawa ne put se relever. Il était le deuxième joueur d'Ottawa blessé en six ou sept minutes. Leclerc fut sensationnel dans les filets et il bloqua douze lancers, tandis que Fraser n'eut que quatre arrêts à effectuer durant le 2e verset.

Troisième période

Tudin et Robinson revinrent au jeu. Après 40 secondes de jeu, Alec Smart fut puni pour avoir joué avec un bâton brisé. Dugré envoya à l'attaque les deux Carnegie, Côté, Dubé et Demers. Fraser ne vit pas deux lancers de Demers, mais il les bloqua quand même. Le disque sortit de la zone de Sherbrooke au cours d'une attaque sénatoriale et pénétra dans la zone d'Ottawa. Dubé s'élança comme l'éclair, contourna Stahan sur le flanc droit pour ensuite déjouer Fraser avec un coup de revers bas dans le coin gauche. Ce but fut enregistré sur la passe de Vinet à 4:55, et il annulait le compte 2 à 2. A 6:21, Trainor fut envoyé au cachot pour avoir fait trébucher Irwin. La foule hua à tout rompre la décision de Bennett. Sherbrooke attaqua continuellement, mais il ne put mener dangereusement Fraser. Copp et Irvine s'échappèrent, mais Leclerc arrêta leurs deux coups tirés à bout portant. Irwin bloqua à lui seul Robinson et Dartnell qui s'échappèrent. A 9:48, Smart contourna les filets de Leclerc, déjoua Goupille et il lança dans le coin droit sous Leclerc pour redonner une avance de 3 à 2 aux Sénateurs. Greene et Emberg avaient préparé le jeu qui permit à Smart de pénétrer dans la zone sherbrookoise. A 14:47, Metcalfe cogna Hellyer qui dut se retirer du jeu en boitant. Metcalfe fut puni. Tremblay se retira aussi avec une large coupure au nez. Alors qu'il restait 16 secondes de jeu, Leclerc fut retiré des filets et six avants furent envoyés dans la zone d'Ottawa pour une mise au jeu. Ossie Carnegie manqua le filet par deux ou trois pouces sur un coup de revers. Leclerc bloqua 11 lancers et Fraser, sept, durant la période.

Les équipes:
SHERBROOKE:— Buts: Leclerc; défenses: Goupille, Irwin; centre: Côté; ailes: Vinet, Dubé; subs.: Heindl, Burnett, H. Carnegie, O. Carnegie, McIntyre, Barry, Fillion, Metcalfe, Demers.
OTTAWA:— Buts: Fraser; défenses: Stahan, Irvine; centre: Tremblay; ailes: Dartnell, Robinson; subs.: Copp, Hellyer, Trainor, Greene, Smart, Tudin, Check, Dagenais, Emberg.
ARBITRES: Pean Bennett et Ken Mullins, Montréal.
Le sommaire:

Première période

1—Ottawa: Robinson (Dartnell, Irvine) ..... 17'05"
2—Sherbrooke: Burnett (H. Carnegie) ..... 18'06"
Punitions: Tremblay, H. Carnegie, Heindl.

Deuxième période

3—Ottawa: Tremblay (Dartnell, Robinson) ..... 12'09"
Punitions: Fillion, Irwin.

Troisième période

4—Sherbrooke: Dubé (Vinet) ..... 4'55"
5—Ottawa: Smart (Greene, Emberg) ..... 9'48"
Punitions: Smart, Trainor, Metcalfe.

Le baseball

FORT-WORTH (PA) — Bob Porterfield, le jeune lanceur droitier, qui en est à sa deuxième saison avec les Yankees de New-York, lança une partie sans point, ni coup sûr de huit manches, hier, en blanchissant les Cats de Fort-Worths, de la Ligue du Texas, par 10 à 0. La joute fut arrêtée à la huitième manche afin de permettre aux Yankees de sauter dans un train en direction de Terre-Haute, Indiana, où ils joueront aujourd'hui.

Porterfield devint ainsi le premier lanceur de ligues majeures à réussir cet exploit, ce printemps. Le dernier exploit fut accompli par Murry Dickson qui blanchit les Yanks 7 à 0 pour les Cardinaux de St-Louis, l'an dernier.

Porterfield affronta 27 joueurs en se débarrassant des Cats. Il éventa sept hommes au bâton et il offrit deux passes gratuites. Un autre joueur de Fort-Worth se rendit au premier but sur une erreur.

		P	C	E
New-York (A)	002 200 32—10	14	1	
Fort-Worth (LT)	000 000 00— 0	0	1	

(Arrêté à la 8e manche pour permettre aux Yankees d'arriver en temps pour le train.)
Porterfield et Berra, Niarhos (7); Austin, Houghton (4), Milliken (8) et Bragan.

		P	C	E
A Baltimroe, Md.:				
Boston (LA)	106 101 001—10	13	0	
Baltimore (LI)	120 000 001— 4	10	4	

Dobson et Batts; Maldovan, Wittig (3), Payne (8) et Saucier.

Thurso et Kemptville aux prises ce soir

La Marine de Halifax défait les Eclairs de Rouyn dans la première joute de la série au compte de 6 à 4

KIRKLAND-LAKE (PC) — La Marine de Halifax a battu les Flashes de Rouyn au compte de 6 à 4, hier soir, pour gagner la première joute de la série de 4 dans 7 parties pour le championnat intermédiaire de l'Est du Canada.

Mel Davis, brillant gardien de buts du Halifax, fut frappé sur la joue par un dur lancer d'un joueur d'avant du Rouyn, mais parvint à bloquer de nombreux lancers. Un des buts enregistrés contre lui fut compté par un de ses propres joueurs.

Shed Shedlowski compta deux buts dans le premier verset, dans l'espace de 20 secondes, alors que Franche avait ouvert le bal pour la Marine. Spider Spidell obtint une passe sur chacun des buts de Shedlowski. Trigger Ryan porta le compte 3 à 1 en faveur des siens vers la fin de la strophe initiale.

Les Flashes forcèrent le jeu dans le deuxième quart, mais ne purent faire mieux que de compter deux buts contre 1 de leurs adversaires. Léo Côté et Norm Guimond trouvèrent le fond du filet pour les gars de Rouyn, tandis que Spidell en compta un pour les siens.

Les Marins enregistrèrent deux buts dans la dernière strophe, quand Shedlowski enfila son troisième but de la joute, et Bernie Gordon son premier. Alors qu'il ne restait que 2 minutes à jouer, Norm Guimond reçut crédit d'un but qu'un joueur de Halifax compta lui-même.

Le gagnant de cett série affrontera le champion intermédiaire de l'Association de l'Ontario.

Sommaire:

Première période

1—Flashes, Franche 5.59
2—Marine, Shedlowski (Spidell) 7.37
3—Marine, Shedlowski (Spidell) 7.57
4—Marine, Ryan 15.59
Punition — Norm Guimond.

Deuxième période

5—Flashes, Côté, (Stewart) 8.25
6—Marine, Spidell (Gordon) 9.43
7—Flashes, N. Guimond (Thompson) 16.22
Punitions — N. Guimond, McDonald.

Troisième période

8—Marine, Shedlowski 15.44
9—Marine, Gordon 17.59
10—Flashes, Guimond (Côté, Stewart) 18.10
Punitions — Norm Guimond, Reg Baril (2), Shedlowski.
Arbitres — Ray Milton et George Nummela.



NILS TREMBLAY
... menace de Leclerc



BILLY ROBINSON
... l'agressivité personnifiée



ALEC SMART
... compteur du GROS but

Le championnat intermédiaire du district d'Ottawa se décidera ce soir à l'Auditorium; tous confiants

Ce soir à l'Auditorium, Kemptville et Thurso se mesureront dans la dernière joute de la série, pour décider du championnat intermédiaire du district d'Ottawa. Les deux équipes ont chacune deux parties de gagnées à date et une partie nulle. Les Lumber Kings, après avoir remporté lundi dernier au compte de 7 à 5, sont bien confiants de remporter les honneurs ce soir. Le président de la Ligue, M. Emile Brisebois nous annonça que les Lions de Renfrew n'affronteront pas les gagnants de cette série, mais plutôt les champions de l'O.H.A. seront opposés à nos champions.

La partie de ce soir promet d'être des plus contestées. Les deux équipes sont à peu près d'égale force, et les Royaux tenteront aussi fort que les Kings de triompher ce soir. De leur côté, les Royaux combattront avec ardeur, vu leur échec de lundi soir. Les Royaux se fient à leur première ligne composée de Sam Gaw, Lowell Craig et Sereney. Ces derniers, de même que les puissants joueurs de défenses, devront repousser les attaques des rapides patineurs des Lumber Kings. Gordie Pranschke occupera son poste à la défense des Royaux, et il peut causer bien des surprises dans cette série, vu son foudroyant lancer.

Les Kings pour leur part, possèdent un très beau jeu de passes, et le brillant Boulerice, dans les filets, ne donne pas sa place. Crevier, les frères Létang, Payer, Pagé, Fairfield et autres, sont prêts pour la rencontre de ce soir et, d'après l'instructeur Gaston Clermont, les Kings possèdent les plus belles chances.

On attend nombre de partisans des deux clubs à la partie de ce soir. Donc, aux amateurs de hockey de ne pas manquer cette importante joute ce soir au Palais Gorman.

Aucune solution pour Danny Lewicki; il sera forcé de jouer pour les Maple Leafs

DETROIT (PC) — Si le hockey professionnel est un commerce illégal, en regard de la signature protémique du contrat C par les ligues mineures, Clarence Campbell de Montréal, président de la Ligue nationale, qui est aussi avocat, aimerait connaître quelque chose de l'affaire.

"Si nous faisons quelque chose d'illégal, arrêtons-le. Je ne voudrais pas être pris dans cette affaire là", dit-il dans un interview. "Nous ne sommes pas des gourmands. Nous voulons simplement aider les jeunes joueurs, et nous n'avons rien à cacher".

Campbell, qui a dit que la Ligue nationale avait dépensé entre $150,000 et $200,000 cette année pour développer des talents, en plus d'aider à peu près 20 clubs, déclara que le contrat C est "de connaissance publique, et qu'il a été accepté par les associations de hockey amateur et professionnel du Canada et des Etats-Unis."

"Si nous sommes en train de faire quelque chose de travers, je ne veux rien y avoir à faire."

Mais Campbell est certain que le contrat C est légal. "Des contrats pour l'emploi des mineures sont faits à tous les jours", dit-il. "Vous aurez à prouver que c'est un contrat pour le bénéfice des mineures, et si le contrat de $5,000 l'an n'est pas un bénifice, je ne sais pas ce que c'est".

Il était question du contrat entre les Maple Leafs de Toronto dans la Ligue nationale et le club junior A de Stratford en Ontario au sujet de Danny Lewicki, âgé de 17 ans, de Fort-William, en Ontario. Le but de la dispute est que Lewicki, qui a signé un contrat C, avait signé avec les Leafs à l'âge de 16 ans.

Campbell croit que le club de Stratford veut simplement faire du trouble.

Voici l'histoire de Lewicki comme la connait Campbell:

Lewicki était avec le club junior des Columbus de Fort-William, quand il signa avec les Reds de Providence dans la Ligue américaine. Les Leafs achetèrent ensuite le contrat, et alors Lewicki qui savait certainement ce qu'il faisait, signa avec les Leafs.

"Il ne pouvait se diriger pour un club professionnel, parce qu'il n'était pas encore âgé de 18 ans, ce qui est l'âge de consentement et apparemment, Fort-William trouva moyen de faire de l'argent en vendant ses services au club Stratford qui paya $3,500 pour ses services, cette saison. Aussi, le club Stratford qui paya savait très bien qu'il pouvait jouer seulement une saison avant que Toronto ne réclame ses services.





PEINTURE

Super-Lastic ARMOR COAT

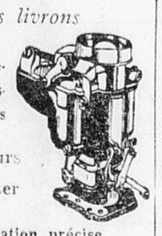
POUR TOUS LES BESOINS

Peintures d'une qualité suprême par un des meilleurs fabricants au Canada.

PEINTURE DE MAISON POUR EXTERIEUR	FINI SATIN POUR MURS D'INTERIEUR	LUSTREE pour intérieur, pour portes, châssis, etc.	EMAIL 4 HEURES
99c la pinte	1.45 la pinte	1.45 la pinte	1.65 le gallon
3.40 le gallon	5.20 le gallon	5.20 le gallon	5.98 le gallon

TEREBENTHINE pure ..... 27c la chopine, 47c la pinte, 1.55 le gallon
PINCEAUX — PAPIER SABLE — HUILES — ROLLER KOTERS, etc.

Nous livrons



Etonnante épargne d'essence avec les Carburateurs Moto-Master de fabrication précise.

Si votre carburateur est usé et ne maintient pas un ajustement — remplacez-le par un MOTO-MASTER neuf. Vous obtiendrez une reprise d'auto neuf et effectuerez une grande épargne d'essence.

Pour Ford, 4 cylindres	6.45	Pour Ford, V-8	11.98
Chevrolet, '29-'31	8.65	Chevrolet, '32-'47	12.45
Plymouth, '33-'42	12.98	La plupart des autres autos,	13.50

Epargnez sur les populaires 28" x 1¼"

PNEUS DE BICYCLETTES 1.29



UNE RARE AUBAINE! Vous épargnez presque $1.00 sur chaque pneu. De légers défauts dans la semelle les classent comme "sous-types". Une quantité limitée.

CHAMBRES A AIR — Sous-types qui donneront un excellent service. 28 pcs x 1½ pce. 79c

Grandes aubaines ici à	
Support coup-de-pieds	69c
Protège-chaines	79c et 1.15
Paniers de livraison	1.59
Nécessaire générateur "Remo" anglais	5.69
Lumières à batterie, avec batteries	89c, 1.29, 1.39
Compteurs de vitesse, enregistrent la vitesse et le millage	5.95
Rabats de garde-boue, à pierceries	29c et 79c
Selles, anglaises et américaines	1.98, 2.69
Couvre-sièges, en laine	1.29
Moyeux d'avant "New Departure",	1.29
Fourches de bicyclettes, 28 pcs et 26 pcs	2.49

Epargnez sûrement!

Nous avons un assortiment complet d'essieux, cônes, coussinets, etc., pour toutes les marques populaires.

LIVRAISON GRATUITE

CANADIAN TIRE CORP'N — The SIGN of SERVICE — ASSOCIATE STORE

394, RUE BANK
Ottawa, Ont.
Téléphone 2-2601 — Leroy & MacNish

Entrepreneurs en toitures

BARDEAUX D'ASPHALTE
INSUL BRICK
Estimation gratuite

W. Guilbeault
5-4675

A. Lalonde
5-6248

Huille à poêle Sunlight

(de la meilleure qualité)

de nouveau REDUITE en prix à

19 4/5c le gallon

Signalez 2-2044 pour prompte livraison par camion-compteur ou venez faires remplir vos barillets à nos ETABLISSEMENTS DE GROS.

Sunlight Oil Company

Angle Booth et Duke, Ottawa et Chemin Richmond, Woodroffe

*Des quantités de moins d'un barillet d'huile à poêle et charbon peuvent être obtenues au détail à tous les postes de Service Sunlight.

Deuxième triomphe des Royaux sur Barrie

Les protégés de Millar profitent mieux des occasions et gagnent 6 à 5; Bobby Bleau brille dans ses filets

★ ★ ★

MONTREAL (PC)—Les Royaux de Montréal vinrent à bout des Flyers de Barrie hier soir au compte de 6 à 5, après une période de surtemps, pour prendre les devants 2 à 0 dans la série de 4 dans 7 parties.

Trois buts furent enregistrés dans le surtemps.

Skippy Burchell parvint à faire briller la lumière rouge après 6.37 minutes de jeu dans la période supplémentaire, pour assurer la victoire aux siens. Il enleva le disque à un joueur de défense, et Mayer sortit de ses filets pour le rencontrer, et Burchell passa à côté.

C'était une dure lutte, et jamais plus d'un point séparait les deux clubs. Les mises en échec furent solides dans les deux premiers versets, tandis que les joueurs décidèrent de compter, et les deux gardiens de buts furent occupés.

Durant les deux premières périodes, 6 buts furent comptés. La première strophe se termina 2 à 2 tandis que les Flyers prirent les devants 4 à 3 dans la deuxième.

Les Royaux comptèrent le seul but dans le dernier quart, quand Dick Moore s'empara de la passe de Gord Knutson, déjoua un joueur de défense, pour prendre Mayer en défaut.

Réal Chevrefils, brillant joueur d'avant des Flyers débuta le bal dans le premier verset. Bert Herschfeld et Bobby Frampton donnèrent l'avance aux Royaux, mais Chevrefils annula les chances quelques minutes plus tard.

Gord Pennell donna l'avantage aux Flyers dans le deuxième quart et, quelques minutes plus tard, Herschfeld égalisa les chances pour les Royaux. George Burcham fit briller la lumière rouge pour les Flyers, et ces derniers eurent l'avantage d'un point jusqu'à la dernière strophe.

Le jeune cerbère des Royaux, Bobby Bleau, fut sensationnel dans ses filets, alors que les Flyers lançaient sur lui de tous les côtés.

Alors que les deux équipes étaient fatiguées, les gars de Barrie ne purent supporter le coup dans la période supplémentaire, et Gilles Mayer, gardien de buts, fit sa seule erreur de la veillée. En effet, alors que le compte était égal, Matt Benoit s'empara du disque dans les territoires des Flyers pour ensuite déjouer Mayer qui était sorti de ses filets, espérant rejoindre le caoutchouc avant Benoit.

Mais les Flyers n'abandonnèrent pas là, et Harold Hopper égalisa de nouveau les chances sur des passes de Rickey Hogg et de Chevrefils.

C'est alors que Burchell permit aux siens de triompher en trouvant le fond du filet alors qu'il ne restait que 3½ minutes de jeu.

La partie fut assez rude, et les arbitres Stan Pratt et Happy Shouldice durent infliger 20 punitions. Les Flyers furent malchanceux, cependant, ils ne profitaient pas aussi bien des chances de compter que les Royaux, et ils affronteront de nouveau les protégés de Tag Millar au Forum, jeudi soir.

Les équipes:

BARRIE:— Buts: Mayer; défenses: Bingley et Long; centre: McNabney; ailes: Burcham et Ashbee; subs.: Brandow, Hogg, Hopper, Chevrefils, Léger, Pennell, Gordon, Shedden.

MONTREAL:— Buts: Bleau; défenses: Manastersky et Rousseau; centre: Langill; ailes: Herschfeld et Frampton; subs.: Appleby, Armstrong, Benoit, Knutson, Moore, Burchell, Rattray, Fildes.

ARBITRES: Stan Pratt et Happy Shouldice, Ottawa.

Le sommaire:

Première période

1—Barrie: Chevrefilds (Hopper, Long) ——— 4'36"
2—Royal: Herschfeld (Langill, Rousseau) ——— 11'30"
3—Royal: Frampton (Langill, Herschfeld) ——— 14'45"
4—Barrie: Chevrefils (Hopper) ——— 19'29"
Punitions: Ashbee, Benoit, Moore, Bingley (2), Shedden, Manastersky (2), McNabney.

Deuxième période

5—Barrie: Pennell (Meger) ——— 1'09"
6—Royal: Herschfeld (Langill) ——— 6'32"
7—Barrie: Burcham (Ashbee, Pennell) ——— 10'41"
Punitions: Manastersky (2), Bradow, Burchell, Gordon.

Troisième période

8—Royal: Moore (Knutson) ——— 12'45"
Punitions: Manastersky, Frampton, Burcham, Rousseau (majeure), Shedden.

Période supplémentaire

9—Royal: Benoit ——— 0'25"
10—Barrie: Hopper (Hogg, Chevrefils) ——— 5'04"
11—Royal: Burchell ——— 6'37"
Punitions: Herschfeld.

Du choc des quilles — Abats et réserves

par H. L.

Ligue Mixte Plantagenet

L'équipe de René Boileau a défait celle de Simon Desjardins 2-1; l'équipe de Marcel Mainville a défait celle de Bernard Lalonde et l'équipe Fernand Boisvenu a triomphé de celle de Georges Webb, également par 2-1.

Roger Boisvenu a cogné la meilleure série de la soirée, 654. Sa haute corde a été de 260. Benoit Barbary a descendu une série de 604 dont une simple de 224. Mlle Claire Chénier a réussi un total de 556 dont une corde de 218 et Mlle Marcelle Desjardins a tapé 557 dont un 216.

Fernand Boisvenu conserve toujours la haute moyenne, soit 200. Albert Lavergne cogne 186, Armand Gratton 183 et Simon Desjardins, 181. Mme Marcelle Boisvenu est première chez les dames avec 180; Mlle Claire Chénier cogne 167; Mlle Marcelle Desjardins, 161 et Mlle Glady's McCormick, 165.

Le classement est le suivant — (parties gagnées et perdues): — Boisvenu, 60-15; Webb, 49-26; Desjardins, 45-30; Boileau, 33-42; Mainville, 30-45; Lalonde, 18-57.

Félicitations!...

Nous sommes heureux de présenter à nos lecteurs deux quilleurs qui font partie de nos tableaux du "Gros Six". M. Frank Dubé, rouleur émérite de la ligue Beaudoin qui, le premier soir de la saison sur les allées de l'Académie York a roulé le magnifique total de 1013. Ce soir-là sa haute corde était de 423. C'est donc dire que Frank est venu bien près de cogner une corde parfaite.



Frank Dubé

Mme Arthur Cusson, une des meilleures quilleuses de la région, a réussi son exploit il y a quelques semaines à peine alors qu'elle roulait pour la ligue mixte Ste-Jeanne d'Arc de Westboro. Mme Cusson, statisticienne de cette ligue paroissiale, a cogné une série de 959 ses cordes étant de 329, 368 et 262. Il va sans dire que sa corde de 368 la place également dans notre tableau des hautes cordes féminines.



Mme Cusson

La semaine dernière, Mme Cusson a tapé une série de 901 sur les allées de la salle Karrys. Elle roulait avec son époux, le télégraphiste bien connu du C.P.R., M. Arthur Cusson. Mme Cusson cogna alors des cordes de 203, 355 et 343. A nos deux champions quilleurs qui figurent si bien dans nos tableaux d'honneur, nous adressons toutes nos félicitations et nos meilleurs voeux.

Ligue Massé

Nos amis de St-Jean-Baptiste en sont rendus à leurs séries de championnat. D'abord, disons que la première demie a été gagnée par l'équipe de Léo Grégoire. C'est hier soir qu'ont commencé les séries pour le championnat de la deuxième demie. D'abord dans la section du président: les équipes qui aspirent à cet honneur sont dirigées par les capitaines René Allaire, E. Aubrey, V. Gougeon et A. Riel. Jeudi soir ce sera la section du vice-président alors que les équipes aux prises seront celles de A. Benoit, Léo Grégoire, E. Schryburt et Willie Legault.

Nous publierons dans quelques jours la liste des meilleures moyennes des cinq classes de quilleurs de la ligue Massé. C'est René Allaire qui conserve la meilleure moyenne de la ligue. Après 4 parties, René a roulé une moyenne de 249.1. Sa haute série a été de 912 et sa haute corde de 358. Le vétéran Willie Legault (celui-là même qui n'a jamais manqué une corde de la ligue Massé depuis sa fondation, il y a plus de dix ans) est premier de la classe "B" en conservant une moyenne de 222.6. Gilbert Yendall est premier de la classe "C" avec 213.5 de moyenne. Laurent Cousineau finit premier de la classe "D" avec 202 de moyenne et Jacques Fortier est premier de la classe "E" avec 183.8.

La ligue Massé est formée de 16 équipes qui jouent tous les mardi et jeudi soirs à la salle St-Jean-Baptiste, rue Empress. Une centaine de rouleurs forment le circuit. Fait à noter: MM. Willie Legault et Joseph Tarte, deux membres fondateurs, n'ont jamais manqué une soirée, n'ont jamais manqué une seule corde depuis la fondation de la ligue.

Ligue Commerciale d'Eastview

Les semi-finales de la ligue Commerciale d'Eastview ont débuté mercredi dernier sur les allées du Centre Récréatif. Dans la première section le club Restaurant Guibord a défait l'équipe Georges Côté Enr. par une marge de 369 "pinnes"; l'équipe F. et E. Lavictoire a triomphé de l'équipe Potvin-Crête par 295 points; l'équipe Donat Grandmaître a remporté le prix de consolation de la section 1 en prenant le haut pointage des six dernières équipes de la section.

Section No 2

L'équipe du Taxi Maple Leaf a défait l'équipe P. Bélanger par 650 points; l'équipe Restaurant Régal a triomphé de la Quincaillerie Eastview par 389 "pinnes", l'équipe Capital Lumber a remporté le prix de consolation pour la section 2 en prenant le haut pointage de six dernières équipes de la deuxième section.

Les hauts pointages de la soirée

Séric:

E. Côté	287-293-395	975
W. Bouvier	218-319-358	897
A. Dagenais	228-345-243	816
Mac Malouin		770
J. Albert		760
L. Landriault		740
G. Durocher		735
J. Lacroix		712
L. Roger		717
R. Séguin		707

Simple:

J. Albert	378
J. Gladman	320
L. Poger	291
L. Landriault	282
Gas. Séguin	280
E. Vallière	276
F. Desormeaux	271
G. Durocher	257

2e Semi-Finale

Cédule pour le 13 avril 1949 — 10 h. p.m.

Section No 1—Restaurant Guibord vs F & E Lavictoire.

Section No 2—Taxi Maple Leaf vs Restaurant Regal.

Finale:

Les gagnants de chaque section joueront pour le championnat de la ligue — 4 parties.

Note: — Le tirage d'un Sunbeam Mix Master par la ligue a eu lieu et l'heureuse gagnante fut Mme B. O'Meara, 211 O'Connor, Ottawa, Ont.

Ligue Majestic Leather

C'est ce soir, sur les allées de la salle B.B., rue Laurier, à Hull, que commencent les séries éliminatoires qui mènent au championnat de la ligue Majestic Leather. Les joutes régulières ont pris fin la semaine dernière et nous remercions le statisticien pour nous avoir fait tenir les statistiques finales de son circuit. Ces statistiques seront publiées sous peu. Disons toutefois que Roger Marcil a conservé la meilleure moyenne, soit 228 et que Mlle Eva Gardner fut première chez les dames et demoiselles avec 206. La haute série de l'année a été cognée par Phil Paquin, soit 910 et la haute corde par Albert Lalonde, soit 396. Chez les dames, Mlle Jeannette St-Jean a abattu une série de 759 et Mlle Jeannine Villeneuve une corde de 296.

Phil Maloney conduit les Bears de Hershey à la victoire, en comptant 2 des 3 buts; Henry brille

★ ★ ★

HERSHEY (PC) — Les Bears de Hershey ont défait les Red de Providence au compte de 3 à 2, hier soir, pour n'être plus qu'à une seule partie de la coupe Calder, emblème de championnat de la Ligue Américaine.

Les Bears ont maintenant une avance de 3 à 1 dans la série de 4 parties dans 7 La cinquième partie se disputera à Providence jeudi.

Exactement 7,833 personnes, une des plus grandes assistances de la saison, virent les Bears prendre les devants pour ensuite remporter la victoire.

Gordie Henry, brillant gardien de buts des Bears, garda les filets malgré une blessure reçue samedi.

Il tomba sur la glace à cause de la douleur et la foule lui fit une grande ovation quand il se releva.

Jack Stoddard donna l'avantage aux Reds dans la première strophe, quand les défenses des Bears se firent prendre à l'autre bout de la patinoire. Avant la sirène, Gordie Bruce lança de la ligne bleue et le coup dévia sur la jambe d'un joueur adversaire pour aller se loger dans le coin du filet.

Vers le milieu du deuxième verset, Phil Maloney enfila le premier de ses deux buts pour donner l'avantage aux siens.

De nouveau dans le dernier quart, Maloney enfila son deuxième but, pour porter le compte à 3 à 1. Les Reds forcèrent le jeu, et Harvey Fraser fit briller la lumière rouge lors d'une mêlée devant les filets. Ce fut le dernier but de la joute.

Les équipes:

PROVIDENCE:— Buts: Bnnett; défenses: Michaluk, Summers; centre: McGill; ailes: E. Kullman, Hamilton; subs.: Reardon, Fraser, Laplante, Liscombe, Bédard, Schera, Paul, Stoddard, Morris, Chad.

HERSHEY:— Buts: Henry; défenses: Martin, McClenahan; centre: A. Kullmna; ailes: Larson, Bruce; subs.: Jones, Branigan, Cain, Mario, Maloney, Bédard, Bettio, Brown, Hunt, Lowe.

ARBITRES: Bernie Lemaître et Charles (Rabbit) McVeigh.

Le sommaire:

Première période

1—Providence: Stoddard (Chad, Laplante) ——— 7'21"
2—Hershey: Bruce (Kullman) ——— 9'21"
Punitions: Paul, McLenahan.

Deuxième période

3—Hershey: Maloney (Cain, Marquess) ——— 9'08"
Punition: Martin.

Troisième période

4—Hershey: Maloney (Marquess, Cain) ——— 7'19"
5—Providence: Fraser (Bédard) ——— 7'36"
Aucune punition.

Le hockey

LIGUE SENIOR DU QUEBEC

Ottawa, 3; Sherbrooke, 2. (Ottawa gagne le championnat en gagnant la série finale du meilleur dans sept joutes, par 4 joutes à 2 avec une joute nulle.)

ELIMINATOIRES POUR LA COUPE MEMORIAL

Montréal-Royal, 6; Barrie, 5. (Montréal est en tête de la série finale du meilleur dans sept joutes pour l'Est, par 2 joutes à 0.)

LIGUE AMERICAINE

Hershey, 3; Providence, 2. (Hershey est en tête de la série finale du meilleur dans sept joutes, par 3 joutes à 1.)

EST DU CANADA INTERMEDIAIRE

Halifax (Marine), 6; Rouyn, 4. (Halifax est en tête de la série semi-finale du meilleur dans cinq joutes, par 1 à 0.)

OHA INTERMEDIAIRE

Fort-Colborne, 15; Gananoque, 1. (Première joute de la série finale du meilleur dans cinq joutes.)

NEW-BEDFORD, Mass. — Frankie Fay, 138½, New-Bedford, bat par les points Pat Demers, 136, Brockton, Mass., (10).

SALEM, Mass. — George Valdin, 131½, Syracuse, N.-Y., bat par les points Tony Riccio, 132, Gloucester, Mass., (10).

BUFFALO — Claude Flager, 157½, Buffalo, met techniquement hors de combat Billy Fifield, 162, Toronto, (6).

Joutes de ce soir

Les joutes de ce soir mettront aux prises les équipes suivantes: Finisseurs vs Fabricants de boîtes; Opérateurs vs le Bureau; Acheteurs vs Fabricants de valises. Les séries se continueront mercredi prochain au B.B.

HOCKEY
CE SOIR — 8.30
O.D.H.A. Intermédiaire
Finales
THURSO
vs
KEMPTVILLE
Réservés — $1.00
Entrée générale
Adultes .75 — Etudiants .50
AUDITORIUM

Tournoi de Cinq-Quilles

Les rouleurs de Wrightville remportent les honneurs de la troisième séance

★ ★ ★

Leur total trois-cordes est de 3,696 — Chénier cogne une série de 872 — Petch conserve la première place

★ ★ ★

Par Henri Laperrière

Les quilleurs de Wrightville ont été à l'honneur, hier soir, hier soir à 8 h. 42, René Pharand, de cette troisième séance du tournoi annuel de cinq-quilles pour le championnat d'Ottawa et du district.

La vedette de l'équipe a été Bob Chénier qui a tapé un haut total de 872. Ses cordes furent de 253, 318 et 301.

Plusieurs séries de 800 ont été cognées hier soir. Gene Daoust, du Fisher C.Y.O. a réussi une série de 850 et Edgar Scott, du Nepean no 1, a tapé un 842.

Petch mène encore

L'équipe Petch s'est classée troisième, hier soir, sur les allées de la salle West Park mais elle conserve toutefois la première place avec un total accumulé (neuf cordes) de 10.919. Le Bolodrome no 1 est en deuxième place avec 10.656 et Argyle no 1 est troisième avec 10.638.

Rencontré sur la rue Sparks, hier soir à 8 h. 42, René Pharand, capitaine des Bébés de Hull nous a appris que son équipe venait de rouler un total de 3241. Le meilleur rouleur de l'équipe hulloise, hier soir, a été G. Dupont avec 795.

Prochaines joutes

Les équipes se reposeront quelque peu pendant la semaine de Pâques. Les prochaines joutes du tournoi n'auront lieu que lundi prochain alors que les 24 équipes se retrouveront sur les allées de la salle Karry, coin Spark et O'Connor. On jouera à 7 h. 00; 8 h.30 et 10 h.

Plusieurs des meilleurs rouleurs de la région se dirigent aujourd'hui même vers Toronto afin de participer au tournoi de l'Association Canadienne de Quilles. Les joutes auront lieu vendredi et samedi.

Le classement actuel
(après neuf cordes)

1 Petch	10,919
2 Bolodrome no 1	10,656
3 Argyle no 1	10,638
4 Colonials	10,398
5 Hull B & B	10,394
6 Wrightville	10,300
7 Nepean no 1	10,251
8 Bolodrome no 2	10,197
9 Eastview	10,001
10 Idéal	9,928
11 Service Supplies	9,863
12 St-François no 1	9,829
13 Capitals	9,815
14 York (Domestic)	9,702
15 St. Pats	9,682
16 Fisher AAA	9,649
17 West Park (Inter Church)	9,505
18 Fisher (CYO)	9,477
19 Nepean no 2	9,465
20 St-François no 2	9,412
21 West Park no 1	9,369
22 St-Jeans	9,214
23 Gat. Mills	9,194
24 Argyle no 2	9,127

Haute série de la soirée

Wrightville ——— 3,696

Prochaines joutes

"Karry" — 7 h.00, 8 h. 30, 10 h. 00 lundi, 18 avril.

Hautes séries

Bob Chénier 872 (253-318-301)
Gene Daoust 850 (345); Eddie Scott, 842 (310); Gerry Schryburt, 820 (305), Marcel Beauchamp, 816 (314); Jack O'Reilly, 812 Russ McCord, 806.

Hautes cordes

Frank Hupp, 330; Moe Durocher, 322; Wil Bium, 316; Bill Beatty, 312.

Score par équipe

Wrightville—A. Régimbald, 623; R. Beaudin, 274; P. Lafleur, 704; J. Berniquez, 758; A. Chénier, 872; A. Parker, 460. Total, 3,696.

Bolo-Drome no 1—W. Bouvier, 796; G. Gowan, 692; K. Milks, 556; R. McCord, 806; A. Dagenais, 792. Total, 3,642.

Petch — S. Walker, 650; W. Blum, 703; E Coté, 648; J. O'Reilly, 812; A. Astri, 752. Total, 3,565.

Bolo-Drome no 2—E. Campbell, 777; B. Thompson, 683; H. Smith, 543; P. Brough, 680; G. Schryburt, 820. Total, 3,503.

Eastview—F. Désormeaux, 638; E. Corcoran, 699; M. Durocher, 759; O. Noël, 603; G. Durocher, 768. Total, 3,467.

Nepean no 1 — S. Langelier, 634; S. Descoeurs, 691; P. Hadley, 708; E. Scott, 842; L. Grégoire, 578. Total, 3,453.

Colonials — R. Deslaurier, 697; M. Lalande, 758; R. Spence, 617; M. McFadyen, 722; G. Chartrand, 644. Total, 3,438.

Argyle no 1—Chamberlain, 664; Williams, 672; Lahey, 670; S. May, 670; W. May, 735. Total, 3,411.

Fisher CYO—T. Zito, 715; L. Lortie, 360; B. Robillard, 661; G. Daoust, 850; S. Labelle, 578; W. Brooks, 188. Total, 3,352.

Idéal—J. Turner, 722; G. Watters, 712; A. Merrikin, 610; A. Wallace, 567; W. Beatty, 723. Total, 3,334.

West Park no 1 —P. Guénette, 666; A. Tremblay, 368; M. Beauchamp, 816 G. Quigg, 671; J. McNight, 5786 J. Lloyd, 187. Total, 3,286.

Hull B and B—A. Pilon, 628; H. Viau, 631; E. Régimbald, 601; G. Dupont, 795; R. Deschêne, 586. Total, 3,241.

Fisher AAA— A. McEwan, 588; J. Stewart, 642; K. Colville, 565; G. Sirianni, 784; Cuccaro, 660. Total, 3,239.

St-François no 1 —R. Plamondon, 682; M. Piché, 591; G. Guilbeault, 632; L. Hutt, 694; J. Hébert, 637. Total, 3,236.

Service Supplies— J. Warwick, 633; G. Beauchamp, 785; C. Frobel, 564; B. Warwick, 585; S. Molinski, 660. Total, 3,227.

Gatineau Mills—A. Danis, 576; F. Osborne, 660; R. Lalonde, 664; R. Desrochers, 733; A. Tafel, 579. Total, 3,212.

St-François no 2— A. Crépin, 559; H. Boucher, 665; C. Jarvis, 663; R. Labrecque, 760; D. Bonenfant, 529. Total, 3,176.

York — J. Boyer, 722; A. Cousineau, 638 A. Blache, 577; A. Morin, 589; A. Harper, 635. Total, 3,161.

West Park (Inter-church)— W. Moore, 557; C. Welby, 587; J. McCormack, 623; R. Stetham, 712; A. Woodburn, 658. Total, 3,137.

Nepean no 2 —G. Seed, 421; H. Howard, 208; W. Riley, 650; C. Keeler, 563; A. Auld, 504; Noland, 431; Scheel, 216. Total, 2,993.

St. Pat's— M. Scully, 602; F. Hupp, 670; H. Morgan, 564; G. Calderone, 581; A. McCoy, 573; Total, 2,990.

Capitals — C. Scott, 635; H. Hector, 591; F. Bick, 565; W. Souchen, 589; H. Greaves, 603. Total, 2,983.

Argyle no 2 — D. Shennan, 598; H. Giles, 509; R. Giles, 608; H. Boiley, 554; A. Giles, 592. Total, 2,861.

St-Jean — R. Landreville, 549; A. Benoit, 549; A. Wood, 563; E. Dupuis, 550; W. Legault, 594. Total, 2,805

Leafs contre Red Wings à Toronto ce soir

★ ★ ★

TORONTO (PC) — Avant que les partisans de hockey de la Ligue nationale se mettent à crier: "battez les Leafs," ils sont mieux de regarder un peu en arrière, et ils verront que la coupe Stanley penche un peu sur le côté des Leafs.

Les Leafs s'ils gagnent la coupe cette année, seront les seuls du hockey moderne à pouvoir se vanter d'avoir gagner la coupe Stanley trois années consécutives. Ayant triomphé à deux reprises à Détroit, les Leafs sont favoris pour remporter une troisième victoire ce soir.

Les Leafs qui terminèrent en quatrième position du classement, ont tant de bonnes recrues, qu'ils pourraient même étant bien malchanceux, c'est-à-dire, se faire blesser plusieurs joueurs, et gagner même le trophée.

Si Smythe ne peut trouver d'assez bons joueurs chez les Hornets de Pittsburgh dans la Ligue Américaine, il peut s'en trouver chez les Maribores de Toronto. Si les recrues ne font pas l'affaire, il est reconnu comme un homme qui connait son affaire dans les échanges.

Il y en eu plusieurs qui s'ouvrirent les yeux deux ans passés, quand Smythe envoya 5 joueurs aux Black Hawks de Chicago dans un échange pour Max Bentley. Max Bentley est celui à qui les Leafs peuvent accorder leur succès.

Il échange aussi Elwyn Morris et Wally Stanowski aux Rangers pour Cal Gardner et Bill Juzda. Ce dernier aida grandement les Leafs sur la défensive.

Le PÈRE... Le FILS...



Les pères et les fils aiment le Old Chum car il convient parfaitement à leur mode de vie. C'est un tabac qui procure un plaisir de fumer, toujours constant. Vous aussi vous aimerez le Old Chum parce qu'il se consume lentement et pour sa fraîche et riche saveur. Procurez-vous en un paquet ou une boîte métallique d'une demi-livre chez votre débitant de tabac.



RECONNU POUR SON EXCELLENCE DEPUIS 1888

Les hommes qui aiment un tabac qui est toujours bon aiment...

Le Tabac de Qualité
OLD CHUM
HACHÉ GROS POUR LA PIPE — HACHÉ FIN POUR LES "ROULEUSES".

"M-M!"



"Cette Limonade Supérieure Purgative Riga me remet vite et m'aide à devenir régulier comme l'horloge. 'Riga', à l'action rapide, combat la constipation; elle a si bon goût que même les enfants aiment ce bon vieux remède du Québec. Pourquoi n'essayez-VOUS pas la Limonade Purgative Riga? Exigez 'Riga' de votre marchand."

10F

LIMONADE PURGATIVE "RIGA"

L'Association du Poisson et du Gibier d'Ottawa

Tiendra sa prochaine assemblée
JEUDI, 14 AVRIL, à 8 h. du soir au
GLEBE COLLEGIATE — AVE CARLING
L'HONORABLE HAROLD R. SCOTT,
Ministre des Terres et Forêts de l'Ontario

parlera de sujets relatifs aux frayières, à la restauration de la vie animale, etc., dans ce district. Des films portant les titres suivant seront montrés: "Algonquin Adventure", "Tomorrow's Timber", Lake Head — Nipigon Holiday", Aussi "The Loon's Necklace" évoquant des légendes indiennes. Ce film d'Ottawa gagna le premier prix du film canadien dans les honneurs internationaux.

C'est une assemblée importante. Ne manquez pas de venir.
ENTREE GRATUITE.

Les Lavages Fréquents Abîment-ils les Cheveux?

Il est démontré que les cheveux se salissent beaucoup plus que le corps

Devriez-vous vous laver la tête toutes les 3 ou 4 semaines seulement?

"C'est ridicule," disent les experts. "Vous cheveux recueillent plus de saleté que toute autre partie du corps. Ils ramassent la poussière, la suie et la saleté qui volent dans l'air. Vous vous lavez les mains plusieurs fois par jour—vous devriez vous laver la tête au moins une fois par semaine."

Mais quand vous vous lavez la tête, assurez-vous que la saleté et les pellicules disparaissent complètement. Les pellicules sont un avertissement que la saleté, les peaux mortes, etc., se sont mélangées avec l'huile du cuir chevelu et la transpiration pour former une couche cireuse très adhérente qui fait obstacle aux éléments nutritifs requis par les cheveux et qu'il faut *faire dissoudre* pour avoir des cheveux beaux et sains.

Le Shampooing *Enlève-Pellicules* Fitch est garanti faire disparaître les pellicules. Après avoir dissous toute la saleté et les pellicules, le Fitch les entraîne dans sa mousse crémeuse et stimulante. Votre cuir chevelu se trouve antiseptiquement propre parce que le Shampooing *Enlève-Pellicules* Fitch pénètre jusqu'au fond des orifices capillaires minuscules et les nettoie complètement, de sorte que vos cheveux deviennent lustrés, sains et pleins de vie.

OFFRE SPÉCIALE
Valeur 75¢—pour 49¢
ACHETEZ AUJOURD'HUI

Economisez 26c en profitant de cette offre de présentation —le *Shampooing Enlève-Pellicules Fitch*, et un nouveau et merveilleux produit Fitch: le *Tonique Capillaire Genre Crème à Base d'Huile Fitch*. Il garde les cheveux bien peignés sans les coller. Contient de la Lanoline et de l'Huile d'Olive — Diminue la sécheresse du cuir chevelu. Procurez-vous cette offre d'une valeur de 75c pour seulement 49c — tous comptoirs de pharmacie ou de produits de beauté— pour un temps limité.



Fitch
SHAMPOOING
Enlève-Pellicules

La famille de feu M. Victor Cyr a reçu de nombreuses marques de condoléances

L'ORIGNAL (Ont.) (DNC) — M. Victor Cyr est décédé à l'âge de 70 ans. Il était le fils de feu Jean-Baptiste Cyr et de feu Virginie Proulx. Son épouse, Albertine Bertrand, l'a précédée dans la tombe il y a dix ans.

Il laisse pour pleurer sa perte 6 fils: Bruno et Paul, de L'Orignal, Alphé, d'Ottawa, Henri, à la maison, Oriol, de Montréal, et Gérard, de Pembroke; cinq filles: la R.S. St-Polycarpe (Marie-Anne) de la congrégation des Srs. Ste-Croix, à Ottawa, Mme Aimé Landriault (Simone), de L'Orignal, Rhéa, à la maison, Jeanne, institutrice, à Alfred et Mme Henri Yelle (Berthe) de Lefaivre. Il laisse aussi un frère: Alfred, de Montréal; 4 soeurs: Mme Vve France Parisien (Célina), d'Hawkesbury, Mme Vve Philorum Charbonneau (Louise), de L'Orignal, Mme Napoléon Léger (Flore) et Mme David Crevier (Virginie) de Montréal; 21 petits-enfants.

Les funérailles ont eu lieu mercredi, 23 mars, en l'église St-Jean-Baptiste de L'Orignal, au milieu d'une assistance nombreuse de parents et d'amis. M. l'abbé O. Bélanger, cure de la paroisse fit la levée du corps, et officia au service, assiste de MM. les abbés M. Bilodeau, de Hawkesbury et I. Savage, de L'Orignal, comme diacre et sous-diacre. Le deuil était conduit par les RR. SS. M. de St-Polycarpe, s.s.c., M. de Nazareth, s.s.c., les enfants, frères et soeurs, petits-enfants, autres parents du défunt.

Le défunt appartenait à la Ligue du Sacré-Coeur, et en reçut les honneurs. Les fleurs étaient portées par son petit-fils, Victor Cyr, d'Ottawa.

Les porteurs étaient MM. Lucien Parisien, Emmanuel Crevier, Gilbert Léger, Eloi Bertrand, Alfred Lajeunesse et Joseph Bertrand.

L'inhumation eut lieu à Alfred où un libera fut chanté par M. l'abbé E. Ladouceur.

La famille en deuil a reçu de nombreuses marques de condoléances dont voici la liste:

Offrandes de messes: Les RR. SS. Ste-Croix, d'Ottawa; et et Mme Alphé Cyr, d'Ottawa; MM. et Mme Ferrier Bertrand; Emmanuel Crevier; la famille Evariste Lalonde, Montréal; MM. et Mmes Bruno Cyr, Paul Cyr, Aimé Landriault, L'Orignal; la famille Adélard Legault; M. et Mme Stanislas Carrière; la famille Emile Legault; Mlle Emma Legault, Alexandria; M. et Mme Joseph Chartrand; Mlle Alphonsine Bertrand, Alfred; MM. et Mmes J.-R. Perrier, Plantagenet, Dorima Legault, Glen-Robertson.

Trésors spirituels de l'ordre de St-Dominique: MM. et Mmes Napoléon Léger, Hector Bertrand, Mme Ferdinand Rouleau, Montréal; la famille Albert Rochon, L'Orignal.

Fleurs: Mme Rose Tessier, Hawkesbury; Mlle Marie-Jeanne Cyr.

Télégrammes: Mme Herminie Larocque, Montréal; M. et Mme Lorenzo Lalonde, de St-Jérôme.

Bouquets spirituels: Mme France Parisien, Mlle Lucia Parisien, Hawkesbury; M. Alfred Cyr, M. et Mme Gilles French, Montréal; les élèves de l'école de Caledonio-Springs, les élèves de l'école de la Baie de l'Orignal.

Condoléances: M. le curé O. Bélanger; la R.S. M. de Nazareth, s.s.c., Ottawa; la R. S. M. de Ste-Stéphanie, s.s.c., Montréal; M. et Mme Elie-O. Bertrand; M. le Dr et Mme R. Laviolette; MM et Mmes Isidore Rouleau, Conrad Dubois, Jean Bertrand, Aldema Taillon; Mme Marie Louise Charbonneau; MM. et Mmes Pierre Landriault, Aurèle Cadieux, Omer Lalonde, Lionel Landriault; M. Wilfrid Meloche, MM. et Mmes Arthur Sauvé, Paul Cyr, Osias Lalonde, Donat Prégent, Aldéric Lalonde, Télesphore Leduc; la famille Ernest Charlebois, MM. et Mmes Dolphis Meloche, Eugène Leduc, Donat Guénette, Gustave Riopel, Jean Landriaul; la famille Frédéric Guénette; MM. et Mmes Emmanuel Crevier, Nap. Léger, Ovila André, Roland Léger, Eugène Lalonde, Gilbert Léger; la famille Evariste Lalonde; Mlle Emilia Lefebvre, MM et Mmes Bernard Drolet, Emile Lafortune, Montréal; la famille Emile Legault, Alexandria; Mme Eugène Bertrand, M. Louis Georges Bertrand, rier Plantagenet; MM. et Mmes Rose Tessier et sa famille, Hawkesbury; Mlle Berthe Guénette; et Mme Mlle Irène Deschamps, Ottawa; M. et Mme Dorima Legault, Glen-Robertson; M. et Mme J.-R. Perrier, Plantagenet; MM. et Mmss Ovila Gratton, Arthur Duchesne; la famille Henri Carrière, la famille France Lepage; Mme Emilie Larivière Lamarre et Fils, Alfred; M. et Mme Henri Landriault; Alcide Bertrand; Gilles et Maurice Langevin, Alfred; Cercle des Fermières, Alfred; la famille Adhémar Prégent, Mme Geneviève Gégoux, Mlles Pauline et Alida Gégoux, la famille Arthur Gascon, Mlle Rita D'Aoust; M. et Mme David D'Aoust; M. Joseph D'Aoust; MM. et Mmes Rolland Yelle, J.-Donat Cadieux, Amédée Brisebois, Romain Poulin, Eugène Cadieux, Adélard Colle; la familles Dieudonné Yelle, Ipperciel, M. Armand Desjardins, Lefaivre.

M. et Mme Arthur Dubois, les familles Alfred Lajeunesse, Arthur Arcand; M. et Mme Lionel Lajeunesse: la famille Bruno Lamarche; M. et Mme Henri Lacombe, Claude Marcel et Denis Lacombe; la famille Henri Gareau, M. et Mme Joseph Lalande, Raymond Lalande, M. et Mme Ubald Leduc, Caledonia-Springs; M. et Mme Honoré Cadieux, Buckingham.

La famille de feu M. V. Cyr, remercie sincèrement toutes les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathies, soit par offrandes de messes, de bouquets spirituels, fleurs, télégrammes, condoléances, soit par visites ou assistance aux funérailles.

LEFAIVRE (Ont.)

LEFAIVRE (Ont.) (DNC) — M. et Mme Léon Lavigne et leurs enfants, de Gatineau-Mills, rendaient visite à leurs parents, en fin de semaine.

M. et Mme Sylvio Peladeau et leurs enfants, de St-André-Avellin, Mme Léo Séguin et ses enfants, de Montébello, visitaient Mme Alexandre Chartrand, dimanche dernier.

M. le curé Ernest Préseault, M. et Mme J. Delphis Préseault et M. Médéric Bouchard, de Marionville, assistaient aux funérailles de M. Delphis Charbonneau, vendredi dernier.

Une vingtaine de jeunes gens et hommes mariés ont pris part à une retraite fermée à la maison du Sacré-Coeur de Hull, la semaine dernière.

Mme Bernard Préseault a passé la fin de semaine à Montréal chez ses parents.

Mme Raphaël Laviolette a dû être transportée à l'hôpital de Hawkesbury, vendredi dernier.

Mme André Marleau et son fils Robert, de Caledonia-Springs, ont passé la semaine chez M. et Mme Rolland Barette.

MM. Aurel Prégent, Maurice Gratton, Joseph Cadieux et Jacques Ippersiel ont assisté à une partie de gouret à Ottawa.

Prochainement, aura lieu le mariage de Mlle Bertha Ladouceur, fille de M. et Mme Philias Ladouceur, à M. Eddy Campbell, fils de M. et Mme Johnny Campbell, décédés, de Pointe-aux-Chênes.

Naissance

M. et Mme Onésime Ménard (Thérèse Leclair) font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie-Blanche-Lucille-Darquise. Parrain et marraine: M. et Mme Emile Leclair, grands-parents de l'enfant; porteuse: Mlle Laurette Leclair, tante de l'enfant.



Voici un rapide SOULAGEMENT A DEUX SENS

Si une toux causée par le rhume ou le tabac vous rend misérable, si vous avez le nez obstrué, voici le secret d'un double soulagement—rapide! Les pastilles au Menthol Smith Brothers agissent dans *deux* sens. Le médicament *descend* pour atténuer le chatouillement, adoucir les muqueuses irritées. Les vapeurs de Menthol *montent* pour dégager votre nez. Les pastilles Smith Brothers sont riches en Menthol et contiennent en outre, la *médication exclusive Smith Brothers*. Achetez-en une boîte aujourd'hui. Prenez bien la peine de chercher les mots "trade" et "mark" sur la boîte orange. TOUJOURS SEULEMENT 10¢

SMITH BROTHERS
PASTILLES CONTRE LA TOUX (au menthol)
Marque déposée SB-7-12F

On y gagne toujours à s'entendre!...



LA COMPAGNIE DE TÉLÉPHONE BELL DU CANADA

ET ÇA S'APPLIQUE AUSSI AUX "lignes communes"

Pourquoi y a-t-il, aujourd'hui, plus de lignes communes que jamais? Parce qu'elles nous permettent de desservir des milliers de familles qui, autrement, seraient privées de tout service téléphonique.

Les Ingénieurs Ever-Ready Inventent
La Nouvelle Lame Corux
Donnant Une Barbe De "Rasoir Droit"



L'acier ondulé rend la lame plus rigide, mieux affilée, et plus résistante

essayez CORUX ultra-tranchante... gratis!

Pouvez-vous vous imaginer une lame de rasoir assez mince pour qu'on lui donne un tranchant parfait, et de plus, assez forte pour éliminer le "*raclage*"?

Le "*raclage*" est causé quand l'acier mince vibre en coupant la barbe. La vibration ébrèche le tranchant.

Ces problèmes du rasage ont été résous à l'aide d'une nouvelle invention développée par les ingénieurs Ever-Ready Corux. Ils renforcent scientifiquement l'acier chirurgical au moyen du principe "*d'ondulation*"—puis l'affilent à un tranchant ultra-fin.

Depuis plus d'un siècle le principe de "*l'ondulation*" a renforcé l'acier de construction avec succès. Mais ce principe n'a jamais été appliqué à l'acier ultra-mince de lame de rasoir.

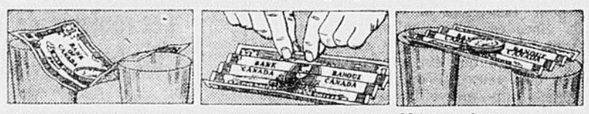
A cause de "*l'ondulation*", les lames Corux vibrent beaucoup moins que les lames ordinaires. Ainsi elles donnent des rasages plus doux—plus confortables, et sont plus résistantes.

Procurez-vous les lames Corux pour les *meilleurs rasages possibles*—et pour *plus de rasages par lame*. Fabriquée au Canada.

AMERICAN SAFETY RAZOR OF CANADA, LTD., MONTREAL, QUEBEC



S'AJUSTE AUX RASOIRS A DEUX TRANCHANTS



Jouez ce tour à vos amis. Placez un dollar neuf sur deux verres (ou tout autres objets semblables), comme un pont. Dites à vos amis qu'ils ne peuvent pas déposer une pièce de cinquante sous sur le dollar sans que le pont s'écroule.

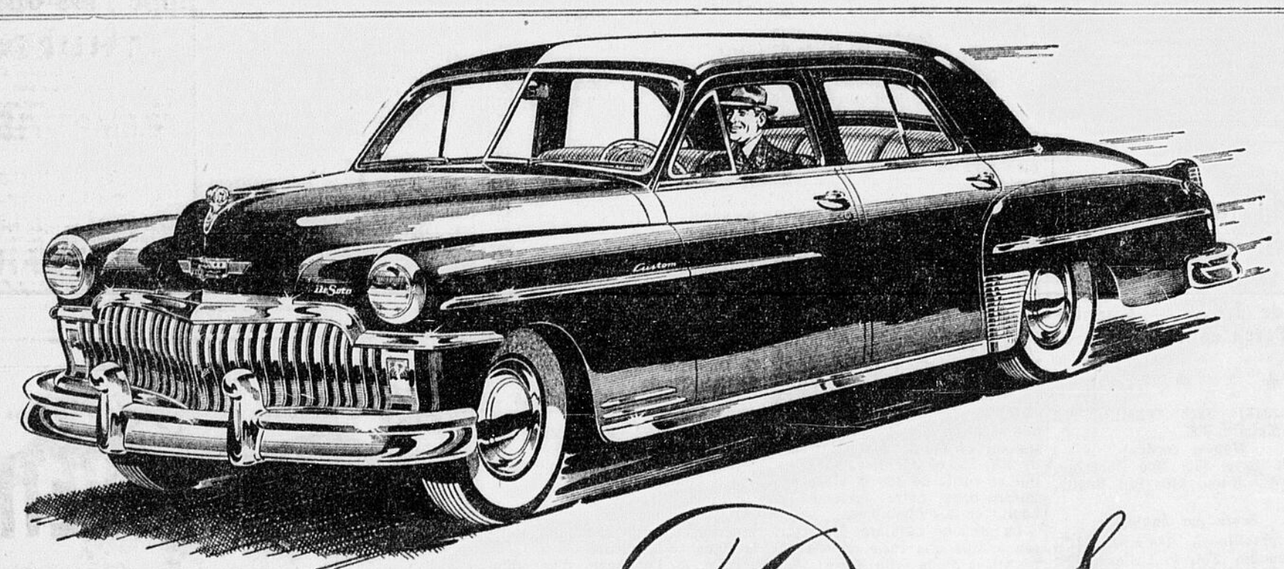
Alors montrez-leur comment on peut le faire. Pliez le dollar en longueur pour former environ quatre plis. Ce que vous faites dans le moment! C'est naturellement, l'ondulation de votre pont afin de le renforcer.

Maintenant le pont supportera la pièce. Ceci démontre bien comment "*l'ondulation*" ajoute de la force. C'est le principe qui rend les lames CORUX plus rigides, afin qu'elles vibrent moins et *gardent leur meilleur tranchant plus longtemps.*

ESSAYEZ UNE LAME GRATIS

Une lame d'EXTRA est attachée au-dessus du paquet régulier de 5 lames Corux. Employez cette lame en premier—si vous ne convenez pas qu'elle vous donne une barbe de "rasoir droit" à son mieux—retournez le paquet non-ouvert et votre argent vous sera remboursé.

C-4F



COMPAREZ LA DISTINCTIVE NOUVELLE

De Soto

AVEC LES AUTRES VOITURES ET À N'IMPORTE QUEL PRIX

VOICI QUELQUES-UNES DES INNOVATIONS DE LUXE CONSIDÉRÉES COMME ÉQUIPEMENT STANDARD SUR LA DE SOTO

- Commande Fluide et passage de vitesse "Tip-Toe" pour conduite toute la journée sans manoeuvrer les vitesses.
- Tous les sièges coussinés en mousse de caoutchouc avec ressorts dont la résistance peut être réglée.
- Capitonnage en deux teintes de brun ou de bleu et le choix d'une de huit couleurs attrayantes pour la carrosserie.
- Lumières de marche arrière.
- Pare-pierres aux garde-boue arrière.
- Avertisseur de virage • Cadran électrique
- Portes munies de lumières s'allumant automatiquement.

Qu'importe l'auto que vous possédez déjà, ou celle que vous pensiez acheter, il y va de votre intérêt de comparer d'abord la De Soto à toutes les autres . . . à n'importe quel prix.

Comparez son style et la beauté des ses intérieurs comme celle de ses lignes. Comparez l'espace des intérieurs, ses larges et hautes portes qui vous permettent de monter en voiture même coiffé de votre chapeau. Comparez ses carrosseries avec leurs nouvelles grilles et leurs garnitures en chrome et le capitonnage moderne.

Ensuite, mettez-vous au volant. Notez le champ de vision élargi et la confiance que cela vous inspire. Notez la sensation que vous donne la puissance extraordinaire du gros moteur. En soulevant le pied quelque peu de l'accélérateur le moteur passe automatiquement en grand vitesse . . . c'est le passage de vitesse "Tip-Toe" qui vous libère de la nécessité de manoeuvrer les vitesses.

Comparez la De Soto, point par point à toutes les autres voitures . . . à n'importe quel prix. Ensuite faites votre choix.

LA NOUVELLE DE SOTO VOUS PERMET DE CONDUIRE SANS MANOEUVRER LES VITESSES

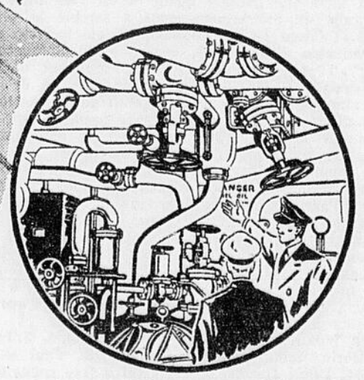
VOYEZ VOTRE FOURNISSEUR LOCAL DE SOTO

OTTAWA MOTOR SALES LIMITED, 860, RUE BANK. Tél. 5-1881

S. E. Lewis, Arnprior, Ontario.
Richmond Garage, Richmond, Ontario.
G. W. Van Allen & Sons, Kemptville, Ont.
Mulligan Motors, Carleton Place, Ontario.
J. Baillot & Fils Ltée, 20, rue Youville, Hull, Qué.
Ross Hutchinson, Winchester, Ontario.
Ryan Motor Sales, Rockland, Ontario.
Maniwaki Garage, Maniwaki, Qué.
Norris R. Horner, Shawville, Qué.
Buckingham Motor Sales, Buckingham, Qué.
Earl McConnery Garage, Kazabazua, Qué.



Le voilier de Pierrot vogue sur la mer CRANE... et CRANE navigue sur toutes les mers!



Conduites auxiliaires de vapeur et d'alimentation d'eau dans la chambre aux machines à l'arrière d'un navire moderne, montrant une installation de robinets Crane.

LA MER DE PIERROT est un produit Crane: la jolie baignoire moderne avec la robinetterie, les raccords et la tuyauterie qui lui apportent toute l'eau désirée.

Et sur toutes les mers du monde, les produits Crane sont en usage. Ils ne comprennent pas seulement les appareils sanitaires modernes qui font des paquebots de véritables hôtels flottants . . . mais aussi toute la robinetterie et les raccords spéciaux dans la chambre aux machines et par tout le navire sont fabriqués pour répondre aux exigences des normes de la marine.

Sur mer ou sur terre—partout où les fluides sont canalisés—vous verrez des produits Crane à l'oeuvre.

La Sté Crane, par ses six usines canadiennes, fournit des dizaines de milliers d'articles requis pour les systèmes de plomberie, de chauffage et de canalisation.



Les dix-huit succursales Crane et les principales compagnies de plomberie et de chauffage entretiennent des salles d'exposition qui vous permettent, ainsi qu'à votre architecte et à votre entrepreneur en plomberie et chauffage, de choisir commodément *tous* vos appareils sanitaires et votre matériel de chauffage.

CRANE

4909-F

PLOMBERIE ET CHAUFFAGE — ROBINETTERIE RACCORDS TUYAUTERIE

CRANE LIMITÉE ET SES FILIALES
Siège social: 1170, square Beaver Hall, Montréal
SIX USINES
Crane Limited, Montréal, Qué.
Canadian Potteries Limited, St-Jean, Qué.
Port Hope Sanitary Mfg. Co., Limited, Port Hope, Ont.
Warden King Limited, Montréal, Qué.
Crane Steelware Limited, Québec, Qué.
AllianceWare Ltd., Vancouver, C.-B.

Succursale à Ottawa: 148, rue BANK — Téléphone: 2-2481

SERVICE NATIONAL PAR SES SUCCURSALES, LES GROSSISTES ET LES ENTREPRENEURS EN PLOMBERIE ET CHAUFFAGE

Radio-Cinéma-Musique

PROGRAMMES DE RADIO

CE SOIR

CKCH-OTTAWA-HULL
970 Kilocycles
6.00—Intermède musical.
6.15—Nouvelles.
6.25—Devinez le nom.
6.30—Variétés instrumentales.
6.45—Boulevards parisiens.
7.00—Un homme et son péché.
7.15—Mémoires du Dr Lambert.
7.30—Album de chanson.
7.45—Musical.
8.00—Tentez votre chance.
8.30—T.B.A.
9.00—Radio-Carabin.
10.00—Radio-journal.
10.15—Forum d'éducation.
10.45—Musical.
11.00—Nouvelles.
11.10—"Club 970".
12.00—Fermeture.

CKCO-OTTAWA
1310 Kilocycles
6.00—Newscast.
6.10—Sportscast.
6.15—Silver Strings.
6.30—People's Paper.
6.45—Silver Strings.
6.55—News.
7.00—The Shadow.
7.30—Club 15.
7.45—Dow Award Show.
8.00—Blondie.
8.30—Opportunity Knocks.
9.00—Wrigley Variety Show.
9.30—Curtain Time.
10.00—Milton Berle Show.
10.30—Let's Play Bridge.
11.00—Ne
11.10—MacDonald Brier. (curling Champions).
11.15—United Nations today.
11.30—Night Mayor Show.
12.00—News.
12.05—Sign off.

CFRA-OTTAWA
560 Kilocycles
6.00—Sports at Six.
6.15—Silver & Crystal.
7.00—Newest in News.
7.15—Silver & Crystal.
7.30—Time Out.
7.45—Red Cross Program.
8.00—Theatre of Famous Radio Players.
8.30—Take a Chance.
9.00—News & Sports.
9.15—The Lyric Quarter.
9.30—The People Ask.
9.45—QSHL Game.
10.30—Reflections.
10.45—T.B.A.
11.00—Today in Parliament & the News.
11.15—Off the Record.
12.00—News.
12.05—Off the Record.
1.00—News.
1.05—Off the Record.
1.30—Sign off.

CBO-OTTAWA
910 Kilocycles
6.00—Programme Summary.
6.15—CBC News & Mkt. Summary.
6.30—Divertimento.
6.45—BBC News.
6.55—U.N. Commentary.
7.00—Edmund Hockridge.
7.15—Jack Smith.
7.30—Human Rigrth by Mrs. Eleanor Roosevelt.
8.00—Concert of Music by Healy Willan.
9.00—The Great Election.
10.00—CBC News.
10.15—News Roundup.
10.30—Recital.
11.00—When Night Descends.
11.30—Heritage of Music.
12.00—CBC News.

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles
6.00—Yvan l'Intrépide.
6.15—Radio-journal.
6.25—Chronique sportive.
6.30—La Revue de l'actualité.
6.45—En dinant.
7.00—Un Homme et son péché.
7.15—Métropole.
7.30—Rolande et Robert.
7.45—Les Peintres de la chanson.
8.00—Ceux qu'on aime.
8.30—Le Faubourg à m'lasse.
9.00—Radio-Carabin, invitée: Dorothy Sarnoff, soprano.
10.00—Radio-journal.
10.15—La politique provinciale (U.E.)
10.30—William Primrose, altiste.
11.00—Adagio.
11.30—Musique de danse (NBC).
12.00—FIN DES EMISSIONS.

JEUDI

CKCH-OTTAWA-HULL
970 Kilocycles
A.M.
7.00—Au chant du coq.
7.15—Nouvelles à l'aube.
7.30—Horloge musicale.
8.00—Radio-journal.
8.15—Elévations.
8.30—Musique légère.
8.45—Musique légère (continuité).
9.00—Heure féminine.
10.00—Quart d'heure d'Eastview.
10.15—Sur demande.
10.30—Variétés.
10.45—Chansonnettes.
11.00—Francine Louvain.
11.15—Un peu de tout.
11.30—Quart d'heure de la valse.
11.45—Cavalcade.
P.M.
12.00—En dinant.
12.15—Musical.
12.30—Réveil Rural.
1.00—Musical.
1.15—Radio-journal.
1.30—Tante Lucie.
1.45—Détente.
2.00—Croisée de chemins.
2.15—Variétés.
2.30—Passion de St Mathieu.
4.30—Avis de décès.
4.45—Heure de Buckingham.
5.55—Qui est-ce?

CKCO-OTTAWA
1310 Kilocycles
A.M.
6.57—Sign On.
7.00—News.
7.05—Breakfast Party.
8.00—News.
8.05—Sportscast.
8.10—March Past.
8.15—Eddy Arnold Show.
8.30—News.
8.32—Marching Along Together.
9.00—News.
9.05—Invitation to Melody.
9.45—Consolations.
10.00—News.
10.05—El Rancho Grande.
10.30—Kate Aitkin.
10.45—Stichin' Time.
11.00—News.
11.05—Morning Matinee.
11.55—Town Crier.
P.M.
12.00—News.
12.05—Farm Broadcast.
12.15—Knight of the Airlanes.
12.30—News.Round-up.
12.40—Sportscast.
12.45—Easy Aces.
1.0—News.
1.05—Show Time.
2.00—News.
2.05—Flowers for Madame.
2.30—Here Comes the Band.
2.45—Song of The Islands.
3.00—News.
3.05—Love Letters & Love Songs.
3.15—Movieland Revue.
3.30—Pops Concert.
4.00—News.
4.05—Young Ottawa Club.
4.30—Teens & Twenties Club.
5.00—News.
5.05—Hit of The Day.
5.10—Silver Strings.

CFRA-OTTAWA
560 Kilocycles
A.M.
5.30—Rural Route 560.
6.00—News.
6.05—Rural Route 560.
6.30—Breakfast Jamboree.
7.00—News.
7.05—Breakfast Jamboree.
7.30—News.
7.35—Breakfast Jamboree.
7.45—The Buccaneers.
8.00—News.
8.05—Breakfast Jamboree.
8.30—News.
8.35—Breakfast Jamboree.
9.00—News.
9.05—Band Box.
9.45—Strollin' Tom.
10.00—Band Box.
10.30—Variety.
10.45—Rainbow Ballroom.
P.M.
12.00—News.
12.05—Noon Star Round-Up.
12.15—Farmers Notebook.
12.30—News.
12.35—Luncheon Musicale.
1.00—Newest in News.
1.15—Music for Thursday
2.15—Variety.
2.30—Melody Matinee.
3.00—News.
3.05—Melody Matinee.
4.00—Rainbow Ballroom.

CBO-OTTAWA
910 Kilocycles
A.M.
7.00—Wake Up to Music. Loc.
7.30—CBC News.
7.35—Wake Up to Music. Loc.
7.55—Melody Highlights.
8.00—CBC News.
8.15—Devotional Period.
8.30—After Breakfast Breakdown.
9.00—CBC News.
9.05—Musical Pgm.
9.15—Breakfast Club.
9.45—Ont. School Bdcst.
10.15—Kindergarten of the Air.
10.30—Musical Pgm.
10.45—Sweet Hour of Prayer.
11.00—Road of Life.
11.15—Big Sister.
11.30—What's Your Beef?
11.45—Laura Ltd.
P.M.
12.00—BBC News.
12.15—Aunt Lucy.
12.30—Ont. Farm Bdcst.
12.59—Dom. Obs. Time Sigs.
1.00—CBC News and Weather.
1.15—The Happy Gang.
1.45—Sing along.
2.00—Bernie Braden Tells a Story.
2.15—Invitation to the Waltz.
2.30—Musically Yours.
3.00—Life Can Be Beautiful.
3.15—Ma Perkins.
3.30—Pepper Young's Family.
3.45—Right to Happiness.
4.00—Story of Claudia.
4.15—Women's News.
4.18—Deeds that Live.
4.30—Thursday Recital.
4.45—From the Classics.
5.00—Piano Contrasts.
5.15—Family Favourites.
5.30—Adventures of Capt. Dick.
5.45—Western Five.

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles
A.M.
7.00—Opéra de quat'sous
7.55—Musique choisie.
8.00—Radio-journal.
8.10—Chronique sportive.
8.15—Elévations matutinales.
8.30—Rythmes et mélodies
9.00—Bulletin de nouvelles
9.05—Le Théâtre de la chansonnette.
9.30—Le P'tit train du matin.
10.00—Sur nos ondes.
10.15—Entre nous.
10.30—Le Titre, s'il vous plaît?
10.45—Les Drames de notre temps.
11.00—Francine Louvain.
11.15—La Métairie Rancourt.
11.30—Les Joyeux troubadours.
P.M.
12.00—Jeunesse dorée.
12.15—Rue principale.
12.30—Le Réveil rural.
12.59—Signal-horaire de l'Observatoire d'Ottawa.
1.00—Quelles nouvelles?
1.15—Radio-journal.
1.25—Intermède.
1.30—Tante Lucie.
1.45—Le Quart d'heure de détente.
2.00—Grande soeur.
2.15—Maman Jeanne.
2.30—Lettre à une Canadienne.
2.45—Le Moulin de la chanson.
3.00—Les Chefs-d'oeuvre de la musique.
4.00—Pensée aux malades.
4.15—Notre pensée aux malades.
4.30—Récital.
4.45—Heure du thé.
5.45—Chansonnettes.

CKCH-OTTAWA-HULL
970 Kilocycles
6.00—Musical.
6.25—Devinez le nom.
6.30—Musical.
6.45—Fantaisies musicales.
7.00—Un homme et son péché.
7.15—Maîtres chanteurs.
7.30—Plus belles voix.
8.00—Talents de chez nous
8.00—Prix d'Héroïsme Dow.
8.30—Serenade C. I. L.
9.00—Théâtre Ford.
10.00—Radio-journal.
10.15—Les affaires de l'état.
10.30—Sept paroles du Christ — Chorale St-Jean-Baptiste
11.00—Nouvelles.
11.10—"Club 970".
12.00—Fermeture.

CKCO-OTTAWA
1310 Kilocycles
6.00—Newscast.
6.10—Sportscast.
6.15—Silver Strings.
6.30—R.A. on the Air.
6.55—News.
7.00—The Polkateers.
7.15—Corine Jordan.
7.30—Club 15.
7.45—Dow Award Show.
8.00—Burn's Chuckwagon.
8.30—Fun Parade.
9.00—Suspense.
9.30—Weston Musical Show.
10.00—Cross Section.
10.30—The Winners.
10.45—Dance Orchestra.
11.00—News & Sports.
11.10—MacDonald Brier Curling Champions.
11.15—United Nations today.
11.30—Night Mayor Show.
12.00—News.
12.05—Sign Off.

CFRA-OTTAWA
560 Kilocycles
6.00—Sports at Six.
6.15—Silver & Crystal.
7.00—Newest in News.
7.15—Silver & Crystal.
7.30—Green Hornet.
8.00—Diary of Fate.
8.30—Studio 88.
8.45—Stardust.
9.00—News & Sports.
9.15—The Lyric Quarter.
9.30—Nine Thirty Novelties.
10.00—South of the Border
10.30—Lean Back & Listen.
11.00—Today in Parliament & the News.
11.15—Off the Record.
12.00—News.
12.05—Off the Record.
1.00—News.
1.05—Off the Record.
1.30—Sign off.

CBO-OTTAWA
910 Kilocycles
6.00—Programme Summary.
6.15—CBC News & Mkt. Summary.
6.30—Divertimento.
6.45—BBC News.
6.55—U.N. Commentary.
7.00—Tony the Troubadour
7.15—Jack Smith Show.
7.30—Wally Wicken.
7.45—The Nations Business.
8.00—The Happy Time.
8.30—John and Judy.
9.00—Kraft Music Hall.
9.30—Wayne and Shuster.
10.00—National News Summary.
10.15—News Roundup.
10.30—Eventide.
11.00—Sportsman Show.
11.30—Nocturne.
12.00—CBC News.

CBF-MONTREAL
690 Kilocycles
6.00—Yvan l'Intrépide.
6.15—Radio-journal.
6.25—Chronique sportive.
6.30—La Revue de l'actualité.
6.45—Chronique du ski, avec Louis Chassé.
7.00—Un Homme et son péché.
7.15—Métropole.
7.30—Rolande et Robert.
7.45—Les Troubadours du Québec.
8.00—Les Talents de chez nous. Direction: André Durieux.
8.30—Sérénade.
9.00—Le Théâtre Ford.
10.00—Radio-journal.
10.15—Les affaires de l'Etat.
10.30—Airs d'opérette.
10.45—Félix Leclerc.
11.00—Adagio.
11.30—Musique de danse (NBC).
12.00—FIN DES EMISSIONS.

Sous les feux de Hollywood

par Bob Thomas

HOLLYWOOD (PA) — Erich von Stroheim, le célèbre "méchant homme" de l'écran silencieux est revenu à Hollywood et il manifeste toujours la même mauvaise humeur.

Quand je lui ai demandé ce qu'il pensait des acteurs, il a répondu: "Ils sont ingrats et égoïstes".

Il explique ainsi leur ingratitude: "Vous pouvez vous évertuer à leur rendre service et ils ne penseront même pas à vous envoyer une carte postale à Noël. Je suis bien placé pour le savoir: comme réalisateur, j'ai fait de beaucoup d'entre eux des grandes étoiles, et dès ce moment ils m'ont ignoré".

Leur égoïsme?—"Ils doivent être égoïstes s'ils veulent faire face à quelques 50 machinistes, électriciens, cameramen, metteurs en scène et Ils doivent se convaincre qu'ils sont meilleurs que les autres. Autrement, ils ne sont pas des acteurs".

Il admit être lui-même un acteur, mais par accident uniquement. Il dit qu'on l'a enrôlé comme tel parce qu'à un moment, les studios avaient besoin de "monstres" pour incarner à l'écran des officiers allemands.

Mais il est plus fier de ses autres attributs cinématographiques. "On dénomme génies ces gens qui aujourd'hui écrivent, réalisent et jouent les vedettes dans leurs films. J'ai fait tout cela de 1918 à 1929".

Quoiqu'il soit naturalisé citoyen américain, von Stroheim, de naissance autrichienne, a demeuré en France pendant 11 ans. Durant l'occupation, il s'absenta. Bien lui en pris car les Allemands avaient décidé de le "liquider". Il est revenu ici pour jouer un rôle dans "Sunset Boulevard" et il compte retourner en Europe aussitôt qu'il aura amasser suffisamment de dollars. Il dit pourquoi il préfère séjourner en France.

"A Hollywood, nous ne valons jamais plus que notre dernier film. Et si nous n'avons pas de film récent, nous ne valons rien. En France, les gens se souviennent et vous honorent si, il y a 50 ans, vous avez fait un excellent film".

S'est-il ennuyé d'Hollywood?

"J'ai demeuré ici de 1914 à 1936. C'est donc dire que je connais très bien la Californie". Il ajoute que chaque fois qu'il vient en Californie, il est malade. "Ce doit être le climat quasi-tropical".

Nouvelle coiffure de Margaret Lockwood

Margaret Lockwood s'est conformée aux derniers décrets de la mode et porte les cheveux courts dans "Madness of the Heart". C'est un changement radical pour Margaret qui a toujours porté les cheveux longs. Le changement débuta lorsqu'elle décida de se faire couper les cheveux afin de porter une perruque blonde dans "Cardboard Cavelier", un film dans lequel elle personnifie Nel Gwynne.

Cote morale du cinéma

Les notes morales qui accompagnent le titre ou le récit des films ne s'adressent pas au public des salles paroissiales mais aux amateurs de cinéma en général.

Nous classons les films d'après les fiches de la Ligue de Décence aux Etats-Unis et du Service de Presse et du Cinéma et d'après le jugement à porter sur un film douteux lorsque nous sommes assurés qu'il a subi les coupures nécessaires.

Les chiffres 1, 2, 3 et 4 classent les films sur leur valeur morale. Ainsi:

1. Ne semble offrir aucun danger pour le public en général.
2. Ne convient qu'aux personnes adultes formées.
3. Se dit de films sur lesquels il faut faire de graves réserves comme des films qui présentent des dangers même pour la moyenne des adultes.
4. Se dit d'un film à proscrire, absolument à rejeter par tous.

? Ce signe de ponctuation indique un film dont nous n'avons pas encore de cote morale.

✓ Veut dire un programme recommandé pour sa valeur artistique.



GINETTE LETONDAL est le type même de la jeune fille canadienne-française. Grande — elle mesure 5 pieds 6 pouces, — mince, les yeux noisette, de longs cheveux noirs tombant en boucles sur ses épaules ou tressés en nattes, elle est aussi la plus jolie des jeunes vedettes de la radio et du théâtre de notre province. Le cinéma devait fatalement l'appeler un beau jour. On vit Ginette Letondal dans LE PERE CHOPIN, où elle fit montre d'extraordinaires qualités de fraîcheur et de spontanéité. On la verra, dans quelques mois, dans LE GRAND BILL, production de Renaissance-Film, dont on tourne actuellement les intérieurs aux studios de Côte des Neiges, à Montréal. Pour ce film, Ginette Letondal est entourée des meilleurs artistes canadiens: la 'grande' petite Juliette Béliveau, Maurice Gauvin, Paul Guévremont, Fred Ratté et Yves Henry. LE GRAND BILL terminé, Ginette Letondal tournera encore un ou deux films au Canada et partira ensuite pour la France, afin de perfectionner au Conservatoire de Paris ses connaissances de l'art dramatique. Elle y retrouvera sa soeur Lucienne, qui est aujourd'hui une des meilleures élèves de cette grande école.

HORAIRE DU CINÉMA

CAPITOL — "Down To The Sea in Ships" (1) 12:58 - 3:08 - 6:18.

CARTIER — "The Night Has a Thousand Eyes" (2) 1:21 - 4:12 - 7:03 - 9:54. "Embraceable You" (2) 12:30 - 2:47 - 5:38 - 8:29.

CENTRE — "Woman Hater" (3) 12:45 - 2:55 - 5:05 - 7:15 - 9:30. Dern. 9.00.

CINEMA DE PARIS — "Jacques et Jacotte" (1) 2:32 - 5:39 - 8:46. "Golgotha" (1) 1:00 - 4:07 - 6:59 - 10:06.

EASTVIEW — "Heartbeat" (2) 6:30 - 9:32. "Shanghai Chest" (2) 8:27.

FRANÇAIS — "Out of the Storm" (2). "Swing the Western Way" (2).

LAURIER — "Histoire de chanter" (2) 1:00 - 4:06 - 7:12 - 10:18. "L'assassin a peur la nuit" (2) 2:28 - 5:34 - 8:40.

LINDEN — "Bedside Manner" (2) 1:15 - 4:35 - 8:00. "Sign of the Cross" (3) 2:35 - 6:00 - 9:30. Dern. 8:00.

MONTCALM — "Dream Girl" (2) 12:30 - 3:34 - 6:35 - 9:42.

REGENT — "Diary of a Chambermaid" (2) 2:03 - 5:07 - 8:11.

Aux anciens de Montébello

MONTEBELLO, Qué. (DNC)—Le conseil des anciens élèves de Montébello porte à la connaissance de tous que seuls les porteurs de la carte de membre recevront les communiqués et invitations. Pour plus amples renseignements, veuillez communiquer avec le frère C. Ouellette, c.s.v., secrétaire-adjoint.

NAISSANCE

M. et Mme O. Renaud (née Solange Séguin) font part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils, baptisé sous les prénoms de Joseph-Roger-Marcel. Parrain: M. Lucien Servant; marraine: Mme Lucien Servant. Porteuse: Rita Servant.

Par la tuberculose

Le Canada a atteint en 1947 son plus bas taux de décès par la tuberculose, soit 43.4 par 100,000 âmes. Ce chiffre représente une baisse de 28 p. 100 pendant les dix dernières années. Parmi les nombreux facteurs qui ont contribué à ce résultat, il y a la multiplication des facilités d'hospitalisation, les progrès de la science et la découverte précoce. La radiographie décèle de bonne heure la maladie. Faites-vous radiographier immédiatement. Cela peut vous sauver la vie.

CKCH
Ce soir

TENTEZ VOTRE CHANCE

Les auditeurs qui aiment l'originalité ne doivent pas manquer d'écouter le programme "Tentez votre chance". La formule est inédite et les prix sont des plus beaux jamais donnés à une émission radiophonique. Le meneur de jeu Marcel Gamache et le contrôleur des prix Jacques Desbaillets ainsi que l'annonceur Mario Verdon savent donner à cette émission la verve et la gaieté nécessaires. N'oubliez donc pas d'écouter la plus en vogue des émissions "Tentez votre chance", à 8 h. ce soir.

FETE PANAMERICAINE

A l'occasion de la fête panaméricaine, Mme Thomas Greenwood parlera sur les ondes du poste CKCH, se soir, à 8 h. 30. Mme Greenwood traitera des relations culturelles entre les Amériques. Cette causerie sera suivie d'un programme spécial de musique interaméricaine.

MARTIAL SINGHER A RADIO-CARABIN

Martial Singher, baryton du Metropolitan Opera de New-York, sera l'invité d'honneur à Radio-Carabin ce soir à 9 h. Le programme est diffusé de la salle de l'Ermitage, à Montréal.

Martial Singher est né en France. Il fut vedette à l'Opéra de Paris où il obtint des succès sensationnels. Au Metropolitan, on lui confie les rôles les plus difficiles et toujours, il les interprète avec poésie. Les critiques américains s'accordent à dire qu'il est un baryton incomparable.

Cette semaine, Pit et Zéphir prennent des leçons de chant pour ensuite se lancer comme "crounaires". De son côté, Garand devient un boxeur enflammé d'espérance.

FORUM D'EDUCATION

Les invités au Forum d'éducation ce soir seront M. l'abbé Hermas Glaude, vicaire à la paroisse St-Joseph de Hull et aumônier de l'Oeuvre des Terrains de Jeux; M. Philias Thibault, chef de la correspondance au secrétariat d'Etat et directeur de la Chorale de Hull; et l'échevin Arthur Lavigne, président du comité de l'hospitalisation et des marchés. Avec l'animateur Yvon Beaulne, ils discuteront des loisirs hors du foyer. L'émission passe à 10 h. 15 ce soir à CKCH.

Le nombre des faillites, dans le commerce, atteignit en 1948 le chiffre le plus élevé depuis 1941. (Quick Canadian Facts).

Concours de chant du Club social de Montréal

Le grand gala du concours de chant annuel du Club social de Montréal, qui aura lieu, le 9 juin, à l'Auditorium du Plateau, à Montréal, est maintenant ouvert.

Ce concours pour les jeunes filles de 18 à 25 ans, comporte comme récompense, une bourse d'Europe de $1,000.

Tel que l'an dernier, ce concours, unique en son genre, est offert aux jeunes artistes qui poursuivent des études sérieuses de chant et qui étudient depuis au moins deux ans, chez un professeur de chant reconnu.

Les conditions du concours sont les suivantes:

Etre sujet canadien.
Age, de 18 à 25 ans.
Fournir un certificat de baptême et une recommandation de son professeur.
Le tout doit être mis à la poste, avant le 30 avril, à midi, et être adressé au Club Social Montréal, 2245 est, rue Sherbrooke.

Les auditions auront lieu à Montréal, vers le 15 mai et chaque candidate en sera avisée par lettre.

L'artiste devra choisir deux pièces classiques de son choix, dont l'une en français.

Les bourses sont telles que l'an dernier. Premier prix, $1,000, deuxième prix, $500, troisième prix $100, et sept bourses d'honneur de $25 chacune.

Ne pas oublier que la date de fermeture de ce concours est le 30 avril, à midi.

Pour tous renseignements additionnels, s'adresser au secrétaire, monsieur J.-A. Le Beau, 2325 est, rue Jean-Talon, Crescent 2454.

Est-Ce Que L'Indigestion Vous Frappe Plus Bas Que La Ceinture?

Donnez au "28" négligés le genre d'aide qui vous donne l'erre d'aller

Plus de la moitié de votre digestion se fait en dessous de la ceinture—dans les 28 pieds de vos intestins. Aussi quand vous êtes atteint d'indigestion, employez un remède qui aide la digestion dans l'estomac ET en dessous de la ceinture.

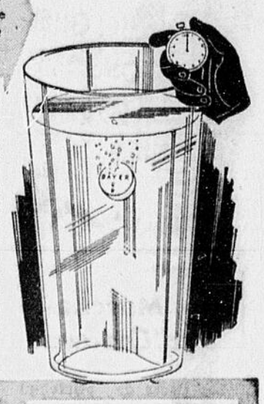
Ce dont vous pouvez avoir besoin ce sont les Petites Pilules Carter pour le Foie pour donner l'aide nécessaire aux "28 pieds oubliés" d'intestins.

Prenez une Petite Pilule Carter pour le Foie avant et après chaque repas. Prenez-les suivant les instructions. Elles peuvent aider à créer un apport plus grand des trois principaux sucs digestifs dans votre estomac ET vos intestins—elles vous aident à digérer d'une façon naturelle ce que vous mangez.

Alors la plupart des gens obtiennent le soulagement qui vous fait vous mieux sentir de la tête aux pieds. Assurez-vous d'obtenir les authentiques Petites Pilules Carter pour le Foie chez votre pharmacien—35c.

ASPIRIN ARRÊTE LE MAL DE TÊTE VITE!

L'essai dans un verre d'eau . . . contrôlé au chronomètre . . . prouve que l'Aspirin commence à se désagréger en moins de deux secondes . . . vous apportant ainsi un soulagement plus rapide!



RIEN n'est plus important qu'un soulagement rapide quand un mal de tête vous accable. C'est justement ce que l'ASPIRIN vous procure. Pour constater cela vous-même, laissez tomber un comprimé d'ASPIRIN dans un verre d'eau et voyez ce qui se passe. En moins de deux secondes, il commence à se désagréger. Et, parce qu'il fait la même chose dans votre estomac que dans un verre d'eau . . . parce qu'il commence à agir presque instantanément . . . vous obtenez un soulagement rapide. Achetez de l'ASPIRIN aujourd'hui, et ayez-en sous la main.

"Aspirin" est la marque déposée au Canada de The Bayer Company Limited

ASPIRIN BAYER

Plus bas prix que jamais!
Petite boîte de 12 ..... 18¢
Flacon économique de 24 ..... 29¢
Gros flacon de 100 ..... 79¢

LINDEN — 3, ave Beechwood — 5-1681
Claudette Colbert — Frederic March
dans
"SIGN OF THE CROSS"
PLUS
"BEDSIDE MANNER"
Vaisselle "Marigold"

Cinéma de Paris HULL
Jusqu'à vendredi inclusivement
A L'AFFICHE



100 acteurs
4000 figurants

— En programme double —
Roger Tréville et Germaine Roger
dans
"Jacques et Jacotte"
Ouverture des portes
Mercredi, 1 h. Autres jours 4 h. 45

CARTIER
A Famous Players Theatre
Ce soir
"THE NIGHT HAS THOUSAND EYES"
Edward G. Robinson, Gail Russell
AUSSI
"EMBRACEABLE YOU"
Dave Clark, Geraldine Brooks

DRIVE IN THÉATRE
Route 17, à Britannia
Tél: 8-0041W
GRANDE OUVERTURE
SAMEDI, 16 AVRIL

Montcalm
A Famous Players Theatre
Ce soir
"DREAM GIRL"
Betty Hutton, McDonald Corey
AUSSI
"DIARY OF A CHAMBERMAID"
Paulette Goddard, Burgess Meredith



OUVRANT LE 15 AVRIL
avec
SUN BONNET SUE
Gail Storm — Phil Regan
AUTO-SKY DRIVE-IN THEATRE
Angle de l'Ave Fisher et du Chemin Base Line
(Près de Hogs Back)



Amusement durant le congé des fêtes

Ne soyez pas inactif lorsque vous pouvez être le boute-en-train de la soirée. Venez voir le plus vaste assortiment à Ottawa de jeux et nouveautés pour amuser. Ouvert le soir jusqu'à 11 heures.

COLLINS JOKE & MAGIC SHOP
375, rue Somerset Ouest (près Bank). Catalogues postés
P.S. Avez-vous vu "KING TUT", la récente sensationnelle nouveauté.

NE RISQUEZ PAS DE MANQUER CE SUCCÈS SANS PRÉCÉDENT!



Plus de 150 Représentations
"Tit-Coq"
PIÈCE EN TROIS ACTES DE
GRATIEN GÉLINAS
TOUS LES SOIRS, SAUF LE DIMANCHE ET LE LUNDI:
Par exception, pas de représentation jeudi saint et vendredi saint
$2.60 — $2.00 — $1.50 (taxes incluses).
TOUS LES SAMEDIS APRÈS-MIDI:
$1.00 — $1.25 — $1.00 (taxes incluses).
RÉSERVEZ VOS BILLETS AU PLUS TÔT
Adressez un chèque ou un bon de poste à "Tit-Coq", 1200, rue Bleury, Montréal. Téléphone: MArquette 3688.
1200, RUE BLEURY AU GESÙ Près Ste-Catherine
MONTRÉAL

LAURIER HULL
DEUX FILMS EN FRANÇAIS
"HISTOIRE DE CHANTER"
avec Louis Marrinno
AUSSI
"L'ASSASSIN A PEUR LA NUIT"

FRANÇAIS OTTAWA
"OUT OF THE STORM"
(adultes)
avec Lois Collier
"SWING THE WESTERN WAY"
Sur la scène ce soir: "FOTO-NITE"





Nouvelles mondiales JARO
(par avion d'Angleterre) présentant la
GRANDE COURSE NATIONALE A OBSTACLES
— aussi —
la course en canots Oxford-Cambridge
Tous les jours à partir de 12.15 p.m.
Film principale à 12.45, 2.55, 5.15, 7.15 et 9.30
CENTRE



LA SOCIÉTÉ FORD DU CANADA
présente
"BRISER LA STATUE"
avec en vedette
"LES COMPAGNONS de ST-LAURENT"
AU THÉATRE FORD
JEUDI SOIR
14 AVRIL
de 9h. à 10h. pm
(RADIO-CANADA)
AVEC LES HOMMAGES DE VOTRE AGENT FORD-CANADA

Cotes de la Bourse

par la Presse Canadienne

Bourse de Montréal

Quantité		Haut	Bas	A midi
25	bit	15¼	15¼	15¼x
50	Abit P	19⅛	19⅛	19⅛
25	Algoma	47	47	47
200	Alum	52¼	52¼	52¼
200	Alum P	25½	25½	25½
100	Ang Tel P	44	44	44
100	Ashes	24	24	24
605	Bell	41⅝	41½	41⅝
200	Brslorne	8.95	8.95	8.95
565	Brazil	20	20	20
275	BC Forest	27⅞	27⅞	27⅞
175	BC Pow	25	25	25
485	Bldg Pro	28¼	28¼	28¼
25	Can Cem P	27¾	27¾	27¾
50	C Iron	22	22	22
10	Can Safe P	98	98	98x
135	C Brew	21	20⅞	21
50	Cdn Car	18	18	18
125	Cel	21½	21½	21½
25	Cel $1.75 P	37	37	37
5	Alco A	9⅜	9⅜	9⅜x
50	CPR	14⅛	14⅛	14⅛
100	C Smelt	97	97	97
375	Dom Brid	35	34¾	35
25	Dom Coal P	19	19	19
1860	Dom S Cb	16⅛	16	16¼
50	Dom Tex	11½	11½	11½
25	Fam Play	14	14	14
100	Fraser	25	25	25
25	Gypsum	16	16	16
25	H Smith P	45½	45½	45½
30	Hud Bay	45⅜	45¼	45¼x
573	Imp Oil	18½	18½	18½
55	Imp Tob	13⅞	13⅞	13⅝x
225	Int Nick	32¼	32⅛	32⅛
160	Int Paper	51¾	51½	51¾
200	Int Pete	9¼	9¼	9¼
5	Int Util	14	14	14x
100	Labatt	19⅜	19⅜	19⅜
100	MacMillan B	7¼	7⅛	7¼
150	Massey	20¼	20¼	20⅛
1950	McColl	14¼	13⅝	14¼
25	N Brew	37⅞	37¼	37⅞
30	N Stl Car	21	20¾	21x
350	Nia Wire	22	22	22
125	Noranda	55	55	55
25	Ogilvie	22	22	22
14936	Ont Elec	45	44¼	45
20	Page H	41	41	41x
450	P Corp	15	14⅜	14¾
1000	Prov Trans	11¼	11	11
30	Que Pow	16	16	16
200	Stl Pan 2 P	42¼	42¼	42¼
510	Shawin	24¾	24¾	24¾
10	Shawin P	46⅝	46⅝	46⅝x
2	Sherwin P	142	142	142x
130	Sick Vt	16⅜	16⅜	16⅜
25	Simn B	23⅜	23⅜	23¾
20	S Can Pow	19	19	19x
9	Steel P	83	83	83x
25	Thrift	14½	14½	14½
100	Un Stl	7¾	7¼	7¼
1585	Wpg El	33	32	32
	BANQUES			
15	Com	23⅞	23¾	23⅞x
125	Mtl	26	26	26
40	Scotia	36¼	36¼	36¼
	CURB			
100	Atlas	11¾	11½	11½
25	A Fab B	5	5	5
900	Brown	2¾	2⅝	2¾
50	Brown P	92½	92½	92½
10	Can Sug	20¾	20¾	20¾x
25	C Gen Inv	16½	16½	16½
10	C Ing Rand	78	78	78x
100	Cdn Marc	1.60	1.60	1.60
5	Cdn Vick P	161.30	161.30	161.30x
100	Com Al	3¾	3¾	3¾
40	Con Fan	17⅞	17⅞	17⅞
25	Dom Eng	45½	45½	45½
50	E Stl	6½	6½	6½
35	F Farm	33	33	33
1200	Fleet	1.90	1.80	1.90
50	Hendershot	11	11	11
50	Melch P	12	12	12
714	NS Light Rts	.51	.51	.51
	(Comptant)			
40	Reitmans	14	14	14
850	Southmt	.45	.45	.45
100	Trans Tel	.45	.45	.45
25	Union Gas	10	10	10
	MINES			
1200	Base Met	.31	.31	.31
500	Brazil Gold	.03	.03	.03
1500	Candego	.14	.14	.14
600	Con Astoria	.25	.25	.25
1500	Cent Cad	.09	.09	.09
1000	Duvay	.10½	.10½	.10½
5100	E Sull	3.10	2.95	3.05
1000	Formaq	.06	.06	.06
740	Holling	11⅞	11⅜	11⅝
1000	Hud Rand	.13½	.13½	.13½
130	L Shore	13¼	13¼	13¼
500	Louvic	.14	.14	.14
100	Normet	2.60	2.60	2.60
1500	Que Lab	.40	.40	.40
1000	Santiago	.09	.09	.09
100	Sherritt	2.05	2.05	2.05
7000	Siscoe	.30	.29	.29
100	Stada	.45	.45	.45x
6650	Sulliv	1.75	1.65	1.75
8700	United Asbes	.68	.65	.65
200	Waite	9.75	9.75	9.75
	HUILES			
800	Gaspe	1.81	1.81	1.81
125	Home	10⅝	10⅝	10⅝
1500	New Pacalta	.10	.10	.10
300	Okalta	2.35	2.30	2.35
3000	Pan West	.23½	.22½	.23½

Ventes à 11 h. 30 du matin: Industrielles, 33,00; Mines, 45,000.
x—Lots divers.

Bourse de Toronto

Q		Haut	Bas	A midi
30	Abitibi	15⅝	15⅝	15⅝
	P	19⅝	19⅝	19¾
60	Acadia A	23⅜	23⅜	23⅜
1000	Kkaiteno	.80	.80	.80
175	Aluminium	52¼	52⅛	52¼
1000	Am. Yknife.	.14	.14	.14
500	Anacon	.30	.30	.30
120	Anglo Cdn.	3.70	3.70	3.70
1000	Armistice	.10	.10	.10
1000	Athona	.15	.15	.15
950	Atlas Steel	11⅝	11½	11½
1000	Bagamac	.18	.18	.18
25	Bank of N. S.	36¼	36¼	36¼
50	Bank of Tor.	36½	36½	36½
2000	Base Metals	.30	.29½	.30
10	Bathurst A	19½	19½	19½
870	Bell	41⅝	41⅝	41⅝
1000	Bidgood	.06½	.06½	.06½
100	Brslerne	8.85	8.85	8.85
100	Brand & Mil.	1.00	1.00	1.00
545	Brazilian	20¼	20	20
457	BA Oil	22⅝	22½	22½
35	BC Packers B	5½	5½	5½
100	Buff. Ank.	2.46	2.46	2.46
425	Bldg. Pro.	28½	28¼	28¼
8000	Callinan	.06½	.06½	.06½
300	Campbell	3.46	3.45	3.45
5	C. Packers A	32	32	32
5	C. Per. Mtge.	189	189	189
100	Can. Wire A	79	79	79
50	Bk. of Com.	23⅝	23⅝	23⅝
108	Cdn. Brewer.	20⅞	20⅞	20⅞
75	Canners B	16½	16½	16½
25	Cdn. Car A	16	16	16
135	Cdn. Cel.	21⅝	21½	21½
25	C. Dredge	24⅜	24⅜	24⅜
20	Cdn. Food A	10½	10½	10½
10	Cdn. Oil	13½	13½	13½
1000	Castle Treth.	1.70	1.62	1.70
1300	Cent. Pat.	1.29	1.29	1.29
1500	Cheskirk	.06	.05½	.05½
300	Chester.	2.68	2.68	2.68
1000	Con. Astoria	.24	.24	.24
5	Con. Bakeries	9¾	9¾	9¾
225	Con. Smelters	97¼	97	97¼
27	Con. Gas	150	149	150
5000	Daragon	.09¼	.09	.09
210	Dom. Bank	25	25	25
25	Dom. Found.	25⅝	25⅝	25⅝
700	Dom. Steel B	16	16	16
100	Dom. Stores	24½	24½	24½
900	Donalda	.50	.50	.50
1235	E. Malartic	2.64	2.63	2.63
8550	E. Sullivan	3.15	2.90	3.10
	East. Steel	6⅞	6⅞	6⅞
500	Elder.	.33	.33	.33
100	Fanny Farm.	33	33	33
100	Fed. Grain	6	6	6
100	Fleet	1.80	1.80	1.80
50	Ford A	22¾	22¾	22¾
700	Frobisher	2.38	2.38	2.38
1280	Giant	5.95	5.90	5.95
1000	Gwillim Lake	.13	.13	.13
2000	Goldcra	.06	.06	.06
5	Goodyear	99	99	99
1000	Harricana	.07	.07	.07
25	Hendershot	11½	11½	11½
500	Hevs. GM	.08½	.08½	.08½
400	Hollinger	11⅞	11¾	11¾
4700	Hosco	.20½	.20	.20
60	Hud Bay	45⅝	45¼	45¼
1900	Hugh Mal	.04½	.04½	.04½
25	Imp. Bank	29¼	29¼	29¼
845	Imp. Oil	18½	18½	18½
80	Int. Metals	22½	22½	22½
194	Int. Nickel	32⅛	32⅛	32⅛
5	Int. Pete.	19⅛	19⅛	19⅛
1700	Int. Urna.	.38	.38	.38
	Kerr. Add.	15¾	15¾	15¾
1850	Kirk. Lake	1.38	1.38	1.38
200	Labrador	4.60	4.60	4.60
7000	Laguerre	.04½	.04	.04
700	L. Dufault	1.25	1.25	1.25
13000	Lapaska	.12	.11	.11
25	Laura Sec.	15¾	15¾	15¾
100	Leitch	1.16	1.16	1.16
75	Loblaw A	28	28	28
50	Loblaw B	28½	28	28
500	Louvicourt	.14½	.14½	.14½
880	MacMillan B	7¼	7¼	7¼
300	Madsen	2.87	2.87	2.87
900	Mal. GF	2.42	2.40	2.40
1000	Martin	.04½	.04½	.04½
35	Massey	20	20	20
10	Massey P.	17	17	17
25	McBrine P.	17¾	17¾	17¾
2555	McColl	14¼	13⅝	14¼
1000	McLellan	.10½	.10½	.10½
50	Mercury	6¾	6¾	6¾
500	Milton	1.20	1.20	1.20
240	Mtl. Loco.	22¼	22¼	22¼
3000	Moshez	.09	.09	.09
1000	Mylamaque	.08	.08	.08
3000	Nat. Pete.	.38	.36	.37
15	Nat. Stl. Car	21⅞	21⅞	21⅞
100	Negus	2.40	2.40	2.40
200	New Calum.	1.52	1.52	1.52
1500	New Jason	.57½	.57½	.57½
500	New Marlon	.10	.10	.10
3500	New Pacalta	.10	.10	.10
500	New Goldvue	.29	.29	.29
8700	Nicholson	.86	.85	.85
55	Noranda	55	55	55
500	Ne. Thurbois	.17	.17	.17
1000	Norbenite	.07⅛	.07⅛	.07⅛
1000	North Inca.	.28½	.28½	.28½
100	O'Brien	1.71	1.71	1.71
2800	Okalta	2.34	2.30	2.34
500	O'Leary	.12	.12	.12
4600	Orenada	.12	.10	.12
600	Osisko	.62	.62	.62
1000	Pac. Gold	.07	.07	.07
1500	Pan West.	.24	.23½	.24
1000	Pore. Pen.	.04⅞	.04⅞	.04⅞
30	Powell River	36½	36½	36½
750	Powei Corp.	15¼	15¼	15¼
4000	Que. Lab.	.42	.40	.42
100	Quemont	14¼	14¼	14¼
41000	Roche.	.15½	.14	.15½
500	Rochette	.09	.09	.09
500	Roxana	.45	.45	.45
425	Royalite	6.55	6.55	6.55
8500	Roybar	.20½	.20	.20½
2500	Rupununi	.06½	.06½	.06½
1000	Sannorm	.08½	.08	.08½
1500	Senator	.40	.40	.40
20	Shawinigan	24⅞	24⅞	24⅞
200	Sheas Bre. A	11¾	11¾	11¾
800	Sheep Creek	1.25	1.25	1.25
750	Sherritt	2.09	2.06	2.06
25	Sicks Brew.	17	17	17
36300	Silanco	.59	.55	.59
150	Silv. Dal. A	8¾	8¾	8¾
50	Silv. Dal. B	6	6	6
175	Simpsons B	23½	23⅜	23½
10	Simpsons P.	97⅞	97⅞	97⅞
1000	Sladen	.30	.30	.30
300	Stand. Radio	5	5	5
1000	Starratt	.72	.72	.72
20	Steel of Can.	84	84	84
1500	Steeloy	.06¼	.05¼	.05¼
200	Steep. Rock.	1.48	1.48	1.48
4100	Sullivan	1.75	1.68	1.72
800	Sylvanite	1.55	1.55	1.55
1100	Teck Hughse	3.20	3.15	3.15
5	Tor. Mtge.	101	101	101
357	Traders Fin. A Sub. Rts.	.90	.90	.90
129	Traders Fin. B Sub. Rts.	.67	.67	.67
2825	Union Gas	10¼	9⅞	10
76	Unit. Fuel B	17½	17½	17½
850	Upp. Canada	1.61	1.61	1.61
700	Waite	9.75	9.70	9.70
525	Walker	25¾	25¾	25¾
75	Weston	21¾	21¾	21¾
985	Wpg. El.	32¾	32	32
800	Wright Har.	2.37	2.37	2.37
1000	Yellorex	.33	.33	.33
500	Yknife. Bear.	.74	.74	.74
	CURB			
50	C. & D. Sug.	20⅝	20⅝	20⅝
50	CIL	19⅜	19⅜	19⅜
100	Cdn. Marconi	1.65	1.65	1.65
150	Con. Paper	17¾	17¾	17¾
80	Disher	9⅞	9⅞	9⅞
100	Foothills	2.70	2.70	2.70
250	Int. Paper	51½	51½	51½
50	Pend'Ore.	4.60	4.60	4.60

Les bestiaux

MONTREAL

MONTREAL (PC) — Les arrivages étaient restreints et les prix sans changement sur les deux marchés de bestiaux de Montréal aujourd'hui.

Total des arrivages sur le marché de l'ouest, mardi: 172 bovins, 10 moutons, 1,526 porcins et 1,929 veaux. Les offres de l'avant-midi sur les deux marchés: 2 bovins, 52 porcins et 80 veaux.

Les vaches communes formaient la majorité des bovins offerts en vente, se vendant à des prix fermes. Quelques taureaux communs se sont également vendus à $14-$16.

Les veaux se vendaient lentement et rapportaient des prix réguliers. Les veaux de qualité moyenne se sont vendus à $17.50-$18.50 et les communs, $14. Les porcins de catégorie "A" rapportaient $30 et les truies apprêtées, $25.

TORONTO

TORONTO (PC) — Les premières transactions sur le marché de bestiaux de Toronto, ce matin, étaient monotones alors que les ventes étaient trop peu nombreuses pour établir des prix.

Les arrivages tels que rapportés par le Service fédéral des marchés: 200 bovins, 60 veaux, 200 porcins, aucun agneau ni mouton. Il est resté 400 têtes de bestiaux sur le marché de mardi.

Les bons veaux étaient fermes à $27-$29, mais les autres classes de veaux étaient monotones. A la fermeture, les porcins se vendaient à $30.25 pour la catégorie "A" et $29.85 pour la catégorie "B1".

Marché d'Ottawa

Les fleurs du printemps sont abondantes et variées, sur le marché d'Ottawa. On remarque les variété suivantes: tulipes, lis de Pâques, jonquilles et narcisses. Le sirop d'érable est en bonne demande et les prix sont fermes. Le sirop d'érable se vend généralement à $4 le gallon.

Prix des produits à 9 heures:

Viande	
Boeuf	28-32c
Veau	27-30c
Porc	30-32c
Agneau	45c
Mouton	23-25c
Volaille vivante	
Poulettes	$1.25
Poules	$2.25-$2.50
Coqs	$2.00
Poulets	$1.25-$1.50
Volaille apprêtée	
Poulets	50-55c
Poules	45c
A griller	45c
Oeufs	
Extra-gros	55c
A gros	48-50c
A moyen	45c
A poulettes	40c
Légumes	
Betteraves, sac de 5 liv.	15c
Carottes, sac de 5 liv.	15c
Choux, chacun	10c
Navets, chacun	10-15c
Panets, sac de 5 liv.	20c
Oignons, sac de 2	15c
Persil, le paquet	5c
Pois secs, la pinte	35c
Fèves sèches, la pinte	35c
Patates, sac de 75 lvs	$1.15



PRETS
$20 - $1,500
RAPIDES PRIVES
Sur votre propre signature
Bureaux à
48, rue Rideau
(Edifice Transportation)
Tél. 3-1149
M. Edgar Duplessis
INDUSTRIAL LOAN & Finance Corp.
PERSONAL LOANS

Le monde financier

Potins financiers

Par Lionel MARLEAU

La production canadienne de papier à journal en mars a atteint le sommet sans précédent de 415,792 tonnes, soit une augmentation de 28,120 tonnes sur le même mois l'an dernier, annonce aujourd'hui la Newsprint Association of Canada. Les envois canadiens en mars se sont élevés à 388,148 tonnes, soit une augmentation de 7,416 tonnes sur mars 1948. La production a dépassé les envois par 27,644 tonnes.

* * *

Une conférence préparatoire sur les problèmes mondiaux de la pulpe se tiendra à Montréal, du 25 avril au 4 mai, sous les auspices de l'Organisation des vivres et de l'agriculture des Nations Unies. Le but de la réunion sera de discuter des demandes actuelles et futures de pulpe en relation avec la capacité productrice de l'industrie de la pulpe et les réserves forestières mondiales. La conférence de 10 jours s'ouvrira par une assemblée publique au cours de laquelle on choisira un président, mais les discussions se poursuivront en séances privées.

* * *

Les prix des produits agricoles ont continué à baisser au cours du mois de février, rapporte le Bureau fédéral de la Statistique. L'indice des prix de la ferme a perdu 4.7 points pour atteindre le niveau le plus bas depuis mai 1948. La tendance générale à la baisse a commencé en août dernier, alors que les prix étaient à leur plus haut sommet, et le mouvement s'est maintenu avec une seule interruption en décembre. Le récent déclin est attribué aux prix bas payés sur les grains, les céréales, les bestiaux, les volailles et les oeufs.

* * *

D'autres adoucissements des contrôles d'importation appliqués en vertu de la Loi d'urgence sur la conservation des devises ont été annoncés cette semaine. Les manufacturiers canadiens de refrigérateurs, radios, matériel de bureau et poêles électriques de plus de 35 ampères pourront désormais augmenter leurs importations de pièces américaines, grâce à une majoration de 25 pour cent dans leurs allocations de base de dollars américains pour 1949. Puisque ces manufacturiers devaient se limiter à 80 pour cent des importations en dollars de 1947, à la suite de la mise en vigueur des restrictions, ils sont pratiquement revenus au même point qu'avant l'imposition des restrictions.

HOLTYRE, (Ont.)

HOLTYRE (Ont.) (DNC) — M. et Mme E. Veillette, des Etats-Unis, étaient en visite chez M. et Mme Veillette, père et mère de Eddy Veillette, récemment.

Mlle Jacqueline Boileau, institutrice visitait les siens, en fin de semaine, à Matheson.

M. Roma Leduc a visité sa mère, Mme Camille Leduc, à Kirkland-Lake.

M. et Mme B. Draves et leur deux fils, Terry et Grant, ont passé la journée du dimanche à Matheson.

Mme C. Leduc, de Kirkland-Lake, et M. et Mme Gaston Lemoyne, de Lorrainville, étaient en visite chez les familles Ernest Leduv, Valère Leclerc, Maurice Leduc, dernièrement.

M. Jean-Charles Crépeau, de Sudbury, viste ses parents, M. et Mme Wilfrid Crépeau.

M. et Mme Henri-Louis Lapierre et leurs enfants, Eliette, Jocelyne et Jacques, ainsi que M. et Mme Alfred Jacques, de Ramore, ont rendu visite à MM. et Mmes Wilfrid Tremblay et Paul Labrèche, de Porcupine.

Roger Lapierre est de retour chez ses parents après un séjour chez sa tante, Mme P. Labrèche.

Prix des produits

Prix des produits tels que rapportés par le ministère fédéral de l'Agriculture

OEUFS

Caisses gratuites — A gros, 47c; A-moyens, 45c; poulette, 42½-43c; B, 42½-43c; C, 35c. Les arrivages: 691 caisses.

BEURRE

Arrivages courants de beurre du Québec pasteurisé no 1, 57¼c Prix du gros, Québec pasteurisé no 1, frais et en entrepôt, 58-58¼c Beurre de crémerie de première qualité, 59-60c; solides, 58½-59½c Les arrivages: 9 boîtes.

FROMAGE

Arrivages courants de fromage blanc de l'Ouest, 30½c; coloré de l'Ouest, 30⅝-30½c; prix de gros de l'Ouest, blanc 31¼c; coloré de l'Ouest, 31½c. Seuls prix établis. Les arrivages: nil.

PATATES

Québec no 1, patates nouvelles, 75 livres, $1.15-$1.25, N.B. no 1, 75 livres, $1.35-$1.40: I.P.-E., no 1, 75 livres, $1.55-$1.60.

Sommaire de la Bourse

MONTREAL

MONTREAL (PC) — Les valeurs avaient une légère tendance à la baisse, sur un marché monotone, à l'ouverture de la Bourse de Montréal aujourd'hui. Des petits gains furent réalisés sur Bell, Brazilian, Pan Western et Candego. A la baisse: Aluminium, Winnipeg Electric, Power Corporation et Fleet.

TORONTO

TORONTO (PC) — Quelques industriels ont mélangé les gains et les pertes sur une marge fractionnaire étroite, à l'ouverture de la Bourse de Toronto aujourd'hui. Les transactions étaient tranquilles alors qu'une maigre poignée de mines d'or, de bas métaux et de pétroles de l'Ouest ont évolué. B.A. Oil était fractionnairement plus ferme, continuant sa forte tendance de la veille à la suite de la publication du rapport annuel.

Statistiques de la Bourse

SEMAINE SE TERMINANT VENDREDI LE 8 AVRIL 1949

Volume	Cette semaine	Semaine précédente	Année précédente
Industriels	221,353	171,785	304,155
Mines	775,179	601,698	993,860
	996,532	773,483	1,298,015

	Nombre de valeurs transigées	Gains	Pertes	Inchangées	Nouveaux hauts	Nouveaux bas
Cette semaine	343	118	147	88	30	49
Semaine précédente	353	129	127	97	39	50

Dix industriels les plus acitfs	Act.	Dix mines les plus actives	Act.
Southmount Inv.	50,752	United Asbestos	143,500
Winnipeg Elec.	25,067	Pan Western Oil	98,500
Cons. Paper	6,999	Cortex	70,500
Power Corp.	6,706	Trebor	45,500
Imperial Oil	6,488	Louvicourt	43,700
Bell Telephone	5,300	Duvay.	23,500
Dom. Textile	5,184	Formaque	18,500
Cdn. Celanese	3,750	Decalta	18,500
Cons. Smelters	3,356	Cons. Central Cadillac	17,500
B. C. Forest	3,250	Base Metals	17,500

Valeur des transactions

Semaine se terminant le 1er avril	$5,042,435
Semaine précédente	5,369,908

Moyennes de Montréal

	8 Banques	10 Utilités	20 Industriels	30 Combinées	10 Papiers	15 Mines
Fermeture d'aujourd'hui	27.45	73.7	122.5	106.3	317.48	68.02
Semaine précédente	27.44	73.0	122.0	105.7	321.71	65.62
Mois précédent	27.37	71.0	121.7	104.8	309.56	64.14
Année précédente	26.76	72.1	121.1	104.7	335.26	64.08
Changement de la semaine	+0.01	+0.7	+0.5	+0.6	—4.23	+2.40
Haut de la semaine	27.52	75.6	122.5	106.3	323.59	68.82
Bas de la semaine	27.44	72.9	121.8	105.5	317.48	65.62
Haut pour 1949	28.06	73.9	132.4	112.9	343.31	68.82
Bas pour 1949	27.09	70.2	119.6	103.5	292.54	62.74
Haut pour 1948	28.00	77.7	135.6	116.0	384.80	74.92
Bas pour 1948	26.03	70.7	108.0	95.7	290.26	56.43

WALL STREET

NEW-YORK (PA) — Les actions ordinaires de Liggett and Myers Tobacco ont opéré un bon ralliement, à l'ouverture de la Bourse de Wall Street aujourd'hui, à la suite du profond déclin d'hier. Un lot de 2,500 actions, vendues moins les froits en souscription au fonds additionnel offert par la compagnie aux actionnaires, ont changé de mains à 72¾, soit un gain de ⅞. Mardi dernier, le prix avait perdu 4 points. Le reste du marché avait une allure légèrement plus faible: les gains et les pertes étaient assez bien partagés. Les transactions étaient modérément actives à l'ouverture, mais le marché est devenu tranquille par la suite.

Autre baisse de l'indice du coût de la vie

Du 1er février au 1er mars, l'indice du coût de la vie fléchit dans six des huit villes régionales; de même que le mois précédent, la réduction des prix des aliments, constitue le principal facteur de la baisse. Dans la plupart des centres, l'indice du vêtement augmente encore, cependant que les indices de l'ameublement et des services ménagers accusent beaucoup de diversité.

D'après le Bureau fédéral de la statistique, l'indice de Saint-Jean tombe de 0.4 point en février et touche 155.8 au 1er mars; celui de Montréal perd 0.4 point et s'établit à 162.0; Saskatoon aussi 0.4 point à 161.6; (L'indice d'Edmonton descend à 154.2 (-0.2); celui de Toronto, à 154.6 (0-.1); et celui de Vancouver, à 160.7 (-0.1)

A Winnipeg, l'indice reste au même point, soit 153.8. Celui d'Halifax monte de 0.2 point pour atteindre 152.3. Cette dernière hausse provient du renchérissement du combustible, du vêtement et de l'ameublement et des services ménagers; ces avances dépassent la baisse des aliments. L'indice tombe à 157.9, soit 03. point de moins, du 1er février au 1er mars.

Le tableau suivant compare les plus récents indices des villes et de l'ensemble du pays:

	1er mars 1948	1er février 1949	1er mars 1949
	Août 1949: 100		
Halifax	145.5	152.1	152.3
Saint-Jean	148.9	156.2	155.8
Montréal	154.0	162.4	162.0
Toronto	148.1	154.7	154.6
Winnipeg	145.6	153.8	153.8
Saskatoon	153.1	162.0	161.6
Edmonton	145.9	154.4	154.2
Vancouver	149.7	160.8	160.7
DOMINION — CANADA	149.6	158.2	157.9

Ces indices font voir les fluctuations du coût de la vie dans chaque ville. Ils permettent de comparer le degré de hausse ou de baisse entre les villes, mais ils ne permettent pas de comparer le coût de la vie d'une ville à l'autre.



EN VENTE A OTTAWA CHEZ

Charles Ogilvy Ltd., rue Rideau
Fauteux & Fauteux, 1024, rue Wellington
Capital Hardware, 850, rue Bank
Farrell's Hardware, 47, rue Principale
Moore Hardware, 399, Chemin Richmond
Quincaillerie Landriault, Eastveiw
Quincaillerie Champagne, Hull

DISTRIBUTEUR REGIONAL

Murphy Paint Store, 245, rue Bank. Tél. 2-6233



La CONFIANCE du PUBLIC doit être méritée!



Le plus gros volume de nouvelles assurances-vie que le public canadien ait acheté en une même année, de n'importe quelle Compagnie, a été acheté de la London Life en 1948.

Ce record est le résultat d'une combinaison de facteurs:

La constance de la Compagnie à fournir de l'assurance à coût modique a été hors pair depuis des décades.

La London Life est reconnue comme une Compagnie progressive.

Son organisation de vente a été développée pour mettre à la disposition du public des assureurs-conseils compétents—chacun de ses représentants est un professionnel de la carrière, qui a été choisi avec soin et parfaitement entraîné.

Quand vous achetez de l'assurance-vie de la London Life, vous jouissez d'avantages qui ne peuvent être obtenus qu'en faisant des affaires avec un groupement de premier rang dans sa branche.

London Life
Insurance Company
Siège social - London, Canada

Bureau de district — 210, immeuble de l'Insurance Exchange, 202, rue Queen, Ottawa.


CHAQUE DOLLAR
QUE VOUS ÉPARGNEZ
AUJOURD'HUI
"MA BANQUE"
POUR UN MILLION DE CANADIENS
B de M
CONSTITUE UN VERSEMENT
SUR CE QUE VOUS DÉSIREZ POUR DEMAIN
BANQUE DE MONTRÉAL
La Première Banque au Canada... AU SERVICE DES CANADIENS DANS TOUTES L

Condoléances à la famille Lauriault de Maniwaki, Qué.

MANIWAKI (Qué) (DNC)— Les funérailles de Mlle Gaétane Lauriault, fille de M. et Mme Amédée Lauriault, décédée à l'âge de 12 ans après une longue maladie, ont eu lieu le 4 avril dernier en l'église de l'Assomption, de Maniwaki. Le Rév. Père C. Lajeunesse, o.m.i., a chanté le service assisté des Rév. Pères Naud, o.m.i., et S. Sauvageau, o.m.i, comme diacre et sous-diacre La chorale était sous la direction de M. Augustin Hubert.

La défunte laisse dans le deuil outre ses parents: six soeurs et deux frères: Henriette, Jaelle, Muguette, Marie-Paule, Marthe, Nicole, Bernard et Maurice; un grand nombre d'oncles et tantes, de cousins et cousines.

Voici la liste des nombreux témoignages de condoléances que les mebres de la famille ont reçus à l'occasion de leur cruelle épreuve:

Couronnes de fleurs:

M. et Mme Ernest Lauriault, Mme Gabriel Patry, MM. et Mmes Arsène Morin, Roméo Lafrenière, la famille Donat Patry, M. et Mme Edgar Coulombe, les familles Alexandre Lauriault et Ubald Grondin, les familles C. Saumure et Riendeau; Fleurs de corsage: cousine Michèle Lafrenière; une couronne: les petites amies et les petits amis suivants: Claudette et Denise Larivière, Pierrette et Liliane Guénette, Nicole et Isabelle Patry, Michèle, Pierrette et Adèle Saumure, Gertrude St-Amour, Roland et Jacqueline Alie, Pierrette Couture, Denise et Bella Lacroix, Nelson Richard, M. Scullion, Charlisle Pelletier, Gabrielle et René Carle, Hubert Lacroix, Gaston Guitard.

Condoléances:

Mlle Denise Morin, MM. et Mmes Raymond Pelletier, Alfred Morin, Gérard Bertrand, Clément Saumure, Alexandre Ethier, J. N. Vaillancourt, Aurèle Beauregard, J. René Saumure, Arthur Nault, Roméo Carle, Roma Larivière, Augustin Hubert, Xavier Robitaille, Mmes Adolphe Nault, Jos Trudel, Mlles Jacqueline Alie, Hélène et Mariette Tissot, MM. et Mmes Laurier Bastien, Provin Richard, W. Nault, Mlle Marie-Anna Major, MM. et Mmes Jean Lauriault, Aldé Bénard, Adélard Rondeau, Aldébert Archambault, famille Alfred Fournier, MM. et Mmes Fred Bryson, Wilfrid Boisvenue, Ritchie Maurice, Léopold Coallier, Mme Yvon Martin, Mlle Gisèle Rondeau, M. et Mme Laurent Latour, la famille Antonia Martin, M. et Mme Damien Piché, Mme Solphat Alie, Mme André Beauregard, M. et Mme Hubert Paradis, Mme Ulysse Brisson, M. André Richard, M. et Mme Laurier Caron, Mme Jason Monette, Mlle Denise Richard, famille Josephat Couture, MM. et Mmes Célinard Brisson, Dorval Morin, la famille Nola Richard, la famille Glorian Patry, M. Joseph Richard, la famille Arthur Martin, MM. et Mmes Albert Lafontaine, Jos. Martin, Emile Patry, Hector Archambault, Ernest Roy, Adoris Bédard, M. Eloi Ethier, MM. et Mmes Léon Langevin, René Robitaille, Siméon Martin, M. J. A. Morin, MM. et Mmes John Guénette, Fernand Alie, Vital Beauregard, Lionel Carle, Lionel Morin Roméo Roy, Mlle Lucille Lauriault, M. et Mme Sylvanie Lauriault.

Télégrammes:

M. et Mmes Xavier Coulombe, Mme Palma Thisdel, M. et Mme Alphonse Martineau, Georgette et Réjane Coulombe, M. George Gagnon.

Affiliation de prières:

Les Soeurs Grises de la Croix de l'hôpital St-Joseph et du couvent Notre-Dame du Désert, de Maniwaki.

Bouquets spirituels:

M. et Mme Aldéi Lauriault, famille Ernest Lauriault, les élèves du couvent Notre-Dame, 3e année, Mlle Marjolaine Carle.

Grand-messes:

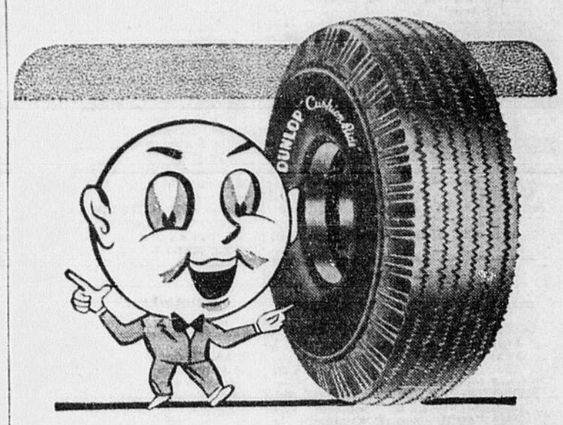
La famille Ernest Lauriault, Réjean et Lisette Morin, M. et Mme Roméo Lafrenière, M. Cyprien Lauriault, la famille Léo Dupont, les élèves de la 3e année du couvent, les croisées du couvent, les élèves de la J.E.C. de l'école St-Jean-Bosco, Mlle Lise Coallier, Rolande Piché, Huguette Lanthier, Kathleen Monette, Marguerite Lafond, Paulette Lévesque, Françoise L'Heureux, Denise Tessier, Claire Lanthier, Lisette Paul, Olivette Gravel, Lise Levasseur, Pierrette Guénette, les Chevaliers de Colomb, de Maniwaki.

Basses-messes:

MM. et Mmes Gérard Desjardins, Alexandre Lauriault (2 messes), Robert Lanthier (2 messes), James Langevin (2 messes), Albert Nault (3 messes), la famille J.-Paul Patry (2 messes), M. Arthur Mercier (2 messes), famille Léon Piché, Mlles Paulette et Isabelle Coulombe, M. et Mme Raymond McConnery, M. J.-Pierre Martineau, Mlle Lumina Latourelle, M. Gilles Martineau, M. et Mme Paul Hins, Mlle Paulette Mercier, M. et Mme Edouard Ethier, M. Théophile Latourelle, MM. et Mmes Lionel Martin, Joseph Cousineau, Oscar Cousineau, Albert Chénier, Clifford Lauriault, Joseph Gendron, Emile Coulombe.



EXPIRATION DU BAIL
TOUT DOIT SE VENDRE
AUBAINES SUR TOUTE LA MARCHANDISE
Moins que le prix coutant sur
DIAMANTS — MONTRES — BAGUES, ETC.
REGIMBAL & CIE
331½, RUE DALHOUSIE — OTTAWA



Préparez-vous à CONDUIRE
AVEC PLUS DE SÉCURITÉ
CET ÉTÉ
Equipez votre auto de
PNEUS DUNLOP
avec CAOUTCHOUC "ARMORIZED"
et Construction Cable Cord
DT-2-F

Dunlop—fabricant de Pneus pour Autos, Camions, Autobus, Machines Agricoles, Avions, Motocyclettes et Bicyclettes; Accessoires pour Autos; Produits en Caoutchouc pour l'Industrie et l'Agriculture—Courroies, Boyaux d'Arrosage, etc.; Capitonnage "DUNLOPILLO" (l'Original) en Latex Mousseux; et Balles de Golf.

L'apparence... le fonctionnement... l'usage... prouvent que la
CHEVROLET
est la plus belle de toutes les VALEURS



Sedan 2 portières
Styleline de luxe

La plus belle VALEUR de style



Considérez cette superbe nouvelle Chevrolet à *tout* point de vue — en dedans et en dehors — ne manquez rien . . . et vous conviendrez que c'est la plus belle auto de l'année. Car c'est la seule de toutes les autos à bas prix à vous offrir le luxe et l'élégance de la carrosserie Fisher — qui est présentée sur certaines des plus coûteuses.

La plus belle VALEUR de confort



Asseyez-vous sur les banquettes moulées, profondes et moelleuses. Voyez toute la place qu'il y a pour la tête, les jambes et les coudes dans l'intérieur plus que spacieux. Essayez cette "auto qui respire." Un système de chauffage* et de ventilation aspire l'air extérieur et rejette l'air vicié — donnant un confort incomparable! *(Chauffe-rette et dégivreuse facultatives à coût additionnel.

La plus belle VALEUR de roulement doux et de conduite facile—avec nouveau dessin a équilibre axial



(1)



(2)

(3)

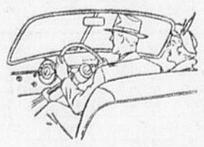




(4)

Le progrès le plus sensationnel de la merveilleuse Chevrolet 1949 est le nouveau degré de douceur et de facilité introduit dans le domaine des bas prix par le nouveau dessin à équilibre axial. Il comprend, voir à gauche: (1) la direction à équilibre axial, (2) les sièges à équilibre axial, (3) le centre de gravité abaissé et (4) la suspension arrière à équilibre axial. Cette douceur de roulement et cette facilité de conduite étaient réservées jusqu'ici à des autos plus coûteuses. La différence est si grande *et si agréable* que ce n'est pas exagérer que de dire qu'elle est une révélation pour tous ceux qui font l'essai de cette auto. Rappelez-vous que seul le dessin à équilibre axial (à point central) peut donner ces avantages supérieurs, et seule la nouvelle Chevrolet vous apporte le dessin à équilibre axial au plus bas coût.

La plus belle VALEUR de performance avec économie



Une merveilleuse expérience vous est réservée au volant de cette auto! La *seule* auto à bas prix avec un moteur à soupapes en tête — celui qui est adopté de plus en plus par les fabricants d'autos plus coûteuses — parce qu'il donne un plus bel ensemble de performance, d'économie et de sûreté de fonctionnement. Et le Chevrolet, champion mondial des moteurs à soupapes en tête, détient tous les records de milles de service et de propriétaires satisfaits.

La plus belle VALEUR de sûreté en général



Vous goûterez un maximum de sûreté, vous et votre famille, car la Chevrolet vous apporte une *quintuple* protection de sûreté en exclusivité dans cette auto à bas prix: (1) nouveaux freins hydrauliques Certi-Safe, (2) construction monacier extra-forte de la carrosserie Fisher, (3) nouvelle visibilité panoramique, (4) glace de sécurité dans toutes les fenêtres, et (5) roulement extra-sûr et stable des genoux mécaniques unifiés.

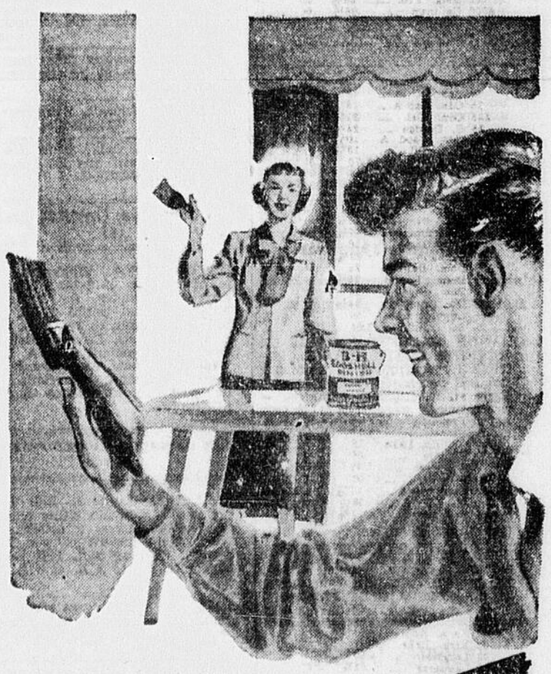
Première en qualité CHEVROLET *au plus bas coût!*

UN PRODUIT DE LA GENERAL MOTORS

C-1549F

MYERS MOTORS LTD.
260, RUE SLATER
(A l'ouest de la rue Bank)

GUEST MOTORS LTD.
Successeurs de R. O. Morris Motors Ltd.
72, RUE LEDUC, HULL, QUE.



RENOUVELEZ
Murs, Boiseries et Meubles
AVEC LE FINI
B-H EGGSHELL

Cet émail satiné possède une douceur d'aspect et une richesse de beauté incomparables, sa surface résistante et durable peut subir de nombreux lavages.

LE FINI B-H EGGSHELL se fait en blanc et en six nuances pastelles exquises pour les murs, boiseries et meubles d'intérieur. Il s'applique aisément au pinceau ou au rouleau, forme une couche parfaitement lisse et donne en séchant un magnifique fini semi-lustré.



Votre marchand de Peintures B-H vous aidera à choisir les tons de votre nouvel agencement décoratif en Fini Eggshell.

Les meilleurs vernis, émaux et peintures
S'ACHÈTENT À L'ENSEIGNE DES
C'est l'enseigne du marchand réputé de votre localité

PEINTURES B-H
BRANDRAM-HENDERSON LIMITED
Fabricants de peinture depuis 1875

Pour économiser, lisez nos petites annonces

Naissances (1)

CHATILLON — M. et Mme Bernard Châtillon annoncent la naissance d'un fils, le 12 avril 1949. 1-86

GENDRON — M. et Mme Robert Gendron (née Thérèse Morin) annoncent la naissance d'une fille, le 9 avril 1949, à Ottawa. 1-86

GRANGER — A M. et Mme Jean-Paul Granger (née Stella Wollford), est née une fille le 31 mars 1949, baptisée le 10 avril par M. l'abbé Jean Desjardins, sous les prénoms de Marie, Berthe, Hélène. Parrain, M. Wollford Whissell, cousin; marraine, Mlle Rhéa Lemieux, tante de l'enfant. Porteuse: Mme Henri Whissell, tante. 1-86

GUERTIN — M. et Mme Jean-Paul Guertin, née Carmela Arseneault, annoncent la naissance d'un fils, le 8 avril 1949, à Ottawa. 1-87

Perdu-Trouvé (4)

CLEFS avec couteau, entre les rues Falardeau et Laval. Retourner à 54A Falardeau. Récompense. 4-87

MONTRE-BRACELET pour dame, perdue près de la sucrerie des Pères du St-Esprit, dimanche le 10 avril. Retourner à 9 Bourque, Wrightville. Tél: 5-9423. Récompense. 4-86

PETIT CHIEN Chihuhua fauve, perdu vers le milieu de janvier. Récompense $20. Signaler 4-7763 après 6 h. 4-86

On demande (agents) (5)

IMPORTANT, LISEZ:
DEMANDE: — Homme compétant comme détailliant dans Ottawa. Expérience pas nécessaire. Excellente occasion de s'assurer un vieux commerce profitable ou les produits Rawleigh ont été vendus pendant des années. Gros profits. Produits fournis à crédit. Ecrivez Rawleigh's, Dept. ML-D-314-163, Montréal, Qué. 5-6, 13, 20, 27 A

GRATIS — CATALOGUE PRINTEMPS-ETE—Imprimé en français. Catalogue de gros de marchandises sèches, vêtements pour hommes, femmes et enfants, toiles et lotions. Notre spécialité: sous-vêtements et bas. Une garantie de remboursement avec chaque achat. Marchands, écrivez Penny-Up Merchandise Co., 15 Bélanger, Montréal. 5-87

UN DISTRIBUTEUR canadien d'ameublement de bureau en métal, recherche des détaillants de confiance. Ligne complète de filières métalliques, de cabinets à papeterie, étagères lockers, etc. Produits de qualité supérieure. Ecrivez à: Quebec Office Supply Co., 486 St-Jean, Montréal, P.Q. 5-87

VENDEUR expérimenté, possédant une automobile, fournissant déjà aux magasins généraux et de marchandises sèches, pour ajouter une ligne complète de marchandises sèches et de lotions. Peuvent envoyer demande, les personnes avec expérience seulement. Boîte 62, Station R., Montréal. 5-86

On demande (hommes) (6)

BARBIER, position permanente. — Tél: 8-7876. 6-88

CHANCE EXCEPTIONNELLE DE DEVENIR VOTRE PROPRE PATRON! Distribuez à domicile, nos 250 nécessités domestiques — ligne d'insecticides complète — préparations garanties et à prix défiant toute compétition honnête. Pas de risques — nombreux sont nos vendeurs qui ont débuté aec un $25 emprunté et sont aujourd'hui propriétaires d'un commerce florissant. — Tentez votre chance! DETAILS ET CATALOGUE GRATIS, FAMILEX, 1600 Delorimier Montréal. 6-89

GERANT demandé pour district Ontario. Capital requis $1,000; 250 produits. Produits Canadiana, 2125 ave de la Salle. Montréal. 6-87

Annonces Classées Rubriques

Naissances (1)
Fiançailles (2)
Mariages (3)
Perdu-Trouvé (4)
On demande (agents) (5)
On demande (hommes) (6)
On demande (femmes) (7)
On demande (servantes) (8)
On demande (instituteurs) (9)
On demnade (logements) (10)
On demande (emplois) (11)
On demande (chambres) (12)
On demande (autos) (13)
On demande (divers) (13A)
A vendre (propriétés) (14)
A vendre (commerce) (15)
A vendre (fermes) (16)
A vendre (automobiles) (17)
A vendre (divers) (18)
A vendre (ou à échanger) (19)
A vendre ou à louer (20)
A louer (bureaux) (21)
A louer (logements) (22)
A louer (chambres) (23)
A louer (divers) (24)
A louer ou à échanger) (25)
Chambre et pension (26)
Villégiature (26A)
Occasions d'affaires (27)
Amusements (28)
Automobiles & Accessoires (29)
Transfert-camionnage (30)
Radios & Accessoires (31)
Combustible (32)
Brûleurs à l'huile (33)
Fourrures (34)
Matériaux de construction (35)
Assurance (36)
Argent à prêter (37)
Auvents (38)
Personnel (39)
Cours privés (40)
Cartes d'affaires (41)
Photographes (42)
Imprimeurs (43)
Graveurs (44)
Philatélistes (45)
Orthopédistes (46)
Ostéopathes-Chiropraticiens (47)
Naturopathes (48)
Coiffeurs (49)
Cordonniers (50)
Peintres-décorateurs (51)
Nettoyeurs (52)
Serruriers (53)
Menuisiers (54)
Electriciens (55)
Ferblantiers (56)
Plombiers (57)
Plâtriers (58)
Briqueteurs (59)
Machinistes (60)
Entrepreneurs (61)
Couvreurs (62)
Réparations (63)
Tue-Vermine (64)
Poussins (65)
Avis divers (66)
Direction de funérailles (67)
Fleuristes (68)
Monuments (69)
Décès (70)
Services anniversaires (71)
Messes anniversaires (72)
In Memoriam (73)
Remerciements (74)
Médecins (75)

On demande (hommes) (6)

HOMMES entre les âges de 25 et 40 ans, ayant bonne apparence et bonne éducation. S'adresser: Edifice Plaza, 45 Rideau, Chambre 102. 6-88

LA FULLER BRUSH Co. a besoin d'un homme actif avec auto pour aider au commerce local. Paie spéciale pour commencer. Ouvrage constant. Signalez 2-6570 pour rendez-vous. 6-87

2 LIMEURS pour aiguiser scies à ruban et scies circulaires à bois mou, avec outils appropriés. Ecrire: Case 5, Le Droit. 6-91

MECANICIEN de première classe; excellentes conditions de travail; salopettes fournies, assurance de groupe. S'adresser: P. Comeau, Blondin Motors, Hull. 6-87

POSTE DE SERVICE Sunlight. — Préposé demandé. Expérimenté de préférence ou jeune homme pour apprendre; bons gages. — Booth et Duke. 6-87

Hommes et femmes (6A)

GERANT ou GERANTE dans chaque paroisse du diocèse, pour nouvelle entreprise de bon cinéma français dans les salles paroissiales. Rétribution intéressante. Ecrire (ou se présenter personnellement) à: L'OEUVRE du BON CINEMA, 18 Rideau, Chambre 102, Ottawa, Ont. 6A-91

On demande (femmes) (7)

DACTYLOGRAPHE bilingue. General Bearing Service, 29 Murray. 6-88

SERVANTE pour ouvrage de tout genre. S'adresser: 188 Carruthers. 7-87

SERVANTE demandée. Tél: 5-7129 7-88

STENO-DACTYLO bilingue, expérience non requise, possédant bonne orthographe. S'adresser en personne à René L. Ménard, notaire, 208 rue Principale, Hull. 7-90

STENOGRAPHE, salaire $155 à $170 par mois suivant aptitudes. Demandée immédiatement pour bureau personnel dans une grande organisation. Doit avoir de 3 à 5 ans d'expérience. Etre célibataire avec bonne personnalité. Toute photographie incluse sera retournée. S'adresser en mentionnant détails, âge, instruction, expérience, etc., à Case 4, Le Droit, avant le 21 avril, 1949. 7-88

On demande (servantes) (8)

BONNE demandée, 409 Chapel. — 5-5355. 8-87

FILLE pour travaux ménagers, le soir. Chambre et pension en retour. 3-0930.

SERVANTE générale. S'adresser 74 Demontigny, Wrightville. 8-86

JEUNE FILLE fiable pour soin de fillette pendant que les parents travaillent. 8-2374-J. 8-86

On demande (instituteurs) (9)

INSTITUTRICES diplômées demandées pour 1949-1950 pour les écoles catholiques de Noranda. Salaire annuel initial $1200, plus billet de chemin de fer payé deux fois par année. Envoyez demandes immédiatement à J. A. Bourrette, directeur, case postale 459 Noranda, Québec, spécifiant date de naissance, expérience et qualifications. 9-89

On demande (logements) (10)

GERANT d'unité de la Bell Telephone Co. a besoin d'une maison de deux chambres à coucher ou plus; paiera jusqu'à $80 par mois. Signera un long bail. Tél: 2-7156 M. Smith, entre 9 h. et 5 h. 10-90

LOGIS de 2 ou 3 pièces chauffées, dans Basse-Ville de préférences; personne seule, avec références. 4-0031. 10-87

PETIT LOGIS de 2 ou 3 pièces non meublées pour couple sans enfant. Loyer raisonnable ou aide ménager de la femme. De préférence dans Hull, pour le 15 mai. Tél: 5-9929. 10-88

On demande (divers) (13A)

ACHETONS, vendons, échangeons meubles et poêles Georges Brousseau, 118 Parent. Tél: 4-1562. 13A-300

MEUBLES, poêles de tous genres, peu importe le prix 4-4788. 13A-300

A vendre (propriétés) (14)

BUNGALOW fini stuc, en construction, 7 pièces, chauffage air chaud, filage lourd, eau chaude, plancher bois franc, terrain 50 x 100, prêt vers le 15 mai. 90 Desjardins, Wrightville. 5-8500. 14-86

JACQUES et PIERRE DUSSAULT
Assurance générale et agents d'immeubles
189 Principale, Hull.
HULL: 3, rue St-Bernard, maison simple de 6 pièces. Pour vente rapide $5,200.
HULL: 86 Leduc, maison simple, 7 pièces. Planchers bois franc, $2,800.
LUSKVILLE: camp d'été neuf, $2,800.
WRIGHTVILLE: 14 Montpetit, — bungalow 6 pièces, système air chaud. $4,200.
WRIGHTVILLE: 179 Archambault, 1 arpent carré, maison neuve, 7 pièces, système eau chaude. $12,000. 14-87

BUNGALOW moderne, 5 pièces, avec système à air chaud, angle Bourque et Berry, Hull. Possession immédiate. 4-3812 le jour; le soir, 2-6085. 14-91

BUNGALOW fini papier brique, 3 pièces, bâti depuis 6 ans, $2,500; moitié comptant. S'adresser: 190 Kent, Hull, entre 6 h. et 8 h. 14-86

CARRIERE, pierre à chaux, Navan, Ontario, 15 milles d'Ottawa, bonnes routes, 5 arpents de largeur par 20 de longueur. S'adresser: Aurèle Lavergne, Navan, Ontario. 14-87

P.-E. BEAUBIEN
5-4579 5-4579
Agent d'immeubles
PROPRIETE COMMERCIALE — Wrightville, avec grand logis de 3 chambres à coucher. Bon site pour commerce général ou entrepreneur désirant une salle de vente. Environ $4,000 comptant. Balance à termes. Tél: 5-4579 — P.-E. Beaubien.
NDRA en bloc — commerce de crème à la glace, gros débit et salon de coiffure avec deux bonnes propriétés. — Hull. — $30,000 comptant. Balance à termes. — P.-E. Beaubien, tél: 5-4579. — Agent d'immeubles. 14-86

DUPLEX sur lot idéal pour bâtir petit atelier. Bon achat. 303 Palace, Eastview. 14-88

DIEUDONNE GRENIER
Courtier en immeubles
18 Rideau — 3-1118
DEUX CHALETS, Aylmer, sur très grand lot. Prix demandé, $2,300.
LOT avec eau et égouts, fondation $600. S'adresser: 46 St-Henri, Hull. 14-87
EASTVIEW: Grande maison en blocs de ciment contenant 3 logis séparés, chauffage à air chaud. Un lot en plus; occupation immédiate. Prix demandé: $8,000 à termes.
DESCHENES: Bungalow, 3 chambres à coucher en très bonne condition; 2 lots en plus. Eau, électricité, occupation immédiate. Ceci est une aubaine à $3,500. 14-300

LOT 66 x 100, égout. Rue Gladu, Eastview, $1,150. Tél: 4-2543. 14-88

LOT 60' x 120', village d'Orléans, route 17. S'adresser: A. Malouin, Orléans, 3-2976. 14-88

LOT 60' x 120', village d'Orléans, route 17. S'adresser: A. Malouin, Orléans, 3-2976. 14-88

MAISON, 13 appartements, Gatineau, système chauffage à air chaud, eau chaude. Libre à la vente. S'adresser: 161 Thomas, Gatineau. 14-107-49

MAISON 5 pièces, $3,000 comptant. Possession immédiate. 170 Amherst, Wrightville. 14-98

MAISON neuve à Montébello; deux logis; conditions faciles. — J. A. Deschamps, Papineauville, Qué. 14-89

MAISON neuve, 25 acres, électricité; près de l'école. 2 milles d'Orléans. S'adresser: Oscar Lacroix, tél: Navan 10-r-30. 14-87

MAISON neuve, 2 étages, 10 pièces, 4 chambres à coucher, salle de bain complète avec eau chaude, cave en ciment profonde de huit pieds, mûrs un pied d'épaisseur sur lot 58 x 101, remise à bois. S'adresser: 327 Albert, coin Thomas, Gatineau Mills. Occupation immédiate. 14-88

MAISON, occupation immédiate. — 8 Champlain, Hull. 14-89

MAISON dans le village de Plaisance. Possession immédiate. S'adresser à M. Aimé Legault, Plaisance, Québec. 14-88

MAISON 5 pièces, $3000 comptant. 44 Ladouceur, Ottawa, le soir. 14-88

MAISON de 5 pièces, 3 chambres à coucher; possession immédiate; un demi-mille d'Orléans, Ont. 3 arpents de terre à jardinage. S'adresser: M. Dollard Sabourin, Navan, Ontario. 14-91

MAISON simple dans Hull, 6 pièces, réservoir à eau chaude, électrique, libre le 1er mai. — 3 lots, bel emplacement commercial. Signaler 4-6287. 14-88

ROCKLAND, Ont.: Bungalow neuf, 2 chambres à coucher, chambre de bain, gros filage, chauffé à l'huile. — L. Amiguet, 126 Cobourg, Ottawa. 14-88

LOUIS TITLEY
18, rue Rideau — 3-1168 — 3-1547
CÔTE DE SABLE: maison moderne, 1½ étage, contenant 10 pièces dont 5 chambres à coucher, 2 salles de bain. $16,300.
HULL: 59 rue St-Laurent, excellente maison de 7 pièces dont quatre chambres à coucher; aussi très grande cuisine. Occupation immédiate. $6,500.
HULL: Boulevard St-Joseph, grand magasin et logis. $10,300. 14-83
OTTAWA-EST: un excellent coin commercial. $7,800.
WYCHWOOD: excellente maison d'été de 5 pièces, dont 2 chambres à coucher; angle Arbutus et Mountain, $2,800. 14-300

A vendre (commerce) (15)

BOUCHERIE et épicerie à vendre avec logement. Tél: 2-2360. 15-87

COMMERCE prospère, bons revenus. Tél: 2-3813. 15-87

EPICERIE-BOUCHERIE avec logis Tél: 8-2558. 15-86

EPICERIE et boucherie avec logement. Appeler le jour, 5-4278. 15-87

ETABLISSEMENT commercial avec habitation, terrain, dépendances et marchandises en main à prix raisonnable. Abandon des affaires. S'adresser: Octave Charbonneau, R.R. 4, Powassan, Ont. 15-87

MAGASIN général, restaurant et logis à louer; cause: maladie. — $65 par mois ou autres conditions. Case 2, Le Droit. 15-87

A vendre (fermes) (16)

FERME, 50 acres, bonne terre à jardinage ou à culture, 6 milles d'Ottawa, route 31; bonnes bâtisses; labour d'automne fait. — Samuel Jackson, Leitrim, Ont. 16-88

FERME de 230 acres, près de Curran, Ontario. Il faut que cette ferme soit vendue ou échangée pour propriété à Ottawa d'ici 30 jours. Pour plus amples informations, s'adresser à — Dieudonné Grenier, courtier en immeuble, 18 Rideau, 3-1118 ou à Albert Mainville, propriétaire, Curran, Ontario. 16-300

A vendre (automobiles) (17)

BOITE DE CAMION 12' x 7' avec panneaux fermés dans les côtés et échellettes à l'arrière, 42" de hauteur; le tout en chêne solide avec ferrements-pentures donnant possibilité d'ouvrir dans les côtés ou à l'arrière. Lumières électriques et crampes d'attachement comprises. S'adresser à Fr. Larocque. Tél: 5-6751. 17-88

BUICK 1941, Spécial, Club coupé, 5 places, parfaite condition. Prix $1,350. Tél: 8-2224J. 17-300

CAMION FORD 1935, ½ tonne, en très bonne condition. Prix raisonnable accepté. 319 Champlain. 17-86

CAMION MERCURY, 3 tonnes, bascule combinée, n'a servi que neuf mois, parfait état, chaufferette. On acceptera auto modèle récent à compte. C. B. Foster, Richmond, Ontario. 17-86

CAMION Chevrolet, 1940, ¾ tonne, bon état. Dodge 1935, sedan, bon état. 292 St-André, Ottawa. 17-88

CAMION DODGE, panneaux, 1941, 5 bons pneus, moteur neuf venant de la manufacture, accumulateur neuf, chaufferette; le tout en excellente condition. S'adresser à Fr. Larocque. Tél: 5-6751. 17-88

CAMION Dodge, 1944, 3 tonnes avec bascule, bon état. S'adresser 24 Marengère, Pointe-Gatineau. 17-91

CHEVROLET 1935, bons pneus, bon moteur. 15A Tracy, Wrightville, après 6 h. 17-89

CHEVROLET 1939, 4 portes, chaufferette, 4 pneus neufs. Tél. après 5 heures, 5-5097. 17-87

CHEVROLET 1932, sedan, après 6 h., 219 Clarence. 17-90

CHEVROLET coupé 1939. — Bon achat. Après 5 h., 342 Wilbrod. 17-87

DODGE 1948, coupé de Luxe, propriété personnelle, 5,000 milles. Parfaite condition. Devra être vendu cette semaine. Chaufferette à air conditionnée, dégivreur, licence 1949. Tél: 8-2224J. 17-300

DODGE 1930, bonne condition. S'adresser à 269 Ethel, Eastview, à l'angle de Parks. 17-87

DODGE 1941, en bonne condition; CAMION à bascule Dodge, 1935; GRAHAM PAGE 1931, bonne condition; CHRYSLER 1928, bonne condition; BUICK 1929, bonne condition. — S'adresser à: Arthur Pilon, Rockland-est. Tél: 39W. 17-87

FINANCE et assurance des automobiles. ROMEO PIGEON, 127, rue Georges. 2-1221. 17-300

FORD 1937, sedan, moteur remis à neuf, bonne condition. 23 St-Etienne, Hull. 17-89

FORD, modèle A 1931, en bonne condition, bons pneus. 7 Garneau, Hull. 17-86

1937 FORD sedan à quatre portes transformable, lumières "sealbeam", et nouvelle batterie. Bon état en entier. 3-3093 après 5 h. 17-87

HUDSON 1941, spécial de luxe, 5 pneus neufs, radio et air conditionné. 144 Wright. Tél: 6-1040. 17-88

HUDSON 1930, pneus neufs, en parfait état. Echangerais pour un camion avec licence de Québec. 173 Creekside, Hull. 5-0979. 17-88

LOT à vendre, 50'x100'. Aussi une fondation et un plancher, prêts à construire. Tél: après 6 h. p.m. 5-2561 14-88

MERCURY 1947, bascule 3 tonnes, excellent état, pneus neufs, 825x 20 et chambres à air. 8-7110-R. 17-87

MERCURY coach, 1947, marron, parfaite condition, radio, chaufferette, 231 St-Patrice (en haut) après 5 h. 17-11, 13, 15 A

NASH 1929, $100. Sa'dresser: Jacques Drolet, 68 Amherst, Wrightville. 17-87

PLYMOUTH 1932, sedan, 4 portes. 303 Champlain, Hull. 17-89

PLYMOUTH sedan 1947, spécial de luxe, bonne condition, 3-4985 et 8-7573. 17-87

PONTIAC 1934, spécial, très bonne condition. 4 Marquette, Hull. 17-87

A vendre (divers) (18)

ARMOIRES de cuisine, escaliers, cadres, portes, châssis, meubles, planches embouvetées et planées, moulures, bois et aluminium Tél: 3-1116, Jos. Pilon Ltée. 71 Blvd du Sacré-Coeur Hull. 18-300

ARTICLES de tailleur: comptoir, table avec machine à presser, machine à coudre Singer, pupitre, mannequin, etc. Vendra à très bas prix. Mme P. Goulet, St-Eugène, Ont. Tél: 67. 18-86

ARTICLES de campement, matelas, draps, couvertures, oreillers, poêles de camp et fournaises. — M. Zagerman & Co. Ltd., Chemin Bayview. Tél: 8-5204 ou 8-5205. 18-86

BICYCLETTE "Whizzer", presque neuve, fourche hydraulique, embrayeur automatique, avec lumières, klaxon, havre-sacs, deux pneus neufs. Seulement $250. — S'adresser: 267 chemin Montréal, Eastview. Tél: 3-8623. 18-300

ARTICLES: SURPLUS DE GUERRE, légèrement usagés — Pantalons de coutil kaki, $1.99; tuniques $1.49; chemises $1.25; pantalons kakis de costumes de combat, $3.49; tuniques, $2.95; salopettes grandes tailles, $4.35; camisoles marine, neuves, $1.49; caleçons, $1.75; imperméables neufs de l'armée et de l'aviation. $3.95 Economy Clothing Store, Angle York et Marché By

BASCULES hydrauliques, treuils, marque Wood Beauchamp Auto Bodies, Hurdman's Bridge, Ottawa. 3-6024. 18-J.N.O

BICYCLETTE de femme, en bonne condition. S'adresser après 6 h. à 168 Maisonneuve. 5-0611. 18-87

BICYCLETTE d'homme, armoire pour camp d'été, moulin à coudre. 3-6028. 18-87

BRULEURS et fournaises à l'huile Silent Glow et autres, chaufferettes à l'eau. Réparations, ouvrage garanti. Parties de rechange. — Raoul Henri. Tél: 5-5465. 18-202

CARROSSE de bébé, gris pâle. Tél: 4-2734. 18-88

CHAPEAUX faits à la main. Commandez le vôtre maintenant. 163 Bolton. Tél: 5-5505. 18-300-48

CHEVAL avec attelage. S'adresser: 11½ Charlevoix. 5-6004. 18-86

COMPOSITE BOARD, ply wood masonite, kenmore, beaverboard flexboard donnacona, ten-test tekwood, wallboards. Tél: 3-1116 Jos Pilon Ltée, 71 Blvd du Sacré-Coeur. Hull. 18-300

CONSULTEZ-NOUS pour sable gravier, terre à remplissage. Tél: 2-3105 18-105-49

SCIE RONDE en bonne condition. Tél: 4-6909 ou s'adresser à 17 Verdun, Hull. 18-87

2 ECHELLES extension, neuves, 15 pieds. 7 Vaudreuil. 18-89

EQUIPEMENT complet d'atelier à bois, motorisé. 88 Garneau, Hull. 5-0974. 18-89

EVIERS, baignoires, cabinets; prix raisonnables. 87 Clarence. 18

EVIERS, lavabos, tuyaux cabinets d'aisance. A. Sauvé & Garland, 8-2094w 18-114-48

FILIERES en acier, grandeur de lettres et format légal. — Powis Brothers 2-9407. 18-J.N.O

FIBERGLASS, rockwool, aitoi, thermoseal, mirocell, isolation. Tél: 3-1116, Jos. Pilon Ltée, 71 Blvd du Sacré-Coeur, Hull. 18-300

FOURRURES écureuil, 2 peaux de long $9.50; manteau ¾ broadtail 36" de long, $50. Toutes sortes de manteaux faits sur mesures. Réparations. Blondeau 239 rue Laurier-Est, coin Nelson, Tél: -7353 18-300

FUMIER, terre noire, tourbe pour parterre, à vendre au voyage. — Tél: 3-0131. 18-89

GLACIERES rebâties $25 et plus, aussi vaisseliers refinis, condition de neuf $30 et plus Cecil Leach & Co Ltd., 712 Somerset-ouest Tél: 3-6211 18-J.N.O

GROSSE TOILE auvents, toile drapeaux. — Lawrence Mfg, 12 rue York. Tél: 4-2081. 18-300-49

HABITS, taille 36. Tél: 5-1716. 18-87

INSTRUMENTS de barbiers, chaise, miroirs, évier, poteaux, etc. 3-3085. 18-87

LESSIVEUSES électriques en très bonne condition, $39.50; à gazoline, bon marché. 71, rue Laval 4-4540. 18-300

LITS usagés sommiers, matelas meubles, poêles, glacières. Silver's Furniture, 47 William. 18-300

MACHINES à écrire "Underwood" portatives et régulières à vendre, louer ou réparer, toutes marques Eug. Roy, 149 Principale, Hull Tél: 2-0889. 18-J.N.O

MACHINE à ondulation permanente Helen Curtiss, 30 unités de chauffage, bon état. 8-1905-W. 18-86

MANTEAU de printemps, costume, robes. 6 Laviolette. Tél: 5-8522. 18-87

MANTEAU de printemps pour fillette, grandeur 7 ans; très propre. S'adresser à 308 Clarence. 18-87

MANTEAU de printemps, fauve, très propre; taille 14 ans. Tél: 5-3705. 18-90

MANTEAUX, costumes et robes pour dames; tailles 12-14-16 ans, bonne condition; prix raisonnable. Tél: 8-6985 après 6 h. 18-87

MATERIAUX DE SURPLUS DE CONSTRUCTION — Bois, tous genres, $25 le mille pieds et plus, colonnes rondes $1 chacune, brique à face dure, $8 le 1,000, pierre calcaire (limestone) de l'Indiana National, bas de fenêtres et linteaux, chaux locale, pierre, linteaux et marches, $2 chacun. Cour arrière de l'angle nord-est de la rue Goulburn et Somerset-est. Il faut vendre tout de suite. Aubaines. 18-86

MIROIR de barbier, 4'x6' avec cadre. Bicyclette C.C.M. de fille. Signaler 6-2949, 68 Hôtel-de-Ville, Hull. 18-87

MOBILIER de chambre à coucher, 7 morceaux, bon état, bon marché. M. Glaude, 194 Rideau. 18-87

MOTEURS Diesel, à gazoline. — 60 rue Victoria, Hull. 2-3268. 18-300

MOTOCYCLETTE Indian 1940. — S'adresser: Roger Rollin, East Templeton, Qué. Tél: 711. 18-87

MOULANGES à grain "3 marker" fertilisateur à disques, à cheval ou tracteur. Livraison immédiate. Modern Farm Supply, 23, rue Murray. 18-J.N.O

NOUVELLE robe de tissu imprimé du printemps, 14 ans; marmite à pression Ecco. Tél: 2-7421. 18-86

PANTALONS de travail en coutil (drill) pour hommes; salopettes pour hommes, bottines de travail, souliers noirs, bruns, pour hommes. — Bilodeau, rue York. 18-300

PAPIER à couverture, bardeaux d'asphalte, ciment plastic. Tél: 3-1116, Jos Pilon Ltée, 71 Blvd du Sacré-Coeur, Hull. 18-300

POELE Bélanger presque neuf. 77 Leduc. Tél: 6-4868. 18-87

POELE de cuisine, bois, charbon, water-front, moderne. Raisonnable. 6-3472. 18-88

POUR échelles, escabeaux, échafaudages, etc., achetez la marque "Capitale", compagnie canadienne-française, 67 Sterling, Ottawa. 8-0300. 18-109

RANGETTE très propre. 459 Clarence. 18-86

REFRIGERATEURS, poêles électriques, machines à laver, neufs. 31 Stewart. Tél: 3-7944. 18-87

SCIE RONDE à bois de corde, excellente condition. S'adresser: 184 Champlain, Hull. 18-89

STORES vénitiens, bois blanc choisi ou tringles d'acier, faites sur mesures. Prompte livraison. Estimé gratis. Tél: 4-8205. 18-14 nov.-1 an

TABLES ET CHAISES de restaurants, tabourets de comptoirs, comptoirs de restaurants, compartiments, tranche-viande électriques, hache-viande, peleurs à patates, grils, grille-pain, caisses enregistreuses remises au point, balances, réfrigérateurs grandes glacières, blocs de bouchers comptoirs à viande neufs et usagés, éventails de ventilation, marmites en aluminium grosses et petites, bains-marie, vaisselle et coutellerie. — Ottawa Store and Kitchen Equipment Co., 240, rue Bank. 2-0121. 18-300

TOUS LES JOURS sont des jours d'aubaines au magasin Johnson's Furniture, 381, rue Queen (2½ rues à l'ouest de Bank). 5-5115. 18-300

VISITEZ notre rayon d'échanges de chesterfields et de mobiliers de salle à manger. Colonial Furniture Co., le plus grand magasin de meubles d'Ottawa, 403 rue Bank (angle Waverly). 18-300

A vendre (ou à échanger) (19)

CAMION G.M.C. 1939, 2 tonnes avec "rack". Echangerais pour automobile ou camion léger. S'adresser: 184 Champlain, Hull. 19-89

A louer (chambres) (23)

BELLE CHAMBRE propre pour une personne; privilèges accordés. 106 Leduc, Hull. 23-87

CHAMBRE pour une personne avec privilèges. 106 Leduc, Hull. 23-87

CHAMBRE, usage du téléphone, centrale. Tél: 6-4253 — 37 Delorimier. 23-86

CHAMBRES meublées, eau chaude, usage du téléphone. Tél: 6-5080. 23-86

CHAMBRE meublée, homme de préférence. Disponible le 15 avril. S'adresser à 82 Bruyère. 23-86

CHAMBRE et cuisine meublées ou non. 25 Sherbrooke, Wrightville. 23-86

CHAMBRE avec permis de cuisine, dans maison privée, pour couple. Tél: 5-2219. 23-86

CHAMBRE pour jeune fille, près rue Principale, Hull. Tél: 2-8674 23-86

CHAMBRE-SALON avec eau courante, pour homme. Tél: 6-1080. 23-88

CHAMBRE à louer pour personne seule. Tél: 2-0239. 23-88

3 CHAMBRES non meublées pour veuf. Tél: 6-5409, le soir. 23-86

GRANDE CHAMBRE non meublée pour couple sans enfant. 97 Friel 5-9377. 23-87

GRANDE CHAMBRE-SALON pour homme de préférence. 211 Bruyère. 23-86

GRANDE CHAMBRE à l'avant, meublée ou non. 383 St-Patrice. Tél: 5-6168. 23-86

A louer (divers) (24)

MACHINE à laver "Connor", garantie pour un an. Bonne condition. S'adresser: 522½ Rideau. 24-86

ROBES, mantes, voiles, sandales de mariée, fille d'honneur, soirée; aussi Tuxedo à louer. 163 Bolton. Tél: 5-3505. 24

Villégiature (26A)

CAMP au bord rivière Ottawa, ainsi que maison d'été et d'hiver, 5 minutes des autobus. S'adresser: M. Mathieu, Blvd Hurtubise, Gatineau Mills. 26A-9, 13, 16 A

PREMIER CHALET passé ancien quai East-Templeton. Tournez à l'Hôtel R-100. S'adresser à 58 Blackburn, Ottawa ou sur place, le dimanche. 26A-88

Occasions d'affaires (27)

CONSULTEZ-NOUS si vous désirez disposer de votre propriété L. Titley tél: 3-1547 27-J.N.O

EPICERIE et boucherie, rue Bank, à vendre à cause de maladie. Ventes hebdomadaires de $1,000 par semaine, logement, loyer $65 par mois, bail de 5 ans. $10,000. Roméo Pigeon, courtier en immeubles. 2-1221. 27-300

Amusements (28)

AUDITORIUM championnat de hockey, samedi soir. Marlboros de Toronto vs Sénateurs d'Ottawa. 28-88

Automobiles & Accessoires (29)

BAKER BROS CO. LTD
AUTOS ET CAMIONS USAGES achetés pour mise en pièces. Parties neuves et usagées d'autos batteries, pneus, accessoires, etc 2 magasins. 2-7393 29

ROULEMENT à billes ou rouleaux (Ball and Roller Bearing) General Bearing Service. 29 Murray 4 7770. 29-1 mai 48

S & S AUTO PARTS
PARTIES neuves et usagées pour autos et camions. Autos et camions achetés pour mise en pièces. Réparations de radios. Vitres installées. — 814, rue Wellington Tél: 8-0310. 29-J.N.O

Transport-camionnage (30)

DANIS le déménageur — Transport local et longue distance, déménagement, entrepôt chauffé et à l'épreuve du feu, empaquetage et expédition de meubles ou autres articles — 129, Montcalm, Hull. 3-0070; soir, 2-0248. 30-359-49

ENTREPOSAGE de meubles, paquetage, envois, déménagement local et longue distance. Jackson Moving & Storage Ltd. — Tél: 5-7101. 30-J.N.O.

TRANSPORT de tout genre. Royal Lambert, 2-5965. 30-109

Radios & Accessoires (31)

COTTON RADIO CLINIC, 432 Rideau, 5-4044. Service très moderne; ouvrage garanti. 31-316

RADIOS, rasoirs électriques, réparés. General Radio Sales, 271 rue Bank, 4-6292. 31-J.N.O.

REPARATIONS de tous genres en radio. Service prompt et garanti Laurin Radio Sales & Service 177 St-Laurent. Tél: 5-0501. 31-156

Combustible (32)

ALLARY & FOUCAULT
BOIS mélangé, corde de 4 pieds coupé, $ 2; demi-corde, $6; slabs bois franc, gros voyage, $4.50; corde et demi-corde slabs bois mou; gros voyage $3; demi-corde coupée $5. Tél: 3-6934. 32-300-2 mai

A.B.C. WOODYARD, slabs de pin, corde $8; ¼ corde, coupe $5.50; gros voyage $3. Tél: 5-6118. 32-324

ARVISAIS, Wilfrid, bois franc et bois mou 258 Maisonneuve, Hull Tél: 2-8334. 32-300

OSCAR LAMBERT
SLAB de bois mou, bois franc, bois de corde mélangé, $11 la corde, coupé ou à la corde, 243½ Maisonneuve, tél: 2-6965. 32-300

SCIEUR de bois. Tél: 5-6118. 32-100-49

Brûleurs à l'huile (33)

BRULEURS à l'huile installés ou nettoyés. Estimation gratuite. — Ouvrage garanti. 2-5219. 33-300-49

Personnel (39)

LEÇONS de piano et guitare, $2 par mois; violon. 2-0132. 39-93-49

LES CHEVEUX GRIS disparaissent avec le restaurateur de cheveux Angélique. Redonne la couleur naturelle et l'attrait à vos cheveux. $1 aux pharmacies Denman, Ottawa, et Simard, Hull. 39-13, 27 A.

LES TABLETTES SLENDOR sont efficaces. Quantité pour 2 semaines $1; 12 semaines $5. Aux pharmacies Brisson, Belisle, Desjardins, Ottawa; Lafond, Hull. 39-6, 13, 20, 27 A.

SATISFACTION GARANTIE: Travail de luxe à la Buanderie Domestic. Tél: 8-7780. 39-J.N.O

U. ST-LOUIS, agent de la bière Peller's Tél: 2-2704 39-300

Cartes d'affaires (41)

ED WEINER, prêteur sur gages; aubaines de tous genres en articles non réclamés. 55½ Williams. 41-246-48

LA FONDERIE GRATTON ouvre ses portes lundi le 11 avril, à Beauchamp Ville. Confiez-lui vos travaux de fonte en téléphonant 2281, Buckingham, Qué. 41-87

MOUSTIQUAIRES
MOUSTIQUAIRES sur mesures. Châssis, montures, armoires de cuisine. — The Mike Ozarko Co. Tél: 4-2008. 41-277

Dactylotypes (41A)

DACTYLOTYPES Underwood portatives et régulières. Aubaines: machines reconstruites Aussi machines à additionner Sunstrad à vendre et à louer. — Underwood Limited, 203 rue Queen. 2-3531. 41A-J.N.O.

Photographes (42)

ATTENTION! Portraits de mariages, groupes et banquets, enfants posés à domicile. Florian Thibault, 207 Berry, Hull. 4-8412. 42-J.N.O.

Imprimeurs (43)

LO-MOR PRINTERS faire-part de mariages, gaufrage, gravure, impressions commerciales. — Cartes de Noël. — 224 rue Sparks. Tél: 2-2335. 43-266

Graveurs (44)

ROMAC ELECTROTYPE Company Artistes en photogravures, électrogravures, flan par pression directe et stéréotypie. 118, rue Slater. 3-5645. 44

Orthopédistes (46)

JOSEPH LADELPHA, D. S. C. — Rayons-X, rhumatisme, arches tombées, cors, ongles incarnés. 150 Metcalfe. 5-6904. 46

Peintres-décorateurs (51)

DECORATION générale, intérieure et extérieure. Tapisserie. Ouvrage garanti. Charles Gravelle 3-5820 51-300

Médecins (80)

Dr A. BARABE, 45A, rue Principale Hull Spécialiste: maladie des yeux, des oreilles, du nez et de la gorge. Examen de la vue, opération des amygdales Tél.: 5-8148.

Dr PIERRE BEGIN, 93, rue Maisonneuve, Hull. Médecine générale. Spécialité: Poumons, Coeur. Rayon-X. Tél.: 3-3043

Dr PHILIPPE BELANGER, 74, rue Laurier - est. Spécialité: Chirurgie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél.: 4-0117.

Dr G.-P. BERGERON, 111, rue Champlain, Hull. Tél. 2-1248 Spécialité: Rayons-X, estomac, fois intestins, coeur poumons, médecine interne Consultations: 9-12 a.m.; 1.30-4; 7-8 p.m. et sur rendez-vous.

Dr HENRI

Electriciens
(55)

BLAIN — Entrepreneur électricien. Réparations de tous genres, ouvrage garanti. 9, rue Garneau, Hull. Tél: 2-2274. 55-132-49

DAGENAIS ELECTRIC — Entrepreneur électricien. Contrats généraux ainsi que réparations générales. Estimation gratuite. Tél: 2-9839. 55-107

DOMPIERRE ELECTRIC, entrepreneur électricien. Réparations électriques de tous genres. 5, rue Fontaine et 56 rue Dupont, Hull. Tél: 5-5252. 55-J.N.O.

LEONARD ELECTRIC, entrepreneur-électricien. 55 rue Papineau, Hull. Tél: 5-2603. Réparations de tous genres. Lustres fluorescents. 55-J.N.O.

MOTEURS électriques neufs ou usagés, réparations de moteurs, appareils électriques industriels ou domestiques. C.C.B. Electric Works, 378 Bank, signalez 2-5706 55-300-49

Entrepreneurs
(61)

BASTIEN ELECTRIC, entrepreneurs électriciens, réparations d'appareils électriques, spécialités radios et moteurs. Nos prix sont très modérés. — 295, Champlain Hull. Tél: 4-7096. 61-300

Couvreurs
(62)

BARDEAUX d'asphalte, goudron, réparations, imitation de brique. J. O. Gervais, 5-1261. 62-346-49

Réparations
(63)

APPELEZ J. J. DEMPSTER 5-7368 électricien, réparations de radiateurs à vapeur, billes de foyers appareils. Entrepreneur: 12 rue York. 63-J.N.O

ATTENTION: Réparations de moulins à laver de tous genres; 26 ans d'expérience et ouvrage garanti. D. Bélair, 86 Deligrimer 4-1401 63-J.N.O

CENTRE des APPAREILS BEATTY — Réparations tous genres; experts compétents, service rapide et courtois. 71 rue Laval, Hull Tél: 4-4540. 63-J.N.O

DACTYLOTYPES à vendre, réparées et louées. Prix spécial d'étudiants: louées pour trois mois $10.50 — W. B. Dymond, 24, ave Stevens, Eastview Tél: 3-6412. 63-J.N.O

LESSIVEUSES de toutes marques, réparées. 20 ans d'expérience. — Tél: 5-7390. 63-92

LAVEUSES ET REPASSEUSES électriques réparées par représentant de la compagnie "Easy" Ouvrage agranti. — J. Hammond 184 Murray Tél: 4-3379. 63-J.N.O

BEATTY WASHER STORE NOTRE NOUVEAU MAGASIN est prêt à vous servir à 205 RIDEAU Lessiveuses Beatty à l'électricité et à la gazoline; repasseuses Beatty et notre réputé aspironettoyeur Beatty; radios, etc Tél: 3-6234. 67-J.N.O

REPARATIONS de lessiveuses de toutes sortes. Représentant des lessiveuses Coffield.—A. Gratton 57 blvd Sacré-Coeur. Tél: 4-3842 53-300

E. ROY: Réparations de laveuses de toutes sortes. S'adresser: 14 Guertin, Hull. Tél: 2-6021. 63-J.N.O

REPARATIONS DE MACHINES A LAVER
SERVICE CONNOR directement de la manufacture. Préposés habiles. Véritables parties Connor. Nous allons chercher et livrons les machines. J. H. Connor & Son Limited, 10, rue Lloyd. Tél: 5-1824 63-J.N.O

Poussins
(65)

POUSSINS de qualité supérieure. Sujets éprouvés. Haute production. Poussins d'un jour et âgés d'un à trois semaines. Satisfaction garantie. — Ferme Avicole Lalonde, Bourget, Ont. 65-166

POUSSINS d'un jour, Canadien approuvés, gris, Roch barré, mélangés, $12.50 le 100. Commandez d'avance à Couvoir Ranger et Fils, St-Isidore de Prescott, Ont. Tél: 76-w-12. 65-90-49

Avis divers
(66)

A PARTIR de cette date, 12 avril 1949, je ne serai responsable d'aucune dette contractée par mon épouse, Mme Lucien (Jeannine) Lavigne, 299 Maisonneuve, Hull, sans mon autorisation écrite. — M. Lucien Lavigne. 66-87

Direction de funérailles
(67)

EMOND Hull. Service funéraire moderne. Kent et St-Laurent: 2-0982; boul. St-Joseph: 2-8144. 67

Monuments
(69)

BANCHIN - ST-MARTIN Enrg. — Profitez d'une réduction de 10 à 15% pour commandes du printemps. 359 Maisonneuve, Hull 5-4931

MONUMENTS les mieux finis. — Prix spécial sur toute commande pour le printemps. J.-P. Laurin 103, rue Georges. Tél: 4-0417 69-J.N.O

CARTES D'AFFAIRES

TOITURES
DE TOUS GENRES
Réparations — Couvertures en bardeaux, et
Ouvrages de métal en feuilles.
J. D. SANDERSON
COMPAGNIE — COUVREURS
575, rue McLEOD 8-3125

Décès
(70)

DAIGNEAULT — M. Albert Daigneault, époux de Céline Gollain, est décédé le lundi 11 avril 1949, à Papineauville, Qué., à l'âge de 82 ans. Les funérailles auront lieu mercredi le 13 avril, de la demeure du défunt, pour l'église paroissiale de Papineauville où le service sera chanté à 10 heures. Inhumation au cimetière paroissial. Direction: maison Robert, de Montebello. 70-85

DESJARDINS — Décédé à sa demeure, 573 rue St-Patrice, mercredi le 13 avril 1949, Josephat Paul Desjardins, époux d'Alexina Duquette, à l'âge de 45 ans. Funérailles samedi le 16 avril; départ à 2 h. 40 p.m., des salons funéraires Gauthier, 259 rue St-Patrice, pour un libera à l'église Ste-Anne à 3 h. p.m. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. Un service sera chanté lundi le 18 avril en l'église Ste-Anne d'Ottawa, à 8 h. a.m. 70-88

IRVINE — Décédée à sa demeure, 248 rue Stewart, le dimanche 10 avril 1949, Béatrice Bisson, épouse bien-aimée de Gordon Irvine, à l'âge de 50 ans. Funérailles des salons Horace Racine et Robert Ltée, 260 rue Besserer, le mercredi 13 avril, à 8 h. 45 a.m., pour se rendre à l'église St-Joseph où le service sera chanté à 9 h. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. 70-85

LEBLANC — Décédée dans un hôpital local, le mardi 12 avril 1949, à l'âge de 49 ans, Florida Demers, épouse de Nicolas Leblanc. Funérailles samedi le 16 avril; départ à 2 h. 15 p.m., de sa résidence, 81 rue Frontenac, Hull, pour l'église de l'Ange Gardien d'Angers, P.Q., où un libera sera chanté à 3 h. Le service sera célébré en la même église le mardi 19 avril, à 10 h. Inhumation au cimetière paroissial. 70-88

MALONEY — Décédé dans un hôpital, le mercredi 13 avril, 1949, Claude Baden Maloney, à l'âge de 39 ans, époux bien-aimé d'Andréa Couvrette et père de Claude, (fils), Ronald, Dennis et Grace Maloney, de Gatineau, P.Q. La dépouille mortelle repose aux salons funéraires McEvoy Brothers, 235 rue Kent, (angle Nepean). Les funérailles seront annoncées plus tard. 70-88

TREPANIER — Décédé à Ottawa, mardi le 12 avril 1949, Rodolphe Trépanier, fils de feu M. et Mme Joseph Camille Trépanier (Marie Louise Rochette), à l'âge de 52 ans. Funérailles vendredi le 15 avril à 8 h. 45 p.m., des salons funéraires Gauthier, 259 rue St-Patrice, pour un libera à la Basilique à 4 h. p.m. Inhumation au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. Le service sera célébré à la Basilique lundi le 18 avril, à 7 h. a.m. 70-87

Cartes mortuaires
(70A)

CARTES de sympathies. — Cartes avec ou sans portraits. Cartes de remerciements. — Imprimées ou gravées. — J. P. Laurin, 103 rue Georges. Tél: 4-0417. 70A-300-49

Remerciements
(74)

BARIL — Nous désirons remercier toutes les personnes qui nous ont témoigné des marques de sympathie à l'occasion de la mort de M. Elisée Baril, soit par tributs floraux, offrandes de messes, bouquets spirituels, télégrammes, visites au salon mortuaire ou assistance aux funérailles. — Ses enfants. 70-86

GROULX — Les familles Groulx et Descaries remercient bien sincèrement toutes les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathies à l'occasion du décès de M. Nelson Groulx, soit par tributs floraux, offrandes de messes, bouquets spirituels, visites ou assistance aux funérailles. 70-86

REMERCIEMENTS à Marie-Reine-des-Coeur, pour faveur obtenue avec promesse de publier. — Madame J. C. 74-86

Déménagement International

SERVICE INTERNATIONAL de messagerie. Spécialistes en déménagements transocéaniques et interurbains; aussi déménagement local et entreposage. Fermé le samedi. — W. Sparks & Son Tél: 8-0301

AUTOMOBILES

Nous nous spécialisons
dans la réparation
des carrosseries
et
garde-boue.
CABELDU MOTORS LTD.
Angle Sparks et Lyon. 5-4325

AUTOMOBILES

Pièces et
Service
d'Autos Ford
POUR TOUS LES MODELES
Nous avons un assortiment complet de véritables PIECES pour tous les produits Ford Marchands Ford1Monarch DEPUIS 28 ANS
Campbell Motors
OTTAWA LIMITED
180, rue Slater. 2-9443

Sucre et sirop d'érable frelatés saisis à Val-d'Or

VAL-D'OR, Qué. (DNC) — Armand Palma et Paul Léonard, à l'emploi d'un soi-disant W. Greensell, de Montréal, accompagnés de trois autres individus, furent appréhendés à Val-d'Or, par le sergent Dubé de la Gendarmerie Royale, pour avoir vendu du sirop et du sucre d'érable frelatés.

Deux camions remplis de sucre et de sirop, d'une pesanteur de quatre tonnes et demi, contenant du sirop valant $1.40 le gallon et vendu à $4.25, ont été saisis par la Gendarmerie Royale et remisés dans un garage en attendant qu'un inspecteur du ministère de l'Agriculture vienne faire enquête sur les lieux.

L'agent R. Aubry, qui réside à Val-d'Or, habillé en civil, s'est vu solliciter par un colporteur de sucre qui lui offrit à acheter du "vrai bon sucre". Ce dernier, soupçonnant quelque chose d'anormal paya le prix demandé. Sitôt de retour à ses quartiers généraux, il s'empressa de faire goûter au sergent Dubé et à d'autres confrères, ce "bon sucre"; mais vite on constata que ce n'était qu'imitation.

Une heure plus tard, les cinq individus étaient appréhendés et la marchandise frelatée confisquée et transportée dans un entrepôt.

Les activités paroissiales

MANIWAKI, Qué. (DNC)—La Semaine Sainte est commencée. Les confessions ont lieu de 3 h. à 4 h., mercredi après-midi et après la prière du soir.

Jeudi-Saint, il y eut office à 8h., avec distribution de la Sainte Communion, à partir de 6 h.; adoration toute la journée et toute la nuit; de 9 h. à midi, les élèves de l'Académie, de 1 h. à 4 h., les élèves du Couvent; de 4 h. à 5 h., les Dames de Ste-Anne; de 5 h. à 6 h., les Enfants de Marie; de 6 à 7 h., les Guides; 7 h. 30, Heure-Sainte solennelle; de 9 h. jusqu'au matin, appel aux hommes et aux jeunes gens.

Vendredi-Saint, il y aura office à 8 h.; 2 h., Chemin de la Croix pour les enfants et à 3 h., Chemin de la croix pour les adultes.

Samedi-Saint, l'office aura lieu à 6 h. 30; confession de 3 h. à 5 h., l'après-midi et le soir.

Dimanche dernier, à 2 h. 30, il y eut réunion des Enfants de Marie, présidée par leur aumônier, le R.P. S. Sauvageau.

Dimanche soir à 8 h., une assemblée se tint à la salle paroissiale en vue de la fondation d'un syndicat chez les cultivateurs.

Tous les lundis soirs se tient la réunion d'études des Caisses populaires. Le beau film, "Les deux gamines", sera montré à la salle cette semaine.

La semaine dernière, près de cent enfants ont fait leur Première Communion, accompagnés de leurs parents. Ils seront reçus du Scapulaire et de la Médaille miraculeuse cette semaine.

SOUMISSIONS POUR IMPRESSIONS

Des soumissions adressées au Bureau des Commissaires et portant la suscription "Soumission pour impression" seront reçues par le secrétaire du bureau, jusqu'à midi, le mardi, 3e jour de mai 1949, pour l'impression du procès-verbal et des règlements de la municipalité pour la ville d'Ottawa.

Les devis et formules de soumissions peuvent être obtenus du soussigné.

Daté à Ottawa, ce 13e jour d'avril 1949.
N. R. Ogilvie,
greffier de la ville.

SOUMISSIONS POUR PAPETERIE

Des soumissions adressées au Bureau des commissaires et portant la suscription "Soumission pour papeterie" seront reçues par le secrétaire du bureau, jusqu'à midi, le mardi 26e jour d'avril 1949, pour la fourniture de papeterie pour la municipalité d'Ottawa.

Les devis et formules de soumissions peuvent être obtenus du soussigné.

Daté à Ottawa ce 13e jour d'avril 1949.
N. R. Ogilvie,
greffier de la ville.

CHAINES

Chaines à engrenages, détachables ou rivées, chaines à convoyeurs et à billes, nouvelles chaines soudées à l'électricité, lignes de pont, chaines de remorque, crochets à chaines.
MOUFLES A CHAINES ET CONVOYEURS, CHAINES D'ESTACADES
M. Zagerman & Co. Ltd.
Chemin Bayview, Ottawa, Ont.
Tél. 8-5204 ou 8-5205

ROYAL
DACTYLOTYPES ROYAL régulières et portatives.
Livraison immédiate.
Service de réparation.
Articles de bureaux.
Office Appliances Ltd.
319, rue Queen. 2-5841

Moulin à Scie
QUESNEL
Nouvelle finitions de maisons ou de carré vertical 1" et 2"
Plancher de merisier No 2 et No 3, $100
Plancher de merisier clair, $175
Imitation de billes (log-siding) en 1" et 2"
Autres moulures de tous genres
Tél. 8-1562

SHAMPOOING DES TAPIS
Etabli en 1873
Le shampooing par Thérien enlève toutes les particules de saleté et démitte le tapis.
THERIEN Cie Ltée
Rue Queen ouest, près rue Booth. Tél. 8-2500

Mme H. Arsenault décédée à Welland

WELLAND (Ont.) (DNC) — Mme Henri Arsenault (née Anne-Marie Lemelin) est décédée le jeudi 7 avril, à l'hôpital, après une longue maladie. Elle était âgée de 48 ans.

Mme Arsenault naquit à St-Mathieu, Qué., et demeurait à Welland depuis 30 ans. Elle fut la première institutrice bilingue à Welland et fut aussi organiste à l'église du Sacré-Coeur.

Lui survivent: son époux, Henri Arsenault; une fille, Claudette; un fils, Claude; ses parents: M. et Mme Edmond Lemelin; quatre frères: Joseph, Andronic, Roméo et Loyala; une soeur, Mme Florent Lamarche (Gertrude) et ses beaux-parents, M. et Mme Arsenault, tous de Welland.

Le service funèbre fut chanté à l'église du Sacré-Coeur, le samedi 9 avril, à 9 heures. L'inhumation eut lieu au cimetière paroissial.

Harry Watt en Afrique-Sud

Harry Watt, directeur d'origine écossaise qui tourna "The Overlanders" et "Eureka Stockade", est en route pour l'Afrique-Sud. Il visitera Capetown et Johannesburg, puis se rendra à l'intérieur du continent noir à la recherche d'un sujet pour son prochain film.

Watt, qui se rendit célèbre avec ses documentaires du temps de guerre, notamment "London can take it", "Christmas under Fire" et "Target for Tonight", écrit toujours ses propres scripts.



J.-B. Roy blessé mortellement par une scie circulaire

ALEXANDRIA (Spécial) — Un marchand de Glen Roy fut mortellement blessé et son employé fut grièvement blessé lorsqu'une scie circulaire avec laquelle ils travaillaient se brisa. Des morceaux qui se détachèrent furent lancés sur les deux hommes avec grande force.

M. J.-B. Roy, âgé de 45 ans, père de quatre enfants, succomba à ses blessures, à l'Hôtel-Dieu, où il fut transporté d'urgence. Aimé Massia, âgé de 27 ans, qui aidait M. Roy, fut également transporté à l'hôpital. Son état est critique.

Les deux hommes furent horriblement coupés par la scie circulaire. Il était quatre heures lorsque l'accident se produisit pendant qu'ils étaient à couper du bois.

M. Roy laisse pour pleurer sa perte son épouse, née Hilda Carrière et quatre petits enfants, Jeannine, Agathe, Jean et Norman. Il était fils de feu J.-B. Roy et de Marie Décoste.

L'avoine peut verser si on a le tort de la semer trop dense

Chaque année, la verse cause de grosses pertes au producteur d'avoine au Canada, en particulier dans les régions où l'humidité est abondante, où les tempêtes se produisent fréquemment ou encore dans un sol riche en azote qui ne possède pas assez de minéraux. Les résultats de recherches expérimentales effectuées à la Ferme expérimentale centrale, à Ottawa et aux fermes expérimentales annexes à Lacombe (Alberta) et à Kapuskasing (Ontario), indiquent que la verse peut s'accroître en proportion de la quantité semée.

Des essais attentivement contrôlés, effectués par la Division des céréales, à Ottawa, dit M. D. G. Hamilton, ont démontré qu'une récolte d'avoine peut échapper à la verse lorsque les plants ne poussent pas trop élevés; lorsqu'ils ont des pailles épaisses et bien développées; lorsque le système radiculaire en forme d'ancre, juste au-dessous du niveau du sol, a de l'espace pour faire une pousse vigoureuse. Lorsqu'on sème l'avoine trop dru, les plants sont trop serrés pour devenir forts plus tard. Là où la levée est dense, les plants poussent en hauteur. Les pailles sont trop grêles par rapport à leur hauteur et il est très probable que la verse se produira. Les plants qui sont trop denses dans la rangée de semis ont des racines d'ancrage mal développées qui les rendent beaucoup plus aptes à verser.

Si on sème l'avoine à un taux modéré de 2 à 2½ boisseaux à l'acre, les plants se développeront plutôt d'une façon normale et la verse devrait être moins grave. En même temps, les graminées et les légumineuses, qui sont habituellement ensemencées avec l'avoine, feront une meilleure pousse. De plus sur de bons sols, le taux de 2 à 2½ boisseaux donnera généralement un aussi bon rendement que les quantités plus fortes.

On ne doit pas oublier que d'autres facteurs peuvent influer sur la quantité de verse dans un champ d'avoine. Les sols très fertiles, surtout ceux qui sont riches en azote, produisent une pousse succulente et xuriante, trop souvent semsible à la verse. Il y a également le fait que les variétés diffèrent au point de vue de la longueur de la paille. Pour obtenir le meilleur rendement d'avoine, il faut reconnaître et contrôler, si on peut le faire, tous les facteurs qui favorisent le plus la verse. Les semis trop épais sont l'un de ces facteurs qui peut être facilement corrigé.

Progrès Constant!

QUELQUES CHIFFRES SIGNIFICATIFS

	-1947-	-1948-
Sociétaires	89,164	94,545
Assurances en cours	$68,956,814.00	$76,435,032.00
Actif inscrit	$18,802,838.97	$19,306,952.84
Nouvelles assurances	$ 7,412,800.00	$11,430,800.00
		(augmentation de 54.1%)

ARGENTS PAYÉS DEPUIS LA FONDATION — $37,660,271.00

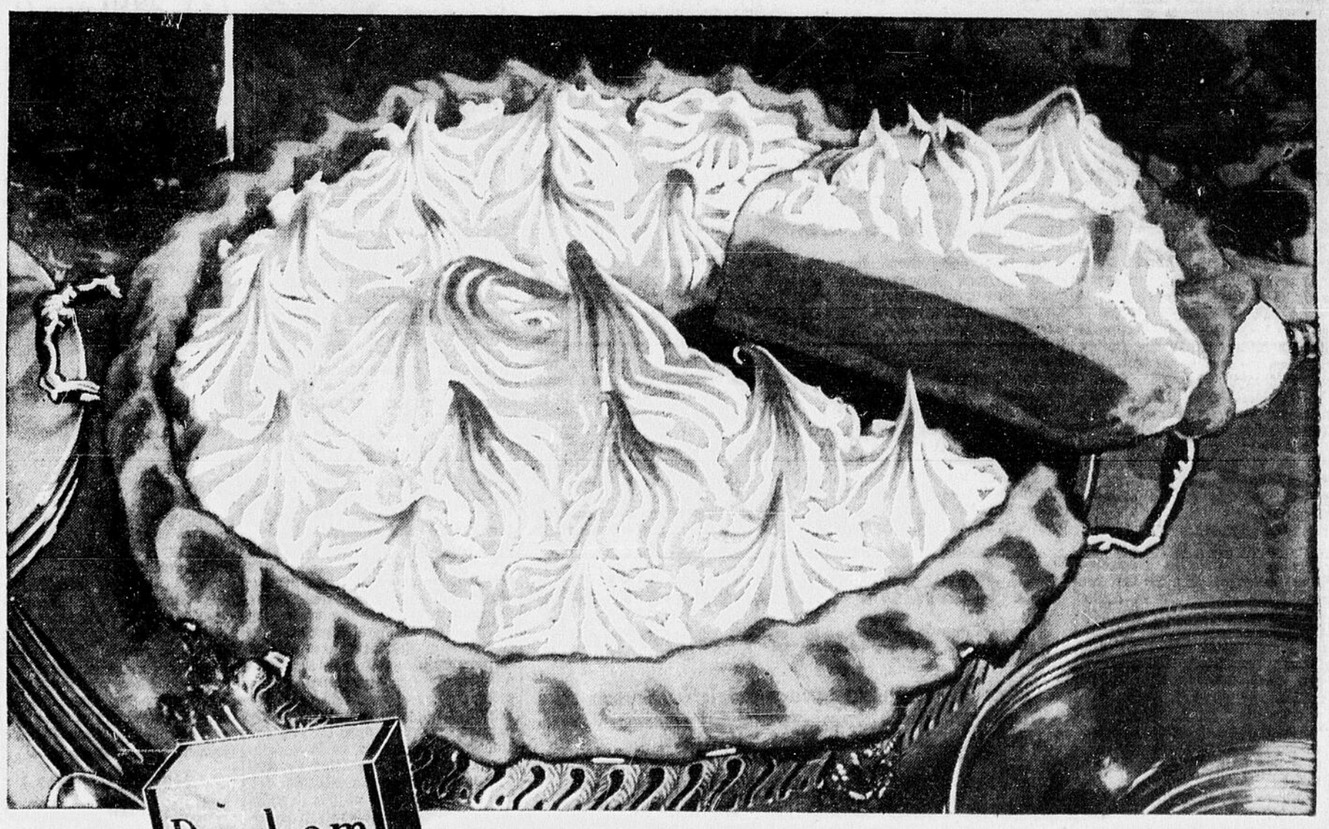
EXTRAITS DU 72è RAPPORT ANNUEL — 1948

ACTIF		PASSIF	
Obligations	$12,571,016.44	Réserves sur polices	$16,662,011.00
Actions	395,221.25	Réclamations à régler	161,563.45
Prêts hypothécaires	4,820,606.29	Autres engagements	187,230.19
Propriétés immobilières	245,845.50		17,010,804.64
Prêts sur polices	998,991.96	Surplus de l'actif sur le passif au 31/12/48	2,592,108.08
Espèces en banques	214,276.06	Ce surplus est attribué comme suit:	
Actif différé	356,955.22	Réserves pour placements	$ 666,649.99
		Fonds de retraite des employés	51,953.99
		Réserves pour ristournes	135,000.00
		Partie non attribuée	1,738,504.10
	$19,602,912.72		$ 2,592,108.08

Société fraternelle et coopérative d'assurance
La Société des Artisans
LA CENTRALE: 924-930 SAINT-DENIS - MONTRÉAL

Votre Famille Aime-t-elle la Tarte au Citron? Essayez la Recette Durham







DIS-49F

Autres Produits—Sirop de Blé d'Inde Doré Bee Hive, Huile de Blé d'Inde St. Lawrence, Empois Ivory

Nombreuses Suggestions pour Desserts sur Chaque Boite de Corn Starch Durham

RECETTE—Mélangez à fond 1⅓ tasse de sucre, 4 cuillerées à soupe de Corn Starch Durham, 1/6 cuillerée à thé de sel; ajoutez doucement, en remuant, 1½ tasse d'eau bouillante. Faites cuire au-dessus d'eau bouillante, en remuant constamment, jusqu'à ce que le mélange épaississe; couvrez et continuez la cuisson 8 minutes, en remuant de temps en temps. Versez, en remuant, sur 3 jaunes d'oeufs légèrement battus, puis faites cuire 2 minutes en remuant constamment. Retirez de la chaleur et incorporez, en remuant, 1 cuillerée à soupe de beurre, 1 cuillerée à thé de zeste de citron râpé, ¼ tasse de jus de citron. Laissez tiédir; versez dans une croûte de tarte cuite et refroidie. Battez 3 blancs d'oeufs en neige; battez-y graduellement 6 cuillerées à soupe de sucre et battez la meringue jusqu'à ce qu'elle se tienne en pics, étalez la meringue sur la garniture, en touchant la pâte ici et là. Mettez à four doux, 300°, jusqu'à ce que la meringue soit dorée.

C'est exact! La boîte de Corn Starch Durham est une vraie mine d'idées pour desserts. Imprimées directement sur l'étiquette, se trouvent des recettes de puddings et celle de cette délicieuse tarte au citron—la meilleure que vous ayez jamais goûtée. Essayez-la. Et jugez-en vous-même.

Durham vous parvient dans une belle boîte en carton facile à ouvrir qui est une précieuse possession dans toute cuisine. Elle s'ouvre sans de déchirer et le dessus se referme nettement après usage. Cinq recettes faciles sont imprimées sur l'étiquette.

ÉPARGNE DE L'ARGENT

CORN STARCH Durham
Produit de St. Lawrence Starch Co. Ltd.



Le cadet-chef Pierre Morin, 141, rue Dollard, passe à Mme J. M. Bureau, en visite aux casernes Beaver hier soir, la ceinture de sauvetage Mae West. A l'arrière-plan, un parachute qui formait le fond de tableau d'un des exhibits, et, sur la table, une partie du poste émetteur Gibson Girl qui sert à envoyer des signaux de détresse dans les canots de sauvetage.

(Photo "Le Droit" — par Pierre Normandin)

Proprios cupides dénoncés au bureau des commissaires

Au cours de leur réunion d'hier après-midi, les commissaires d'Ottawa ont vertement critiqué les propriétaires qui profitent de la rareté des logements pour exiger de leurs locataires des loyers excessifs. Mais nos édiles ont admis leur impuissance à régler la question, rejetant toute la responsabilité sur les dirigeants fédéraux et provinciaux.

La discussion a été soulevée par l'échevin Wilbert Hamilton qui a attiré l'attention des commissaires sur la pénurie des logis dans la Capitale; il a accusé certains propriétaires d'exiger des loyers excessifs de leurs locataires. M. Hamilton a déclaré qu'il ne se passait pas une journée sans qu'il reçoive plusieurs appels de jeunes couples désirant obtenir un logement, mais incapables de payer les loyers demandés.

"Ceux qui gagnent un bon salaire peuvent se tirer d'affaire, de poursuivre l'échevin. Mais pour ceux dont le revenu est le moindrement modeste, la situation est tout à fait différente. Les personnes les plus affectées sont celles qui ont des enfants. J'admets que les propriétaires ont droit à une augmentation raisonnable, mais de là à demander des loyers excessifs, c'est une tout autre histoire".

Tout en admettant que la situation était des plus critique, le commissaire Coulter a expliqué que la ville était tout à fait impuissante devant cette situation. Il a déclaré que la seule avenue ouverte à la ville était de faire augmenter l'évaluation des propriétaires qui profitent ainsi des conditions.

Le maire Bourque a fait remarquer que les commissaires ne pouvaient imposer une ligne de conduite à l'évaluateur.

L'échevin Hamilton demanda s'il y avait eu de nouveaux développements dans le projet de construction de maisons dans le township de Gloucester. Le commissaire Pickering a répondu qu'il attendait que l'on règle le problème de l'eau potable avant de commencer la construction des maisons en question.

Faisant remarquer que les logements d'urgence étaient remplis, le commissaire Coulter a déclaré que la ville n'était pas prête à se défaire de ces logements d'urgence, du moins avant plusieurs années.

Dans une suggestion visant à accélérer la construction de nouvelles demeures, M. Bourque a déclaré que si l'on abolissait la bureaucratie, les gens désirant obtenir un emprunt pour se construire un logement seraient plus encouragés.

Le commissaire Coulter a exprimé l'avis que la seule réponse au problème actuel serait la construction de vastes maisons de rapport, du genre de celles qui sont érigées en certains pays d'Europe.

Le maire Bourque a déclaré qu'il n'était pas en faveur de la construction de tels logements. Il a expliqué que chaque famille devrait avoir sa propre maison entourée d'un vaste terrain.

Le commissaire Pickering a expliqué que la véritable solution du problème serait la construction de maisons en blocs de cendre. Ces demeures se construisent rapidement et à peu de frais.

J.-R. Trépanier meurt subitement

Au moment où il s'occupait d'un client à la maison Murphy-Gamble, M. J.-Rodolphe Trépanier, âgé de 52 ans est décédé subitement après une attaque cardiaque, mardi après-midi. Décorateur à la maison Murphy-Gamble depuis 2 mois, M. Trépanier avait occupé le poste de gérant de la Cie Cutten et Foster, succursale de Montréal, pendant 26 ans.

M. Trépanier s'est affaissé soudainement et il est mort quelques instants après. Le constable Bert Doxey, de la police municipale et le Dr T. W. Shirreff, coroner, ont été appelés sur les lieux. Il est peu probable qu'une enquête soit tenue.

Né le 25 septembre 1896 à Ottawa, le défunt était le fils de feu M. et Mme J.-Camille Trépanier (Marie Rochette). Il avait fait ses études à l'Académie de La Salle. Paroissien de Ste-Anne, M. Trépanier habitait au no 103, rue St-Patrice.

Comme survivants, il laisse 2 frères: Charles et Lucien, d'Ottawa; 5 soeurs: Mme Wilfrid Cloutier, d'Ottawa, Mme Albani Demers, de St-Hyacinthe, Qué., Mme Percy Dubois, de St-Lambert, Qué., Mlles Alice et Simone Trépanier, d'Ottawa.

Un libéra sera chanté à 4 h. vendredi après-midi, en l'église Ste-Anne. Le départ du cortège funèbre se fera des salons Gauthier, 259, rue S.-Patrice. L'inhumation se fera au cimetière Notre-Dame. Un service funèbre sera chanté en la même église, le lundi 18 avril, à 7 heures.

A. Rothman dans un état critique

M. Alec Rothman, 41 ans, qui demeure à 321, rue Rideau, s'est blessé vers 8 h. 40 ce matin en tombant d'échafaudages élevés sur une des façades de la Canadian Building, rue Slater.

M. Rothman, qui souffre de blessures assez graves, à l'épine dorsale, a été transporté à l'Hôpital Municipal par l'ambulance "Exclusive", et est sous les soins du Dr Rossman. Il était à l'emploi de la Doran Construction Co., lors de l'accident.

30,000 pèlerins vont à Lourdes

PARIS (AFP) — Une réunion internationale des jeunesses catholiques aura lieu, du 18 au 25 juillet, à Lourdes, à l'occasion du pèlerinage international de Pax Christi.

Ces manifestations grouperont 30,000 pèlerins.

M. McCann veut enterrer les fils

Le commissaire McCann a préconisé, au cours de la réunion des commissaires hier après-midi, que l'on débarrasse la ville des fils aériens. M. McCann a suggéré que la ville consulte les différentes compagnies intéressées pour connaître leur intention à ce sujet.

"Je crois que le mouvement devrait être lancé par la Commission hydroélectrique d'Ottawa", de déclarer M. McCann. Les différentes compagnies devraient s'entendre pour assurer l'élimination de ces fils disgracieux. Il nous faut commencer quelque part".

Le maire Bourque a déclaré qu'une telle initiative serait dispendieuse. "Il en coûte présentement $16,000 pour établir les fils aériens, d'expliquer le maire, et si l'on décidait d'établir des fils souterrains, cette somme serait portée à $64,000, d'où une différence de $48,000. Cette dernière somme doit être payée par quelqu'un".

"Pourquoi ne pas consulter le gouvernement et les autorités du comité national d'aménagement?" de demander M. McCann.

"J'appuie entièrement la proposition de M. McCann", de déclarer le commissaire Coulter. Cependant, ce travail d'amélioration devrait commencer dans les quartiers commerciaux de la ville. Dans son plan d'aménagement, M. Gréber a songé à ce problème et il propose la suppression de tous ces fils".

Le commissaire McCann a réitéré que la Commission hydroélectrique devrait prendre les devants dans ce domaine. Il a fait remarquer que la compagnie de téléphone Bell avait entrepris un tel programme dans pratiquement toutes les villes canadiennes, de même qu'aux Etats-Unis.

En terminant la discussion, M. Coulter a suggéré que l'on attende la présentation du plan Gréber avant de prendre une décision sur cette question.

La protection de la police pour éviter les noyades

Afin de prévenir de nouvelles noyades le long de la rivière Rideau, les points dangereux de cette dernière seront soumis à la protection de la police durant la période annuelle d'inondations, a-t-il été décidé au cours de la réunion des commissaires, hier après-midi.

Dans une lettre aux commissaires, l'ingénieur municipal C.-D. Wight recommandait que l'on demande à la police de surveiller les points dangereux de la rivière au lieu de construire une clôture tout le long du cours d'eau.

Dans sa lettre, M. Wight souligne que, dans le passé, les enfants n'ont accordé aucune attention aux gardes qui avaient été postés aux endroits dangereux. Il s'est également prononcé contre l'emploi d'une patrouille en chaloupe, car le courant est trop fort à cette époque de l'année.

Le maire Bourque a déclaré que si la ville élevait une clôture le long de la rivière, elle se trouverait responsable de toute noyade qui se produirait.

Le commissaire Coulter a exprimé l'avis que les jeunes constables pourraient facilement surveiller ces endroits au lieu de battre le pavé de nos rues.

Le chef de police Duncan MacDonnell, a déclaré, pour sa part, que des policiers montaient actuellement la garde au pied de la rue Stanley. Il a cependant déclaré qu'il n'avait pas l'intention de poster des hommes tout le long de la rivière. En terminant, M. MacDonnell a demandé la coopération des parents dans la prévention des noyades en exerçant une plus grande surveillance sur leurs enfants.

Point de vue des Allemands exposé aux trois Alliés

FRANCFORT (AFP) — Les généraux Clay, Koenig et Robertson recevront jeudi à Francfort une délégation du Conseil parlementaire de Bonn qui viendra leur exposer le point de vue allemand sur le statut d'occupation.

La délégation allemande comprendra cinq représentants du parti chrétien-démocrate et cinq du parti social-démocrate, deux du parti libéral-démocrate, un représentant du parti du centre (ancien entrum catholique) et un de la "Deutsche Partei", parti d'extrême droite.

Par ailleurs, une rapide élaboration du projet constitutionnel du conseil parlementaire de Bonn a été demandée hier par les officiers de liaison alliés, au cours d'une nouvelle démarche qu'ils ont faite auprès du Dr Konrad Adenauer, président du conseil parlementaire.

Le Canada doublera-t-il ses importations d'Angleterre

Est-ce la raison du voyage-éclair à Londres de M. C. D. Howe, ministre du Commerce ? — Dernier ultimatum de sir Stafford Cripps

Par Jean-Marie GELINAS

Le Canada doublera-t-il d'ici la fin de l'année le chiffre de ses importations en Angleterre? La chose n'est pas impossible si notre pays veut conserver son marché britannique d'après-guerre. Tout laisse croire, en effet, que Londres a posé son dernier ultimatum à Ottawa. Car les relations commerciales anglo-canadiennes sont plus tendues que jamais. Sir Stafford Cripps, ministre des Finances britannique, s'est simplement fait l'interprète de la mauvaise humeur du Royaume-Uni quand il a déclaré, hier, que les achat anglais au Canada triplent ceux du Canada en Angleterre.

C'est sûrement parce qu'il a ajouté qu'un tel état de chose ne peut durer que M. C. D. Howe, ministre du Commerce, se rendra d'urgence à Londres par avion à la fin du mois. Il fera alors tout en son possible pour empêcher la dégringolade de nos exportations outre-mer. On s'attend toutefois, dans les cercles bien renseignés d'Ottawa, qu'il n'y parviendra qu'au prix d'une augmentation considérable de nos importations d'Angleterre. Certains observateurs prédisent même que la Grande-Bretagne exigera que le Canada double sans plus ses achats de produits anglais.

Notre pays a commencé toutefois à s'engager dans le rajustement de notre équilibre commercial puisqu'il a augmenté l'an dernier ses importations d'Angleterre de moitié. Le Canada a acheté en effet du Royaume-Uni pour 300 millions en 1948, au lieu de 200 millions en 1947. Cependant, depuis le début de 1949, le niveau de nos importations britanniques est resté stationnaire. D'où les hauts cris de sir Stafford et le voyage-éclair de M. Howe.

A son propre point de vue, l'Angleterre a toutefois raison de se plaindre, car nos achats d'après-guerre au Royaume-Uni triplent à peine ceux d'avant-guerre, tandis que nos importations des Etats-Unis ont plus que quadruplé.

Deux chefs grévistes sont relâchés sous cautionnement

Différents incidents ont marqué hier le conflit maritime — A Ottawa, on déclare que des forces sont prêtes à entrer en action en cas d'urgence

HALIFAX (PC) — Deux directeurs de l'Union des Marins canadiens ont été libérés aujourd'hui sous un cautionnement de $4,000 chacun lorsqu'ils ont comparu pour répondre à des accusations de possession illégale d'armes à feu.

Le magistrat R.E. Inglis a remis au 20 avril l'enquête préliminaire de H.C. Meade, 44 ans, de Brockville, Ont., organisateur de la région de l'Atlantique, et de Gus Genites, 24 ans, de Halifax, agent de port.

Entretemps, des actes de violence ont éclaté de nouveau sur les côtes de l'Atlantique et du Pacifique, mardi, pendant que la grève de l'Union des Marins canadiens, qui immobilise presque toute la navigation océanique canadienne, se poursuit depuis 13 jours.

L'arrestation des deux directeurs fut effectuée pendant que des dépêches mandaient que l'Union internationale des Marins s'apprêtait à aborder le cargo **Sun Prince**. On a appris plus tard que les membres de cette Union n'étaient venus sur le quai que pour distribuer des feuillets de propagande. Ce matin, le **Sun Prince**, probablement manoeuvré par ses officiers, s'est libéré de ses attaches et a quitté le canal, sans aide. Rien ne s'est passé durant cette manoeuvre.

Mardi soir, les grévistes de l'Union des Marins ont assisté à l'arrimage du cargo **Riverside**, par une équipe rivale, après une journée de bagarres à Vancouver.

Entretemps, à Ottawa, un porte-parole du ministère de la Défense nationale a déclaré que le Canada avait plusieurs milliers de soldats qui pourrraient être dépêchés dans les centres de grève si la nécessité l'exige.

Cependant, on n'a émis aucun ordre général requérant la présence de l'armée dans le cas où le différend entre les syndicats rivaux ne pourrait être contrôlé.

Le ministère de la Défense ajouta que l'armée n'interviendra pas à moins qu'il ne survienne un cas "d'urgence extrême".

A Montréal, la violence à laquelle on s'attendait n'a pas éclaté lorsque 28 membres de l'équipage du cargo **Mont-Alta** ont reçu l'ordre de mettre fin à leur grève de cinq jours. Les marins, membres de l'Union des Marins, ont quitté calmement le navire lorsque trois autorités de la cour, munies d'une injonction obtenue par la Montreal Shipping Company, propriétaires du navire, en ont donné lecture aux grévistes. L'équipage du **Mont-Alta** refusa d'accepter son salaire, vendredi dernier, lorsqu'il se mit en grève. Les armateurs ont refusé de renouveler un contrat avec l'Union des Marins et ont signé un accord avec le syndicat international rival.

Le cargo **Montreal-City** est également immobilisé au quai et trente de ses membres d'équipage font la grève tant que le différend n'aura pas été éclairci.

Le président de l'Union des Marins, Harry Davis, a déclaré à Montréal qu'une fois de plus les tribunaux ont été mis à la disposition des armateurs. Il déclara que, chaque fois que les armateurs voulaient enlever les droits légitimes d'un ouvrier, ils n'avaient qu'à faire appel aux tribunaux et demander une injonction.

Ses paroles furent répétées à Halifax où Freeman Jenkins, président du district 26 de l'Union des Mineurs unis, demanda à toutes les succursales du syndicat de protester auprès du ministre du Travail, Mitchell, contre "l'usage des briseurs de grève".

Mardi, T.G. McManus, secrétaire des Marins canadiens, avait dit à Toronto que son union était prête à régler la grève des marins de haute-mer à la lumière d'une formule rédigée par le département fédéral du Travail. Il n'a pas élaboré.

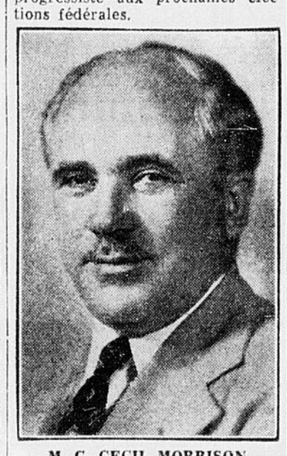
A Georgetown, Guytane anglaise, 28 membres de l'Union des Marins sont libres après avoir été remis en liberté sous un cautionnement collectif de $5,600 à la suite d'accusations de désobéissance au commandement.

Un porte-parole de l'ambassade canadienne à Paris déclare qu'une grève des équipages de deux navires canadiens ancrés à Rouen, France, le **Westminster County** et le **Sun Valley**, a été portée à l'attention du ministère du Travail. Les arrimeurs français ont refusé de terminer le déchargement du navire.

A Liverpool, Angleterre, vingt des vingt-huit membres d'équipage du cargo **Seaboard Ranger**, qui est immobilisé depuis le 1er avril à la suite de la grève des marins de haute mer, ont été condamné à la prison pour avoir désobéi à l'ordre du capitaine de retourner au travail.

G. Cecil Morrison l'un des aspirants dans Ottawa-Ouest

M. G. Cecil Morrison, l'un des hommes d'affaires les mieux connus de la Capitale, a annoncé officiellement ce matin qu'il sera candidat à l'assemblée qui aura lieu en mai pour choisir le porte-étendard du parti conservateur-progressiste aux prochaines élections fédérales.



M. G. CECIL MORRISON

On mentionne également comme aspirants à la candidature conservatrice dans Ottawa-Ouest, l'hon. George Dunbar, l'ancien commissaire G. W. Goodwin, et Me O. F. Howe et le Dr G. M. Geldert.

M. Morrison a fait au **Droit**, ce matin, la déclaration suivante:

"J'ai décidé d'être candidat au prochain congrès conservateur-progressiste dans Ottawa-Ouest. Réalisant les responsabilités que cette décision m'impose, je crois que mon passé et mes aptitudes me permettront de bien remplir un mandat de membre de la Chambre des Communes.

Je suis né sur une ferme où j'ai été élevé. Je comprends par conséquent les problèmes du cultivateur. Je suis en affaires à Ottawa depuis 40 ans, ce qui m'a donné une expérience considérable des relations entre employeurs et employés. Mon expérience des années de guerre comme administrateur du pain et des boulangeries à la Commission des prix m'a permis de comprendre les problèmes administratifs du gouvernement. On prévoit que le Canada du prochain Parlement jouera un rôle de plus en plus important dans les affaires mondiales. Au cours de la dernière année j'ai eu l'occasion de rencontrer des chefs travaillistes, des hommes d'affaires et des législateurs dans cinq différents pays européens.

Je comprends les méthodes démocratiques nécessaires au succès d'une élection. Un idéalisme nuageux n'a jamais dominé dans mes affaires ou à mon foyer. Je suis convaincu que cela ne serait pas plus considérable dans le domaine politique. Comprendre les guerres idéologiques contemporaines est une chose essentielle à l'homme d'état d'aujourd'hui.

L'expérience m'a montré que si on épouse certains grands principes on est destiné à être appelé à les défendre à un plus haut niveau. Je crois que les principes que j'ai émis et que j'ai défendus depuis des années sont à la base de la suggestion faite que je suis candidat. Il faudrait qu'un homme soit sans enthousiasme pour ne pas accueillir avec empressement une occasion de mettre ses convictions au service de son pays par l'intermédiaire d'un grand parti politique.

W. B. Mann candidat CCF d'Ottawa-O.

L'Association CCF a choisi hier Walter B. Mann, âgé de 39 ans, directeur de la division de l'anglais au Lisgar Collegiate, candidat officiel dans Ottawa-Ouest, aux prochaines élections fédérales. Cette assemblée de nomination a eu lieu au Château Laurier.

M. Mann, qui habite au no 41, rue Hickory, l'a emporté sur trois autres candidats. Les autres candidats, qui se sont retirés en faveur de M. Mann, étaient J. G. Enns, M. C. Anderson président de l'association CCF d'Ottawa-Ouest et Mme Marjorie Mann, épouse du candidat officiel, qui s'était présentée à l'échevinage, aux élections municipales de décembre dernier.

Dans son discours, M. Mann a souligné que la CCF insistera surtout dans la prochaine campagne sur les besoins fondamentaux du peuple, soit la santé, le logement et la sécurité sociale. M. Mann s'en est pris au chef conservateur-progressiste, l'hon. George Drew qui a récemment déclaré que le service civil comptait trop d'employés. L'orateur a aussi critiqué le budget de cette année.

Henri Robert, candidat CCF dans Ottawa-Est, et Lorne Engle, directeur des recherches au bureau national de la CCF, ont aussi adressé la parole. M. C. Anderson présidait à cette réunion.

Walter Mann a été candidat dans Ottawa-Sud ou Ouest aux élections provinciales de 1943 et candidat dans Ottawa-Ouest, aux élections fédérales de 1945.

HEARST (Ont.)

HEARST (Ont.) (DNC) — Le cercle dramatique "Mazenod", sous la direction du R.P. Lévesque, o.m.i., de Kapuskasing, a joué dimanche, à Hearst "L'Avare", de Molière. Comme entr'acte des solos de chant et une déclamation ont été appréciés.

La paroisse est à organiser un grand bazar au profit de la future cathédrale.

M. Jean-Noël Gendron, de Fauquier, passe une quinzaine chez M. et Mme P. Gagné.

Passent leur congé de Pâques dans leurs familles respectives: Mlle Gaétane Dupuis, à New-Liskeard, Mlles F. et S. Des Groseilliers, à Sturgeon-Falls et Mlle Lorraine Giroux, à Noëlville.

Mlle Florence agné passe quelques jours à Timmins.

Mlle C. Girard est en visite à Chapleau.

Mlle A. Charbonneau, de Theresa Gold Mine, Ont., passe son congé de Pâques chez M. et Mme Charles Girard.



VATICAN (AFP) — Sa Sainteté le pape Pie XII a reçu ce matin en audience privée Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa.

Une entrevue pour agrandir l'hôpital St-Vincent, Ottawa

Les autorités de l'hôpital St-Vincent ont rencontré, hier après-midi, les membres du Bureau des commissaires pour discuter de la possibilité et de l'opportunité d'agrandir l'hôpital actuel.

A l'issue de la réunion, la Révérende Soeur Joseph-Eugène, supérieure de l'institution, a tout simplement fait remarquer qu'elle était très satisfaite de sa rencontre avec les commissaires, rencontre qui s'est avérée des plus amicales. Elle a ajouté que la question avait été discutée sous tous ses aspects, mais que les deux parties n'en étaient pas encore venues à une décision finale.

Il y a quelque temps, dans une lettre aux commissaires, les autorités du ministère fédéral de la Santé ont promis de verser la somme de $1,500 par lit pour l'agrandissement de l'hôpital. Dans une déclaration verbale, les autorités du ministère provincial se sont engagées à verser un montant égal.

Interrogée sur le coût de construction de l'agrandissement, la Révérende Soeur Joseph-Eugène a déclaré qu'il était impossible de l'établir en ce moment.

Certaines personnes soutiennent qu'il en coûte $10,000 par lit pour la construction d'un hôpital de nos jours. La ville souhaiterait que les autorités de l'hôpital construise une aile comptant 100 nouveaux lits.

L'aide à la Grèce n'est pas augmentée

NEW-YORK (AFP) — Les Etats-Unis auraient rejeté une proposition britannique d'augmenter l'armée et l'aviation grecques au moyen d'une aide américaine supplémentaire à celle déjà octroyée dans le cadre de la doctrine Truman d'aide économique et militaire à la Grèce et à la Turquie, croit savoir James Reston, correspondant diplomatique du **New-York Times** à Washington.

Selon ce correspondant, cette suggestion aurait été faite sous forme de mémoire rédigé par les autorités militaires britanniques et remis au secrétaire d'Etat Dean Acheson par M. Ernest Bevin lors de son récent séjour dans la capitale américaine.

Selon les sources informées que cite Reston, le secrétaire d'Etat Acheson aurait répondu par la négative, arguant principalement de la réticence du Congrès à voter des crédits supplémentaires à la Grèce, au moment même où vont lui être demandés d'importants crédits pour les pays signataires du Pacte de l'Atlantique.

Régime sec, le 15

QUEBEC (PC) — La vente des liqueurs sera interdite dans la province le Vendredi-Saint. Les magasins de la Commission seront fermés ce jour-là. Les tavernes et les bars seront également fermés.

CKCH — LE DROIT — OTTAWA HULL — 970 KILOCYCLES — 1000 WATTS

LE TEMPS QU'IL FERA

(D'après les pronostics fournis par la Presse Canadienne)

Pronostics:

AVERSES, PLUS FRAIS

MINIMUM (cette nuit) 40
MAXIMUM (demain) 55

Ottawa et la région: Averses ce soir et demain matin. Nuageux demain après-midi, puis beau. Plus frais demain. Vents légers.

Dawson 16, 46; Prince-Rupert 38, 44; Prince-Georges 32, 49; Vancouver 44, 54; Victoria 41, 54; Kamloops 44, 69; Penticton 43, 62; Jasper ...., 48; Edmonton 24, 50; Calgary 22, 47; Lethbridge 34, 47; Medicine Hat 27, 55; Yellowknife 17, 36; Prince-Albert ...., 47; Saskatoon 24, 53; Régina 29, 55; Winnipeg 26, 56; Port-Churchill 9, 21; Port-Arthur 27, 70; Sault-Ste-Marie 32, ...; White-River 29, 58; Kapuskasing 28, 63; North-Bay 42, 60; Muskoka-Airport 37, 68; Huntsville ...., 63; London 38, 66; Toronto 44, 67; OTTAWA 36, 65; Montréal 45, 65; Québec 35, 59; St-Jean 36, 53; Moncton 39, 55; Halifax 39, 56; Charlottetown 40, 48; Sydney 31, 43; Yarmouth 41, 52.

"LE DROIT", SERVICE DU SOIR

(5 h. à 8 h. p.m.—Le samedi, 1 h. à 4 h.)

ABONNEMENTS .....
DISTRIBUTION (à domicile) 3-4066

Oliver prédit la victoire libérale

TORONTO (PC) — M. Farquhar Oliver, chef libéral d'Ontario, a prédit que le parti libéral sera réélu au Canada à la suite de l'attitude qu'il a prise dans les affaires internationales.

M. Oliver a prononcé un bref discours devant le club des hommes d'affaires libéraux de Toronto; il dit, entre autres, que l'administration libérale a été "heureuse dans le choix de ses chefs dans le domaine de la politique internationale".

La seule réponse au socialisme intégral au pays, dit-il, est de poursuivre la politique libérale de socialisation dont a joui le peuple en général jusqu'ici.

Si les électeurs ne choisissent pas un gouvernement libéral, "nous devrons accepter le socialisme... mais il entraînera sûrement à sa suite ces choses indésirables dont nous ne voulons pas au pays".

Une victime à Glen-Roy

GLEN-ROY (Ontario) (PC) — Un homme a été tué et un autre grièvement blessé lorsqu'une scie circulaire qu'ils maniaient se brisa.

La victime est J.-B. Roy, 45 ans, père de quatre enfants. Son aide, Aimé Massie, 27 ans, est dans un état critique.

LE COUT DU PACTE

BRUXELLES (AFP) — On apprend dans les milieux généralement bien informés que les charges financières de la Belgique découlant de ses obligations de signataire du Pacte de l'Atlantique seront de l'ordre de quatre milliards de francs belges ($91,500,000) pour une durée de trois ans.

GUATEMALA, (AFP) — Gustavo Adolfo Trangay, chef du récent mouvement révolutionnaire à la frontière guatémalique, a été tué au cours d'un engagement avec une patrouille.

M. Bourque réclame une personne bilingue

Dans une lettre adressée aux commissaires, le juge Allan Fraser, de la Cour juvénile, demandait la permission d'employer, à temps perdu, sa secrétaire pour accomplir le travail fait par J.-Rodolphe Langlois avant son départ. M. Langlois, qui était employé à la Cour domestique, a quitté son emploi il y a quelques jours.

Le maire Bourque a attiré l'attention des commissaires sur la nécessité d'employer une personne bilingue pour remplacer M. Langlois. M. Bourque a insisté sur la nécessité de la présence d'une telle personne à la Cour domestique à cause du grand nombre de personnes des deux langues qui y ont affaire.

Les commissaires ont approuvé l'attitude du maire.



Un diamant qu'elle préférera à tout autre
ACHETEZ maintenant
AUCUNE TAXE
sur tout notre stock actuel

4
• COMPTANT
• CHARGE — 30 jours
• TERMES
• MISE DE COTE
manières d'acheter
Faites votre choix chez

MARCIL FRERES BROS.
Bijoutiers-Diamantaires
307, rue Dalhousie Ottawa

LE DOCTEUR
LEOPOLD MANTHA
Spécialité
Arthrite et rhumatisme chronique.
Sur rendez-vous. Tél: 4-0411
333, rue Besserer



Exigez
L'EAU DE JAVEL ORIENTAL
purifie, blanchit, désinfecte
CHEZ TOUS LES BONS EPICIERS
EMILE CHARETTE, prop.
883, rue St-Patrice, Ottawa. Tél: 8-9993

AVIS
R. J. BASTIEN, R.O.
OPTOMETRISTE
Sera de retour à son bureau
LUNDI, 18 AVRIL

ASSURANCES
IMMEUBLE
LUCIEN REGNIER
NOTAIRE
Tél. 19 — Rockland, Ont.

AVIS
L'optométriste Ulric St-Amour
sera absent de son bureau du 13 au 18 avril inclusivement.

26 PARTIES
CHAMBRE DE COMMERCE D'OTTAWA
COLISEE, PARC LANSDOWNE
mardi, 19 avril – 8 h. 30
$2,300 en prix
BILLETS EN VENTE AUX ENDROITS SUIVANTS:
C. W. LINDSAY, rue Sparks
J.-E. LAUZON, Ottawa et Hull
MARCIL FRERES, 307 Dalhousie
PHARMACIE BELISLE, Chapel et St-Patrice

Pour un rendez-vous, signalez 3-4505 ou écrivez pour des formules de rendez-vous
ULRIC ST-AMOUR, Optométriste
EXAMEN DE LA VUE
48, rue Rideau, Ottawa. Tél. 3-4505